This volume was digitized through a collaborative effort by/ este fondo fue digitalizado a través de un acuerdo entre:

Ayuntamiento de Cádiz www.cadiz.es and/y

Joseph P. Healey Library at the University of Massachusetts Boston www.umb.edu





3 2(5)

DE LA

SOCIEDAD ESPAÑOLA

DE

SALVAMENTO DE NAUFRAGOS.

AÑO IV.

MADRID.

ESTABLECIMIENTO TIPOGRÁFICO

DE M. P. MONTOVA Y C.^a

Caños, 1, dup.^o

1884.

ÍNDICE

DE LAS MATERIAS CONTENIDAS EN ESTE ANUARIO

| | PÁGINAS |
|---|---------|
| Acta de la reunión de la Junta general celebrada el 29 de Junio | |
| de 1884 | v |
| Memoria | VI |
| Estadística de naufragios y salvamentos realizados directamente por | |
| la Sociedad desde su fundación hasta la fecha | I |
| Salvamentos no efectuados directamente por la Sociedad, pero | |
| premiados por ésta, desde Junio de 1883 hasta la fecha | 23 |
| Recompensas otorgadas por la Sociedad desde su fundación hasta | |
| Junio de 1883 | 35 |
| Recompensas otorgadas por la Sociedad desde Junio de 1883 hasta | |
| la fecha | 43 |
| Votos de gracias otorgados por el Consejo Superior | 47 |
| Correspondencia con Sociedades de Salvamento extranjeras | 50 |
| Creación de una medalla distintiva | 57 |
| Sobre la construcción de cepillos para colectas | 60 |
| Cesión del Castillo de la Cerda á la Junta de Santander | 61 |
| Autorización para abrir un portillo en la muralla de Cádiz para uso | |
| del bote salvavidas | 62 |
| Noticias importantes y comunicaciones acerca de estos materiales | |
| de salvamento | 63 |
| Sobre chalecos salvavidas | 72 |
| Pidiendo que se coloquen luces rojas en los extremos de las obras | |
| que se practican en los puertos | 79 |
| Gestiones importantisimas | 81 |
| Comunicaciones acerca de ensayos hechos con los aparatos lanza- | |
| cabos por las Juntas locales | 91 |
| Instrucciones para optar al premio instituido por M. E. Robín | 98 |
| Instrucciones para el manejo de los botes salvavidas | 101 |

| | INGINAS |
|--|---------|
| Instrucciones para el manejo de los aparatos lanzacabos Instrucciones para los que se arrojan al agua á salvar á un semejante, y auxilios que deben prestarse á los asfixiados ó ahogados en | 117 |
| anariongia | 132 |
| Retatutos de la Sociedad española de Salvamento de nautragos | 137 |
| Reglamento interior | 142 |
| vamento | 145 |
| Estado demostrativo del material y renta anual que posee cada | |
| Tunto | 149 |
| Cuadro de los naufragios y salvamentos registrados por la Sociedad y premios que ha concedido | 150 |
| costas de España é Islas Baleares | 154 |
| poseen las Juntas locales | 155 |
| poseen las juntas locales | 157 |
| Consejo Superior general de la Sociedad | 159 |
| Listas de Socios | 226 |
| Id. id. de los que han adquirido la medalla distintiva | |
| Balance general | 241 |
| Instrucciones y noticias útiles para las juntas locales | 241 |
| Nota importantísima | 256 |

SOCIEDAD ESPAÑOLA

DE

SALVAMENTO DE NÁUFRAGOS.

JUNTA GENERAL

CELEBRADA EL DÍA 29 DE JUNIO DE 1884.

Presidencia del Exemo. Sr. D. Francisco de Paula Pavía.

Abierta la sesión á las tres en punto de la tarde, con asistencia de suficiente número de Socios para tomar acuerdo, formando la mesa los Sres. Ferreiro y Secretario general, el Sr. Presidente leyó la orden del día:

- 1.º Lectura del acta anterior.
- 2.º Lectura de la Memoria.
- 3.º Elección de los revisores de cuentas y de los Vocales que deben reemplazar á los ocho salientes.
- 4.º Dar cuenta de los Vocales á quienes corresponde salir el año próximo.

El Secretario general leyó el acta de la sesión anterior, que fué aprobada, é inmediatamente lo hizo de la Memoria, que dice así:

SEÑORES:

Por cuarta vez tengo el honor de daros detalladas noticias sobre el estado de la Sociedad. El tiempo trascurrido desde el día de la fundación, ha sido pródigo en la enseñanza provechosa de que la vida ó la muerte de las Sociedades benéficas, se deben exclusivamente á los encargados de su dirección, propaganda, planteamiento, etc. Toda idea noble y humanitaria cuenta, desde el instante que se emite, con el apoyo de las almas generosas que son muchas; así, pues, recaudar fondos, allegar recursos es la más fácil tarea. Apenas ocurrida una catástrofe, el país se conmueve de horror y lástima, entregando montones de oro para suavizarla ó prevenirla en lo sucesivo; no bien implora una voz por los séres que sufren, indicando un eficaz remedio, cuando de todas partes afluyen las donaciones espontáneas. Pero reunido el dinero no se ha logrado más que tener la base del edificio: para levantarlo se necesita acudir á otro género de caridad estremadamente rara y difícil de obtener entre los españoles: y es la limosna de tiempo, de trabajo y de constancia (esta sobre todo.) Hallaríais millares de hombres que, al encontrar un verdadero necesitado, le dijeran vertiendo lágrimas:- "Toma mis vestidos: yo resisto la inclemencia.-Toma mi alimento y vive, que yo soy robusto., Pero jcuán pocos de estos mismos hombres se someterían á la obligación de estudiar friamente el modo de socorrer al necesitado todos los días, y no solo aquel de un casual encuentro! De los que aceptasen al principio, la mayor parte irían desertando de una tarea árida, molesta á veces, improba, no sazonada con emociones y sí de trabajo mecánico, falto de remuneración y de gloria directa.

Insensiblemente, pues, la idea humanitaria llega á tomar el aspecto desagradable ó antipático de todo lo que parece una obligación, y échase de menos, como estímulo, ese gozo inmenso que

inunda el alma cuando se ejerce un acto de caridad que constituye hermoso é inmediato pago del sacrificio impuesto. Insensiblemente, digo, el entusiasmo decae, la fé se pierde, todo trabajo es penoso, y queda sin terminar aquel edificio cuya base fué el oro caritativo del país. Así se explican tantos tristes resultados, tantas obras incompletas, tantas torcidas aplicaciones como han desvirtuado en España los donativos populares. Nunca se repetirá bastante que de todas las naciones la nuestra es la que más siente y la que menos discurre.

Véase con cuanta razon he dicho que lo difícil era hallar contribuyentes de su trabajo y tiempo para invertir con sabiduría la masa de oro dedicada á un objeto exclusivo y determinado.

Por fortuna, señores, nuestra Institución cuenta con hombres que practican tan rara especie de caridad, y este es el verdadero secreto del extraordinario engrandecimiento relativo en que hoy se halla y que os haré conocer.

Aquí no han dormitado las suscriciones y donativos en espera de que se les marcara útil empleo. Ni la indiferencia ni el desmayo han detenido nunca la obra emprendida por la Sociedad, que lentamente y paso á paso continúa ascendiendo por la elevada montaña, segura de llegar alguna vez á la cumbre, para desplegar desde allí la bandera del más dificil triunfo.

No por un vano alarde de lo bien que interpreta y cumple su voluntario deber la Sociedad, he hecho el notable distingo que existe entre los donativos de dinero y los de trabajo y constancia; sino para que resalte cuán indispensable es este segundo factor, y para que se tenga por imposible de todo punto conseguir sin él los nobles fines de una Institución humanitaria. Las Juntas locales que hay establecidas en la Península son de ello una demostración palpable: á todas ha acudido el oro de la caridad con el natural entusiasmo que despierta la idea de salvar existencias de las olas: formados los Consejos respectivos en cada Junta, han recaudado é invertido sus fondos, y comenzado muchas á prestar servicios eficaces. Pero ¡cuán vária, y al parecer incomprensible ha sido hasta hoy la marcha y resultados de estas

Juntas locales! Algunas que habian nacido con pocos recursos, han logrado, merced á su gran energía é inteligencia, un notable engrandecimiento. Otras, que nacieron poderosas y perfectas, dando reiteradas muestras de entusiasmo y vitalidad, se mostraron despues algo menos activas, aunque bien preparadas. Otras que, merced á los adelantos de la Central, han sido Juntas modelo y han merecido grandes elogios, cayeron repentinamente en un estado de abandono manifiesto: otras hay, en fin, que fuertes comenzaron y fuertes se mantienen, llenas de fé, de voluntad y de abnegación, ofreciendo constante ejemplo de nobleza y patriotismo. Estas alternativas de lo mejor á lo peor, ó al contrario, sufridas por las Juntas locales, han coincidido siempre con los cambios de sus Presidentes respectivos ó de su Consejo, lo que viene á comprobar que la situación propicia ó no de una Junta, se debe á su Directiva, es decir, á los señores encargados de contribuir con la limosna de su trabajo y de su constancia, ó sea con la limosna del tiempo robado á ocupaciones lucrativas, tiempo para atender á la inspección del material, á los ejercicios frecuentes y á la continua propaganda. Opino, por tanto, que al admitir su cargo el Presidente de una Junta debe considerar mucho que, aunque gratuito, no es honorífico; que aunque voluntario, impone obligaciones sagradas; que exige ciertos sacrificios ineludibles, y que de sus gestiones, eficacia é inteligencia DE-PENDERÁ QUE LOS NÁUFRAGOS SE SALVEN Ó PEREZCAN CUANDO CLAMEN SOCORRO desde un buque perdido. Así, el Presidente que cumple sus múltiples y difíciles deberes, es acreedor á la más profunda gratitud.

Por suerte casi todas nuestras Juntas locales están hoy regidas por dignísimos señores que merecen la más ámplia confianza, y cuyos nombres son la mayor garantía para la Sociedad.

La Junta Central, representada por la Comisión ejecutiva del Consejo superior, se ha reunido invariablemente una vez cada semana en todas las del año, para que jamás quedasen sin resolver en el acto las consultas importantes. Su gestión ha sido eficacísima por lo tenaz y bien calculada: los que hayan leido las *Memorias*

de los años anteriores, recordarán que decía yo acerca del inolvidable Contra-almirante D. Miguel Lobo, que él habia trabajado (hace más de veinte años) con enerjía y perseverancia sin igual, hasta conseguir que por el Ministerio de Fomento se adquiriera un material excelente de salvavidas. Lobo redactó instrucciones para el manejo de estos botes, y señaló los puntos más peligrosos de nuestras costas donde era conveniente fijar las estaciones; pero la iniciativa y los trabajos de este ilustre marino no fueron suficientes para consolidar lo alcanzado, porque nadie le secundó; así, aunque la Dirección General de Obras Públicas hizo laudables esfuerzos y se adquirieron diez botes más con destino á los puertos principales, y aunque los Gobernadores respectivos escitáran al comercio para que prestára su apoyo, todo fué inútil, ó por lo ménos insuficiente.

El material de salvamento permaneció almacenado por falta de personal con que dotarlo, y deteriorándose, vírgen de todo empleo. Este material, que por muchos años estuvo á cargo de Fomento, fué asignado á Marina por la Ley de Puertos de 7 de Mayo de 1880; pero como Marina en su presupuesto no contaba con cantidad alguna dedicada al entretenimiento y conservación de los botes, no se ocupó en reclamarlos. Nuestra Sociedad, entonces, emprendió una noble campaña; la de conseguir que todos esos botes salvavidas salieran de sus almacenes, y que bien dotados y pertrechados prestaran los servicios humanitarios. Para ello logró primero la Comisión ejecutiva, ó mejor dicho su incansable Presidente, el General Nava, Diputado á Córtes, que en el presupuesto de Marina de este año se consignaran 40.000 pesetas para el entretenimiento de los salvavidas. Obtenida la asignación de esta suma y fundándose en ella, gestionó la Comisión que se cumplimentara el artículo 37 de la Ley de Puertos, pasando el material de salvamentos á cargo de Marina para el que ya existía consignación.

Una vez cumplimentada aquella Ley, elevó el digno Presidente de la Sociedad General una atenta y razonada exposición al Sr. Ministro de Marina, manifestándole nuestro estado de fondos,

recursos y elementos, y cuál sería la distribución que hubiera de dar á los botes del Gobierno, si fuese la Sociedad encargada de hacerles funcionar en beneficio de los náufragos. El Sr. Ministro, atendiendo el brillante y luminoso informe de la Sección correspondiente, y persuadido de que la cantidad consignada en el presupuesto para aquella atención era insuficiente á montar un buen servicio, así como de que la Sociedad General tenía recursos y elementos propios, resolvió hacerle entrega de los siete botes salvavidas que posee el Estado, y de las 40.000 pesetas anuales que en el presupuesto se consignan para su entretenimiento y conservación. Todas las comunicaciones que á tan notable asunto se refieren, pueden leerse integras en la Sección del Anuario, titulada Gestiones importantísimas. La Sociedad General cuenta pues, desde hoy, con un material relativamente considerable, el que será carenado y habilitado en el más breve plazo posible, y distribuido en aquellos puntos de las costas donde pueda ser más útil y necesario.

Este notable aumento de material y de recursos, que debe considerarse como una hermosa conquista de la Comisión, no es bastante á satisfacer sus aspiraciones, y trabaja activamente para que las Córtes declaren de UTILIDAD PÚBLICA á la Sociedad Española de Salvamento, otorgándosele libre introducción de todo su material, y otros trascendentales beneficios. Para el efecto, había sido presentada al Congreso por el General Nava, en 1.º de Febrero de 1883, una proposición de ley, que firmaron también los Sres. Cánovas del Castillo, Navarro Rodrigo, Carvajal, Castelar, Moret y Leon y Castillo; pero surgieron ciertas dificultades, y temeroso de un mal resultado, el General Nava se abstuvo sábiamente de ponerla á votación. Ahora volverá á reproducirse la dicha proposición de ley, siendo de advertir que lo que solicitamos es justísimo, como lo prueba el que todas las Sociedades extranjeras de Salvamento, han sido reconocidas de utilidad pública en sus respectivos países y gozan de muchas franquicias. Hasta por decoro nacional debe aprobarse esta ley, pues es risible que al llegar á nuestra frontera comiencen los gastos y dilaciones para el bote

salvavidas que saliera de cualquiera nación sin abonar derecho de ninguna especie, y más aún, sin que por su molesto y largo trasporte le exijan los Armadores del buque portador el precio natural consignado á las mercancías. El noble fin á que debe aplicarse este material, lo salva de todo gravámen; los Gobiernos de Europa lo esceptúan por medio de una Ley; los comerciantes también por impulso generoso; solamente en España, punto de su destino, es donde hállanse sujetos á las mismas condiciones que un objeto de industria. Esperamos, pues, obtener unánime apoyo en las Córtes, para que cese esta anomalía.

El cuarto año de vida de la Sociedad se ha señalado también con otros muy satisfactorios sucesos. Mr. Emile Robín, el noble caballero francés, fundador del premio que lleva su nombre, vino á Madrid desde París para firmar la escritura de donación. El Consejo Superior General acogió cariñosamente á Mr. Robín, no sólo por un deber de gratitud, sino por la personal simpatía que inspiró á todos, al primer instante, su modestia, sencillez, y urbanidad exquisita. Todo su aspecto señalaba al verdadero filántropo. El Presidente del Consejo manifestó al señor Robín que su donativo había sido realzado por el honor que nos dispensaba con su visita, y que la Sociedad le concedía, como testimonio de su reconocimiento, el título de Socio de mérito y la Medalla de Oro de premio; que el Consejo le obsequiaba con el regalo de una medalla distintiva de oro y que el Gobierno de S. M., deseoso también de recompensarle, le otorgaba la placa de segunda clase del Mérito Naval. Mr. Robín tomó de manos del Presidente todos los premios mencionados, y visiblemente conmovido dió las gracias al Consejo.

Otro extranjero generoso, el Sr. James Young, ha hecho absoluta donación de un magnífico bote salvavidas á la Junta local de Portugalete. El Consejo otorgó al digno caballero inglés iguales premios que á Mr. Robín.

El Inspector de la Sociedad alemana de Salvamentos, señor Conrad, ha enviado también de regalo á la nuestra un bote de hierro de los que tenía en muy buen estado aquella Institución, cuyo bote presta servicios en la Junta de Villagarcía. El Consejo nombró Socio de mérito al Sr. Conrad y ha bautizado al bote con el nombre de *Bremen*.

El Sr. de Val, digno miembro del Consejo, cumpliendo su ofrecimiento espontáneo, ha hecho el adelanto de 300 pesetas á la Junta de Torrevieja, para que ésta abone el cañón y cureña del aparato Delvigne que posee. El Sr. Val quiso entregar además otras 300 pesetas para que se costease el importe de construcción de la caseta, pero aquella Junta, agradeciéndole profundamente el ofrecimiento, no lo ha aceptado, alegando que tenía fondos para ello. Muy en breve la Central reintegrará aquella suma al Sr. Val.

Adviértase, Señores, que goza nuestra Institución de un hermoso y raro privilegio; el de despertar entre sus Socios el más noble estímulo; la lucha de la generosidad y del desinterés. Reconocido el mútuo apoyo como indispensable para vencer obstáculos, piden las Juntas lo que necesitan y devuelven á la Central lo adelantado que un ingreso extraordinario les permite reembolsar; varios Socios de Juntas locales contribuyen á veces con crecidas sumas á la compra de material de salvamento, confiados siempre en la buena fe de la Central que les reintegrará de sus adelantos. Así ha ocurrido en Laredo, cuyo Vicepresidente, D. Lúcas Marsella, había facilitado á la Junta dos mil doscientas cincuenta pesetas de sus fondos particulares, para la adquisición de efectos de salvamento, y en Portugalete varios Socios, por valor de otras dos mil pesetas. Ambas deudas han sido enjugadas por la Central. De otros casos equivalentes hablaré más adelante, al ocuparme de las Juntas con extensión relativa.

La más expléndida demostración del espíritu que nos preside le ha tocado darla á la Junta de Tarragona: el hecho fué pronto del dominio público y la prensa lo publicó y comentó como merecía; bastará, pues, trascribir la versión exactisima de un periódico:

"La Sociedad española de Salvamento de náufragos, deseosa de ayudar al entusiasmo desplegado por la Junta local de Tarragona, cuyos recursos no eran suficientes à adquirir un aparato lanzacabos Boxer (eficacísimo en aquellas playas) ofició al Presidente de dicha Junta local enviándole siete mil pesetas que importa el aparato de salvamento, para que inmediatamente fuera encargado à Inglaterra. Ante esta prueba de interés y confianza, la Junta local de Tarragona acordó por unanimidad y llena de entusiasmo reunir entre sus Socios lá cantidad expresada, encargando el costoso aparato, y devolver á la Sociedad Central las siete mil pesetas, expresándole su gratitud con la súplica de que fueran aplicadas á otras Juntas locales de escaso vecindario y dignas también del apoyo de la Central. El caso es tan raro y honra tanto á aquellos dignos vecinos de Tarragona, que no vacilamos en proponerlo al país y á las corporaciones benéficas, como ejemplo brillantísimo de patriotismo, de caridad y de desinterés.

No ménos digno de aplauso es el trabajo individual que se impuso el anterior Presidente de la Comisión Ejecutiva, el excelentísimo Sr. D. Juan Romero, desde el instante que llegó á la Habana con el cargo de Comandante de Marina. En este puerto había existido una Comisión organizadora para formar Junta local, de la que el Sr. Salgado fué parte activisima; su propaganda logró reunir fondos en cantidad considerable, pero surgieron dificultades para la constitución de la Junta definitiva. La suma recaudada dormía, pues, una parte en Arcas Reales, y otra en el Banco Español, desde hacía dos años. El Sr. Romero se propuso extraerlas, y enviarlas à la Central para que fuesen utilizadas en el objeto que se habian propuesto los donantes; pero esto era difícil, no bajo el punto de vista legal, sino bajo el material de un improbo trabajo que exijiría buscar desde su origen los derechos que se alegaban, promover el expediente, seguirlo ó empujarlo, como es de rigor hacer con objeto tan acreditado de perezoso que donde quiera se detiene años enteros. De todos estos obstáculos venció el Sr. Romero, dándonos una prueba más de lo que vale, del cariño que á la Sociedad profesa, y de lo que, ya cerca, ya léjos, se puede esperar de su clara inteligencia y hermoso corazón: el no olvida á los pobres náufragos. Lo recaudado en la Habana y remitido á la Central por el Sr. Romero, ascendia á 2.966,87 pesos fuertes oro, que en el acto ingresaron en el Banco de España. No satisfecho aún, continuó haciendo eficaz propaganda, y en ocho meses ha enviado á la Central 222,35 pesos, por importe de las colectas en los vapores correos Mendez Nuñez y P. de Satrústegui, cuyos Capitanes D. J. Roman Penzol y D. Fernando San Emeterio, eran dignos de secundarle en la empresa: también ha inscrito bastante número de Socios, y colocado veintiocho medallas distintivas. No se sabe lo que tendremos que agradecerle además de lo hecho, pues el Sr. Romero nunca ofrece, comienza por dar.

Tambien debo citar como dignísimo á nuestra gratitud á S. A. el Archiduque de Austria, D. Luis Salvador, que expontáneamente se ha inscrito como Socio protector de la Junta local de Palma de Mallorca, há poco fundada, y á la que el ilustre extranjero dedica atención preferente y gran solicitud, aconsejándole con la sabiduría que todos le reconocen; el Consejo Superior ha enviado un expresivo voto de gracias á S. A. el Archiduque.

El director del *Boletín de Faros*, Sr. Pareja, ha ofrecido á la Sociedad los servicios que él pueda prestarle con su periódico y un 50 por 100 de lo que le produzcan las obras de que es autor. Dicho señor, al frente de una comisión del Cuerpo de faros, hizo saber á la Ejecutiva cuán escasos se hallaban los torreros de un material propio para el salvamento y cuán notables eran sus servicios y frecuentes sus hechos de abnegación y arrojo para auxiliar á los náufragos. La Comisión Ejecutiva reconoció esta verdad, y admitiendo gustosa la cooperación individual de los torreros, acordó dotar á ciertos faros de aquellos materiales más precisos y aparatos de manejo fácil y compatible con el escaso número de personas que podian dedicarse á su manejo; este acuerdo ha sido aprobado unánimemente por el Consejo Superior.

El Sr. D. Pastor Pérez de la Sala, á quien reiteradas veces he tenido ocasión de citar en Memorias anteriores, con motivo de el gran afecto que demuestra á la Sociedad, de la autorización que se le habia concedido para que recaudase fondos en Londres con su propaganda y por el notable chaleco salvavidas de su invención, ha comunicado á este Consejo, que las dos señoritas hijas suyas, regalan dos aneroides para las Juntas de Portugalete y Santander. El Consejo tiene noticias de que los chalecos salvavidas hechos con carbon de suberina por el Sr. la Sala, y cuya descripción puede leerse en otro lugar del Anuario, son mucho más lijeros que los de corcho, de mucho ménos volúmen y más económicos, por lo que aconseja á las Juntas locales el que soliciten ejemplares de estos chalecos, para experimentarlos y compararlos con los conocidos y generalizados hasta hoy.

Ahora, adoptando el sistema seguido otras veces, daré cuenta sucinta del estado de cada Junta local, de los aparatos que poseen y de los salvamentos realizados dentro del año.

JUNTAS LOCALES.

ALGECIRAS.

Estación de un aparato lanzacabos, sistema Boxer, cuyo importe de 5.418 pesetas le fué adelantado por esta Central. Durante el año trascurrido ha realizado cuatro salvamentos que fueron simultáneos, por lo que sólo á uno prestó auxilios directos el aparato Boxer, maniobrando con tal acierto y eficacia, que salvó á las 7 personas que tripulaban el bergantín goleta *Dolores*. (Véanse los detalles del salvamento en la sección correspondiente.)

Como Algeciras es uno de los puntos en que con más frecuencia ocurren siniestros, ha acordado el Consejo instalar allí un bote salvavidas además del lanzacabos que posee. Todos los numerosos salvamentos realizados por esta notable Junta en años anteriores, pueden verse tambien en otro lugar del Anuario.

ALMERÍA.

Estación de un aparato lanzacabos, sistema Boxer, cuyo importe de 6.931 pesetas le fué adelantado por la Central. Esta

se ha reintegrado hasta la fecha de 3.206,41 pesetas. Tiene un parque perfectamente montado, y en tiempos de su anterior Presidente, el Sr. Salguero, hizo muchos ejercicios para instruir á la brigada.

Desde el fallecimiento de dicho señor, ha dominado en la Junta una inactividad incomprensible, dando pretexto tal vez para que disminuya en una cuarta parte el número de sus Socios y, por consiguiente, su recaudación anual.

En el año trascurrido no se habia cubierto la vacante del señor Salguero, pero tenemos noticia de que será nombrado Presidente el Sr. D. Adolfo Reinoso, nuevo Comandante de Marina de ese puerto, elección por extremo acertadísima y que ha influido en el ánimo del Consejo Superior para destinar á aquella Junta un bote salvavidas de los cedidos por el Gobierno, á fin de que preste sus servicios en Adra.

BARCELONA.

Continúa esta Junta siendo de importancia inferior á la que le corresponde, no obstante los esfuerzos hechos por su dignísimo Presidente. El Vocal de su directiva, Sr. D. Estéban Amengual, que se habia hecho acreedor á nuestra gratitud por varios conceptos, ha merecido nuevamente las gracias por el buen estado en que conserva el bote salvavidas perteneciente ántes á Fomento y hoy á la Sociedad, que se halla en ese puerto, atendido casi exclusivamente por dicho señor.

Durante el año no ha ocurrido salvamento alguno ni naufragio que deba mencionarse.

BLANES.

Debe contar muy pronto con un fusil porta amarras, sistema Delvigne, encargado por esta Central. El Cónsul de España en París ha participado que el Ministro de la Guerra de Francia se habia dirigido al de Hacienda de su nación, rogándole diera

orden á la Aduana de Bayona para que no se opusiera dificultad á la exportación del aparato.

CADIZ.

Estación de un bote salvavidas y de un lanzacabo Boxer (regalo del Sr. Montañés,) perfectamente habilitado y una caseta de condiciones inmejorables. Tanto por el precio como por la clase de material que posee esta Junta, se halla á la altura de los más notables del extranjero.

Durante el año no ha habido que lamentar siniestro alguno en ese puerto. Supónese que la Junta habrá hecho algunos ejercicios para continuar instruyendo á la tripulación, aprovechando los dias de temporal.

CARTAGENA.

Estación de un aparato lanzacabos, cuyo importe de 3.324 pesetas adelantó la Central en sus dos terceras partes. En la actualidad se está construyendo la caseta, que mide 40 metros superficiales y cuyo costo ha ascendido á 3.115 pesetas. Se han hecho frecuentes ejercicios.

Han socorrido pecuniariamente á siete náufragos del laud *Victoria* que llegaron á este puerto. Con motivo del salvamento efectuado por D. Antonio Amat, torrero del faro de Escombrera, la Junta celebró sesión extraordinaria para entregar á dicho torrero los premios que le concedió la Central.

FERROL.

Continúan contribuyendo todos sus Socios con regularidad y exactitud, no obstante que por las condiciones del puerto no necesita ni botes ni aparatos salvavidas. Así, pues, el Consejo se propone invitar á esta Junta para que auxilie con su recaudación á la que ellos prefieran de las establecidas en la costa de Galicia,

que sean pobres de vecindario y lamentablemente ricas en siniestros.

HUELVA.

Poseerá en muy breve plazo un bote salvavidas de los cedidos por el Gobierno, que le entregará la Central, perfectamente habilitado y dispuesto para prestar servicios. Debe instalarse á la entrada de la barra de ese puerto.

LAREDO.

Tiene una lancha de auxilio, cuya construcción y la de la caseta, fueron costeadas entre la Central y el Vicepresidente de esa Junta, D. Lúcas Marsella, á el que, por acuerdo del Consejo, se le reintegraron las 2.250 pesetas que había adelantado para este fin. Se le dotará muy pronto con un Aparato lanzacabos.

MENORCA.

Habiendo indicado su digno Presidente que, por la escasez de buques que visitan la isla, y por las dificultades materiales de instalar aparatos en puntos donde fueren eficaces, no hallaba oportuno empleo que dar á la recaudación de su Junta, se le ha propuesto que aplique estos fondos á la Junta de Palma de Mallorca.

PORTUGALETE.

Estación de un bote salvavidas perfectamente montada. Por indicación de Mr. Phalls, el caballero inglés Mr. James Young regaló el bote que fué bautizado con el nombre de su donador.

Durante el año, esta Junta ha salvado 26 vidas, siendo de notar las reiteradas veces que los señores que forman la Directiva contribuyen con su esfuerzo personal y gran valor al salvamento de los náufragos. El Presidente, Sr. D. Julián Salazar, ha merecido que se le premie con la Medalla de Oro de nuestra Sociedad, así como también ha logrado igual premio de la Sociedad inglesa, por el salvamento de la tripulación del vapor *Isle of Bute.* (Véase en la sección correspondiente.) La Central ha girado 2.000 pesetas para reintegrar el adelanto que había hecho á esta Junta el Sr. Carranza, Vocal de la misma. (1)

RIVADEO.

Es de los puntos más convenientes para fundar una estación, y el Consejo sólo espera á que la población acuda al llamamiento de la Junta Directiva, aumentando el número de Socios, á fin de que en la proporción debida contribuya al sostenimiento del aparato que la Central le instale.

SAN CARLOS DE LA RAPITA.

UNA LANCHA DE AUXILIO de buena construcción.

(1) De la Memoria leida al Consejo Superior General en la reunion de 13 de Enero.-«Notificó también la Junta de Portugalete que una Comisión del Club nautico de Bilbao habia celebrado una reunión y hecho vivas gestiones para que el público se suscribiera á una Sociedad de Salvamento de Naufragos que trataba de fundar, haciendo caso omiso de la nuestra y de la de Portugalete, no obstante que este punto es el único de donde pueden acudir auxilios á la barra; que á consecuencia de ello, el Presidente de la Junta de Portugalete publicó un Manifiesto dirigido al pueblo de Bilbao, procurando despertar el interés que aquella Junta merece, y demostrar con razones de gran fuerza, que la Sociedad Central española no coarta en lo más mínimo la autonomía de las locales, y que el ejemplo que dan las extranjeras debe convencer á todos de la conveniencia que implica la unión de todas las Juntas en la llamada Sociedad General. El Manifiesto de referencia fué comentado por la prensa periódica y combatido por el Club náutico de Bilbao, que, firme en su propósito, ha hecho propaganda eficaz, recaudando una cantidad considerable con destino á la Sociedad independiente de salvamento que ha creado su iniciativa. La de Portugalete, siempre digna y sábia, confiesa que su propósito es atraer hacia sí los grandes recursos que puedan obtenerse de la rica población de Bilbao; pero que los bilbainos han puesto por condiLa Junta participó el salvamento de dos tripulantes de una embarcación de pesca. Espérase, para dotarla con mejor material, á que su suscrición aumente.

SANLÚCAR DE BARRAMEDA.

Estación de un bote salvavidas de hierro, sistema Francis. El bote se halla instalado en Chipiona, y en las pruebas ha parecido excelente por su buena construcción y poco peso. Su importe fué abonado entre la Central, que adelantó 2.697 pesetas, la Junta de Sevilla que entregó 3.600 y el resto la de Sanlúcar.

SANTANDER.

Estación de dos aparatos Lanzacabos Boxer, perfectamente montada.

La Central gestionó y obtuvo que le fuera cedido á esta Junta el castillo de la Cerda, propiedad del Gobierno, á fin de que

cion que se desliguen de la Central. Aquéllos lo creen contraproducente, pues bajo el sistema de localización no había nunca derecho á pedir socorro à las poblaciones del interior que tanto pueden contribuir, y solicitan de este Consejo que se le manifieste el criterio que tenga acerca de dichos sucesos para con presencia de opinión tan autorizada obrar en consecuencia. La Comisión Ejecutiva, creyendo interpretar la opinión del Consejo, ha acordado se le manifieste á la Junta de Portugalete, que siendo el propósito de la Sociedad socorrer á los náufragos, todo recurso que se arbitre, todo medio que se prepare con este fin merecerá su incondicional aprobación, y en tal concepto le es muy agradable que la Villa de Bilbao establezca una Junta de salvamento aunque ésta sea independiente y se halle en absoluto desligada de la Sociedad General; que no cree contrario á los buenos frutos que puede seguir recogiendo la abnegación y arrojo de la Junta de Portugalete, la presencia de otra Junta y de otra Estación inmediata que obre por inspiración propia, pues que en momentos supremos y por sólo la idea humanitaria, acudirán unidas como si fueran una sola donde lo exija el peligro de sus semeiantes; por lo tanto, recomienda á la de Portugalete que procure en primer término sostener las más cordiales relaciones con su vecina, y considerarla hermana en el ejercicio de las armas humanitarias que para gloria suva esgrimen, y que solo un noble estímulo la aconseje en todos los casos.»

almacenara en su recinto uno de los aparatos: también le remitió la Central 1.500 pesetas, para que construyeran un camino desde la plataforma á la playa. Esta Junta, que ha sido la primitiva en España, se mantiene en estado siempre próspero.

SANTURCE.

Junta entusiasta y valiente, que, careciendo de medios eficaces, presta auxilio siempre oportuno en los naufragios que ocurren en su costa. La Central se propone instalar allí una buena estación.

El Secretario de esta Junta, D. Luis de Iza y Aguirre, ha merecido por su actividad é inteligencia, que el Consejo le otorque un voto de gracias. Igual recompensa se ha concedido al marino D. Manuel Goyarzu, uno de los salvadores de los náufragos del vapor *Mag dalena Vicenta*, premiado con Medalla de Bronce y 10 pesetas en metálico, el cual, no sólo renunció á esta cantidad, sino que se inscribió como Socio suscritor por 10 pesetas anuales, rasgo desinteresado y dignísimo.

SEVILLA.

Junta merecedora de aplauso, pues careciendo de costa donde prestar auxilios, contribuyen sus Socios con regularidad, y antes bien aumentando que disminuyendo, y remite gran parte de su recaudación á la Junta de Sanlúcar para el sostenimiento de la estación de Chipiona. Contribuyó también al costo de dicha estación por la cantidad de 3.600 pesetas.

TARIFA.

Es de los puntos de más frecuentes naufragios, y por tanto de los que el Consejo Superior ha comprendido entre los que deben ser auxiliados con el material de salvamento conveniente á las exigencias de su localidad. Espérase, pues, que esta Junta aumente el número de sus Socios para que contribuyan en la mayor proporción posible al entretenimiento y sostenimiento de material con que se la dote.

TORREVIEJA.

ESTACIÓN DE APARATO LANZACABOS, sistema Delvigne; la caseta se halla en construcción; ha hecho pruebas con buenos resultados, y su Directiva trabaja con verdadera eficacia.

El Socio de esta Junta, D. Luis Cánovas, autor de la composición musical titulada *El Naufragio*, ha cedido generosamente la propiedad de la misma á la Junta de Torrevieja.

VIGO.

Se le ha manifestado que estudien el sitio más oportuno para instalar una buena estación de salvamento, así como el material que conceptúe preferible para esa localidad. Espérase su anunciada contestación para proceder en el acto á realizar lo prometido.

VILLAGARCÍA.

Estación de Bote salvavidas de Hierro, regalado por la Sociedad de Salvamento Alemana. Este bote había salvado 42 personas cerca de la isla Langewog.

La Central ha abonado 1.456 pesetas por los gastos de su carena y 225 por los derechos de aduana, carga y descarga en el muelle de la Coruña: desde aquí fué trasportado gratuitamente á Villagarcía por la empresa vasco-andaluza. Debe instalarse en la desembocadura de la ria de Arosa. El Consejo manifestó á esta Junta que le dedicaba el importe de lo recaudado en el Centro Gallego de la Habana, (2.429 pesetas) creyendo muy justo que dicha recaudación se empleara íntegra en beneficio del país de los donadores.

VINAROZ.

ESTACIÓN DE LANCHA DE AUXILIO de muy buenas condi-

Durante el fuerte temporal que reinó en aquel puerto en 8 de Diciembre último, naufragaron varias embarcaciones, y á todas prestó socorro la Junta, salvando á 15 personas. El Presidente, señor Fernandez Caro, tomó parte activísima mandando la lancha, y sin salir de ella por espacio de treinta horas consecutivas; se le otorgó Medalla de Plata, otra al patron y once de bronce á otros tantos marineros.

Pueden considerarse como disueltas las juntas de Ayamonte y Pinar del Río: ésta por falta absoluta de noticias; aquélla por haberlo acordado así sus Socios en Junta General. Al disolverse han enviado á la Central sus fondos de 1.533 pesetas. Las de Mataró y Santa Cruz de Tenerife recaudan un poco que no pueden ser consideradas como juntas locales. De la del Puerto de Santa María, no se han recibido datos, á pesar de reiteradas súplicas, lo que nos impide insertar en el lugar correspondiente los nombres y cuota de los Socios de esta Junta, cuyos recursos llegaron á ser muy considerables en su comienzo, merced á los esfuerzos y propaganda del alferez de navío Sr. Peñasco; desde que este señor tuvo que ausentarse, faltó, al parecer, toda iniciativa en esta Junta.

NUEVAS JUNTAS LOCALES.

Con alta satisfacción tendrá conocimiento la Sociedad General de las nuevas Juntas constituidas, más que por su número, por la importancia, entusiasmo y fe que han demostrado, y que son firme garantía de su hermoso porvenir.

ARECIBO (PUERTO-RICO).

Fundada en 9 de Marzo por su Presidente D. Darío Laguna, el cual ha sido secundado tan noble y dignamente por su Junta Directiva, que asombra el engrandecimiento con que se presenta ante la Sociedad General. Por su recaudación se halla en primera línea y por su desinterés á la altura de la Junta de Tarragona. Inmediatamente de fundada se puso en relación con la Sociedad de Salvamento de los Estados-Unidos para adquirir un material necesario y excelente. Se ha abierto una suscrición entre los señores de su Directiva, que asciende ya á 9.000 pesetas, con objeto de comprar un bote y montar la Estación. El Consejo, admirado de tanto entusiasmo y generosidad, ofreció á esta Junta el dinero que necesitase á fin de completar su obra, pero la Junta le ha contestado recientemente que agradecía la oferta y que no la aceptaba porque contaba para ello con fondos bastantes.

SAN JUAN DE PUERTO-RICO.

Tan digna de elogio como la anterior es esta Junta constituida por D. Eduardo Gonzalez y Malo, infatigable propagandista que ha puesto su inteligencia al servicio de nuestra institución con tanto desinterés como generosidad; habíasele dado por el Consejo ámplios poderes para formar la Junta de la que debiera ser cabeza interinamente, y empezó á trabajar á tiempo que tomaba posesión de la Comandancia principal de Marina de Puerto-Rico el Sr. de Carranza, á quien cedió en el acto la presidencia, reservándose el trabajo de la secretaría. El Sr. de Carranza, por sus amplios conocimientos y posición oficial, dió gran impulso á la Junta, habilitando un bote salvavidas que existe en aquel Arsenal, y determinando adquirir en los Estados-Unidos el material necesario para instalar una Estación perfecta. El Sr. Gonzalez Malo, encargado de la propaganda, ha con-

seguido reunir gran número de Socios que continúan aumentando diariamente.

PALAMÓS.

Ha sido creada por la poderosa iniciativa de D. Augusto Jiménez Loira, apenas hubo tomado posesión de su cargo de Comandante de Marina de este puerto; es la tercera Junta local que ha fundado el Sr. Jiménez Loira; la primera fué Vinaroz, la segunda San Carlos de la Rápita, siendo tan grande el entusiasmo de este digno oficial, que extiende su propaganda por toda la costa hasta donde le es posible, dando por resultado, como en el caso presente, que después de fundar la Junta de Palamós, fuerte y vigorosa, procurara y obtuviera formación de Junta en el vecino punto de Rosas. El Sr. Jiménez Loira merece los mayores elogios de la Sociedad General, así como se los ha tributado muy expresivos el Consejo Superior.

Palamós es una de las localidades donde debe instalarse muy

pronto una Estación de bote salvavidas.

PALMA DE MALLORCA.

El Comandante del cañonero *Alsedo*, Sr. Rodriguez de Rivera, ha aprovechado su estancia en esta isla tan noblemente, que en muy breve plazo consiguió fundar una Junta brillante y numerosa cuya recaudación anual es la más considerable. El Sr. Rodríguez de Rivera ha rehusado aceptar cargo alguno en la Junta Directiva en consideración á que pronto dejaría el mando del cañonero ausentándose de la isla, pero no ha cesado de trabajar un instante para consolidar más y más la notable empresa. La Junta Directiva de Palma ha ofrecido por su parte reiteradas muestras de entusiasmo y actividad. Ha dado cuenta del salvamento realizado en Alcudia de diez tripulantes del brik-barca *Mini P*, á cuyos salvadores ha otorgado el Consejo dos Medallas de Plata, siete de Bronce y 50 pesetas en metálico, así

como otras 50 pesetas á cada una de las viudas de dos marmeros que perecieron por su arrojo; se gestiona además el que sea resuelta favorablemente la solicitud que dichas viudas dirigen al Gobierno para que se les conceda una cantidad del fondo de calamidades públicas.

La Junta de Palma ha obtenido de ese Ayuntamiento la cesión de un aparato de contra asfixia; ha pedido chalecos salvavidas á Sevilla y Bilbao, para esperimentar sus propiedades y adquirir gran número de los mejores. Se ha dirigido á la Central demostrando noble impaciencia porque se le aconseje acerca del material de salvamento que desea adquirir sin pérdida de tiempo.

La brillante Junta de Palma poseerá pronto una Estación admirablemente dotada, para lo que la Central le auxiliará en cuanto sea necesario, correspondiendo así á los merecimientos de sus Socios.

RIVADESELLA.

Fundada en 25 de Noviembre con un número de Socios re lativamente crecido, comenzó su Presidente, el Sr. D. José Montoto, por dar una muestra más de ese desinterés que tantas veces he tenido ocasión de elogiar y de considerar como raro privilegio de nuestra Institución; el Sr. Montoto participó á la Central que deseaba adquirir desde luego un aparato lanzacabos adelantando su importe en la cantidad que fuera necesaria. La Central le contestó agradecida á su noble conducta, y aconsejándole que no se impusiera aquel sacrificio, porque muy pronto debería hallarse el Consejo Superior en condiciones de auxiliar eficazmente, con material y con dinero, á aquellas Juntas locales de escaso vecindario que hubieran probado su amor á la Sociedad, entre las cuales muy justamente se encuentra la de Rivadesella.

TARRAGONA.

El Comandante de Marina de esta provincia, D. Manuel Bal-

dasano y Topete, fundó esta Junta, solo comparable por los fondos que recauda con las de Puerto-Rico, Cadiz y Palma de Mallorca. En la introducción de esta Memoria he mencionado el rasgo nobilísimo con que ha hecho su aparición y ha inaugurado su campaña tan brillante Junta. La iniciativa y claro entendimiento del Sr. Baldasano han hallado coadyuvadores dignísimos en los señores que componen la Junta Directiva (de la que aquél es Presidente,) y señaladamente los Vocales D. Pedro Martí y D. José María Ricomá. A todos ha enviado voto de gracias el Consejo Superior, añadiéndoles que esta Junta se había hecho acreedora á la preferente atención y al incondicional apoyo de la Sociedad General. Posee un bote salvavidas y un lanza cabos Boxer.

VILLANUEVA Y GELTRU.

Extendiendo el Sr. Baldasano su trabajo propagandista por los pueblos del litoral, halló eco generoso en el vecindario de Villanueva y Geltrú, del que surgió una comisión organizadora presidida por el Comandante de Marina D. Manuel Santandreu, que poniéndose en contacto con la Central, recibió de éstatodas las noticias y publicaciones que deseaba, así como las seguridades de su apoyo, para cuanto pudiera necesitar. Muy recientemente se ha tenido noticia de la constitución definitiva de esta Junta, esperándose que se robustecerá en breve tiempo. El Consejo estudia qué material puede ser más conveniente para instalar una estación.

DÉNIA.

Siendo este uno de los puntos de más frecuentes naufragios, el Consejo determinó que se instalase allí uno de los botes salvavidas cedidos por el Gobierno, y á este efecto se le escribió al Comandante de Marina. Entre tanto, y sin que la Central tuviese de ello conocimiento, este señor había trabajado expontáneamente para la formación de una Junta local, dándose la coincidencia de que nuestra carta llegara con oportunidad de ser leida en la

primera sesión convocada por la Junta. La noticia de que se les asignaba un bote excelente, duplicó el entusiasmo de los Socios.

Es de advertir que, según consta en el Anuario pasado, Dénia había contribuido con 437 pesetas que recaudó, enviándolas á la inmediata Junta de Valencia, cuyo presidente las remitió á la Central.

Además de todo lo expuesto, debe conocer la Junta General los acuerdos tomados por el Consejo Superior acerca de algunos asuntos sometidos á su criterio; pero antes daré noticia, lo más concisamente posible, de otras gestiones practicadas dentro del año.

Se ha solicitado y obtenido del Sr. Ministro de Marina uno de los cinco barracones que posee el Estado en el muelle de Palma de Mallorca, para que sirva de almacén al material de salvamento de la Junta de aquella población; también se ha obtenido del Sr. Ministro de Fomento que se establezcan luces rojas en la prolongación de las obras que se verifican en los puertos, á fin de que los navegantes puedan evitar los peligros que sin las dichas luces suelen presentarse.

Acerca de la petición que la viuda del torrero Alemany (víctima de su arrojo en el salvamento de náufragos) tiene presentada desde el año 1881, para que se le conceda la pensión anexa á la Cruz de Beneficencia de primera clase que el Gobierno otorgó al heróico torrero, la Comisión no ha dejado desde entonces de recordar ni gestionar este asunto, ya por medio de cartas, ya por la prensa.

El Socio Sr. San Martin, vecino de Gimileo, pidió que se le enviase un cinturón salvavidas mediante su importe para utilizarlo en el río Ebro si fuera preciso. En consideración al objeto que se proponía le fué remitida gratuitamente una de las guindolas, regalada por el Sr. Pérez de la Sala. El Excmo. Sr. D. Juan Romero ha sido nombrado Vicepresidente honorario de la Sociedad, como recompensa justisima á sus relevantes servicios.

Uno de los últimos acuerdos del Consejo ha sido otorgar poderes á la Comisión Ejecutiva para que acepte ó rehuse los ofrecimientos de cualquier individuo ó corporación para recaudar fondos en nombre de la Sociedad cuando los medios que empleen no estén previstos en los Estatutos.

Además, habiéndosele consultado al Consejo Superior acerca de la instancia en solicitud de premio que ha dirigido á la Sociedad el marinero de la dotación de la fragata Navas de Tolosa por haber salvado en alta mar, con peligro de su vida, á un compañero suyo que cayó al agua, caso en el que no concurrió naufragio, pero sí un acto de arrojo, ha acordado para lo sucesivo que la Sociedad sólo conceda premios á los salvadores de vidas cuando haya ocurrido naufragio, es decir, que sea indispensable la presencia de un buque perdido y tratarse de sus tripulantes ó pasajeros; para ceñirse así al espíritu de la Institución, que de otro modo abarcaría infinitos casos, algunos de posible abuso. Sólo en circunstancias muy excepcionales podrá el Consejo otorgar premios á los salvadores de vidas sin que medie naufragio.

También ha acordado á consecuencia de consultas elevadas por varias Juntas respecto al distintivo que debe usar la Sociedad y la tripulación de los botes salvavidas (como es uso en otras naciones) el que la Sociedad Española use una BANDERA TODA BLANCA, CON ESTRELLA Y ANCLA ROJA EN EL CENTRO, así como el que los tripulantes de los botes lleven cinta ancha con los colores blanco y rojo establecidos, y sello de la Sociedad en el centro.

Por último, reconocida por el Consejo la indiscutible conveniencia de inspeccionar las Juntas locales, recoger datos preciosos sobre las verdaderas necesidades de cada una y material de salvamento que más eficaz pueda ser; de facilitar á la Comisión ejecutiva una *Memoria* que le sirva de guía y consulta en el estudio constante que debe hacer para distribuir el material, aplicar fon-

dos y prestar auxilios, consiguiendo que todo esto se efectúe del modo más sábio y prudente, ha acordado que se nombre un *Delegado especial del Consejo superior* que, reuniendo todas las condiciones precisas al objeto, visite las Juntas locales y redacte la citada Memoria donde se esprese el resultado de la inspección con la amplitud necesaria.

La Comisión revisora de cuentas, formada por los Excelentísimos Sres. D. Prudencio Urcullu, conde de Torrepando y don Bruno Zaldo, ha emitido el dictámen que se inserta á continuación:

« Comisión para la revisión de las cuentas de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.-Excrno. Sr.: Los que suscriben, comisionados por la Sociedad de su digna Presidencia, en virtud de lo determinado en sus Estatutos para verificar la revisión de las cuentas de la Junta Central, tienen el honor de participar á V. E. haber cumplido ya con la honrosa misión que les fué conferida por la Junta general que tuvo lugar en 3 de Junio del año último, y como resultado exponen á V. E. lo siguiente:-La contabilidad, que se lleva por el sistema de partida doble con toda precisión y de una manera perfecta, permite conocer en un momento dado, no sólo su situación, sino tambien hasta el más pequeño detalle, la más ínfima cantidad invertida ó que haya tenido ingreso por cualquier concepto. - En el libro Diario aparecen sus asientos consignados por orden correlativo de fecha y número; redactados de manera sencilla v clarísima los motivos de sus cargos y abonos, y de exacto acuerdo con sus comprobantes. Las partidas de ingreso por suscriciones y donativos de señores Socios, se ajustan exactamente á las notas puestas en el libro general donde se inscriben aquellos, y se justifican con los libros talonarios que acusan por el recibo que de los mismos se expide á cada donante ó suscritor, la cantidad entrada, permitiendo esta operación conocer exactamente y en breve tiempo el importe de las suscriciones, número de Socios, sus categorías y cuotas. —Igual método se observa con los ingresos por Medallas distintivas, de las que se hacen constar como cargo las entregadas por el fabricante, prévia factura, y como ingreso los valores de las expendidas á los señores Socios que al adquirirla devuelven el talón matriz numerado, adjunto á la tarjeta que le dá derecho al uso de la Medalla. Los conceptos de cantidades invertidas, se detallan igualmente con suma exactitud y se encuentran conforme en un todo con las facturas y recibos comprobantes de los gastos, y con las comunicaciones que obran en el muy bien ordenado archivo, tanto por lo que á cada Junta local se refiere, como por lo que respecta á la Sociedad en general.-En el libro Mayor se refleja el buen orden y acierto con que se lleva el Diario, apareciendo fielmente pasados los asientos de éste, teniendo

abiertas en debida forma cuentas para cada Junta local y asunto que la necesita.—En resúmen, Excmo. Sr., la revisión de las cuentas de la Junta Central, ha causado, á los que suscriben, la viva satisfacción de conocer el interés, desvelo y pulcritud con que por parte del Sr. Secretario General, secundado por los dependientes de Secretaría, se vienen justificando todos los gastos é ingresos, y así tienen el grato deber de hacerlo presente á V. E.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 4 de Abril de 1884.—Bruno Zaldo.—Conde de Torrepando.—Prudencio Urcullu.—Excmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

Señores: antes de terminar recordaré estas palabras que dirigí á la Junta en sesión celebrada para conmemorar el primer aniversario de la fundación, de la Sociedad. "La Institución cuenta con 2.000 Socios y su renta anual asciende á 20.000 pesetas.,"

Hoy, señores, que han trascurrido dos años, puedo decir, seguro de daros una inmensa alegría, que la Sociedad cuenta con más de 4.000 Socios y que su renta anual ha triplicado alcanzando la cifra de 60.000 pesetas. Si á esta renta se le suma el crédito consignado en el presupuesto de Marina para entretenimiento de los botes y adquisición de aparatos, la renta llega á ser de 100.000 pesetas. El estado general de la Sociedad es, pues, altamente satisfactorio: el número de sus Juntas locales son TREIN-TA Y TRES: el importe de todo lo que ha recaudado desde su fundación, y merced á su propia iniciativa, alcanza la considerable suma de 200.000 pesetas; poseemos once botes salvavidas, que serán ртех у осно cuando queden habilitados los cedidos por el Gobierno. Aparatos LANZACABOS de sistema Boxer ó Delvigne son DIEZ los que funcionan; desde la fundación de la Sociedad se han concedido por salvamentos 339 premios con 5.305 pesetas en metálico: la Central ha auxiliado á las locales, adelantándoles una suma de 25.751 pesetas: y por último, han sido SALVADAS DIRECTA Y EXCLUSIVAMENTE POR LA SOCIEDAD, con el concurso de sus Juntas y de sus materiales, CIENTO TREINTA Y TRES vidas de náufragos; resultado consolador que santifica á la vez que recompensa todos los esfuerzos, todos los sacrificios y que infunde nueva fé y entusiasmo para proseguir la hermosa obra, la nobilísima misión que nos hemos impuesto.,

El Sr. Presidente preguntó si algún Socio deseaba pedir la palabra ó hacer observación alguna acerca de la Memoria leida.

La Junta general aprobó la Memoria por unacimidad.

En el acto fueron elegidos revisores de cuentas para el próximo año los Sres. D. Joaquín de Ariza, D. Ramón Albarrán y D. Manuel Becerra.

También fueron nombrados nuevos Vocales, en sustitución de los salientes y vacantes, los Sres. D. Fernando Puig, D. Rafael de la Cruz, D. Francisco de P. Jiménez, el Conde de Torrepando, D. Prudencio Urcullu, el Marqués de Villamarín, el Barón de Benifayó, D. Francisco García Solá y D. Francisco de P. Marquez.

Se dió cuenta de los señores Vocales á quienes les corresponde salir el año próximo por antigüedad.

Estos son, los señores Marqués de Campo, Marqués de Villanueva, D. Francisco Gorostidi, D. Luis García Martín, D. Martín Zabala, D. Juan Catalina García, D. Gaspar Salcedo y don Antonio Andía.

Y no habiendo más asuntos de que tratar, se levantó la sesión siendo las cuatro y media de la tarde, de lo que yo, el Secretario, certifico.

PEDRO DE NOVO Y COLSON.

ESTADÍSTICA

DE NAUFRAGIOS Y SALVAMENTOS REALIZADOS DIRECTAMENTE POR LA SOCIEDAD DESDE SU FUNDACIÓN HASTA LA FECHA.

PORTUGALETE.

Salvamento de varios náufragos.

Las comunicaciones dirigidas por el Presidente de esta Junta local, son las que siguen:

«A las ocho y media de esta mañana he dirigido á V. E. el siguiente telegrama: «Naufragó barca Fermina, matrícula Coruña, tripulación salvada, detalles corrreo.»—Hallándose fondeada la barca Fermina, de la matrícula de la Coruña, en el abra de este puerto, con viento huracanado del N.O. y mucha mar del ventado, le faltaron las anclas á cosa de las cuatro de la tarde, viéndose precisados á dar vela, en cuya maniobra sotaventearon bastante, y esto, unido á la dificultad de virar por avante á consecuencia del viento y la mar, teniendo que hacerlo por redondo, hasta que en una de estas se aconcharon sobre las rocas de la costa de Santurce, chocando con ellas, aunque ligeramente, teniendo la suerte de sucederle en el momento que el buque se ponía en vela de la vuelta N.E., en cuya vuelta siguieron hasta hallarse frente á la medianía de la playa de las arenas de Guecho; en cuyo punto, ya sea por la avería que en el timón y codaste debía experimentar el buque por causa del choque contra las rocas, ó ya porque se hallaba muy próximo á las rompientes de la barra y le venía encima un fuerte chubasco, dió popa y se dirigió á embarrancar en la referida playa, siendo las seis de la tarde, hora de la bajamar. por lo que varó en el banco exterior y por consiguiente el más peligroso.— Inmediatamente ordené á varios mareantes de esta localidad, para que acompañasen á los individuos de esta Junta que designé con objeto de que acudieran al sitio del siniestro, después de comunicarles las correspondientes instrucciones, las que fueron cumplidas satisfactoriamente, y por tanto evitaron el que tuviéramos que lamentar alguna desgracia.-Fué el caso, Excmo. Sefior, que la tripulación, bien por considerarse en inminente peligro, bien por calcular que la pleamar era á media noche, ó más por el aceleramiento que suele haber en tales casos, se prepararon á echar la lancha y embarcarse para

dirigir á la playa, en cuyo trayecto es indudable que hubieran perecido la mayor parte de los individuos; pero las personas que mandé, á quienes también acompañaba el Ayudante de marina de esta sección, llegaron á tiempo para darles voces y hacerles señas que desistieran de tal maniobra, y lo consiguieron; teniendo después la satisfacción de ver venir al buque para adentro, llegando hasta donde á las tres y media de esta mañana han podido saltar todos á pié seco sobre la playa.—Durante la noche dispuse que quedaran varios hombres de guardia, frente al buque náufrago, y con faroles encendidos, tanto para prestarles el auxilio que pudieran, como para animar á los náufragos viendo que se velaba por ellos.—Lo que elevo á conocimiento de V. E. para su inteligencia y demás efectos.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Portugalete 8 de Junio de 1881.—El Presidente, Fernando de Carranza.—Exemo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.—Madrid.»

«Exemo. Sr.: A cosa de las cinco y media de la tarde del día de ayer, se oyeron voces de socorro y lancha, que daban un número considerable de personas que se hallaban en la cabeza del muelle de las Arenas, para salvar á un bañista que se estaba ahogando.-Inmediatamente di orden para que se tripulase una lancha de esta cofradía, la que con nueve remeros, patronada por el práctico lemán D. Pablo Sanz, se dirigió hacia el sitio donde se hallaba nadando el individuo para quien se pedía el auxilio, que era entre las fuertes rompientes de fuera en la playa de Lamiaco, sitio de mucho peligro por la mucha mar que á la sazón había, y la fuerte corriente de vaciante que llevaba en aquel momento. Sin embargo de todo, ya por dar cumplimiento á la misión que se les había confiado, ya por el ánimo que da siempre un inmenso gentío que, desde ambas orillas tenía la vista fija en ellos, y en el que reclamaba de ellos su salvación, ó ya por ver en tan triste situación á uno de sus semejantes, despreciando el peligro á que se exponían, tanto la embarcación que montaban, como la vida de los que la tripulaban, se dirigieron con el arrojo nunca desmentido de los marinos de esta cofradía, hacia el punto en donde se hallaba el que sólo de Dios y de ellos esperaba su salvación, y consiguieron recogerle con aplauso general de cuantos estaban presenciando tan triste escena.-Después de conseguido el objeto principal, faltaba ver cómo se salvaba la lancha del peligro en que se hallaba; pero ya por lo bien que maniobraron los que la tripulaban, ó ya porque comprendieron las señales que vo les hacía desde tierra, vinieron por el único punto que podían salvarse, consiguiendo que poco después de las seis estuviera sano y salvo en tierra el que momentos antes se hallaba próximo á perecer.-En aquel momento resonó un grito general de suma satisfacción, tanto de los habitantes de esta villa, como de la colonia veraniega que se encontraba en ambas orillas de la ría, y tras él, otro indicando que abriera una suscrición para premiar el arrojo y comportamiento de los valientes individuos que habían tripulado la lancha y salvado la vida del citado señor.—Inmediatamente abrí dicha suscrición, encabezándola en nombre de la Junta local de Salvamento con la cantidad de 300 reales, y dispuse que el Secretario de esta Junta, acompañado del Vocal D. Pablo de Carranza, recorriera á los individuos que pedían se abriese dicha suscrición, y al poco rato ascendía ya á 4.000 reales, y creo excederá bastante de esta cantidad, y lo que resulte será distribuido del modo que esta Junta local y otros varios individuos que también tomaron parte en la dirección y demás, considere más conveniente.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Portugalete 11 de Agosto de 1881.—El Presidente, Fernando de Carranza.—Excmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.—Madrid.»

«En la tarde del día 7 del corriente, al franquear la barra de este puerto varios buques que se hallaban fuera, con un fuerte temporal, la pasaron felizmente cinco de éstos. Pero el sexto, que era la barca española Rosita, de esta matrícula de Bilbao, al llegar á la barra le dieron tan fuertes golpes de mar, que la arrojaron sobre el banco del N.E., en cuyo punto maniobró tan acertadamente, que consiguio salir al canal; pero como para conseguir esto había tenido que guiñar mucho S.O., y tan pronto como el buque estuvo á flote, tomó tal arrancada, que antes de poder quitar esta guiñada se hallaron embarrancados en el banco del S.O., á cosa de las cinco de la tarde, en donde si bien el buque podía considerarse completamente perdido, había la seguridad de que la tripulación sería salvada, así como la mayor parte de su carga, que se compone de madera y tabla de pino tea. En su consecuencia, se trató de comunicarles las órdenes que nos parecieron más acertadas, las que muy á nuestra satisfacción fueron exactamente cumplidas. Como era nuestro deber, nos hallamos todos los individuos de esta Junta local en el punto más próximo posible del buque náufrago, teniendo á nuestras órdenes á varios prácticos y lancheros de esta cofradía, para verificar las maniobras ó faenas que el caso requería, hasta que á las nueve en punto de la noche les ayudamos á saltar en tierra á los siete individuos de que se componía la tripulación del buque, con la mayor parte de sus equipajes. A uno de los tripulantes, que se hallaba enfermo, le mandé llevar al santo hospital de esta villa, y que inmediatamente le asistiera el médico titular de la misma, y hoy tengo la satisfacción de participar á V. E. que se halla completamente restablecido. Al resto de la tripulación les acompañamos á una posada del muelle, en donde de antemano ordené que para aquella hora les pusieran una buena cena y camas, en donde los dejamos sumamente agradecidos y satisfechos.-Es cuanto tengo el honor de poner en conocimiento de V. E. para su satisfacción y gobierno y el de esa Junta central que tan dignamente preside. Dios guarde á V. E. muchos años.—Portugalete 11 de Diciembre de 1881.—El Presidente, Fernando de Carranza.—Excmo. Sr. Presidente de la Junta central de Salvamento de náufragos.—Madrid.»

«Exmo. Sr.: En la mañana del día de ayer, al salir de este puerto varios vapores cargados de mineral, á uno de estos nombrado Tartesus, de nación inglés, se le inutilizó el hélice al hallarse próximo á la barra, resultando que la corriente y la mar que estaba algo picada le arrojaron sobre el banco del N.E., de cuyo banco se trató de sacar en la marea de la noche, ayudado por dos remolcadores; pero sus esfuerzos fueron infructuosos por haber faltado dos veces el calabrote, y cuando fueron á tomarlo por tercera vez les dijeron desde abordo que tenía agua en las bodegas, y por tanto no era conveniente el sacarle, porque podría ir á fondo en medio del canal. Por lo que, y en vista de la mala noche que pasaron abordo sus tripulantes, se han conducido á tierra esta mañana en una lancha de esta cofradía á los 18 individuos de que se componía toda la tripulación. Es cuanto tengo el honor de poner en conocimiento de V. E. y en el de la Junta que tan dignamente preside.-Dios guarde à V. E. muchosaños,-Portugalete 11 de Diciembre de 1881.-El Presidente, Fernando de Carranza.—Excmo. Sr. Presidente de la Junta central de Salvamento de náufragos.-Madrid.»

«A las cinco y media de la tarde de ayer, al franquear la barra de este puerto la goleta francesa Alma, Dunkerque, que se hallaba en el abra de este puerto, desde la mañana, sufriendo un fuerte temporal, lo hizo con tan mala suerte, que, debido á la mucha mar que había y las fuertes corrientes, tomó una guiñada para el N.E., habiendo ido á varar en el banco interior de la barra en dicha parte. Trascurridos que fueron algunos minutos, maniobrando con mucho acierto, consiguió salir al canal; pero al cerrar el timón, para ir á dicha parte, se mordió uno de los guardines de éste, siéndoles imposible quitar la guiñada que llevaba para el S.O. donde embarrancó en el punto llamado de la Peñota. Como la mar era gruesa y el viento del N.O. duro con fuertes chubascos, el buque vino para dentro, yendo sobre los restos del vapor español Hispalis.-Al ver embarrancar dicho buque, el cual se consideraba completamente perdido, y viendo el peligro que corrían sus tripulantes, se mandó una lancha bien esquifada para salvarlos, á la que le fué imposible ir donde el buque se hallaba; en vista de lo cual se hicieron todos los esfuerzos posibles para hacer llegar un cabo abordo, y después de trascurridos tres cuarfos de hora de estar en esta maniobra, y que había echado de abordo una corredera con un salvavidas, la que vino bajo del muelle nuevo de hierro; después de cogida ésta, se tomó otro cabo más grueso, con dicha corredera, el que se amarró al expresado muelle, diciéndoles á los de abordo lo amarrasen

a la cruceta del palo mayor, siéndoles imposible por los fuertes balances que daba el buque, amarrándolo entonces al tronco del palo, con intención de poner una guindola para salvar los náufragos, los cuales corrían inminente peligro.—Pero viendo era imposible salvarlos por dicho cabo, por ser fuertísimos los golpes de mar que rompían sobre el buque y cabo dado á tierra, y ser mucha la resaca que había, y además estaba ya oscureciendo, nos reunimos en Iunta sobre el muelle, el Piloto mayor de barra, Ayudante de marina, los individuos de la Tunta de Salvamentos, varios pilotos, prácticos lemanes y varios particulares de esta localidad; habiendo acordado se aguantasen abordo, v entre tanto se diera otro cabo más grueso para que, en caso de que el buque amenazara mayor peligro, se amarrasen á dicho cabo para traerlas á tierra. Estando en estas maniobras, y siendo próximamente las siete y media de la noche, descargaron sobre el buque tan fuertes golpes de mar que hicieron á éste tumbar sobre el costado de babor, cayendo á la mar toda la tripulación; no dando tiempo para poderlos salvar, según se había acordado: en el momento se hicieron todos los esfuerzos posibles para salvarlos, metiéndose en el agua la mayor parte de los que estábamos en el punto del siniestro, para coger los infelices que flotaban sobre el mar; no pudiendo conseguir salvar más que dos de los tripulantes, los cuales fueron seguidamente conducidos al hospital, en donde se los acostó, prestándoles todos los auxilios necesarios. Al cuarto de hora de haber zozobrado el buque, éste se hizo pedazos.-Esta mañana hemos estado varios señores á visitar los náufragos, y al mismo tiempo les he llevado la ropa necesaria para que pudieran vestirse, cuyos individuos se encuentran ya en completo estado de salud, habiendo salido á la calle.-La tripulación del referido buque eran siete, inclusos el capitan y práctico; los que se salvaron eran marineros.-Todos los que acudieron al sitio del siniestro hicieron todos los esfuerzos posibles para salvar los náufragos, siendo los que más se han distinguido por su arrojo y serenidad, debiéndosele á ellos el haber salvado el segundo de los náufragos son: D. Aquilino Babio, práctico lemán de este puerto; José Babio y Benigno Escobar, marineros, todos tres de esta localidad.-Lo que tengo el honor de poner en su conocimiento y en el de la Junta que tan dignamente preside.-Dios guarde à V. E. muchos años.-Portugalete 27 de Marzo de 1882.-Por ausencia del Sr. Presidente, el Secretario, Alejo Martín.—Excmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.-Madrid.»

El Consejo Superior dió las más expresivas gracias al Presidente y señores que componen la Junta de aquel punto, así como á los que tomaron parte en los salvamentos expresados.

Salvamento de los tripulantes del vapor inglés LAURA GILLIES.

La comunicación dirigida dando parte de este salvamento, es como sigue:

«Excmo. Sr.: A las cuatro horas de la tarde de ayer, al intentar salir de este puerto el vapor inglés Laura Gillies, de la matrícula de Newcastle, tocó en el banco interior del N.E. de la barra, quedando en mediana situación. Así permaneció por espacio de dos horas funcionando con la máquina, hasta que una de las fuertes resacas, acompañada de la rápida corriente saliente, le fueron á llevar á la parte exterior del mismo banco, quedando en una situación desesperada, recibiendo los fuertes golpes de mar de costado, apagándose los fuegos de las calderas por la mucha agua que le entraba por todas partes, y obligando á la tripulación á ampararse en la jarcia. En esta situación pedían auxilio dando gritos desgarradores, á los que se les contestaba desde tierra con luces, dándoles á entender que se velaba por ellos, aunque era imposible prestarles auxilio alguno hasta que bajara la marea. En vista del inminente peligro que corrían, nos reunimos en Junta la mayor parte de los individuos que componen esta local, en compañía del señor Piloto mayor y Ayudante de Marina, acordando todos unánimes en tener dos lanchas bien tripuladas para hacer los posibles á la baja marea, y que inmediatamente pasaran á las Arenas varios individuos, entre los cuales fué D. Segundo Iturriaga, médico, provisto de botiquín, tanto para hacerles señales con luces, como para tener cuidado si alguno llegara á arrojarse al mar.—Eran las ocho de la noche próximamente, cuando se presentaron las dos lanchas que se mandaron preparar, provistos sus tripulantes de chalecos salvavidas, colocándose ambas próximas á las rompientes, con objeto de observar el paso más conveniente para poder llegar al buque náufrago, lo que era muy difícil conseguir por la contínua rompiente, resaca y todavía bastante corriente vaciante. Entonces el señor Alcalde de esta villa, y socio que es de esta Junta local, los arengó é indicó la dirección que debían seguir. No había concluido dicho señor su arenga hacia aquellos valientes, cuando sus lanchas partieron como un rayo en dirección de los infelices que á grandes gritos demandaban auxilio; en vista de abnegación y valor á toda prueba, el mismo señor les dijo que si salvaban los náufragos les gratificaría con 40 pesetas á cada uno de los individuos que tripulaban dichas dos lanchas.—Después de mucho trabajo y venciendo toda clase de peligros, consiguieron llegar al costado del Laura Gillies, á las nueve y media de la noche, á cuya hora se presentó otra tercer lancha que también llegó algunos minutos más tarde al costado del buque náufrago.-Un gentío inmenso presenciaba esta escena con el corazón encogido, pues además de ver el peligro de los náufragos, presenciaban el que corrían aquellos 39 valientes, pues entre ellos tenían padres, maridos y hermanos, los que despreciando sus vidas y sin pararse un momento ante el peligro

que corrían, y burlándose de aquellos mares que en contínua rompiente les amenazaba cebarse en sus vidas, pues que iban á arrancar su presa, consiguieron salvar toda la tripulación, viniendo dos lanchas al muelle de Portugalete v la tercera á las Arenas, por parecerles más prudente, en donde desembarcaron el resto de la tripulación, componiéndose ésta en su total de 19 individuos y el práctico, siendo diez de éstos trasladados á una casa donde se les tenía preparada cena y camas; los restantes quedaron en las Arenas. No bien trascurrirían tres horas de que el último de los náufragos puso el pié en tierra, cuando el buque desapareció en pedazos.-Adjuntas remito á V. E. las listas de los individuos que tripularon (1) las lanchas, á quienes en presencia de los individuos de esta Junta, se les ha entregado 40 pesetas á cada uno de los individuos que tripulaban las dos primeras, y 20 á cada uno de la tercera; no incluyendo en lista á D. Celestino García, Ayudante del Piloto mayor, y D. Timoteo Calvo que fueron en las dos primeras, este último persona distinguida de esta localidad, que guiado de sus sentimientos humanitarios, como asímismo el citado García, no tuvieron inconveniente en correr la misma suerte que los bravos marinos que tripulaban dichas lanchas, mereciendo ambos como todos los demás, la recompensa á que tan justamente se han hecho acreedores, advirtiendo que estos dos señores no han admitido gratificación alguna.-Lo que tengo el honor de poner en conocimiento de V. E. para su satisfacción y la de esa Junta central que tan dignamente preside.-Dios guarde á V. E. muchos años.—Portugalete 23 de Febrero de 1883.—El Presidente, Pablo de Carranza.-Excmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

La Comisión, después de aprobar la entrega de los premios en metálico otorgados por aquella Junta, ha concedido *Medallas de plata y* bronce, y enviar un voto de gracias al médico D. Segundo Iturriaga.

Salvamento de dos náufragos del vapor MAGDALENA VICENTA.

Por la Presidencia de la Junta de Portugalete se dirigió la siguiente comunicación:

«Excmo. Sr.: Horrorosos son en verdad los detalles del naufragio ocurrido ayer mañana en esta barra, y del cual voy á comunicar á V. E. los principales.—Hallábanse en el abra, esperando la entrada, diez ó doce vapores con viento fuerte del N.O. y mar agitada del mismo. A cosa de las once y media largo el piloto mayor la señal de entradapara un barco de vela pequeño, que forzado venía á la barra, y cuya señal trataron de aprovechar dos vaporcitos españoles, dirigiéndose también hacia adentro en compañía del patache refe-

⁽x) Los nombres pueden verse en la Sección de recompensas otorgadas.

rido. Mas uno de ellos, el Magdalena Vicenta, hubo de cruzar para tomar la barra desde el N.E., á cuya parte del canal se hallaba hacia el S.O.; pero al estar próximo al vapor inglés Thames, principió éste á hacer ciaboga con foque y máquina, y según aparece de las declaraciones de los tripulantes salvados del Magdalena Vicenta, les dió el inglés con su proa un fuerte choque en el costado de estribor, abriéndoles el ancho boquete que produjo la sumersión instantánea del vapor, en el mismo canal de la barra y en medio de las fuertes mares que reventaban, haciendo así que este naufragio, por lo rápido é imprevisto que fué, sea uno de los más dolorosos que aquí se cuentan en estos veinte años.—Apenas notamos los extraños movimientos que precedieron á la desaparición del vapor náufrago, salieron por orden nuestra, y de común acuerdo con el señor Ayudante demarina, tres lanchas tripuladas y remolcadores Sansón y San Nicolás, que afortunadamente se hallaban listos.—Todos hicieron cuanto les fué posible por salvar á los náufragos que, excepto dos de ellos, á quienes se veía abrazados á uno de los palos, flotaban va en el mar nadando o agarrados á pequeños trozos de madera de los que fueron desprendidos por la mar.—A las lanchas les era materialmente imposible llegar á donde los náufragos estaban, porque los fuertes golpes de mar lo impedían completamente; así es que quienes únicamente podían intentarlo, eran los remolcadores, como al efecto lo hicieron, especialmente el Sansón, quien llegando á tocar con su proa el palo del vapor sumergido, arrojó un cabo á los dos marineros que en él se hallaban. Empero éstos, que no sabían nadar, no se atrevieron á lanzarse al mar áun después de bien amarrados, y hubieran perecido allí sin duda ninguna, si el capitán del remolcador, decidido ya á salvarlos á todo riesgo, no se hubiese aguantado, como lo hizo, por más de tres cuartos de hora maniobrando poco á poco con su máquina, y recibiendo por la proa fuertes golpes de mar, que causaron al Sansón algunas pequeñas averías. Una de esas mares, gruesas y elevadas como las que revientan en esta barra en los grandes temporales, derribó el palo que sostenía á los dos náufragos, y entonces la gente del Sansón, halando con rapidez del cabo á que estaban amarrados, los recogió á su bordo depositándolos en este muelle de donde, por orden mía, fueron conducidos inmediatamente al Santo Hospital situado en esta playa. Allí se hallaba ya nuestro médico titular en companía de otros dos ó tres colegas y tres sacerdotes que, caritativos como siempre, vinieron al muelle desde los primeros momentos de la catástrofe. Uno de esos marineros sigue en satisfactorio estado de salud, pero el otro llegó ya en tan mal estado, que á pesar de los auxilios de la ciencia, falleció poco tiempo después. Igual desgraciada suerte cupo á una preciosa niña de unos dos años de edad, que fué recogida cuando venía flotando impulsada por la corriente, desprendida sin duda, en el lastimoso trance, de los brazos de su madre, cuyo cadáver aún no ha aparecido. Otros cuatro de los tripulantes, más previsores ó más afortunados que sus compañeros, arriaron así que tuvo lugar el choque, un bote que venían destrincando antes de meterse en las rompientes de la barra, y en él se aguantaron no sin gran riesgo de perecer, hasta que una lancha que al verlo salió de Santurce, los recogió y los condujo al puerto sanos y salvos. Los otros tres náufragos, entre los cuales el capitán, llegaron, aunque en lastimoso estado, á coger los pilotes de la extremidad del muelle de hierro en prolongación; pero desgraciadamente desde que este muelle fué dividido en dos trozos por el choque de un vapor, sigue su extremidad aislada y á bastante distancia del resto del muelle; y como la escollera de piedra que le orillea y la mar que con fuerza reventaba sobre ella, no permitía ayer atracar á ninguna embarcación, aquellos tres infelices hubieron de quedar largo tiempo á merced de sus fuerzas. El capitán y uno de los fogoneros que á él se hallaban asidos, sucumbieron muy pronto, pues sin duda faltos de sentido por los golpes recibidos, no tuvieron ánimo ni áun para recoger un cabo que lanzado desde el remolcador San Nicolás, cayó en sus mismos piés; así es que al poco rato tuvimos el dolor de verlos flotar cadáveres, arrastrados de los pilotes por una gruesa oleada. El otro fogonero, padre del anterior, pudo escalar el pilote y contestar afirmativamente á las voces que le dirigimos sobre si podría resistir allí algún tiempo; así es que en la primera oportunidad, ó sea aprovechando la primera aletia, pudo llegar á él una lancha que de antemano teníamos bien tripulada y trajo salvo al infeliz naufrago, quien recibió y sigue recibiendo, igual que los cinco restantes, todos los auxilios que han necesitado y necesitan.—El vapor inglés Thames arrió un bote, se cree que con dos marineros, á fin de socorrer á los tripulantes del Magdalena Vicenta; pero la mar gruesa, como he dicho, lo volcó en seguida. Uno de estos marineros, á quien vimos refugiarse sobre los restos del Laura Gillies, fué en seguida arrebatado por un fuerte golpe de mar, y le vimos perecer sin que nos fuese posible hacer nada en su ayuda. El otro, á quien con fundamento creemos ahogado, no ha aparecido.—Tal es, Excelentísimo Sr., el relato verídico de la dolorosa escena que ayer presenciamos, y que aún nos tiene hondamente emocionados. Voy á concluir por tanto, mas no sin antes hacer presente á V. E. que creo dignos de las alabanzas de la Sociedad de Salvamento todos cuantos contribuyeron á la salvación de los seis individuos que hemos podido librar en la horrorosa catástrofe.—Pero cumpliendo un deber de conciencia, y comprendiendo que siempre y especialmente mientras no dispongamos de todos los medios de salvamento conocidos como se necesitarían en un puerto que cual en este se repiten los naufragios en circunstancias completamente diversas y variadas, es muy necesaria la emulación y la recompensa á los que con rapidez y con intrépido corazón acuden en unos y otros casos, con energía y con fe, á coadyuvar al salvamento de los náufragos; en la presente ocasión debo recomendar y recomiendo á V.E. la conducta arrojada y la destreza en sus maniobras del capitán Sr. Furaria y tripulantes del remolcador Sansón, así como la buena voluntad y los servicios del Sr. Urizar, capitán del San Nicolás, y de los tripulantes de la lancha patroneada por José Urcullo, si bien á estos últimos ofrecí gratificarlos en dinero como va á hacerse hoy. Por último, tengo una gran satisfacción en poder decir á V. E. que también es digno de ser recomendado el desinteresado y eficaz comportamiento de los individuos de esta Junta que, cual en otras ocasiones, han secundado perfectamente con actividad é inteligencia las disposiciones que se tomaron que, cual me correspondía en la ocasión presente, dirigía yo, de acuerdo siempre con el señor Ayudante de marina, que estuvo tan solícito y tan á la altura del caso como el accidente lo requería.—Es cuanto tengo el honor y el sentimiento de comunicar á V. E.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Portugalete 20 de Abril de 1883.—Excelentísimo Sr.—Por ausencia del Presidente, el primer Vocal en sus funciones, Julián de Salazar.—Excmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

La Comisión ejecutiva otorgo la *Medalla de plata* al capitán del remolcador Sansón, y la *de bronce* al del San Nicolás, y enviar las gracias más expresivas á los marineros que tomaron parte en el salvamento.

SANTURCE.

Salvamento de los tripulantes de un bote de regatas y de la lancha VALIZA...

El Presidente de la Junta local de este punto, dirigió las dos comunicaciones que á continuación se expresan:

«Exemo. Sr.: Esta Junta local, en sesión celebrada en el día de hoy, y en virtud de lo que dispone el art. 6.º de los Estatutos de la Sociedad, ha acordado comunicar á V. E. el naufragio ocurrido ayer en esta abra.--Con motivo de las regatas internacionales que se celebraron ayer en esta abra, se presentaron varios botes y lanchas y vapores á disfrutar de tan animado concurso. Unos de estos botes, de vuelta de su paseo, se dirigió á cosa de las cinco de la tarde, á la vela, en demanda de la ría. Al llegar á la barra, fué arrollado por un golpe de mar, tumbándole un segundo golpe. D. Celestino García é Ibarra, vocal de esta Junta local y auxiliar del Piloto mayor que providencialmente presenció el siniestro, y comprendiendo la angustiosa y horrible situación de las personas que en el bote se hallaban, bajó al puerto con la mayor presteza, y llamando á seis marineros que en aquel momento encontró, y cuyos nombres se anotan más abajo, montó la lancha Juanita que estaba más á mano, y salió con la velocidad del rayo al socorro de los náufragos.-A pesar de hallarse el bote náufrago á milla y media de este puerto, y tener que atravesar baira adentro, con gran riesgo de sus vidas, por las grandes rompientes y la fuerza de las vaciantes, recogieron y salvaron de una muerte cierta á las cinco personas que, agarradas al bote, pedían socorro con gritos desgarradores, trayéndoles á este puerto, en donde se les prestaron cuantos auxilios y atenciones su situación exigía.—Al tener la inmensa satisfacción de

comunicar á V. E. este acto de verdadero heroismo, llevado á cabo por D. Celestino García, secundado por los valientes jóvenes marineros Manuel San Martín y Ortiz, Damián Castillo y Burusteta, Nicolás Calvo y Gutierrez, Valentín García é Ibarra, Tiburcio Echevarría y Echevarría y Luis Fernandez y Landeta, me creo en el deber, secundando los deseos unánimes de esta Junta local, de recomendarlos eficazmente á V. E., á fin de que V. E., si lo estima justo, los proponga á la Comisión ejecutiva ó Junta Superior para una recompensa pecuniaria á los tripulantes, á fin de que la gente de mar de estas cofradías vea cuán beneficiosas son instituciones como la Sociedad española de Salvamento de náufragos, que saben recompensar actos como el que cito más arriba.-Por lo que se refiere á D. Celestino García é Ibarra, cree esta Junta que es digno por todos conceptos de una distinción honorífica, el que ya ha sido agraciado por otros varios actos de salvamento, con la cruz de Beneficencia de segunda clase.—Todo lo que me apresuro á poner en el superior conocimiento de V. E. para su satisfacción y efectos oportunos.-Dios guarde á V. E. muchos años.—Santurce 24 de Agosto de 1881.—El Presidente, G. de la Quintana y Murrieta.—Excmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.-Madrid.»

«Excmo. Sr.: Apenas trascurrido un mes desde que ocurrió el último naufragio en esta abra, y ya tengo el triste deber de poner en el superior conocimiento de V. E. el ocurrido ayer.-Hallábase, como de costumbre, prestando el servicio de barra la lancha Valiza del piloto mayor, y el ayudante que se hallaba abordo había atravesado la barra una vez en dos vueltas para dar los piés de agua á los buques que, por ser la hora de la marea, una de la tarde, pretendían la salida y entrada. Como las aguas subían con fuerza y la mar rompía á tiempos sobre la barra, al ponerse la lancha Valiza de proa hacia Portugalete, cayó una mar sobre ella y la volvió quilla arriba.—La posición de este puerto permite que se descubra la barra por todos lados.--A los gritos de los que desde el muelle del puerto y de las casas pedían socorro, acudio toda la población, saliendo tres lanchas con la velocidad del rayo al lugar del siniestro, no reparando al inminente peligro que corrían, sino al deseo de salvar la dotación de la lancha náufraga, compuesta de ancianos en su casi totalidad.—Gracias á la celeridad con que acudieron en socorro de aquellos, pudieron arrebatarse á la furia de las olas nueve de los trece que montaban la lancha, recogiendo al décimo en muy mal estado, pues que falleció apenas lo trajeron á tierra, desapareciendo bajo las olas tres, que no fueron vistos.-No tengo palabras con que expresar á V. E. el desgarrador aspecto que presentaba este puerto en aquellos momentos; ni aunque lo intentase, podría pintar las escenas de aquellos tristes momentos, en que llenas de angustia las familias de los náufragos, miraban con ansia á las lanchas que volvían con los náufragos salvados, por ver si entre ellos descubrían á los seres que en aque-

llos instantes eran su vida. Las tres lanchas que salieron de este puerto, patroneadas por D. Aureliano Gutierrez, D. Juan S. de Sampelayo, ex-piloto mayor de barra, y D. Urbano Macho, vocal de esta Junta, hicieron prodigios por socorrer á los náufragos; pues como he dicho antes, la lancha Valiza había zozobrado en la misma barra, y se necesitaba mucho valor, mucha abnegación y mucha práctica para atreverse á atravesar las grandes rompientes de la barra.—Hallábase al mismo tiempo del naufragio fuera de barra el vapor remolcador Volador, capitán D. Benito San José, de Portugalete, quien al observar los movimientos de las lanchas, y oir las voces que hasta el vapor llegaban, viró en redondo y se dirigió á toda máquina al lugar del naufragio.-Otra lancha de Santurce, que se hallaba entre muelles de Portugalete, acudió también en socorro de la del piloto mayor; pero la que en concepto de esta Junta local y de cuantos presenciaron el naufragio merece especial mención, es la tripulada por D. Gumersindo Algorri, titulada Virgen del Carmen, de este puerto.-Hallábase fuera de barra en el momento del naufragio, y al notarlo, virando en redondo se dirigió á la vela sobre la barra, cuidando de calar el timón y arriar la vela antes de llegar á las rompientes.-Tan vertiginosa era la rapidez con que andaba, que fué llevada sobre una mar en una distancia de cerca de medio kilómetro, pasando como una exhalación por el lugar del siniestro, evitando el choque con la lancha náufraga y con el vapor. La seguridad con que dirigió el patron Algorri su lancha sobre una recta de tanta extensión, la sangre fría de él y de los cuatro que lo acompañaban, fueron sin duda alguna causa de que no fuera arrollada por las olas,-Aquella lancha parecía un proyectil lanzado por un cañón de grueso calibre y de gran potencia. Si grande fué la destreza, no fué menor la sangre-fría que demostro dicho patrón al ordenar quedasen con las camisetas solas, por si eran lanzados al agua, y advertir que dos de los cuatro viniesen á popa de la lancha. para que con el peso de los tres se hundiese más y gobernase mejor.-En resumen, todos hicieron en esta ocasión cuanto humanamente fué posible por salvar á tantos infelices que luchaban entre las garras de la muerte.-Adjunto acompaño una relación (1) de las lanchas, patrones y tripulantes que prestaron socorro en este naufragio, según acuerdo de esta Junta local, para que se digne V. E., si lo cree conveniente, proponer para una recompensa.-Dios guarde á V. E. muchos años.—Santurce 22 de Setiembre de 1881.—El Presidente, P. A. Pedro de Galindez.-Excmo. Sr. Presidente de la Asociación española de Salvamento de náufragos.-Madrid.»

El Consejo Superior acordó otorgar *Medallas de plata*, *de bronce* y premios en metálico, á los patrones y marineros cuyos nombres se expresan en la Sección de recompensas otorgadas.

⁽r) Los nombres pueden verse en la Sección de recompensas otorgadas.

LAREDO.

Salvamento de varios náufragos.

La comunicación dirigida por el Presidente de la Junta local de aquel punto, es como sigue:

«Excmo. Sr.: Afligido nuestro corazón por el tristísimo espectáculo del naufragio de una lancha pescadora de este puerto, procedo, en cumplimiento de mi deber, á ponerlo en conocimiento de V. E.-Aver mañana, con buen cariz y viento fresquito del Noroeste fuerza de 5, han salido al amanecer, en número de 50, las lanchas dedicadas á la pesca de la sardina. Poco antes de la pleamar, once de la mañana, se dejó venir una fuerte mar de fondo, en términos tales, que á una distancia de un cable de la orilla de esta playa, era una pura rompiente: y á los pocos momentos de la hora mencionada empezaron á venir para vararse en la playa, como tienen de costumbre. Como iban á atravesar una situación tan crítica, se personaron en la playa, en mi compañía, el Vicepresidente y dos vocales, para prestar los auxilios que estuvieran á nuestro alcance, acudiendo también las mujeres de los pescadores y multitud de particulares.—Después de mil penalidades y exposiciones, se ha podido conseguir el salvamento de todas las lanchas, exceptuando el de una, que, por efecto de una guiñada, se atravesó á la mar y zozobró bajo un golpe de mar, poniéndola quilla arriba. De sus tripulantes, que eran siete, pudieron salvarse cuatro, con ayuda de los circunstantes, que se abalanzaron al mar con riesgo de sus vidas, puesto que hubo momentos en que se vieron cubiertos por las olas; los otros tres fueron arrebatados por las olas, sin que hasta la hora presente, seis de la tarde, hayan parecido. La lancha logróse al fin vararla en tierra.-Debo hacer especial mención de otras dos lanchas, cuyos tripulantes, sin reparar en el peligro inminente que corrían, se dirigieron al punto de la desgracia, por ver si podían prestar socorro á sus desgraciados compañeros, ¡Esfuerzo inútil! Gracias á que luego, sin grandes contratiempos, pudieron llegar á tierra. Esta Junta, en presencia de tales espectáculos, está dispuesta á proveerse, por cuantos medios la sugiera su buen deseo, de los utensilios necesarios para hacer menores las desgracias que con tan repetida frecuencia ocurren en este puerto.-Dios guarde á V. E. muchos años.-Laredo 2 de Diciembre de 1881.—Excmo. Sr.—Camilo Rivero.—Excmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

Salvamento de diez pescadores.

Comunicaciones dirigidas por aquella Junta acerca de este salvamento:

«Excmo. Sr.: Esta Sociedad local de Salvamento de náufragos ha inaugu-

rado en este día los oficios de su institución: gloriosos por el objeto que la mueve, y tristes y lacrimosos por los motivos de su fundamento. Hoy es, en verdad, un día de gloria para la Sociedad española de Salvamento de naufragos, cuya abnegación imita de algún modo esta local de Laredo; pero es también un día aciago para toda la nación, porque ignora el paradero de doce desgraciados náufragos, hijos de esta villa.—Salieron á la pesca de sardina, el 26, las 85 ó 90 lanchas consagradas á este oficio; y á las tres de la tarde, hora de pleamar, lograron, aunque con trabajo, tomar puerto las primeras. Pero como se embraveciera el mar, y el viento soplara demasiado fuerte del S.O., algunas optaron por refugiarse en Santoña, consiguiéndolo al fin, v sobre las cinco de la tarde se hallaban todas en salvo.—Al siguiente dia aver 27, ya fuera por impaciencia de volver á sus casas, ya también por probar fortuna en la pesca si el tiempo abonanzaba, varios de Santoña salieron hasta el Fraile, guarecidos al socaire de la Peña de Santoña, y contraviniendo la orden de prohibición dada, allí como aquí, por medio de la bandera. El peligro aumentó con la cerrazón del horizonte y con el temporal achubascado que les amenazaba, y entonces arrostraron todas, menos cuatro, el peligro de arribar á esta playa, donde llegaron salvas después de immensos azares. Eran las once del día, y mientras tanto, viéndose sin timón ni jarcia una de las otras cuatro, llegó á pasar en una de sus evoluciones cerca de un quechemarin anclado hacia el Fraile; cuya tripulación, abandonando su buque, reforzó á la de la lancha, entrando todos en Santoña.—Las tres lanchas restantes se aguantaron cerca del quechemarín abandonado.-La Sociedad local, enterada de la alarma del pueblo, por ignorar si quedaba alguna lancha en el mar, se cercioró al poco tiempo del peligro de esas tres lanchas, y por todos los medios humanos intentó salvarlas. Al efecto, y en vista de la imposibilidad de que el bote Ferreiro fuese en su auxilio porque eran las cinco de la tarde, el temporal arreciaba horriblemente y la resaca los hubiera reventado antes de llegar donde ellas, y con la noche oscura había peligro seguro de sucumbir todos, optó esta Sociedad por telegrafiar, como lo hizo á Santoña, para que de allí y á sus expensas saliese á buscarlas un vapor, pero contestan que es imposible los dos ingleses ya cargados que estaban en Santoña. No se comunicaba esta estación telegráfica con ningún otro puerto, y hubo á la fuerza que esperar á que amaneciese. A las seis del día de hoy ya estaba el bote en su busca, dando el ejemplo de abnegación este dignísimo Presidente, el cual, sin atender al riesgo de perder la vida, se lanzó el primero al bote, y le siguieron los marineros, de entre los cuales se eligió el número de los quince más fuertes é inteligentes, porque todos se porfiaban la gloria de salvar á los náufragos. Sobre las ocho de la mañana estaba Ferreiro en la costa triunfante de su empresa, trayendo á los únicos seis marineros que había en una lancha y á ésta de remolque. La tripulación de las otras dos lanchas se dió á la mar en el quechemarín, falto va de amarras.—A última hora tengo pormenores horribles que comunicar á V. E., ya sobre los episodios de las lanchas y el quechemarín, ya también sobre la destrucción de éste en Plencia y el fin desastroso de sus tripulantes, menos uno solo. Volveré á escribir mañana.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Laredo 28 de Octubre de 1882.—P. O., el Secretario, Pedro Gutiérrez y Rada.—Excmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

«Excmo. Sr.: Al reanudar la relación de los tristes sucesos de estos días, y de algunos otros asuntos con ellos relacionados en que interviene esta Sociedad, creo oportuno dar comienzo por indicar algunos otros episodios de este horrible naufragio. —Cuando las tres lanchas de pesca adquirieron por la tarde del 27, el triste convencimiento de serles imposible volver á Santoña, porque las impetuosas olas hacían estériles sus titánicos esfuerzos, no bien se separaban un momento del resguardo de la peña en el sitio nominado el Fraile. acordaron todos los tripulantes apoderarse del quechemarín por ver de descansar un momento, logrando apoderarse del buque sobre las nueve ó diez de la noche. Después de amarrar á él dos de las tres lanchas á prevención, y de dar fondo á la tercera, las tripulaciones, en número de diez y ocho hombres subieron al quechemarín, gastando en la faena bastante tiempo, porque estaban ateridos de frío, y porque tuvieron que sacar del mar dos veces á un compañero que cayó al agua, al verificar la subida. Ya se contaban allí relativamente seguros; pero como á la hora conocieron que garreaba el quechemarín, aumentándose la confusión con el peligro, queriendo unos permanecer. allí, y otros volver á las lanchas. Los salvados se resuelven á defenderse guarecidos al lado de la peña, antes que correr las aventuras del quechemarín que garreaba, y animan á los demás á que los acompañen; pero sus instancias son desatendidas, y al poco tiempo desapareció el quechemarín de su vista, arrastrado por el oleaje. Ganado de nuevo el refugio del Fraile, se mantuvieron con el remo el resto de la noche, hasta que por la mañana, sobre las seis y media, fueron recogidos por el bote Ferreiro.—Ni la más ligera noticia se tuvo en ese día 28 por esta Sociedad del paradero del buque, á pesar de haber telegrafiado desde muy temprano á Castro, Portugalete, Bilbao, San Sebastián y otros puntos, preguntando si se le había visto: nadie daba razón de él, y como por última esperanza se discurría que acaso hubieran sido recogidos los náufragos por algún vapor. Tan horrenda era la consideración de que hubieran perecido todos, que nos asustábamos de pensarlo!-El día 28 por la mañana, se recibió este compendioso telegrama: «Bilbao, 28, 8 mañana. Salvado en Plencia.—Carlos Pardo Luján.» Se vislumbra con él alguna esperanza; pero también se confirma el temor del siniestro fin de los demás tripulantes. El vecindario lo acoge, sin embargo, como signo de salvación, y para salir de toda incertidumbre, insiste esta Sociedad en averiguar pormenores y detalles, obteniéndose como última desconsoladora noticia este telegrama; «Quechemarín Salvador destrozado en Arechaga (Plencia). Salvado uno, ignorándose resto tripulación.»—En tal situación, esta Sociedad no cree termi-

nadas las funciones de su humanitaria institución, por haber llegado al fin de esta horrible tragedia; sino que se dedica con piadoso afán en recaudar de la caridad pública limosnas para aliviar tantas y tan sensibles pérdidas; y al efecto ha abierto una suscrición, á cuyo frente figura con 250 pesetas D. Wenceslao Marsella, que en la mañana misma del 28 las puso á disposición de este señor Presidente para este objeto. Seguros estamos que este pueblo, en cuyo pecho arde la llama viva de la caridad, ha de responder generosamente á nuestro llamamiento, haciéndonoslo esperar así sus antecedentes y la prontitud con que los hijos de esta localidad ausentes, se anticipan á dar su espléndido socorro, puesto que D. Ramón Carasa ordena entregar por telégrafo 500 pesetas y 375 D. Francisco Carasa. Otros varios han ofrecido también cantidades respetables, y tendremos gran satisfacción de poner en su superior conocimiento noticias de cuanto se recaude.-Empero los esfuerzos de un solo pueblo, por cuantiosos que sean, son liviano auxilio para desgracias tan extensas, y á nombre de esta Sociedad creo oportuno participar á V. E. la idea de solicitar, mediante su poderosa influencia, la protección del Gobierno para que entregue á estas desventuradas familias una cantidad de las destinadas para calamidades públicas, ó consiguiendo que entrasen con los de Cuba á participar del producto de la suscrición nacional. Sometemos estas indicaciones á la más ilustrada discreción de V. E.-Para dar fin á esta comunicación, he de cumplir el acuerdo de esta Sociedad, elevando á V. E. nota de los individuos (1) que fueron escogidos de entre los que se ofrecían para tripular el bote Ferreiro, por si los cree V. E. merecedores de alguna recompensa o distinción.—Respecto de esta nota, he de participar á V. E. que en la tarde del 27, y cuando más arreciaba el temporal, se presentó el marinero Rasines á ofrecerse incondicionalmente para salir entonces siguiendo el ejemplo de este dignísimo Presidente, áun cuando tenía á su decir, y según opinión de todos, la conciencia de perecer en la empresa; que antes de amanecer el 28 estaba en la caseta para botar el salvavidas, y que fué constantemente uno de los más arrojados é intrépidos.—Hemos también acordado que el acto de nuestro Presidente figure en el acta de este día como uno de sus títulos que le enaltecen.-Dios guarde á V. E. muchos años.-Laredo 30 de Octubre de 1882. Excmo. Sr. Por orden, el Secretario, Pedro Gutiérrez y Rada.—Exemo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

La Comisión ejecutiva otorgó la *Medalla de bronce* á los marineros, cuyos nombres pueden verse en la Sección de recompensas; la de *plata* á D. Camilo Rivero, y al propio tiempo recomendó la conducta de éste al señor Ministro de Marina, para la recompensa que creyera más oportuna. El señor Ministro le otorgó la *Cruz roja* de primera clase del Mérito naval.

⁽¹⁾ Véanse los nombres en la Sección de recompensas,

PORTUGALETE.

of all in obvious men

Salvamento de los 19 tripulantes del vapor inglés ISLE OF BUTE.

La comunicación en que el Presidente de la Junta de dicho puerto dá parte del salvamento, es como sigue:

«Excmo. Sr.: Tengo el honor de poner en conocimiento de V. E. que al salir ayer, á las doce y cuarto de la noche próximamente, el vapor inglés Isle of Bute, remolcado por el Sansón, tomó una guiñada para el N.E. haciendo faltar el remolque; al mismo tiempo le dieron varias mares por la mura de babor impidiéndole quitar dicha guiñada y arrojándolo sobre los restos del vapor Laura Gillies, haciéndose dos pedazos por el primer tercio de popa, quedando el pedazo mayor del buque en mala disposición y sus tripulantes en inminente peligro.—Seguidamente avisé al Sr. Presidente D. Julián de Salazar. poniéndole al corriente de lo que acaecía, el que, sin pérdida de tiempo, se presentó en el punto más próximo al del siniestro, y después de haber estudiado detenidamente el medio mejor de salvar los náufragos, de acuerdo con el señor Piloto mayor, uno de sus segundos, el Ayudante de Marina y el que suscribe. se prepararon tres lanchas bien tripuladas para que, en el momento que la mar y la oscuridad que reinaba permitiesen salvar aquellos desgraciados, que divisábamos á la luz de las luces de bengala que encendían, y que nosotros contestábamos desde tierra hacerlo.—Viéndonos entonces imposibilitados de prestarles auxilio alguno, por las causas que dejo dichas, propuso uno de dichos señores esperar al bajamar y utilizar entonces el bote salva-vidas James Young; pero como el bote se encontraba todavía sin haberlo probado y no contamos con gente instruida para su manejo, tuvimos que desistir y resignarnos á emplear las lanchas para hacer algun esfuerzo á fin de salvar los naufragos.-Llegados que fueron los primeros albores del día, partieron las tres lanchas en dirección al buque náufrago, despreciando su vida aquellos bravos marineros y desafiando al embravecido mar, el cual iba á cebarse en aquellas 19 víctimas, que esperaban, sobre el castillo de proa del vapor, nuestro auxilio.-Después de salvar mil peligros y ser juguete de las fuertes resacas y no menos fuertes mares que reventaban sobre las endebles lanchas, poniendo á cada instante en peligro las vidas de aquellos valientes, vimos con satisfacción y alegría, arrancando de los pocos espectadores que había una exclamación, que la lancha que montaba nuestro digno, valiente é incansable Presidente, atracaba á la mura de estribor del buque náufrago, tomando á su bordo á aquellos que momentos antes creían sucumbir bajo las encrespadas olas de aquel mar bravío, y que la fragil barquilla era portadora de sus vidas, devolviendo á sus hogares la alegría, contento y tranquilidad de que, á no haber habido héroes entre nuestra gente de mar, hubieran carecido de séres

tan queridos 19 familias.-Muchos peligros atravesaron para llegar abordo del Isle of Bute. Con el corazón encogido esperábamos su regreso, del cual pronosticábamos tristes consecuencias para náufragos y salvadores; pero Dios. que por unos y otros velaba, los puso en salvo, á pesar de que la citada lancha, al desprenderse del buque, se vió arrollada por fuertes golpes de mar, sucediéndole lo mismo á las dos traineras que fueron en su auxilio. Nuestros marineros, que por nada se arredran, sin pensar si era Diciembre ó Agosto el mes en que estamos, llegaron en un momento en que, al venir á tierra, vararon las lanchas por las fuertes resacas de la mar, hasta arrojarse al agua, consiguiendo poner en flote las tres lanchas y llegando á este muelle sin más novedad. En él esperábamos el señor Ayudante de Marina D. Nicolás Pucheta, el que suscribe, y el médico titular D. Segundo Iturriaga, tan solícito y caritativo como siempre.-Los náufragos, que no salvaron ninguna clase de ropa, fueron hospedados y cuidados como en casos análogos se acostumbra.-Nadie mejor que V. E. podrá apreciar el salvamento llevado á cabo por nuestros siempre bravos marinos y la conducta observada por nuestro valiente Presidente, digna de encomio; pues que actos llevados á cabo como el del Sr. Salazar, sólo pertenecen á los héroes.-Y así, esta Junta local recomienda á V. E. á los bravos que tripularon las tres lanchas en general, y en particular á la que patroneaba D. Gabriel Egusquiza, al mando del Presidente citado, como asimismo tomar en consideración el acto llevado á cabo por dicho Sr. Salazar.—Considerando que los tripulantes de las lanchas son pobres hijos del trabajo, en sesión extraordinaria de hoy ha acordado esta Junta por unanimidad, que á fin de que puedan celebrar con sus familias el acto llevado á cabo v la satisfacción de haberlo logrado con toda felicidad, gratificar á dichos tripulantes con la cantidad de pesetas 25.—Creo inútil decir á V. E. que el Sr. Presidente renuncia á todo premio metálico; pero tanto á él como á los demás recomiendo á V. E., á nombre de esta Junta, como acreedores á la recompensa que merecen los que exponen su vida por salvar á sus semejantes. Dios guarde á V. E. muchos años. Portugalete 12 de Diciembre de 1883.—Excmo. Sr.—Por la Junta, el Secretario, Alejo Martín.—Excelentísimo señor Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.-Madrid.»

La Comisión ejecutiva otorgó una Medalla de Oro, una de Plata y 14 de Bronce á las personas cuyos nombres constan en la Sección de recompensas, y un voto de gracias á los Sres. D. Alejo Martín, D. Segundo Iturriaga y D. Nicolás Pucheta, por su noble y generoso comportamiento; además, aquella Junta entregó con cargo á esta Central 25 pesetas á cada uno de los tripulantes de las tres lanchas que salieron en auxilio.

ALGECIRAS.

Salvamento de los tripulantes del bergantín goleta DOLORES, goleta rusa PRIMUS y bergantín italiano FLORA.

Comunicación acerca de estos salvamentos pasada al Presidente de la Junta local de Algeciras por el Sr. Fiscal de la Comandancia de Marina de aquella provincia:

«Comandancia Militar de Marina de la provincia de Algeciras.--El Fiscal de Causas de esta Comandancia, en oficio fecha 20 del actual, me dice:-Exemo. Sr.: En cumplimiento de las órdenes recibidas, salí en la mañana de ayer con dirección á Palmones, acompañado del Ayudante D. José Cortés y Lloret, del Secretario de esta Fiscalía D. Francisco Raffo Reguera y brigada de coheteros, con su encargado el cabo de mar José Patricio Redondo: á mi llegada al Hueso, encontré los naufragos del bergantín goleta Dolores, en número de siete, cuyos individuos, al hacerse su buque pedazos, se amarraron al tambucho de la cámara y fueron salvados por los carabineros Juan Roldan Carrillo, Cipriano Vicario Morales y Bartolomé Parrado Aguilar, que se tiraron agua al pecho, y con grave riesgo de sus vidas consiguieron salvarlos.-Más adelante encontré los tripulantes de la goleta rusa Primus, que fueron socorridos y colocados en una casa á la parte Sur del Rio de Palmones á disposición del Secretario de Sanidad, por no encontrarles la patente: continuando recorriendo la costa, se encontraba varado el bergantín goleta italiano Flora, con su gente abordo, á quien se le mandó una guía por el cohete porta-amarras, por la que dieron un calabrote que se aseguró en tierra.— Siendo ya anochecido, dispuse comiese la gente, y al amanecer se pudo trasladar su tripulación á tierra: procedí otra vez á recorrer la costa, nombrando guardianes á los buques abandonados; bote Núm. 3 é inicial H, tres planchas y laud Virgen de la Bella, al parecer ingleses, á dos racas, al parecer también portuguesas, y dos barquillas y dos botes españoles, y facilitando los auxilios de gente que los Capitanes pedían, de acuerdo con los Agentes Consulares.—No puedo menos de llamar la superior atención de V. E. sobre el comportamiento del Ayudante D. José Cortés y de los individuos que componen la brigada de coheteros, y muy especialmente de su encargado el expresado cabo de mar de esta Comandancia José Patricio Redondo, por su celo y buen acierto. - Asimismo cumplo un deber de justicia haciendo mención de los carabineros ya expresados.--Y tengo el honor de trasladarlo á V. E. para su noticià y fines que crea convenientes.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Algeciras 24 de Diciembre de 1883.—Manuel Costilla.—Excelentísimo Sr. Presidente de la Junta local de Salvamento de náufragos.»

La Comisión acordó conceder Medallas de Bronce á los carabineros cuyos nombres se detallan en la Sección de recompensas; una gratificación de 25 pesetas y un voto de gracias al cabo de mar José Patricio Redondo, encargado de lanzar los cohetes, por su grande acierto en el manejo del lanza-cabos. También otorgó otro muy expresivo voto de gracias á los Sres. D. Domingo Derqui, Fiscal de la Comandancia de Marina de Algeciras, y á D. José Cortés y Lloret, Ayudante de dicha Comandancia, por su brillante comportamiento.

VINAROZ.

Salvamento de 15 tripulantes de varias embarcaciones.

La comunicación dando detalles de este salvamento, es la que sigue:

«Excmo. Sr.: En la madrugada del día 8 de Diciembre próximo pasado empezó á reinar en esta costa un fuerte temporal del N. con aguas y copiosa nieve.-A las cuatro próximamente de la mañana fuí avisado del estado del tiempo y que en el puerto se habían desamarrado varios buques: inmediatamente dispuse fuese votada al agua la lancha que posee esta Sociedad y me trasladé al muelle, embarcando en ella, para prestar los auxilios que fueran necesarios.—Los buques que á mi llegada encontré desamarrados de los muelles, eran: laudes de cabotaje Emilia, San Bartolomé y San Antonio; goleta 2.º Juanito y ocho embarcaciones de pesca; de estas últimas, cuatro quedaron en el puerto y pudimos recogerlas y amarrarlas enseguida nuevamente: se fué à pique dentro del puerto, y sin darnos tiempo para prestarle auxilio, una, llamada Josefina; se fué fuera del puerto pudiendo sólo recogerle un muchacho que abordo llevaba, el cual se lanzó al agua al ver el peligro en que se encontraba; otra, llamada Manuela, cuyos restos aparecieron en esta costa en el punto llamado Barranco de Agua-Oliva; otra, llamada Santa Agustina, también se fué fuera del puerto, llevando tan sólo abordo un muchacho de 17 años, llamado José Valls, cuyo cadáver fué recogido el día 10 en la playa del Clot y enterrado en el cementerio de esta ciudad y nicho de la propiedad de la Sociedad; finalmente, la otra barca que se desamarró fué la de bou, llamada Santa Rosa, que salió del puerto llevando toda su tripulación.—Tan pronto como quedaron amarradas las cuatro embarcaciones que antes he citado, empezamos á auxiliar al laud Emilia, que se había aconchado sobre la cabeza del muelle viejo y su situación era más peligrosa, consiguiendo á las ocho de la mañana dejarlo fondeado á la gira dentro del puerto y en sitio seguro.-A esta hora se presentó á la vista, y en demanda del puerto, una brikbarca italiana que, no pudiendo tomarlo, fondeó fuera del muelle del E. y á corta distancia de su cabeza: su situación allí era peligrosísima y su pérdida segura; la fuerza del temporal, que llegó á pasar del núm. 11 en el anemôme-

tro de esta estación meteorológica, y la gruesa mar que se arbolaba en la boca del puerto, hacían difícil la salida de la lancha; sin embargo, intenté realizarla, pues tenía el profundo convencimiento que si el buque permanecía allí su pérdida era segura: mis deseos de salir no pude llevarlos á cabo por no encontrar más que siete hombres que se decidiesen á embarcar conmigo en la lancha, no pudiendo, á pesar de mis gestiones y llegar á ofrecerles á onza por remo, llegar á reunir los 12 hombres que necesitaba; afortunadamente que el Capitán de la brik-barca comprendió su situación, y picando la cadena del ancla que había dejado caer, salvándose de una pérdida segura.-Enseguida proseguí con el trabajo de amarrar los otros tres buques, operación que quedó terminada á las cuatro de la tarde, sin que afortunadamente tuviésemos que lamentar ninguna otra desgracia personal, y siendo las pérdidas materiales pequeñas con relación á la fuerza del tiempo y situación de los buques que se habían desamarrado.—Al anochecer del mismo día 8 había abonanzado un poco el tiempo y se presentó á la vista un laud en demanda del puerto: inmediatamente volví á embarcar en la lancha, llevando las espías que creimos necesarias, y dirigiéndonos á la boya que, puesta por esta Sociedad de Salvamento, hay á la boca del puerto, afirmamos uno de los chicotes. dirigiéndonos enseguida al laud, teniendo la fortuna de salvarlo cuando ya su dotación había perdido las esperanzas de coger el fondeadero.—Este buque resultó el laud Noé; su patrón, Vicente Larosa, que con siete individuos de tripulación, matrícula de Valencia, que se había visto obligado á arribar desde la vista del puerto de Barcelona, al que se dirigía: al entrar traía rotas todas sus velas y entenas, viniendo sólo con un foque al palo, única vela que le quedaba abordo; su dotación hacía treinta y seis horas que no había podido encender fuego y venían completamente helados y desfallecidos, sin fuerzas para nada, siendo necesario que con la misma tripulación de la lancha les hiciéramos las faenas necesarias hasta dejarlo fondeado.—Durante la noche continuamos en constante vigilancia, estableciendo una guardia de un práctico y doce hombres para los servicios que fueran necesarios; durante este día la mar estuvo pasando por encima del muelle, habiéndome tirado siete hombres al agua, que afortunadamente pudieron ser recogidos sin más que algunas ligeras contusiones, de las que á los pocos días estaban ya restablecidos.—Amaneció el día 9 con el mismo viento duro del N. y mar muy gruesa: durante el día, la mar se llevó por completo unos 40 metros de la escollera del O. y rompió el muelle del E. por dos partes.-Al anochecer seguía el mismo tiempo, avistándose en la descubierta que antes que oscureciera hicimos, una barca de bou, que se dirigía al puerto; inmediatamente embarcamos la lancha y nos dirigimos á la boca para estar listos para salvarla, lo que conseguimos cuando ya la tripulación de la barca estaban medio desnudos y listos para arrojarse al mar, pues no creían posible su salvación. Esta barca resultó ser la Santa Rosa, que, como digo al principio de esta comunicación, fué una de las que se habían desamarrado de este puerto, llevando á su bordo al patrón y seis tripulantes.—En la noche de este día, como en

el anterior, establecí una guardia de un práctico y doce hombres, los cuales amarraron á la una de la madrugada el laud San Antonio, que rompió nuevamente sus amarras.-Al amanecer del día siguiente 10 se roló el viento al N.O. abonanzando la mar y cesando los efectos del temporal.-En esta provincia marítima, además del muchacho que antes cito, han perecido ahogados á consecuencia del temporal 44 marineros de Peñíscola; en auxilio de las familias de estas desgraciadas víctimas he acudido con cuantos recursos han estado á mi alcance, teniendo la satisfacción de haber llegado más allá de lo que mi esperanza me hizo concebir; pues en el día de hoy van repartidos más de 34.000 reales, pasan de 20.000 los que hay en caja y queda áun por recoger otra cantidad que, con seguridad, no bajará de esta última cifra.-Al terminar esta comunicación, cumplo mi deber recomendar á V. E. á los marineros que me acompañaban en las diversas salidas de la lancha de salvamentos, y que aparte relaciono, y muy especialmente al patrón de la lancha, Buenaventura Libori, que no permitió ser relevado en todo el tiempo que duró el temporal y ni se separó de mí un solo momento en todos los trabajos que se ejecutaron.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Vinaroz 21 de Enero de 1884.—José Fernandez Caro.—Excmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

La Comisión otorgó dos *Medallas de Plata* y once *de Bronce* á los individuos cuyos nombres pueden verse en la Sección de recompensas.

and the means of an experience of the second of the second

SALVAMENTOS

NO EFECTUADOS DIRECTAMENTE POR LA SOCIEDAD,
PERO PREMIADOS POR ESTA, DESDE JUNIO DE 1883 HASTA LA
FECHA (1).

IBIZA.

Salvamento de los cinco tripulantes de la polacra goleta francesa REINE DES ANGES.

El informe pedido por la Comisión ejecutiva acerca de este salvamento, dirigido por el Comandante de Marina de aquel puerto, es como sigue:

«Don José Enrique Riquer y Ribas, Asesor y Comandante accidental de Marina de esta provincia.-Certifico: Que en la oficina de mi cargo consta una acta cuya copia literal es como sigue: «En la ciudad de Ibiza á veinte de Junio de mil ochocientos ochenta y tres: Reunidos en la Comandancia de Marina de esta provincia, bajo la presidencia del señor Comandante accidental de la misma D. José Enrique Riquer y Ribas, los Sres. D. Manuel Puget, Piloto comisionado para el salvamento, D. Ignacio Wallís, Vice-cónsul de Francia en esta isla, D. Jaime Riera, constructor de buques, D. José Riquer y Aquenza, agregado á dicho Vice-consulado, D. José Verdera y Ramón, Director del periódico de esta localidad El Ibicenco, Bartolomé Comellas, encargado de la plaza de Práctico de este puerto, Manuel Sanchez, patrón de la escampavía Gallardo de esta subdivisión de guardacostas, y Bartolomé Ros y Tur, patrón del laud Juanito, de esta inscripción marítima; y enterados de la comunicación de veintiuno de Mayo último del Exemo, é Ilmo, Sr. Vice-Almirante Presidente de la Sociedad de Salvamento de náufragos, en la parte que se refiere al siniestro de la polacra goleta Reine des Anges, al mando del capitán A. F. Salgé, digeron unánimemente: Que en la tarde del día cinco de Mayo expresado, salieron de este puerto con dirección al E. de Trocadós, ya que el mucho viento y la gruesa mar no les permitía ir al O. de dicho punto, en donde se hallaba aquel buque embestido, llegando de noche á su destino, por cuya razón no pudieron emprender trabajo alguno por entonces: que al día siguiente viendo la peligrosa situación de la embarcación y la imposibilidad de comunicar con los tripulantes de la misma, atendida la distan-

⁽x) Los salvamentos no realizados directamente, pero premiados por la Sociedad, de fecha anterior á Junio de 1883, constan insertos en los Anuarios II y III.

cia que les separaba y á que la mar y el viento ahogaban la voz, comprendieron la necesidad de que una persona arrojada fuera nadando abordo, en cuyo acto Domingo de Silos, tripulante de la referida escampavía, con un arrojo digno del mayor elogio y después de recibidas las instrucciones convenientes, se lanzó á la mar con exposición de su vida, y luchando con los furiosos elementos que se oponían á sus humanitarios sentimientos, pudo por fin llegar abordo con gran admiración de todos: que el nombrado marinero, después de algunos momentos de descanso, se tiró de nuevo al mar llevando en la mano una veta espía para poder guiar un cable y utilizarlo para el salvamento, y aunque el intrépido marino pudo llegar á la playa con gran exposición, como al tirar de la veta se rompió ésta, se vió en el indispensable caso de volver abordo de la embarcación, de la que regresó, después de algun tiempo, con otra veta que se ató al cuerpo; habiendo repetido por tercera y cuarta vez esa difícil y peligrosa operación de comunicar con los tripulantes franceses para darles las órdenes de los Sres. Puget y Wallís dirigidas al salvamento: que habiendo embarcado los individuos que se hallaban abordo de la expresada embarcación en un bote de la misma, para ver si podían llegar á la playa, se vieron en el mayor peligro por haber zozobrado el bote, por lo que les consideraron los exponentes con una muerte segura, hasta que por fin aparecieron en la playa casi desfallecidos; y por último, que entre los salvados apareció con gran sorpresa el marinero de esta inscripción marítima Juan Riera y Ros, el cual, hallándose trabajando en unión de varios otros en las inmediaciones del sitio de la ocurrencia, viendo embestido el buque, el peligro que corría éste, y más que todo sus tripulantes, concibió la resolución de salvarles, y sin medir la gravedad del riesgo que iba á correr se arrojó impávido al mar en lo más recio del temporal, y por fin llegó al buque, animó á los tripulantes, les hizo ver la necesidad de que le ayudasen á aferrar las velas, como lo hicieron, compartió con ellos las penalidades que son consiguientes en tales casos, y con la acertada disposición que tomó de apuntalar el buque por medio de dos vergas amarradas á los costados de babor y estribor, pudo conseguir que la embarcación no se atravesase, y por este medio se contribuyese á la salvación de la misma y de sus tripulantes. Y no teniendo otra cosa que manifestar, se terminó la presente acta que firman los que saben en dicha ciudad y día.-José E. Riquer.-Manuel Puget.-El Vice-consul de Francia, Ignacio Wallis.--Jaime Riera.--José Riquer.--José Verdera.---Bartolomé Comellas.-Manuel Sanchez.-Y para que conste libro la presente que firmo y sello en Ibiza á cinco de Julio de mil ochocientos ochenta y tres.—José E. Riquer.

La Comisión ejecutiva otorgó á los marineros Siles y Riera Medallas de Plata y 250 pesetas en metálico.

SAN CARLOS DE LA RÁPITA.

Salvamento de dos pescadores.

La comunicación dirigida por el Presidente de aquella Junta, es la siguiente:

«Excmo, é Ilmo, Sr.: El sábado 14 del corriente, sobre las tres de su tarde, hallándose á unas dos millas al mar frente á las casas marítimas de Alcanar, perteneciente á este distrito, una de las muchas muletas de dicho punto que se dedican á la pesca del casonal á tiempo de hacerse á la vela para venirse á tierra, una fuerte racha de viento al N.O. hizo que zozobrara, no dándole tiempo para evitar el siniestro.—Sin duda alguna hubieran perecido ahogados los dos individuos que la tripulaban, á no evitarlo el auxilio que con el mayor arrojo y expontaneidad le prestaron los individuos Jorge Torne, Francisco Fibla, Jorge Fibla y Manuel Garriga, que tan luego como vieron desde tierra la catástrofe embarcaron en otra muleta, y consiguieron, con no poco trabajo y esfuerzo, salvar la vida de los dos desgraciados, que seguramente la hubieran perdido sin tan oportuno auxilio.-Lo que tengo el honor de poner en conocimiento de V. E. I. por si cree el hecho digno de la atención y distinción de la Sociedad de Salvamento, y acreedores los que lo han llevado á cabo á que les manifiesten la satisfacción con que han visto su conducta; lo cual pudiera servir de estímulo en esta localidad y aquélla para bien de la sociedad.—Dios guarde á V. E. I. muchos años.—San Carlos de la Rápita 15 Julio de 1883.—Acisclo Benabal.—Excmo. é Ilmo. Sr. General, Presidente de la Sociedad de Salvamento de náufragos.»

La Comisión expresó á los que tomaron parte activa en dicho salvamento su satisfacción y agrado, así como también acordó que se anotase en la Estadística anual.

PORTUGALETE.

Salvamento de los tripulantes del vapor VELAZQUEZ.

La comunicación dirigida dando noticia del hecho, es como sigue:

«Excmo. Sr.: Tengo el honor de poner en conocimiento de V. E. que al salir ayer de este puerto el vapor *Velazquez*, de la matrícula de Sevilla, y por efecto de una gran guiñada que tomó al atravesar la barra, encalló sobre el banco del N.E. de ella, quedando envuelto entre las rompientes. Despues de

cambiar señales por medio del Código con los náufragos, fueron en bajamar tres lanchas bien tripuladas que llevaron varias guindalezas del almacen de auxilios de las obras del puerto, con el fin de aguantar el vapor sin que se atravesára á la mar como se consiguió. Pero en vista de que la mar rompía bastante y el tiempo tenía mal caríz, se hizo venir en las mismas lanchas á toda la tripulación del vapor, para evitar desgracias á la pleamar.—En una de esas lanchas fué el Ayudante de esta Sección D. Nicolás Pucheta, y las tres iban patroneadas por Valentín Córdova, Toribio Guantes y Aquilino Babio, recomendado este último por su buen comportamiento en el naufragio de la goleta Alma en 27 de Marzo de 1882. —Los náufragos fueron atendidos por esta Tunta sirviéndoseles una comida que se prestó á pagar el consignatario del vapor en cuanto tuvo conocimiento de ello, así como ha pagado á razon de treinta reales á todos los tripulantes de las lanchas, que tan solícitos estuvieron para hacer ese servicio de salvamento.—El vapor sigue embarran cado sobre el mismo banco; pero si la mar queda bella, como se espera, hay esperanza de salvarlo.-Dios guarde á V. E. muchos años.-Portugalete 13 de Julio 1883.-El Presidente, J. de Salazar.-Excmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.-Madrid.»

La Comisión envió las gracias más expresivas, y acordó que dicho salvamento se anotase en la Estadística anual.

ALGECIRAS.

Salvamento de un tripulante del bergantín goleta português

NOVA UNIÓN.

La relación de lo ocurrido en dicho salvamento, que fué enviada por conducto del Exmo. Sr. Presidente de la Junta local de Algeciras, es como sigue:

«Siendo las tres y media de la madrugada del 8 de Octubre de 1883, naufragó en la playa del Mediterráneo, entre la casilla de los carabineros españoles y las primeras guardias inglesas de Gibraltar, el buque portugués, bergantín goleta, *Nova Unión*, de la matrícula de Faro, Capitan Manuel dos Reis, á causa de un fuerte temporal de agua, vientos y mar gruesa de S.E. y revolución atmosférica, como fué y se detalla en el protesto de avería.—La dotación del buque era, el Capitán, el Piloto, Contramaestre y cuatro marineros. Todos, excepto el Capitán, viendo que el buque se destrozaba, lo abandonaron, lanzándose sobre las furiosas olas, consiguiendo cinco de ellos salvar sus vidas y pereciendo el Piloto.—El Capitán quedó en el barco sin saberse nada de él, pues no se le volvió á ver sobre cubierta.—A las siete tuvo conocimiento del naufragio el Vice-cónsul de Portugal, del distrito de San Roque, residente en la Línea, D. Carlos Bianchi y Rodriguez, súbdito español, y se

personó inmediatamente en el sitio del siniestro, llevando en su compañía al súbdito portugués D. Manuel dos Santos, que como Capitán había navegado muchos años en la marina mercante portuguesa.-La dirección del Vicecónsul, y acertadas disposiciones, de acuerdo con dicho Capitán experto, llevó el convencimiento de que el Capitán náufrago se hallaba en la cámara del buque, que ya se encontraba partido en dos pedazos; y explorado con bastante arrojo y riesgo por el trabajador Francisco Cedeño y con la evidencia de hallarse el Capitán náufrago en la cámara, se lanzó con grave peligro de su persona el Capitán dos Santos, y desafiando el furor de las olas penetró en el buque con dos trabajadores más, y visto inmóvil y frio al Capitán náufrago dentro de la cámara, lo sacaron con gran trabajo y lo subieron á la cubierta invadida por las contínuas olas, sujeto con cuerdas el cuerpo del Capitán, lo llevaron al costado del buque por la parte de tierra, suspendiéndolo á fin de entregarlo á los que nos hallábamos en la playa, operación difícil, por parte de los de abordo, y arriesgada y comprometida por los que habian de recibirlo y robárselo á las furiosas olas, que constantemente rodeaban el buque, teniendo más de una vez que huir desde la quilla del barco hasta la arena seca sin conseguirse el objeto por no exponer en el contínuo flujo y reflujo de aquéllas á tener que abandonar el cuerpo casi muerto del Capitán, ni exponer las vidas de los que se proponian salvarlo.-El heroismo del Capitán dos Santos, la cooperación con sus propias fuerzas personales, el auxilio de los marineros á su lado, dentro del buque, combatido y hecho juguete del mar embravecido, junto con la dirección, desde la misma playa invadida por aquellas, del Vice-consul de Portugal que relaciona, y que por ello tiene que ocuparse de su personalidad, y la cooperación de tres individuos más que se prestaron al efecto, dió al fin el resultado apetecido de salvar al Capitán náufrago.-A la atención del Oficial de carabineros del puesto se debió el que fuese instalado en una cama de uno de los individuos de la casilla, á la esposa de uno de ellos, á la buena voluntad de todos y siempre á la incansable actividad del Vice-cónsul se debió los primeros cuidados del paciente, interin no venía un profesor médico de la Línea, hecho llamar y llamado con oportunidad, bajo cuya dirección médica lo dejó encomendado el Vice-cónsul, con tan buen éxito, que á los tres días estuvo completamente restablecido.—Cuanto se relaciona consta más por menor en el expediente del naufragio á que se refiere, y los individuos que han tomado parte en el salvamento del náufrago, lo han sido los siguientes con sus respectivos servicios.-D. Carlos Bianchi Rodríguez, Oficial de Hacienda pública española, Vice-cónsul de Portugal, etc. Ha llevado la dirección y cooperado personalmente en recojer el cuerpo del Capitán náufrago para trasportarlo desde el costado del buque á lugar seguro fuera de las olas.-D. Manuel dos Santos, Capitán de buque mercante portugués. Dirigió y ejecutó personalmente yendo al buque de donde extrajo al Capitán hasta entregarlo al costado del mismo, rodeado de las olas del mar.-Francisco Cedeño Carmona, trabajador. Fué el primero con exposición al buque á explorar el paradero del Capitán y auxilió eficazmente al Sr. dos Santos: fué remunerado pecuniariamente.—Salvador Moreno Gonzalez. Trabajador. Fué también abordo y auxilió á los anteriores, exponiéndose: remunerado como el anterior.—José Pacheco Jimenez. Trabajador. Fué igualmente abordo en ayuda de los anteriores, exponiéndose. Remunerado idem.—Pedro Ordoñez Ortega. Trabajador. Recibió al Capitán náufrago del costado del buque con exposición. Remunerado idem.—D. José dos Reis Pexe Reis, portugués, sobrino del Capitán, se expuso recibiendo el cuerpo del náufrago. Servicio voluntario.—D. Juan Negroto, vecino de la Línea, auxilió como el anterior voluntariamente.—Es copia.—Carlos Bianchi, Vice-cónsul.»

La Comisión otorgó la *Medalla de Plata* á D. Manuel dos Santos, y la *de Bronce* á los individuos Cedeño y Moreno Gonzalez.—También envió las más entusiastas gracias al Vice-cónsul de S. M. F., D. Carlos Bianchi, por su noble proceder y generosos sentimientos en el desempeño de sus deberes.

Salvamento de los seis tripulantes de una barca de pesca.

La Comunicación dirigida por el Presidente de la Junta de este puerto, es como sigue:

«Excmo. Sr.: El Sr. Comandante de la División de guardacostas, en oficio fecha 21 del mes próximo pasado, me dice.—«Excmo. Sr.: El Comandante de la cañonera Tarifa, de esta división, en oficio de hoy, me dice lo que sigue: Concluido el crucero, y cuando me dirigía al fondeadero de Algeciras á las siete de la mañana de hoy, dí auxilio á la barca del Espigón M. A., fólio dos, que venía envuelta de tierra y por una fuerte racha del E. zozobró, recogiendo al patrón y sus cinco tripulantes, y empleando dos horas y media en el salvamento de todos los utensilios de armamento y pesca de dicha barca.— Creo es mi deber llamar la atención de V. S. del celo y actividad con que el tercer Contramaestre, Sebastián Díaz, y los marineros de primera, Juan del Hierro Torres, y de segunda, Francisco Parra Expósito, estos últimos con el agua hasta la cintura durante hora y media, trabajaron para lograr salvar de la miseria en que seguramente quedarían el patrón y tripulantes de la barca si no se lograse salvar sus efectos.—Todo lo que tengo el honor de poner en el superior conocimiento de V. S.-Y tengo el honor de trasladarlo á V. E. para su debido conocimiento y fines que estime convenientes.»—Y tengo el honor de trasladarlo á V. E. para su superior conocimiento y fines que crea convenientes.-Dios guarde à V. E. muchos años.-Algeciras 6 de Diciembre de 1883.—Excmo. Sr.—Manuel Costilla.—Excmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.-Madrid.»

La Comisión acordó que se anotase en la Estadística anual.

Salvamento de dos marineros de la escampavia INVENCIBLE.

Comunicación dirigida al Presidente de la Junta local por el Comandante de la división de guardacostas detallando dicho salvamento:

«Comandancia de la División de guardacostas de Algeciras.—Excelentísimo señor.—Los individuos de esta inscripción marítima Francisco de Paula Expósito, Antonio García Bocanegra, Ramón Perez Linarez y Manuel Narizan Herrera, con gran arrojo y exposición de sus vidas, salvaron de una muerte cierta á los marineros Salvador Ortíz Jimenez y José Perez Rosillo, de la escampavía *Invencible* de esta división, que venían en su barquilla auxiliar y volcó antes de llegar á la playa en la mañana del 19 del actual, bajo el fuerte temporal del S.E. que reinaba; y creyendo digno de recompensa á dichos individuos, tengo el honor de participarlo á V. E. para su conocimiento y fines que crea convenientes.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Algeciras 21 de Diciembre de 1883.—José Rodriguez Izquierdo.—Hay una rúbrica.—Excmo. Sr. Presidente de la Junta de Salvamento de náufragos de esta ciudad.—Es copia.—Manuel Costilla.»

La Comisión otorgó *Medalla de Bronce* á los marineros cuyos nombres pueden verse en la Sección de recompensas.

Salvamento de los tripulantes de la polacra goleta NUEVA DOLORES.

Comunicación del Presidente de la Junta trasladando otra del Ayudante fiscal de aquella Comandancia de Marina, la cual dice así:

«Comandancia Militar de Marina de la provincia de Algeciras.—El Ayudante de esta Comandancia D. José Cortes, Fiscal en comisión, en oficio de 22 del actual me dice.—Excmo. Sr.—En las declaraciones que en el expediente que instruyo por naufragio de la polacra goleta *Nueva Dolores*, de la matrícula de Aguilas, han prestado el Capitán y tripulantes del mismo, consta que el marinero Antonio Gárcía Perez, de la dotación de la escampavía guardacostas *Centella*, con un arrojo digno del mayor encomio y grave riesgo de su vida, echóse al agua en la noche del 18 en que ocurrió el naufragio, y luchando con el furioso temporal reinante, logró, al cabo de inauditos esfuerzos, coger el cable que habian arrojado desde abordo, y por el cual pudo salvarse la tripulación: asimismo consta que el Cabo de carabineros, Santiago Romero Blas, é individuo del Cuerpo, Antonio Perez Conde, ayudaron desde tierra al referido marinero.—Todo lo cual he creido deber poner en el superior conocimiento de V. E. para los fines á que haya lugar.—Y tengo el honor de trasladarlo á V. E. para su noticia y fines que crea convenientes.—Dios guarde

à V. E. muchos años.—Algeciras 24 de Diciembre de 1883.—Manuel Costilla.—Hay una rúbrica.—Sr. Presidente de la Junta local de Salvamento de náufragos.—Es copia.—Manuel Costilla.»

La Comisión otorgó la *Medalla de Plata* y 50 pesetas de gratificación al marinero Antonio García Perez, y las más expresivas gracias á los carabineros Santiago Romero Blas y Antonio Perez Conde.

ALCUDIA.

Salvamento de diez tripulantes del brik-barca austriaco MINI P.

Del expediente instruido acerca del salvamento del brik-barca *Mini P.*, austriaco, resulta lo que sigue:

«A las seis de la mañana del 18 de Noviembre de 1883 se divisó desde el Observatorio meteorológico del puerto de Alcudia un brik-barca, que se hallaba varado en la playa de San Martí, á dos cables de tierra, con la proa dirigida á élla é inclinado á la parte de estribor; la tripulación en la jarcia del palo trinquete, en la parte de babor; el estado del mar muy arbolado y viento huracanado, siendo tal la marejada, que las olas barrían el buque de popa á proa, llegando alguna de ellas hasta las cofas.—En su vista, y siendo imposible por de pronto auxiliar á los náufragos, dispuso el señor Ayudante de marina D. José Peña y Miranda, que por tierra fuese conducido un falucho de pesca que se hallaba anclado en el Canal de la Albufera.-- A las once de la mañana, viendo el peligro que corría la tripulación y las continuas señas que hacían los del buque, se intentó ir abordo con el citado falucho, tripulado por el Cabo de mar Bibiano Lafuente y Tevar, Miguel Ramís y Picó y Antonio Socías y Simó, dueño del falucho; pero á pesar de los desesperados esfuerzos que hacían para contrarestar el rudo empuje del oleaje, tuvieron que desistir. Abonanzado más tarde el mar, se intentó una segunda salida, embarcándose en el falucho los tres antes mencionados, los patrones de pesca Antonio Domingo Jimenez, Andrés Vanrell y Tomás y el Cabo de mar de segunda clase de la escampavía Pez, Vicente Nacher, pudiendo atracar abordo del brik-barca, no sin haber hecho esfuerzos sobrehumanos; quedaron abordo del buque tres de los antedichos y se embarcaron en el falucho cuatro tripulantes del buque austriaco; mas al hallarse á un tercio poco más ó menos distante de tierra, se atravesó el falucho y un golpe de mar lo volcó, logrando salvarse, auxiliados por los que estaban en la playa, todos menos el Capitán. Los patrones Antonio Domingo, Andrés Vanrell y Antonio Socías, fueron extraidos en tan mal estado, que los dos primeros murieron á pesar de los auxilios que se les prestaron, salvándose sólo el Socías.-- A cosa de las cuatro de la tarde se hizo á la vela un falucho de pesca de Alcudia, que desde el puerto se dirigía en demanda del buque, y después de luchar á brazo partido con las olas, atracó abordo, logrando salvar al resto de la tripulación (siete hombres) y á los tres que habían ido en su salvación desde la playa, llegando todos sin novedad á tierra. El que llevó á cabo hecho tan heróico fué el joven patrón de pesca, Pascual Ginar y Jofre, y los marineros Cristobal Rabasa y Pons, Antonio Marí Escandell, Francisco Rivas Juan y Juan Torres Pujol.—El señor Ayudante de marina coadyuvó en gran parte al salvamento por sus acertadas disposiciones.

La Comisión otorgó la *Medalla de Plata y 50 pesetas* de gratificación al marinero Antonio Socías y Simó, y la *de Bronce* á los marineros cuyos nombres pueden verse en la Sección de recompensas. También acordó entregar *50 pesetas* á cada una de las viudas de los dos marineros que perecieron al prestar su auxilio, y enviar un voto de gracias al Ayudante de marina de Alcudia, D. José Peña y Miranda, por las acertadas disposiciones con que coadyuvó al salvamento.

CARTAGENA.

Salvamento de los tres tripulantes de una embarcación menor.

Pedido informe á la Junta de este punto, ha remitido el siguiente:

«El Sr. Coronel Capitán de fragata, Comandante de Marina de esta provincia, D. Francisco Fernandez de Alarcón y García, á quien con fecha de ayer oficié lo conveniente para que se sirviera facilitarme cuantos antecedentes consten en su oficina referentes al salvamento llevado á cabo por el Torrero de Isla Escombrera en 13 de Marzo último, y su hijo de 18 años, de que trata el núm. 9 del Boletin de Faros, fecha 30 del referido mes, y que motiva la carta oficial de V. S. de 5 del actual que á la misma acompaña; en 7 me dice lo que sigue:-«Contestando á oficio de V. de esta fecha, interesando para evacuar informe que le pide en 5 del que cursa el Sr. Secretario general de la Sociedad española de Salvamento de náufragos, le manifieste lo que en esta Comandancia conste referente al salvamento llevado á cabo en 13 del pasado mes, por el Torrero de Isla Escombrera D. Antonio Amat y su hijo, de un Comandante de artillería, su señora y un barquillero, tengo el gusto de participarle que, noticioso de que en la mañana del citado día había zozobrado en la Punta del Gate de este puerto, á cuatro cables de ella, una barquilla con un Comandante Capitán de artillería, su señora y el barquillero que les conducía, la cual iba á Escombrera, por efecto de una fuerte racha de viento al N.E. que era el que reinaba, y que el Torrero de Isla Escombrera y su hijo, habian salvado á los tres náufragos con un pequeño bote después de grandes esfuerzos, conduciéndolos á tierra, dispuse que el Teniente de navío graduado Ayudante de esta Comandancia D. Antonio Ortiz y

Guerra, formara la correspondiente sumaria, en averiguación al mérito contraido por éstos, dando cuenta al Excmo. é Illmo. Sr. Capitán General de este Departamento. Formada la sumaria, resultó que la barquilla era la nombrada Eduarda, fólio 448 de la 4.ª lista de esta capital, que tripula el patrón Diego Miguel García Fuentes, que conducía de pasaje á Escombrera al Comandante Capitán de artillería D. Rafael Maroto Aldaya y á su señora doña Carolina García Pereé, en cinta de pocos meses, y que á no haber acudido en su auxilio el segundo Torrero del Cuerpo de Faros con destino en el de Isla de Escombrera, D. Antonio Amat Jimenez y su hijo Gerardo Amat Lopez, hubieran perecido los tres que en ella iban. Dicho Torrero y su hijo, á pesar del estado del viento y mar, se hicieron á la vela desde la Isla para tomar la punta más próxima de la costa firme, á fin de que este último viniera á la ciudad á proveerse de medicinas, pues que tenia á su esposa, de víveres que les hacía también falta, y finalmente para cobrar la paga, y á poco observaron lo ocurrido á la barquilla; y sin vacilar, y con riesgo de sus vidas, dado el estado del viento y mar, después de grandes esfuerzos pudieron salvar aquellos, conduciéndoles á tierra.-Luego fué encontrada la barquilla entre dos aguas y entregada á su dueño.—El Fiscal instructor en la sumaria de que hago mérito. v que en 3 del que cursa he remitido al expresado Excmo. Sr. Capitán General de este Departamento, propone con arreglo al punto segundo del art. 14 del Reglamento vigente de la Orden del Mérito naval de 12 de Marzo de 1870. al segundo Torrero D. Antonio Amat Jimenez para la cruz de primera clase roja del Mérito naval y a su hijo Gerardo Amat López, de 19 años de edad, para la de plata con igual distintivo.—Es cuanto consta en esta oficina sobre el particular.»—Y como á pesar de la propuesta de que se hace mérito, pudiera concedérseles otra recompensa que le sirviera de estímulo; alentando así á los demás á imitar en casos análogos la humanitaria conducta del segundo Torrero del cuerpo de Faros D. Antonio Amat Jimenez y su hijo Gerardo Amat Lopez, en nombre de esta Junta local, y creyendo interpretar fielmente los sentimientos filantrópicos de esa Central, me permito proponer al primero para la medalla de plata y al segundo para la de cobre, creada por esa Superioridad para premiar esta clase de servicios.—Dios guarde á V. S. muchos años.-Cartagena 8 de Abril de 1884.-Antonio Ortíz.-Sr. Secretario general de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.-Madrid.»

La Comisión otorgó la *Medalla de Plata* al Torrero Amat, y la *de Bronce* á su hijo Gerardo.

ALMERÍA.

Salvamento de siete tripulantes del bergantín SEGUNDO BARCELÓ.

Por conducto del Sr. Comandante de Marina de Almería, se ha recibido la siguiente comunicación:

«Almería 30 de Abril de 1884.—Muy señor nuestro y de toda nuestra

consideración: Hay actos honrosos que se llevan á cabo por personas humildes y tan modestas, que, después de ejecutados, llegan hasta sustraerse á las muestras de entusiasmo y agradecimiento de aquellos á quienes dispensaron el beneficio, considerando cosa baladí y de poca importancia lo que hicieron. -Estos actos de arrojo heroico la mayor parte de las veces tienen tan poca resonancia, que apenas hay un centenar de personas que tengan noticia de ellos. relegándose luégo al olvido, sin quedar otra recompensa á los que lo ejecutan que la propia satisfacción de haber obrado bien, recogiendo la mayor parte de las veces los lauros, personas que sólo fueron meros espectadores ó que llegaron al sitio, teatro del siniestro, cuando ya había desaparecido el peligro.-En evitación de que así suceda en esta ocasión, y sin perjuicio de dar otros pasos que puedan producir la justa recompensa á que se ha hecho acreedor, queremos hacer público, por medio de su ilustrado periódico, que en la noche del 28 del corriente, y á las once y cuarto de su noche, engañados por la oscuridad y mala situación que ocupa el faro de este puerto, y cuando reinaba un temporal deshecho, naufragamos en el sitio de las obras del puerto, en la escollera de Poniente, tripulando el bergantín Segundo Barceló, de la matrícula de Santiago de Cuba.....-Ya perdíamos toda esperanza de salvación, cuando esperábamos de un momento á otro ser estrellados contra las rocas, y en el momento en que era mayor nuestra desesperación y menos esperanzas de salvación teníamos, oimos que á nuestras demandas de auxilio acudía un solo hombre, que, despojándose de una manta en que venía envuelto, empezó á pedirnos que le arrojásemos un cabo de cuerda, siendo tal el esfuerzo de su voz, que llegó á sobreponerse al ruido de los elementos y á nuestros gritos de angustia. No concebíamos ninguno qué se proponía; pero como era un rayo de esperanza, nos apresuramos á echarle la cuerda pedida, la cual ató á una de las rocas, y, agarrándose con su mano izquierda á ella, esperó las embestidas de la embarcación contra las rocas, y en cada una de estas embestidas, arriesgando de una manera casi evidente la vida, salvaba á uno de los tripulantes del bergantín, recogiéndolos de encima de la cubierta de la embarcación. Es preciso haber sido actor ó espectador para comprender su heroísmo y el peligro en que el encargado del faro, D. Juan Arenas y Román, puso su vida por siete veces consecutivas; pero puede formase una idea de ello si se tiene en cuenta que en cualquiera de las embestidas de la embarcación, en que el Arenas se aproximaba para recoger á cada uno de nosotros, pudo ser aplastado contra las rocas por la violencia del barco, juguete entonces de las olas, y asimismo si cualquiera de nosotros no hubiese saltado con la precisión necesaria al ser cogidos por el Arenas, le hubiéramos arrastrado consigo al desviarse el barco, causándole una muerte segura.-Y una de las mayores pruebas del riesgo que corrió es que minutos después de saltar en tierra el último de los náufragos, y apenas habíamos salvado el parapeto de las rocas, cuando cayeron al mar infinidad de peñones, entre ellos aquel en que había ejercido acto tan caritativo D. Juan Arenas y Román, único á quien debemos nuestra salvación, pues los carabineros, que fueron los primeros que acudieron, llegaron cuando ya toda la tripulación estaba en tierra.—Nuestro salvador tiene siete hijos, y en su mayor parte pequeños; no tiene más bienes de fortuna que su carrera; sírvale este acto, ejecutado con tanta abnegación, siquiera para que figure como una buena nota en su hoja de servicios y cuente con el eterno agradecimiento de los siete náufragos salvados, los cuales firmamos la presente carta que rogamos á usted inserte en su periódico, contribuyendo así á hacer público acto tan meritorio, por lo que le dan las más rendidas gracias, sus afectísimos seguros servidores, Q. B. S. M.—Angel Marí Maz.»

La Comisión otorgó al Torrero Arenas la Medalla de Plata y 150 pesetas en concepto de indemnización.

RECOMPENSAS OTORGADAS

POR LA SOCIEDAD DESDE SU FUNDACIÓN HASTA JUNIO DE 1883.

MEDALLAS DE ORO.

Sres. D. Antonio Angel Moreno.....

Hilario Mera de José.....

Por el cuantioso donativo de

material, importante 40.000

pañero suyo que cayó al agua en la bahía de Ferrol,

| D. Joaquín María Bremón | pesetas, con destino à la Jun- ta de Càdiz. | |
|---|--|--|
| D. Narciso Puget y Senti | Por el salvamento de los 14 tripulantes de la barca sueca Adolf. | |
| MEDALLAS DE PLATA. | | |
| Manuel de la Cruz Foncubierta | Por el salvamento de 6 tripu- lantes del falucho de pesca SANTA MARÍA DEL PATROCI- NIO. | |
| D. Celestino García Ibarra | For el salvamento de 5 tripu- lantes de un bote de regatas. | |
| D. Aureliano Gutiérrez. D. Juan S. de Sampelayo. D. Urbano Macho. D. Gumersindo Algorri. D. Tomás Burzaco y Larena. José García y Ereño. | Por el salvamento de 9 tripu-° lantes de la lancha VALIZA. | |
| Vicente Gironés | Por el salvamento de 3 tripu- lantes de la barca de bou San Bernardo. | |
| | Por el salvamento de un com- | |

| D. Gaspar Pérez D. Jerónimo Fernández D. Jerónimo Fernández D. Jerónimo Fernández BEHO BRISHAM. Por el salvamento de 16 tripulantes del bergantín griego KALAMIDA. Por el salvamento de una joven en la playa de la Coruña. D. Camilo Rivero Por el salvamento de 10 pescadores. Ramón Bonany y Castellá Por el salvamento de un naufrago del laud de pesca Purísima Concepción. Por el salvamento de 7 tripulantes del laud ENCARNACIÓN. Por el salvamento de un naufrago del laud SAN JOSE. José Chacar Por el salvamento de 3 tripulantes de un bote. José Miñana Nadal Manuel Nogueroles Por el salvamento de 16 tripulantes de un bote. José Miñana Nadal Manuel Nogueroles Por el salvamento de 16 tripulantes de dos barcos, en la bahía de Manila. Vicente Llorens Por el salvamento de un niño que cayó al agua en el muelle de Portugalete. D. Timoteo Calvo D. Cecilio Zárate Por el salvamento de 20 tripulantes del vapor inglés LAURA GILLIES. Por el salvamento de 5 marineros que peligraban sobre los restos del vapor LAURA GILLIES. Por el salvamento de 2 naufragos del vapor LAURA GILLIES. Por el salvamento de 2 naufragos del vapor MAGDALE-NA VICENTA. | D. Francisco Pau | Por el salvamento de una mu- jer que cayó al agua en la bahta de Cádiz. |
|---|--|---|
| Manuel Pérez Hernández. lantes del bergantín griego KALAMIDA. Por el salvamento de una joven en la playa de la Coruña. Por el salvamento de 10 pescadores. Por el salvamento de 10 pescadores. Ramón Bonany y Castellá. Por el salvamento de 10 naufrago del laud de pesca Purísima Concepción. Por el salvamento de 7 tripulantes del laud Encarnación. D. José Chacar. Por el salvamento de un naufrago del laud San José. Por el salvamento de 3 tripulantes de un bote. José Miñana Por el salvamento de 3 tripulantes de un bote. José Miñana Por el salvamento de 16 tripulantes de dos barcos, en la bahía de Manila. Vicente Llorens Por el salvamento de un niño que cayó al agua en el muelle de Portugalete. D. Cecilio Zárate Por el salvamento de 20 tripulantes del vapor inglés LAURA GILLIES. Por el salvamento de 5 marineros que peligraban sobre los restos del vapor LAURA GILLIES. Por el salvamento de 2 ndufragos del vapor LAURA GILLIES. Por el salvamento de 2 ndufragos del vapor MAGDALE. Por el salvamento de 2 ndufragos del vapor MAGDALE. Por el salvamento de 2 ndufragos del vapor MAGDALE. | | pulantes de la goleta inglesa |
| Doña Asunción Arques Jiménez. ven en la playa de la Coruña. D. Camilo Rivero. Por el salvamento de 10 pescadores. Ramón Bonany y Castellá. For el salvamento de un náufrago del laud de pesca Purísima Concepción. D. Joaquín de Prats. Por el salvamento de 7 tripulantes del laud Encarnación. D. José Chacar. Por el salvamento de un náufrago del laud San José. Jaime Sans. Por el salvamento de 3 tripulantes de un bote. José Miñana. Por el salvamento de 16 tripulantes de un bote. José Miñana. Por el salvamento de 16 tripulantes de dos barcos, en la bahía de Manila. Vicente Llorens. Por el salvamento de un niño que cayó al agua en el muelle de Portugalete. D. Cecilio Zárate. Por el salvamento de 20 tripulantes del vapor inglés Laura Gillies. Por el salvamento de 5 marineros que peligraban sobre los restos del vapor Laura Gillies. Por el salvamento de 2 náufragos del vapor Macdale. Capitan del remoleador Sansón. Por el salvamento de 2 náufragos del vapor Macdale. Por el salvamento de 2 náufragos del vapor Macdale. | Manuel Pérez Hernández | lantes del bergantin griego |
| Ramón Bonany y Castellá. Ramón Bonany y Castellá. Por el salvamento de un náufrago del laud de pesca Purísima Concepción. Por el salvamento de 7 tripulantes del laud Encarnación. Por el salvamento de un náufrago del laud San Jose. Jaime Sans. Por el salvamento de 3 tripulantes de un bote. José Miñana. Nadal Manuel Nogueroles. José Miñana. Nadal Manuel Nogueroles. Por el salvamento de 16 tripulantes de dos barcos, en la bahta de Manila. Vicente Llorens. Por el salvamento de un niño que cayó al agua en el muelle de Portugalete. Por el salvamento de 20 tripulantes del vapor inglés LAURA GILLIES. Por el salvamento de 5 marineros que peligraban sobre los restos del vapor LAURA GILLIES. Por el salvamento de 2 náufragos del vapor MACDALE. | Doña Asunción Arques Jiménéz | |
| Ramón Bonany y Castellá. D. Joaquín de Prats. D. José Chacar. D. José Chacar. Jaime Sans. José Miñana. Nadal Manuel Nogueroles. Juan Zaragoza. D. Cecilio Zárate. D. Cecilio Zárate. D. Timoteo Calvo. D. Timoteo Calvo. D. Benito San José. Pro el salvamento de 20 tripulantes del vapor inglés LAURA GILLIES. Por el salvamento de 20 náufragos del vapor Laura GILLIES. Por el salvamento de 20 náufragos del vapor MAGDALE- | D. Camilo Rivero | |
| D. Joaquín de Prats. D. José Chacar. D. José Chacar. D. José Chacar. Jaime Sans. Jaime Sans. José Miñana. Nadal Manuel Nogueroles. Juan Zaragoza. Vicente Llorens. D. Cecilio Zárate. D. Timoteo Calvo. D. Celestino García. D. Benito San José. D. Benito San José. José Miñana. Por el salvamento de 16 tripulantes de dos barcos, en la bahía de Manila. Por el salvamento de un niño que cayó al agua en el muelle de Portugalete. Por el salvamento de 20 tripulantes del vapor inglés LAURA GILLIES. Por el salvamento de 5 marineros que peligraban sobre los restos del vapor LAURA GILLIES. Por el salvamento de 2 nâufragos del vapor MAGDALE- | Ramón Bonany y Castellá | frago del laud de pesca Pu- |
| D. José Chacar Jaime Sans José Miñana Nadal Manuel Nogueroles Juan Zaragoza D. Cecilio Zárate D. Timoteo Calvo D. Celestino García D. Benito San José D. Benito San José Por el salvamento de 16 tripulantes de dos barcos, en la bahta de Manila. Por el salvamento de un niño que cayó al agua en el muelle de Portugalete. Por el salvamento de 20 tripulantes del vapor inglés LAURA GILLIES. Por el salvamento de 5 marineros que peligraban sobre los restos del vapor LAURA GILLIES. Por el salvamento de 2 ndufragos del vapor MAGDALE- | D. Joaquín de Prats | lantes del laud ENCARNA- |
| José Miñana. Nadal Manuel Nogueroles. José Miñana. Nadal Manuel Nogueroles. Juan Zaragoza. Vicente Llorens. D. Cecilio Zárate. D. Timoteo Calvo. D. Celestino García. D. Benito San José. D. Benito San José. José Miñana. Por el salvamento de 16 tripulantes de dos barcos, en la bahía de Manila. Por el salvamento de un niño que cayó al agua en el muelle de Portugalete. Por el salvamento de 20 tripulantes del vapor inglés LAURA GILLIES. Por el salvamento de 5 marineros que peligraban sobre los restos del vapor LAURA GILLIES. Por el salvamento de 2 nâufragos del vapor MAGDALE- | D. José Chacar | |
| Nadal Manuel Nogueroles. Jaime Morales. Juan Zaragoza. Vicente Llorens. D. Cecilio Zárate. D. Timoteo Calvo. D. Celestino García. D. Benito San José. Por el salvamento de un niño que cayó al agua en el muelle de Portugalete. Por el salvamento de 20 tripulantes del vapor inglés LAURA GILLIES. Por el salvamento de 5 marineros que peligraban sobre los restos del vapor LAURA GILLIES. Por el salvamento de 2 náu-fragos del vapor MAGDALE- | Jaime Sans | |
| Jaime Morales | José Miñana | |
| Juan Zaragoza Vicente Llorens. D. Cecilio Zárate. D. Cecilio Zárate. D. Timoteo Calvo. D. Celestino García. D. Benito San José. D. Benito San José. D. Benito San José. D. Capitán del remolcador Sansón. D. Banito San José Sansón. D. Banito Sansón. | Nadal Manuel Nogueroles | |
| Vicente Llorens | Jaime Morales | |
| D. Cecilio Zárate D. Cecilio Zárate D. Timoteo Calvo D. Celestino García D. Benito San José Por el salvamento de 20 tripulantes del vapor inglés LAURA GILLIES. Por el salvamento de 5 marineros que peligraban sobre los restos del vapor LAURA GILLIES. Por el salvamento de 2 náu- fragos del vapor MAGDALE- | | bahia de Manila. |
| D. Cecilio Zárate pue cayó al agua en el muelle de Portugalete. D. Timoteo Calvo D. Celestino García Por el salvamento de 20 tripulantes del vapor inglés LAURA GILLIES. Por el salvamento de 5 marineros que peligraban sobre los restos del vapor LAURA GILLIES. Por el salvamento de 2 náu-fragos del vapor MAGDALE- | Vicente Llorens | and a least attended to the control |
| D. Timoteo Calvo D. Celestino García D. Benito San José D. Benito San José D. Benito San José D. Benito San José Por el salvamento de 5 marineros que peligraban sobre los restos del vapor Laura Gillies. Por el salvamento de 2 náufragos del vapor Magdale. | D. Cecilio Zárate | que cayó al agua en el muelle |
| D. Celestino García D. Benito San José D. Benito San José D. Benito San José D. Benito San José Por el salvamento de 5 marineros que peligraban sobre los restos del vapor Laura Gillies. Por el salvamento de 2 náufragos del vapor Magdale- | | Por el salvamento de 20 tri- |
| D. Benito San José | | pulantes del vapor inglés |
| D. Benito San José | D. Celestino Garcia | Laura Gillies. |
| Capitán del remolcador Sansón fragos del vapor MAGDALE- | D. Benito San José | neros que peligraban sobre los restos del vapor Laura |
| | Who so such a set to the set of t | |
| | Capitán del remolcador Sansón | |

MEDALLAS DE BRONCE.

| Sit is a with the begin one out the see the | |
|--|--|
| Faustino Fernández y Castaños | Top was the stable to be of the stable of the |
| Teodoro Fernández y Castaños | 建筑是是一个一个 |
| Tiburcio Fernández y Castaños, | |
| Damián Castillo y Burusteta | |
| Joaquín San Martín | the state of sent and the |
| Pedro Juan Azpeitia | |
| Dionisio Cabrera | A South of the State of the Sta |
| Francisco Aldecoa | |
| Salustiano Landero | |
| José María Barrenechea | realty and assertioned another |
| Luciano de la Torre | |
| Gumersindo Gorostizaga | |
| Anselmo San Martín | and the second s |
| Juan Cruz Arrizabalaga | |
| Pedro del Arco Castaños | |
| Manuel San Martín | |
| Valentín García é Ibarra | Por el salvamento de 9 tripu- |
| Severiano Arana | lantes de la lancha VALIZA. |
| Santos Agoitis | |
| Lucio Arrasațe | |
| Nicolás Castillo y Burusteta | |
| Alejo Castillo é Iriarte | |
| Eugenio Martín y Ortega | |
| Toribio Bayón y Landeta | |
| Antonio Santa Cruz y Garmendia | The state of the s |
| Andrés de Larrea | West with the sound of the |
| Juan Bautista Trabadua | The state of the s |
| Leonardo Hurtado | The state of the s |
| Facundo Recalde | The same of the file of the same |
| Juan Bautista de Echandia | |
| José de Renovales | COLUMN COMPANY OF THE COLUMN C |
| Bautista Aguirre | |
| Manuel Isusi | |
| Juan Buruzabala | Targo Caryo - T |
| The state of the s | Por el salvamento de 10 tri- |
| Juan de Moya Mayor | pulantes de la brik barca in- |
| the application was seen a few and the second | glesa Eleonora. |
| Mind with the season of the territory | The state of the s |
| Market Street Control of the Control | Por el auxilio prestado à 32 |
| José Domínguez Pazos | tripulantes y salvamento de |
| ATTACK THE THE STREET | otros dos del vapor inglés |
| And the latest and th | Sunrise. |
| | |

| Patrón de la escampavía Fama | Por el salvamento de los tri- pulantes de la goleta inglesa VEHO BRISHAM. |
|---|--|
| Pedro Antonio Suero y González | Por el salvamento de 6 tripu- lantes del bergantín griego KALAMIDA. |
| Antonio López Cabada. José María Rasines. Agapito Izaguirre. Benigno Palacio. Antonio Cañart. Celestino Bringas. Cipriano Villa. Fermín Unzue. Tiburcio Unzue. Francisco Unzue. Dionisio Tocornal. Antonio Bengochea. Pedro Abalía. Félix Pazos. Laureano Bustamante. | Por el salvamento de 10 pes- cadores. |
| Francisco Blanch y Tamarén | Por el salvamento de un náu- frago del laud de pesca Pu- RÍSIMA CONCEPCIÓN. |
| Sebastián Durán. Jaime Vidal. Juan Mari. Sebastián Comas. Juan Garriga. Antonio Salvá. Bartolomé Molina. José Illas. José Andreu y Tosas. Juan Rams y Costas. Hermenegildo Comas Antonio Castañer é Illas. | |
| Enrique Estopé Martínez José Campillo Leon Débil | Por el salvamento de un niño que cayó al agua. Por el salvamento de un indigena en el río Pasig (Manila). |

| Tomás Larena | |
|--|--|
| Vicente Martinez | |
| Ecequiel García | ACTUAL OF THE STATE OF THE STATE OF |
| Victor Felipés | |
| Claudio Piñaga | The Party of the second of the second |
| Santiago Ortiz | The Total Television of the Park |
| Roque Mendieta | - 43 Andread Print wall |
| Restituto Ramos | Change State of Sock of County |
| Juan Menoyo | |
| Antonio Sasia | THE REPORT OF THE PROPERTY OF |
| Carlos Solar | · 1000年1月2日 - 1000年1月1日 |
| Julian Ozarbide | 1-17-4-12-11 11 19-1-19-1-19-1-19-1-19-1-19-1- |
| Vicente Pardo | To Banking A Review of the Control of |
| Valentín Córdoba | |
| Pedro Palacios | |
| Manuel Albo | |
| Tomás Urioste | Por el salvamento de 20 tri- |
| Francisco Benito | pulantes del vapor inglés |
| Crisanto Escalante | Laura Gillies. |
| Regino Fernández | |
| Tomás Landavazo | And the Manager of the Contract of the Contrac |
| Laureano Segura | |
| Vicente Pérez | CONTRACT STRONGS MIETA |
| Gregorio González | and the second of appropriate Co. |
| Vicente Piñaga | |
| Tomás Gaviña | the action of the side of the state of |
| Julián Farabundi | |
| José Egusquiaguirre | |
| Martín Albacete | |
| Anastasio Martínez | |
| Antonio Ganzabal | |
| Pedro Mendigorría | Control of the state of the sta |
| Bernabé de Elorza | Tonite. |
| Timoteo Larena | |
| Cándido Benito | Territ |
| | Por el salvamento de 5 mari- |
| Pedro Izaguirre | neros que peligraban sobre |
| 1 edio izaguire | los restos del vapor LAURA |
| | GILLIES. |
| | Por el salvamento de 2 náu- |
| Capitán del remolcador San Nicolás | fragos del vapor MAGDALE- |
| | NA VICENTA. |
| him are more than to look of the first than the | Por el salvamento de 4 tripu- |
| D. Manuel Goyarzu | lantes del vapor MAGDALENA |
| All the second s | VICENTA. |
| | |
| | |

PREMIOS EN METÁLICO.

| Manuel de la Cruz Foncubierta | 250 | pts. | |
|-----------------------------------|-----|------|--|
| Manuel Llerena Domínguez | 125 | >> | () out the shituring |
| Manuel Domínguez González | 125 | * | The state of the land of the same |
| Francisco Carrillo Cuenca | 50 | * | The second of the second of the result |
| José Ramos Foncubierta | 50 | >> | Por el salvamento de 6 tripu- |
| Manuel Gutiérrez Sanchez | 50 | * | |
| Pedro de la Cruz Olvera | 50 | " | Santa María del Patro- |
| Manuel de la Cruz Olvera | 50 | » (| |
| Manuel Domínguez Vila | 50 | > | CINIO, |
| Ramón Olvera Martínez | 50 | » | The Charles of a Landon Andrew |
| José Foncubierta Amalia | 50 | > | The state of the s |
| Manuel Bernardi de la Cruz | 50 | > | Mary Salesma Child Salesman |
| C. Carlier | 50 | >> | Le monte de succession de la constante de la c |
| | | | Donal - In-month is a tuiku |
| Juan Gómez Pérez | 50 | » | Por el salvamento de 4 tripu- |
| José Gómez Pérez | 25 | >> | lantes de una lancha de pa- |
| Juan Gómez Pérez | 25 | >> | saje. |
| Manuel San Martín y Ortiz | 50 | >> | |
| Damián Castillo y Burusteta | 50 | >> | |
| Nicolás Calvo Gutiérrez | 50 | >> | Por el salvamento de 5 tripu- |
| Tiburcio Echevarría y Echevarría. | 50 | > | lantes de un bote de regatas. |
| Luis Fernández y Landeta | 50 | >> | |
| Valentín García é Ibarra | 50 | » | The second of the second of the second |
| Tomás Francisco Guarch | 50 | >> | THE RESERVE NAME AND PARTY. |
| Eugenio Adell | 25 | » | Por el salvamento de 3 tripu- |
| José Trille | 25 | » | lantes del laud DESAMPARA- |
| José Rivas Miró | 25 | > | DOS. |
| Francisco Adell Sanz | | , | Bos. |
| Francisco Aden Sanz | 25 | | 经 在自己的任何。 |
| Juan de Moya Mayor | 25 | >> | Control of the second of the s |
| Plácido Montes Callejón | 25 | - 3) | THE PERSON OF TH |
| Antonio López Antequera | 25 | > | Service of the property of the service |
| Juan Mayor Figueredo | 25 | 25 | The state of the state of the state of |
| Nicolás Mayor Figueredo | 25 | " | Por el salvamento de los tri- |
| Juan Sánchez Fernández | 25 | » (| pulantes de la brik-barca in- |
| José Antonio Fernández Márfil | 25 | * / | glesa Eleonora. |
| Juan Antonio Serralta | 25 | > | giesa ELEONORA. |
| Antonio Sánchez Campoy | 25 | >> | area Tobattado manares signatus contro que |
| Antonio Vargas Garrido | 25 | * | might be be the company of the compa |
| Francisco Olvera Rodríguez | 25 | * | and the second section of the second section of |
| Antonio Ortega Gómez | 25 | * | at the state of the state of the |
| | 1 | | |

| José Domínguez Pazos | 150 | pts. | Por el auxilio prestado á 32 tripulantes y salvamento de otros dos del vapor ingles Sunrise. |
|--|-------|------|--|
| Sebastián Durán (1) | 10 | * | Continued what to past |
| Jaime Vidal | 10 | » | 2 Mike The California at the wall |
| Juan Mari | 10 | >> | Carles Common State |
| Sebastián Comas | 10 | * | THE REMARKS THE PROPERTY OF |
| Juan Garriga | 10 | » | Por el salvamento de 7 tripu- |
| Antonio Salvá | 10 | >> | lantes del laud Encarna- |
| Bartolomé Molina | 10 | » | ción. |
| José Illas | 10 | » | CION. |
| José Andreu y Tossas | 10 | >> | A CONTRACT MENT NAMES |
| Juan Rams y Costas | 10 | » | Tem A receiving 1001 50 |
| Hermenegildo Comas | 10 | >> | so Com off Repression for the |
| Antonio Castañer é Illas | 10 | * | |
| | | | Par al calgramento de sur misso |
| Enrique Estopé Martinez (2) | 40 | » | Por el salvamento de un niño |
| José Campillo | 40 | 9 | que cayó al agua desde el muelle de Mahón. |
| | | | |
| Jaime Sans (3) | 40 | * | Por el salvamento de 3 tripulantes de un bote que zozobró à la vista del muelle de Mahón. |
| I Carlos as Caulas (a) | 11 de | | Por el salvamento de un niño |
| Juan Caules y Caules (4) | 20 | » | y un soldado que cayeron al |
| Jaime Suans | 20 | " | mar en el muelle de Mahón. |
| Tomás Larena (5) | 40 | » | The state of the state of |
| Vicente Martínez | 40 | >> | The Tree of the Tree |
| Ezequiel García | 40 | » | THE RESERVE OF THE SECOND |
| Víctor Felipés | 40 | » | The state of the s |
| Claudio Piñaga | 40 | >> | A CONTRACT OF THE PARTY OF THE |
| Santiago Ortiz | 40 | » | Por el salvamento de 20 tri- |
| Roque Mendieta | 40 | 7 | pulantes del vapor inglés |
| Restituto Ramos | 40 | >> | LAURA GILLIES. |
| Juan Menoyo | 40 | * | adverse of our States |
| Antonio Sasía | 40 | 2 | The state of the s |
| Carlos Solar | 40 | * | |
| Julian Ozarbide | 40 | * | |
| (x) Estos premios han sido abonados por la Jun | | | |

⁽²⁾ Estos premios han sido abonados por la Junta de Menorca.

⁽³⁾ Idem id. id.

⁽⁴⁾ Idem id. id.

⁽⁵⁾ Estos premios han sido abonados por la Junta de Portugalete.

| Vicente Pardo | 40 | pts |
|---------------------------|----|-----|
| Genaro Zarandona | 40 | >> |
| Valentín Córdova | 40 | >> |
| Pedro Palacios | 40 | >> |
| Manuel Albo | 40 | >> |
| Tomás Urioste | 40 | > |
| Francisco Benito | 40 | * |
| Timoteo Larena | 40 | >> |
| Cándido Benito | 40 | >> |
| Crisanto Escalante | 40 | * |
| Regino Fernández | 40 | * |
| Tomás Landavazo | 40 | >> |
| Laureano Segura | 40 | >> |
| Vicente Pérez | 40 | » |
| Gregorio González | 40 | >> |
| Valentín Córdoba | 40 | >> |
| Vicente Piñaga | 20 | » |
| Tomás Gaviña | 20 | >> |
| Julian Farabundi | 20 | >> |
| José Egusquiaguirre | 20 | * |
| Martín Albacete | 20 | 23 |
| Anastasio Martínez | 20 | >> |
| Antonio Ganzabal | 20 | >> |
| Pedro Mendigorría | 20 | 4 X |
| Bernabé de Elorza | 20 |)) |
| Mariano Barbat (Viuda de) | 20 | >> |
| | | |

Por el salvamento de 20 tripulantes del vapor inglés Laura Gillies.

RECOMPENSAS OTORGADAS

por la sociedad desde junio de 1883 hasta la fecha.

MEDALLAS DE ORO.

| D. Julián de Salazar | Por el salvamento de los 19 tripulantes del vapor inglés ISLE OF BUTE. |
|----------------------|--|
| Mr. Emile Robin | Por haber instituido un premio anual de 500 francos: 400 para el capitán de altura español, y 100 para el segundo, que más se hayan distinguido en el año precedente en el salvamento de un buque de cualquier nacionalidad. (1) |
| Mr. James Joung | Por el donativo de un bote salvavidas con sus pertrechos (valuado en 20.000 pesetas) à la Junta local de Portugalete. |

MEDALLAS DE PLATA.

| Domingo Silos | Por el salvamento de 5 tripu- lantes de la polacra goleta francesa Reine des Anges. |
|-----------------------|---|
| Don Manuel dos Santos | |

⁽¹⁾ Véase las Instrucciones para obtar al premio instituido por E. Robin.

| D. Gabriel de Eguzquiza y Cienfuegos | Por el salvamento de los 19 tripulantes del vapor inglés ISLE OF BUTE. |
|---|--|
| Antonio García Pérez | Por el salvamento de toda la tripulación de la polacra go- leta Nueva Dolores. |
| D. José Fernández Caro Buenaventura Libori | Por el salvamento de 15 tripu- lantes de varias embarcacio- nes. |
| Antonio Socías y Simó Pascual Ginard y Jofre | Por el salvamento de 10 tri- pulantes del brik barca aus- triaco MINI P. |
| D. Antonio Amat Jiménez | Por el salvamento de 3 tripu- lantes de una embarcación menor. |
| D. Juan Arenas Román | Por el salvamento de los 7 tri- pulantes del bergantín Se- GUNDO BARCELÓ. |

MEDALLAS DE BRONCE.

| | en in the Louis and the contract of |
|--|--|
| Francisco Cedeño Carmona | e mulance are very antin Policie |
| Agustín Landavaso é Izaguirre. José Urcullo y Cruz. Pantaleón Ortalachipe y Vizcaya. Antonio Eguzquiaguirre y Arana. Timoteo Larena y Zárraga. Claudio Ipiñaga y Aguirre. Bernabé Infante y Ugueda. Sebastián Laserna y Bernaola. Estanislao Echaniz y Gastaca. Alejandro Larrea y Goizaga. Justo Yarritu y Alday. Bruno Gutiérrez y Díez. Antonio Salazar y San Emeterio. Rafael Egusquiza y Cienfuegos. | Por el salvamento de 19 tri- pulantes del vapor inglés ISLE OF BUTE. |
| Juan Roldán Carrillo | Por el salvamento de 7 tripu- lantes del bergantín goleta. Dolores. |

| Antonio García Bocanegra | Por el salvamento de dos tri- pulantes de la escampavía Invencible. |
|---|---|
| Francisco Guarch. Sebastián Antoli. Vicente Boix. Ventura Libori y Monroy. Bautista Blasco. Manuel Antoli. Vicente Armela. Domingo Valenzuela. Marcos Muñoz. Rafael Sebastiá. Peero Jarque. | Por el salvamento de 15 tri- pulantes de varias embarca- ciones. |
| Bibiano Lafuente y Tebar. Miguel Pamie y Picó. Vicente Nacher. Cristóbal Rabase v Pons. Antonio Mari Escaluell. Francisco Rivas. Juan Torres Pujol. | Por el salvamento de 10 tri- pulantes del brik barca MI- NI P. |
| Gerardo Amat | Por el salvamento de 3 tripu- lantes de una embarcación menor. |
| PREMIOS EN MET | ÁLICO. |
| Domingo Silos | Por el salvamento de 5 tripu- lantes de la polacra goleta francesa Reine des Anges. |
| 42 marineros que fueron gratificados á 25 pesetas cada uno. 1.050 » y cuyos nombres no pueden citarse por no haber remitido la correspondiente relación " Junta local de Portugale" | Por el salvamento de 19 tri- pulantes del vapor inglés ISLE OF BUTE. |
| _ José Patricio Redondo · · · · · · · » | Por su gran acierto en lanzar los cohetes lanzacabos en el salvamento de 7 tripulantes RES! er antin goleta Dolo- |

| Antonio García Pérez | 50 pts. | lación de la polacra goleta Nueva Dolores. |
|------------------------|---------|--|
| Antonio Socías y Simó | 50 » | Por el salvamento de 10 tri- pulantes del brik barca aus- triaco Mini P. |
| D. Juan Arenas y Román | 150 * | Por el salvamento de 7 tripu- lantes del bergantín Segun- Do Barceló. |

The second of the second

VOTOS DE GRACIAS

OTORGADOS POR EL CONSEJO SUPERIOR.

Excmo. Sr. D. Federico Mar-\ Por el extraordinario engrandecimiento que

logró para la Junta de Cádiz durante su

| En 21 Noviembre 1882. | presiaencia. |
|--|--|
| Junta local de Portugalete | Por la parte eficaz y activa que han tomado siempre en los salvamentos los señores que componen la Junta. |
| D. P. Pérez de la Sala En 30 Octubre 1883. | Por las gestiones que practicó en Lóndres y por varios regalos de material de salvamen- to (de su invención) hechos á la Sociedad. |
| D. J. Román Penzol, Capitán del vapor <i>Mendez Nuñez</i> En 17 Noviembre 1883. | Por haber hecho una considerable colecta abordo de su buque en favor de la Sociedad. |
| D. Fernando San Emeterio, Capitán del vapor P. de Sa- trústegui | Por id. id. id. |
| D. Manuel Goyarzu, marinero mercante | Por su generoso desprendimiento al renunciar el premio en metálico que se le concedió como recompensa al salvamento en que tomó parte, del vapor MAGDALENA VICENTA, inscribiéndose á la vez como socio por una cantidad igual al premio concedido. |
| Srta. Doña Juana del Valle | Por haber hecho una considerable colecta abordo del vapor P. de Satrústegui. |
| D. Alejo Martín, Secretario de la Junta de Portugalete D. Segundo Iturriaga, Médico titular de dicha villa D. Nicolás Pucheta, Ayudante de Marina del puerto expresado En-7 Febrero 1884. | Por su generoso comportamiento y eficactsima cooperación en varios salvamentos realiza- dos en Portugalete. |

| | 48 |
|---|--|
| D. Joaquín Rodriguez de Rivera, Comandante del cañonero Alsedo | Como iniciador y fundador que ha sido de la brillante Junta de Palma de Mallorca. |
| Junta Directiva de Palma de Mallorca | Por sus eficaces trabajos para el engrande- cimiento de esta Junta. |
| Consejo Superior de la Sociedad de Salvamento de Bremen En 29 Febrero 1884. | Por el regalo que ha hecho á la Sociedad Es- pañola de un bote salvavidas de hierro. |
| D. Luis de Iza y Aguirre, Secretario de la Junta de Santurce En 6 Marzo 1884. | Por la inteligencia y laboriosidad con que ha desempeñado el cargo de Secretario. |
| D. Domingo Derqui, Fiscal de causas de la Comandancia de Algeciras | Por su brillante conducta en el salvamento de los náufragos del bergantín goleta Do- LORES. |
| D. Darío Laguna, Ayudante de Marina de Arecibo En 27 Marzo 1884. | Como fundador que ha sido de la Junta de Arecibo, en Puerto-Rico, que, merced à sus trabajos, es una de las más poderosas. |
| Excmo. Sr. D. José de Carranza | |
| D. Eduardo González Malo, Secretario de la Junta de Puerto-Rico | Por su eficacia é incansables trabajos realizados al constituir la Junta. |
| D. Manuel Baldasano y Tope- te, Comandante de Marina de Tarragona | Como fundador de la notabilísima Junta de Tarragona y Presidente entusiasta de la misma. |
| D. Pedro Martí y D. José María Ricomá, Vocales de la Junta Directiva de Tarragona | Por sus activas gestiones y eficaces trabajos con que coadyuvaron à la fundación de esta Junta. |
| D. Nicandro Fariña, Consig- | |

natario de los vapores de la Por haber trasportado gratuitamente desde la Coruña á Villagarcía, el bote salvavidas destinado à este punto.

la Coruña..... En 16 Abril 1884.

Empresa vasco-andaluza en

Augusto Jiménez Loira, Comandante de Marina de Palamós.....

En 27 Abril 1884

Excmo. Sr. D. Juan Romero, Comandante de Marina y Capitán del puerto de la Habana....

En 7 Mayo 1884.

Junta Directiva de Tarragona. En 9 Mayo 1884.

Junta Directiva de Arecibo...
En 27 Mayo 1884.

Sociedad de Socorros mútuos

La Esperanza, de Arecibo.

En 27 Mayo 1884.

Por su actividad, inteligencia y generosos trabajos realizados para constituir la Junta local de Palamós.

Por los extraordinarios y grandes beneficios que ha hecho à la Sociedad desde su constitución, y recientemente en la Isla de Cuba.

Por su nobilisima conducta y raro desprendimiento al renunciar las 7.000 pesetas que la Central le adelantaba para adquirir un aparato Boxer, cuya suma decidió la Junta reunir entre sus socios.

Por el brillante resultado obtenido merced á su inteligencia y propaganda.

Por haber instituido un premio anual de 70 pesetas para recompensar al tripulante del bote salvavidas que más se distinga en socorrer á los náufragos.

edge Sirak ile ila

CORRESPONDENCIA

CON SOCIEDADES DE SALVAMENTO EXTRANJERAS.

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD DE SALVAMENTO RUSA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA.

Felicitando y saludando à nuestra Sociedad.

«Monsieur le Président: Votre honorée lettre annonçant la création de la Société de sauvetage Espagnole a été acceuillie avec une vive sympathie et une profonde approbation par les membres de la Société russe, dont j'ai l' honneur d'être Président.-L' augmentation du nombre des dites Sociétés, avant pour but l'exercice de la charité la plus élevée, tendant à l'idéal chrétien et exigeant-de ceux qui se vouent à cette oeuvre-l'abnégation la plus complète, -offre un témoignage éclatant de la victoire, que remporte l'amour fraternel sur l'égoïsme individuel.-La Société russe, animée par ces consolantes pensées, Vous prie, Monsieur le Président, de vouloir bien transmettre aux honorables membres de la Société de sauvetage Espagnole ses salutations fraternelles, ainsi que ses voeux les plus chaleureux pour la prospérité de cette institution philantropique.-L' idée sublime de nos Sociétés, prêtant secours aux naufragés de quelle nationalité qu' ils soient, unit les peuples dans leurs meilleures aspirations; c'est ce qui nous donne la douce conviction, que si la Providence, dans ses vues impénétrables, voulait envoyer des épreuves à nos navigateurs sur les côtes de l' Espagne, ils y trouveraient la même assistance et les mêmes soins, que nos institutions de sauvetage s' empresseront d' offrir en cas de besoin a les représentants de la noble nation Espagnole.-Je vous prie, Monsieur le Président, d'agréer l'assurance de ma haute considération et de mes sentiments respectueux.-C. Possiet.»

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD CENTRAL DE SALVAMENTO FRANCESA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA.

Felicitando calurosamente á la Sociedad por su creación.

«París, le 16 Avril 1881.—Monsieur le Président: J' ai reçu et lu avec la plus vive satisfaction la lettre que vous m' avez fait l' honneur de m' écrire le 29 Mars dernier pour m' informer de la constitution définitive à Madrid, à la

suite d' une réunion préparatoire provoquée le 19 Décembre 1880 par votre digne compatriote, D. Martín Ferreiro, de la Société Espagnole de Sauvetage des Naufragés.-Notre Comité d' Administration, au quel j'ai communiqué votre lettre, ainsi que le compte rendu de votre première réunion et l' intéressant mémoire de D. Martín Ferreiro qui l'accompagnaient, se joint à moi pour vous féliciter chaleureusement de l'importante mesure que vous venez de prendre et qui en imprimant une unité d'action aux Sociétés de Sauvetage locales du littoral de l' Espagne, rendra plus efficaces les Secours à porter aux navires en détresse. En souhaitant à notre jeune soeur la bienvenue, nous formons les voeux les plus sincères pour la prosperité de l'œuvre humanitaire à laquelle vous consacrez vos efforts; nous vous prions, Monsieur le Président, d'etre auprès des honorables Membres de la Junte Directrice de la Société, l' interprête de notre entière sympathie.-Placée sous le Patronage de S. M. la Reine et sous la Protection de S. A. l' Infante D.ª Isabel; soutenue par les personnes les plus influentes & les plus charitables de votre pays, la Société Espagnole de Sauvetage des Naufragés, comptera bientôt au nombre des Institutions philanthropiques les plus utiles de la Péninsule; nous serons heureux, croyez le bien, d'applaudir aux prochains succès de l'œuvre naissante.--Agréez, Monsieur le Président, l'assurance de ma haute considération.-Le Vice-amiral, Senáteur, Président de la Société, de la Ronciere le Noury.-A Monsieur le Marquis de Rubalcava, Président de la Société Espagnole de Sauvetage des naufragés, à Madrid.»

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD DE SALVAMENTO INGLESA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA.

Manifiesta que en su primera reunión dará cuenta de la comunicación que se le remitió notificándole la constitución de esta Sociedad.

«21 April 1881.—Sir: I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 9th Inst, addressed to His Grace the President of the Royal National Life-Boat Institution of England.—I beg to acquaint you that the President is at present sojourning in France, but I shall not fail to call his attention to your communication, and to lay it before this Committee at their next meeting. I feel assured that they will direct me to convey to you the expression of their sincere thanks for your letter, accompanied by an earnest hope that the operations of the Life-Boat Society of Spain may be attended with every possible measure of success.—I have the honor to be.—Sir.—Your obedient Servant, Richard Lewis.—Al Marqués de Rubalcava.—Sociedad española de Salvamento de náufragos.—Madrid.»

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD DE SALVAMENTO DE DUNKERQUE AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA.

Felicitando á ésta por su creación.

«Dunkerque le 13 Avril 1881.-Monsieur le Président: J' ai l' honneur de vous accuser réception de la lettre que vous avez bien voulu ni adresser le 29 Mars dernier pour m' informer de la formation à Madrid d' une Société de Sauvetage des naufragés. l' ai reçu cette nouvelle avec le plus vif plaisir et je ne doute pas des services que vous êtes appelé à rendre aux navigateurs qui viendront se perdre sur les côtes de la Peninsule.-Sous les auspices de la Société centrale des naufragés dont M. le V. Amiral Baron de la Ronciére Le Noury est le Président à Paris, nous avons ici deux canots de Sauvetage qui portent des secours efficaces aux bàtiments en perdition sur les bancs de Handre. De plus, les puissants remorqueurs de la Chambre de Commerce de Dunkerque n' hèsitent jamais à sortir par tous les temps, lors que l' un des nombreux navires qui se dirigent vers notre port a besoin d' aide. Je puis vous signaler particulierèment celui qui en 9bre 1877, a courageusement secouru le 3 mâts Espagnol «Isabel». Grâce au dévouement du Capitaine Charet et de son équipage, tous les naufragés ont été mis en sureté et à cette occasion, le gouvernement Espagnol a bien voulu accorder à nos braves sauveteurs une médaille d'or et des médailles d'argent du mérite naval.-Les sauveteurs du Nord font partié d'une Société dont le Siége central est à Lille et chargé espécialement des marins du littoral Nord, je suis à Dunkerque le V. Président de cette Société qui compte de trés nombreux adhérents.-Veuillez agréer, Monsieur le Président, l'assurance de mes sentiments de confraternité et de haute considération.-Em. Mancel.-Monsieur le Marquis de Rubalcava, Président de la Société Espagnole de Sauvetage des Naufragés à Madrid. - (Espagne.)»

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD DE SALVAMENTO HOLANDESA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA.

Felicitando à ésta y ofreciendo sus servicios.

«Amsterdam 13 Avril 1881.—Monsieur le Président: Nous avons eu l'avantage de recevoir votre honorée du 29 Mars nous annonçant l'établissement de la Société Espagnole de Sauvetage de Naufragés, et nous nous empressous de vous présenter nos meilleuers voceux pour le succes de cette entreprise philantropique avec laquelle nous sympatisons de tout notre Cœur. Ce nous sera un grand avantage si nous pouvons vous être utile sous quelque rephort, et nous nous mettons à votre entière disposition. Le champ de nos opérations est restreint, et avec nos 25 Stations nous pouvons suffire à tous les besoins et montrer le nombre de 2.686 naufragés sauvés par notre entremise depuis notre établissement et quand en regard nous voyons le vaste

Champ d'operations qui s'ouvre devant vous dans les iles et les côtes étendues et dangereuses de la belle Espagne, nous apprécions la grandeur de votre entreprise et serons heureux de lire vos Anuaires prochains et d' y voir les progrés constants et les nombreux sauvetages effectués par votre belle institution.—Veuilles agréer Monsieur le Président, l'assurance de notre respect, et de notre considération la plus distinguée.—Société de Sauvetage de Nood-Sud Hollande é Amsterdam.—Beels Van Meecustede.—Monsieur le Président de la Sociedad española de Salvamento de naufragos.—Madrid.

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD CENTRAL DE SALVAMENTO ITALIANA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA,

Felicitando á ésta por su fundación.

«Roma le 20 Mai 1881.—Monsieur le Président: C' est avec la plus vive satifaction que nous avons apprés, par votre honorée lettre du 27 avril, dernier la constitution dans cette capitale d' une Société Espagnole pour sauver les naufragés.—Nous ne doutons pas qu' animée par les sentiments généreux de la noble nation Espagnole, la nouvelle Société saura bientot rejoindre son but philantropique, et nous vous prions, Monsieur le Président, d' agréez et de vouloir bien présenter aux honorables membres de la Société notre salut affectueux et fraternel.—Le Président, G. Randruio.—Monsieur le Président de la Société Espagnole pour sauver les naufragés.—Madrid.»

EL MINISTRO DE MARINA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Trasladando una comunicación del Ministro Plenipotenciario de Rusia.

«Exemo. Sr.: El señor Ministro de Estado, en comunicación fecha 6 del corriente, dice á este Ministerio lo siguiente:-«Excmo. Sr.: El Ministro Plenipotenciario de Rusia, en nota de 3 del corriente, me dice lo que sigue: «Ocupándose en estos momentos el Ministerio Imperial de Marina de la cuestión de estaciones de salvamentos, existentes en el litoral de los diferentes países, desearía obtener los siguientes datos: 1.º Los nombres de las localidades en donde se encuentran estas estaciones, y 2.º Los medios con que cuenta cada una de ellas-Tengo, al propio tiempo, la honra de rogar á V. E. me procure, si le es posible, dichos datos en lo que á España concierne, y de añadir á ellos las últimas relaciones hechas por las Sociedades españolas de salvamento, á las cuales el Ministerio de Marina da mucha importancia.-De Real orden lo traslado á V. E. para su conocimiento y fines que se expresan.»-Y de igual Real orden lo trascribo á V. E. para que se sirva remitir á este Centro los datos que en la preinserta comunicación se interesan.-Dios guarde á V. E. muchos años.-Pavía.-Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE MARINA.

Contestando á la anterior.

«Excmo. Sr.: En cumplimiento á su comunicación, sin fecha, que de Reu orden me trascribe para que este centro se sirva remitir los datos que pide V. E. por indicación del Ministro Plenipotenciario de Rusia, debo participarle: 1.º Que la Sociedad de Salvamento Española se ha fundado con fecha 19 de Diciembre del año anterior, no contando, por consiguiente, aun nueve meses de existencia, en cuyo intervalo se ha ocupado con entusiasmo y fe de propagar la idea, atraerse adictos y establecer en muchos puntos del litoral Juntas locales de salvamento, cada una de ellas regida por un Consejo, compuesto de las personas más idóneas: 2.º Que en atención al poco tiempo que lleva de fundada la Sociedad, no puede ofrecer aún, sino en muy contados puestos, eficaces medios de salvación con los aparatos y botes salvavidas que suelen emplearse; que los puertos donde ya existen dichos medios son los de Guipúzcoa, Santander y Cádiz; que los puertos donde se están ultimando los trabajos para que funcionen aparatos de salvamento son Vinaroz, Santurce, Portugalete y Almería: 3.º Segun las últimas relaciones remitidas por las Juntas locales, éstas continúan robusteciéndose y recaudando fondos con objeto de adquirir, cuando les sea posible, los aparatos necesarios para prestar eficaces servicios á los buques que naufraguen en sus playas: 4.º Las Juntas locales, hasta hoy establecidas, lo están en Almería, Ayamonte, Blanes, Barcelona, Cadiz, Cartagena, Huelva, Menorca, Portugalete, Sevilla, Santurce, Tarifa, Guipúzcoa, Rivadeo, Santa Cruz de Tenerife, Vigo, Santander, Valencia, Ferrol, Torrevieja, Vinaroz y Villagarcía, cuyas recaudaciones, número de socios, etc., así como los correspondientes á la Junta central, establecida en Madrid, se pueden inspeccionar en el Boletín, impreso este año, del cual tengo el honor de remitir á V. E. cuatro ejemplares, por si cree conveniente trasladarlos al señor Ministro Plenipotenciario de Rusia para mejor inteligencia y mayor claridad respecto á los datos pedidos.—Dios guarde á V. E. muchos años, Madrid 3 de Octubre de 1881. Excmo. Sr. El Presidente, Francisco de Paula Pavía.-Excmo. Sr. Ministro de Marina.»

EL MINISTRO DE MARINA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Trasladando una comunicación del Representante de S. M. Británica en esta Córte.

«Excmo. Sr.: El Sr. Ministro de Estado, con fecha 21 del corriente, me dice lo que copio:—«Excmo. Sr.:—El Representante de S. M. Británica en esta Corte, en nota de 17 del actual, me dice lo que sigue:—«El Gobierno de S. M. Británica, deseando conocer los medios de salvavidas en caso de naufragios empleados por los diferentes países, agradecería muchísimo si

V. E. tuviese la bondad de facilitarme los siguientes datos respecto à España:—1.º Una lista de las estaciones de salvavidas diciendo si tienen cohetes, escalas para bajar costas escarpadas (diff-ladders) ú otros aparatos. 2.º El número de botes salvavidas en uso, y los puntos en donde están colocados. 3.º De dónde proceden dichos aparatos y botes salvavidas y con qué fondos se sostienen. 4.º El número de vidas que se han salvado durante los últimos cinco años, especificando la clase de aparato con que han sido salvadas.—Lo que de Real orden traslado á V. E. á fin de que se sirva comunicarme los datos que el Representante de Inglaterra me pide.»—Y de igual Real orden lo trascribo á V. E. para que se sirva informar cuanto se le ofrezca y parezca sobre el particular á que se contrae el preinserto.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 24 de Junio de 1882.—Pavía.—Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE MARINA.

Contestando á la anterior comunicación.

«Excmo. Sr.: Enterado de la comunicación que, con fecha 24 de Junio próximo pasado, ha tenido V. E. á bien enviarme, trascribiendo la que le dirigió el Excmo. Sr. Ministro de Estado, á fin de que por esta Sociedad se informe cuanto se la ofrezca y parezca sobre el particular á que dicha comunicación se contrae, tengo el gusto de remitirle con dicho objeto el Anuario segundo que acaba de publicarse, donde hallará el Representante de S. M. Británica, en esta Corte, todos los datos que desea saber.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 17 de Julio de 1882.—Excmo. Sr.—Francisco de Paula Pavía.—Excmo. Sr. Ministro de Marina.»

EL MINISTRO DE MARINA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Participando que el Gobierno de Rusia desea se le faciliten cuantos datos y noticias puedan darsele para las publicaciones sucesivas de la lista de estaciones de salvamento.

«Excmo. Sr.: El Gobierno de Rusia ha remitido la adjunta relación de las estaciones de salvamento, y suplica que se le comuniquen todas las modificaciones que en adelante experimenten las de España, á fin de que consten en las publicaciones sucesivas.—En su vista, S. M. el rey (Q. D. G.) ha resuelto se remita á V. E. la relación recibida, con objeto de que manifieste á este Ministerio cuantos datos y noticias deban facilitarse al Gobierno ruso para las publicaciones sucesivas de la lista de estaciones de salvamento.—Lo que de Real orden tengo el gusto de expresar á V. E. para su noticia y demás fines.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 14 de Marzo de

1883.—Rafael R. de Arias.—Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE MARINA.

Contestando à la anterior.

«Excmo: Sr.: Por acuerdo de la Comisión Ejecutiva, y en contestación al atento oficio de V. E., fecha 14 de Marzo próximo pasado, en que pide se manifieste á ese Ministerio del digno cargo de V. E., cuantos datos y noticias deban facilitarse al Gobierno ruso para las publicaciones sucesivas de la lista de estaciones de salvamento, tengo el honor de remitir á V. E. el último Anuario publicado por esta Sociedad, donde constan todas las modificaciones que han experimentado las estaciones de salvamento en España, quedando en remitir en lo sucesivo cuantas alteraciones ocurran, así como el tercer Anuario que ha de publicarse en muy breve término.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 9 de Abril de 1883.—Excmo. Sr.—El Presidente Francisco de Paula Pavía.—Excmo. Sr. Ministro de Marina.»

The last will be the second of the second of

IMPORTANTES

COMUNICACIONES OFICIALES.

CREACIÓN DE UNA MEDALLA DISTINTIVA.

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE MARINA.

Solicitando autorización para acuñar la Medalla.

«Excmo. Sr.: Acordada por el Consejo Superior de esta Sociedad, á imitación de lo que se practica en el extranjero en las de su misma índole, la creación de una Medalla que, á la vez que le proporcione beneficios pecuniarios, sirva como distintivo de los individuos que la componen; ruego à V. E. se sirva autorizarme para llevar á efecto la acuñación de dicha Medalla, cuyo diseño, que será por el anverso el busto de S. M. la Reina, y por el reverso los atributos de la Sociedad, tendré el honor de remitirle tan pronto como S. M. la Reina (Q. D. G.) se digne prestar su autorización.—No dudo de la notoria bondad de V. E. la consecución de la gracia que le impetro, por cuyo motivo le anticipo las más expresivas gracias en nombre de los miembros que componen esta Institución.—Dios guarde á V. E. muchos años.

—Madrid 9 de Marzo de 1881.—El Presidente. El Marqués de Rubalcava.—Excmo. Sr. Ministro de Marina.»

EL MINISTRO DE MARINA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Accediendo à lo que se solicita.

«Excmo. Sr.: S. M. el Rey (Q. D. G.) ha venido en autorizar al Consejo Superior de la Sociedad española de Salvamento de náufragos, de que V. E. es digno Presidente, para la acuñación, por cuenta de la misma Sociedad, de una Medalla que sirva de distintivo á los individuos que la componen, cuyo diseño se sujetará á lo que expresa la comunicación de V. E. de 9 del actual, prévia la venia de la augusta persona cuyo busto ha de figurar

en el anverso.—De Real órden lo digo á V. E. en contestación.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 12 de Marzo de 1881.—Francisco de Paula Pavía.—Sr. Almirante de la Armada.»

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE MARINA.

Solicitando que la autorización para el uso de la Medalla se haga extensiva á los socios militares.

«Excmo. Sr.: Por Real orden, fecha 12 de Marzo del año 1881, se autoriza á todos los individuos de la Sociedad española de Salvamento de náufragos, para el uso de una Medalla que les sirva de distintivo; y habiendo preguntado algunos militares si les sería lícito ostentar dicha Medalla con su uniforme, á imitación de lo que se observa en el extranjero, tengo el honor de suplicar á V. E. se sirva informar acerca de dicho punto para los fines consiguientes. — Dios guarde á V. E. muchos años. — Madrid 8 de Enero de 1883. — El Presidente, Vice-almirante, Francisco de Paula Pavía. — Excmo. Sr. Ministro de Marina.»

EL MINISTRO DE MARINA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Autorizando el uso de la Medalla con el uniforme á todos los socios que pertenezcan á los distintos cuerpos de la Armada.

«Excmo. Sr.: Con esta fecha digo de Real orden al Presidente de la Junta Superior Consultiva de Marina, lo que copio:—Excmo. Sr.: En vista del informe, que con fecha 21 de Marzo próximo pasado emitió esa Corporación de su digna presidencia, referente á permitir el uso de la Medalla distintiva de la Sociedad de Salvamento de náufragos en el uniforme de socios militares; S. M. el Rey (Q. D. G.) se ha servido disponer se autorice á todos los socios militares de los distintos cuerpos de la Armada, para que puedan usar con el uniforme la Medalla distintivo de dicha humanitaria Sociedad.—Lo que de igual Real orden traslado á V. E. para su conocimiento y como contestación á su carta de 18 de Enero próximo pasado.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 10 de Abril de 1883.—Rafael R. de Arias.—Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE MARINA.

Solicitando que se dé traslado à Guerra de la Real orden anterior, para que se haga extensivo al Ejército lo concedido à la Armada.

«Excmo. Sr.: Con motivo de haber solicitado el uso de la Medalla distintiva de esta Sociedad algunos oficiales del ejército, se ha venido en conocimien-

to de que es necesario que por el Departamento del digno cargo de V. E. se dé traslado al de Guerra de la Real orden expedida por ese Ministerio con fecha 10 de Abril próximo pasado, por la que se autoriza el uso de dicha Medalla á todos los individuos que pertenezcan á la Armada.—Lo que tengo el honor de poner en conocimiento de V. E. rogándole se sirva dar traslado de la Real orden citada al Excmo. Sr. Ministro de la Guerra para los efectos consiguientes.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 18 de Julio de 1883.—Excmo. Sr.—El Presidente, Vice-almirante, Francisco de Paula Pavía.—Excmo. Sr. Ministro de Marina.»

EL MINISTRO DE MARINA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Accediendo à lo solicitado, y trasladándole la comunicación pasada al Ministro de la Guerra.

«Excmo. Sr.: Con esta fecha digo al Sr. Ministro de la Guerra lo siguiente: «Excmo. Sr.: En Real orden expedida por este Ministerio de Marina en 10 de Abril último, se dijo al Presidente de la Junta Superior Consultiva de la Armada, lo que sigue:-Excmo. Sr.: En vista del informe, que con fecha 21 de Marzo próximo pasado emitió esa Corporación de su digna presidencia, referente a permitir el uso de la Medalla distintivo de la Sociedad de Salvamento de náufragos, en el uniforme de socios militares; S. M. el Rey (O. D. G.) se ha servido disponer, se autorice á todos los socios militares de los distintos cuerpos de la Armada, para que puedan usar con el uniforme la Medalla distintivo de dicha humanitaria Sociedad.—Y de Real orden lo comunico á V. E. para su conocimiento y fines correspondientes.-De igual Real orden lo trascribo á V. E. á los fines que procedan por ese Ministerio del digno cargo de V. E.»—Lo que de igual Real orden traslado á V. E. para su conocimiento, y como resultado de su comunicación de 18 del mismo mes.-Dios guarde á V. E. muchos años.-Madrid 27 de Julio de 1883.-Rafael R. de Arias.—Sr. Presidente de la Sociedad de Salvamento de náufragos.»

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE LA GUERRA.

Solicitando se haga extensivo á los socios del Ejército el uso de la Medalla.

«Excmo. Sr.: Habiéndose otorgado por Real orden de 12 de Marzo de 1881, á la Sociedad de Salvamento de Náufragos, que tengo la honra de presidir, el uso de una Medalla distintiva para sus socios, y por otra Real orden de 10 de Abril de 1883, el que todos los individuos pertenecientes á los distintos cuerpos de la Armada puedan llevar en su uniforme dicha Medalla distintiva, me permito suplicar á V. E. el que si lo considera justo se haga

extensivo à los socios pertenecientes al Ejército el uso de la expresada Medalla.—Dios guarde à V. E. muchos años.—Madrid 7 de Enero de 1884.—Excmo. Sr.—El Presidente, Vice-almirante, Francisco de Paula Pavía.—Excmo. Sr. Ministro de la Guerra.»

Por el Ministerio de Marina se ha reiterado al de la Guerra la anterior comunicación, y espérase que el resultado sea favorable accediendo á lo que se solicita.

SOBRE LA CONSTRUCCIÓN DE CEPILLOS PARA COLECTAS.

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE MARINA.

Solicitando que se autorice la instalación de cepillos en buques, Departamentos y Capitanías de puerto.

«Excmo. Sr.:-La Sociedad española de Salvamento de náufragos que tengo la honra de presidir, desea establecer en los buques del Estado, Arsenales, Capitanías de puerto y buques mercantes, que conducen pasajeros, cepillos para colecta voluntaria de las clases que no gusten ser socios suscritores con cantidad fija mensual, pero sí hacer una limosna cuando lo deseen, y como para ello necesitarán los Comandantes de los buques y demás sitios expresados, contar con la superior autorización de V. E. ó del Capitán General del Departamento, Apostadero ó Escuadra de que dependan, me permito solicitar de V. E., otorgue tal autorización; y concedida que sea, la Sociedad podrá remitir directamente á las enunciadas autoridades superiores un diseño para que se construyan todos iguales, evitando así á V. E. la molestia de tener que comunicar otra cosa que la autorización que solicito y que espero, confiado en el interés con que mira esta benéfica Asociación, que se dignará concederla.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 3 de Marzo de 1881.—El Presidente. El marqués de Rubalcava.—Excmo. Sr. Ministro de Marina.»

EL MINISTRO DE MARINA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Concediendo lo que se pide.

«Excmo. Sr.:—Con esta fecha digo á los Capitanes generales de los Departamentos, Comandantes generales de los Apostaderos y Escuadra de instrucción, y Comandantes de las Estaciones Navales, lo que sigue:—«Excelentísimo señor: Con objeto de poder proporcionar á la Sociedad de Salva-

mento de náufragos todos los medios de hacer propaganda y allegar recursos á tan benéfico objeto, ha dispuesto S. M. el Rey (Q. D. G.) que en los Arsenales, Capitanías de puerto, buques de guerra y mercantes que conduzcan pasajeros, se ponga un cepillo en el que puedan depositar las cantidades que gusten las personas que no sean socios y quieran hacer una limosna; para lo cual estará puesto este cepillo en paraje bien visible, teniendo la forma y condiciones que dicha Sociedad determinará; á cuyo Presidente, con esta fecha, se le participa que ha sido autorizada la colocación de estos cepillos á fin de que pueda dirigirse á V. E., haciéndole las indicaciones que sean del caso.—De Real orden lo expreso á V. E. para su conocimiento y circulación en toda la comprensión de su mando.»—De igual Real orden lo traslado á V. E. para su noticia, y como resultado de su comunicación de 7 del corriente.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 8 de Marzo de 1881.—Francisco de Paula Pavía.—Sr. Almirante Presidente de la Sociedad de Salvamento de náufragos.»

CESIÓN DEL CASTILLO DE LA CERDA Á LA JUNTA DE SANTANDER.

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE LA GUERRA.

Solicitando la cesión del castillo de la Cerda à la Junta de Santander para instalar un lanzacabos de salvamento.

«Excmo. Sr.: Habiéndome dirigido una comunicación el Presidente de la Junta local de Salvamento de náufragos de Santander, llamando la atención de lo necesario que la es la cesión del castillo de la Cerda, me permito recordarle á V. E. la gran necesidad de que dicho castillo, abandonado, se ceda á la misma, y con objeto de que V. E. se imponga mejor de las grandes ventajas y resultados que por dicha concesión resultarían, le acompaño el proyecto y presupuesto redactado por la expresada Junta, rogándole al mismo tiempo me lo devuelva para su archivo,—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 26 de Julio de 1881.—Excmo. Sr.—El Presidente, Vice-almirante, Francisco de Paula Pavía.—Excmo. Sr. Ministro de la Guerra.»

EL MINISTRO DE LA GUERRA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Concediendo lo solicitado.

«Excmo. Sr. D. Francisco de Paula Pavía: Mi estimado amigo y compañero: Tengo la satisfacción de participar á Vd., en contestación á su carta del 26, que están puestas las órdenes concediendo lo solicitado en instancia por la Sociedad de Salvamento de náufragos en Santander, ó sea la cesión en su favor del castillo de la Cerda.—Queda de Vd., afectísimo amigo y compañero Q. B. S. M.—Arsenio Martínez de Campos.—30 de Julio de 1881.»

AUTORIZACIÓN PARA ABRIR UN PORTILLO EN LA MURALLA DE CÁDIZ PARA USO DEL BOTE SALVAVIDAS.

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE LA GUERRA.

Recomendando la favorable resolución de la solicitud hecha por la Junta de Cádiz.

«Excmo Sr.: Tengo el honor de trasladar á V. E. la adjunta solicitud que eleva á S. M. el Rey (Q. D. G.) la Junta local de Salvamento de náufragos, establecida en Cádiz, la que, obedeciendo á la indicación que se le hizo por ese centro en oficio de 6 de Diciembre último, ha reformado las bases de su solicitud anterior en demanda de que se le permita abrir un portillo en la muralla para dar paso al bote salvavidas.—Como de la resolución de este asunto depende la existencia en Cádiz de la humanitaria Asociación que tengo la honra de presidir, y como juzgo muy razonables y justos los medios y la forma que espresa dicha solicitud y planos que acompaña, no puedo menos de recomendarlo eficacísimamente á la consideración de V. E., esperando de su recto criterio sea resuelto en el favorable sentido que merece.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 27 de Enero de 1882.—Excmo. Sr.—El Presidente, Vice-almirante, Francisco de Paula Pavía.—Excmo. Sr. Ministro de la Guerra.»

EL MINISTRO DE LA GUERRA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Resolviendo favorablemente lo solicitado,

«Excmo. Sr.: En vista de la instancia que en nombre de la Sociedad de su digna presidencia dirige V. E. á este Ministerio en 27 de Enero próximo pasado, solicitando abrir un portillo en el pretil de la muralla de Cádiz y construir una rampa para el paso y servicio del bote salvavidas, cuyo proyecto es modificación de otro anteriormente presentado, S. M. el Rey (Q. D. G.) de conformidad con lo informado por el Director General de Ingenieros, ha tenido á bien acceder á lo que V. E. solicita; debiendo ser inspeccionadas las obras que deben llevarse á cabo, por el Cuerpo de Ingenieros, á cuyo Director se remite el plano y esplicación que acompañaba la instancia.—De Real orden lo digo á V. E. para su conocimiento y efectos consiguientes.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 22 de Mayo de 1882.—Campos.—Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

BOTES SALVAVIDAS

Y APARATOS LANZACABOS.

NOTICIAS IMPORTANTES Y COMUNICACIONES ACERCA DE ESTOS MATERIALES DE SALVAMENTO.

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL JEFÉ DE LA COMISIÓN DE MARINA EN LONDRES.

Pidiéndole noticias y precios del material de salvamento.

«Recibida por uno de los miembros de la Comisión ejecutiva de esta Central una colección de folletos, donde se determinan la mejor clase de botes y aparatos que existen en esa población con destino á la Sociedad de la misma índole que ésta, que tengo la honra de presidir, deseo me designe V. S. los precios de los mismos, así como también los que sean más modernos y de mayor conveniencia, para poder indicar á las Juntas locales los que han de adquirir para el planteamiento de las estaciones salvavidas.—Dios guarde á V. S. muchos años.—Madrid 20 de Mayo de 1881.—El Presidente, Francisco de Paula Pavía.—Sr. Jefe de la Comisión de Marina española en Londres.»

EL JEFE DE LA COMISIÓN DE MARINA EN LONDRES AL PRESIDÊNTE DE LA SOCIEDAD.

Remitiéndole la nota solicitada y proposiciones de tres Casas constructoras.

«Exemo. é Illmo. Sr.: Para cumplimentar debidamente la superior comunicación de V. E., fecha 20 de Mayo último, referente á que designara los precios de los botes y aparatos salvavidas usados en la Real Sociedad de este país, así como también los que sean más modernos y de mayor conveniencia para el nuestro, he estado visitando todos los talleres donde se construyen esta clase de embarcaciones, revisando los trabajos que tienen entre manos para otras naciones con el mismo objeto, y entre los tres que mejor concepto merecen y están más acreditados, les he pedido los precios de las embarcaciones que construyen, y que adjunto tengo el honor de acompañarle las cartas traducidas que me han remitido con sus proposiciones.—De las tres

Casas constructoras, la de Woolfe es la que construye unicamente para la Sociedad de Salvamento de Inglaterra, y la que en todas sus obras reune los últimos adelantos, teniendo, sobre todo, la gran ventaja de que todo lo que de sus talleres sale, va inspeccionado y certificado por dicha Sociedad de Salvamento, que vigila é inspecciona todas sus obras.—Las embarcaciones que para estos usos se construyen, como V. E. podrá ver por las explicaciones que de ellas dan, varían entre 30 piés de eslora hasta 45, que es la más grande que se ha construido (ahora entre manos para dicha Sociedad) y yo creo que para nuestras costas serían muy convenientes las de 32 á 35 piés.-Por los folletos que ya he tenido el honor de pasar á las superiores manos de V. E., habrá podido detenidamente enterarse, tanto de los botes, como de los aparatos que esta Sociedad del Gobierno usa en todas sus estaciones, lo mismo que los precios de todos los efectos de que se compone cada estación (que también remití) y me fué entregado por el Almirante Ward, Jefe de dicha Sociedad de Salvamento. En una entrevista que con dicho señor tuve. me manifesto que de los depósitos que el Gobierno tiene de esta Sociedad, pudiera facilitársenos á los mismos precios, si el Gobierno nuestro, por medio del Ministerio de Estado, lo solicitaba del Gobierno de esta Nación.-Ultimamente, debo manifestar á V. E. que en la Casa constructora de Woolfe los precios suyos son los mismos que los marcados para la Real Sociedad de este país, y no tiene inconveniente que las cuentas sean revisadas por dicha Sociedad para su aprobación y probar que son los mismos precios que para su Gobierno.-V. E., en su vista, resolverá lo que estime más conveniente y podrá indicar á las Juntas locales los que deben adquirir para el planteamiento de las Estaciones salvavidas.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Londres 30 de Junio de 1881.—Excmo. é Illmo. Sr.—Zoilo Sanchez Ocaña.—Excelentísimo é Illmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.-Madrid.»

«Watkins & C°.—Orchar Iard.—Blackwall.—Capitán Ocaña.—Adjunto tenemos el honor de remitirle la proposición para dos botes salvavidas, siguiente:—Botes salvavidas construido de caoba, sistema de forro diagonal, clavado todo en cobre, llevando los últimos adelantos y provisto en un todo con arreglo á los botes hoy usados por la Real Sociedad Nacional de botes salvavidas. Llevará válvulas estancas de bronce en el fondo, manejadas desde la cubierta; estará lastrado con cajas estancas debajo de cubierta llenas de corcho, así como otras á popa y proa, forradas de corcho, y una quilla de hierro exterior para adrizarse por sí mismo.—Todos los efectos de hierro serán galvanizados, como por ejemplo, el forro de la roda, cantoneras, pernos de cancamo, herrajes del timón, etc., empleando en todas partes el material de superior calidad y procurando el mayor esmero en la mano.—Irá todo pintado y con los accesorios siguientes: Juego y medio de remos.—Dos bicheros.—

Dos palos con sus vergas.—Juego y medio de horquillas para remos.—Dos horquillas para el gobierno del timón.—Un cabo de abacá de 3½ pulgadas y 60 brazas.—Drizas, escotas y demás maniobra de las velas.—Viradores, bozas, etc.—Sondaleza.—Un salvavidas con su cabo.—Cinturones salvavidas, uno para cada tripulante y tres de respeto.—Juego de velas.—Aparejo del timón.
—Funda para el bote.—Ancla de 75 libras.—Bandera.—Rezón para popa de 25 libras.—Dos rezones de 5 y 3 libras.—Una hacha y dos hachuelas.—Linterna del bote y balde.—Linterna ordinaria.—Caja de herramientas surtida.
—Sondaleza de mano.—Bocinas.—Brújula.—Anteojo.—Defensas.—Molinete.—Pala.—Cohetes y luces azules.—El todo estará listo para prestar servicio y completo en sus menores detalles, y se entregará al costado del buque en el puerto de Londres, después de las pruebas, si estas resultan satisfactorias, por las cantidades siguientes, según las dimensiones:

| Eslora. | Manga. | Puntal. | Coste del bote con sus accesorios. | Coste del carro de trasporte. |
|---------|--------|---------|---------------------------------------|-------------------------------|
| 36 | 9'—» | 3'- 7" | Libras 430 | Libras 135 |
| 34 | 8 —6 | 3'- 2" | 410 | 135 |
| 33 | 8 —3 | 3 — 1" | 400 | 134 |
| 32 | 8 —» | 3 — » | 390 | 133 |
| 30 | 7 —9 | 2'—11" | 370 | 132 |
| 28 | 7 —6 | 2'—10" | 350 | 131 |

Los carros para trasporte son, por la especificación de la Real Sociedad de botes salvavidas, con ruedas de seis piés las traseras y cuatro piés las delanteras, dos ejes y todo completo con sus accesorios.—Somos de Vd. &.— Watkins & C°.—Zoilo Sanchez Ocaña.»

«Forrestt & Son.—Liméhouse.—Londón.—Capitán Ocaña.—Bote salvavidas:

| Eslora entre perpendiculares | 33 | piés | 0 | pulgadas. |
|------------------------------|----|------|---|-----------|
| Manga externa | 8 | >> | 6 | » |
| Puntal | 3 | >> | 3 | , |

De construcción diagonal de doble forro, de caoba y lona intermedia, clavado todo en cobre y con los pernos remachados sobre arandelas tam bién

de cobre. - Cubierta de caoba con seis válvulas automáticas de bronce y tubos de metal, grifos y pernos de hierro galvanizado lo mismo que las brazolas: la escotilla central irá provista de una bomba de bronce.-El espacio bajo cubierta irá dividido en compartimientos y provisto de una caja de aire y flotadores de corcho, todo hecho con pino seco y cubierto con cola marina. Bancos de enjaretado todo alrededor de la cubierta con cajas movibles de aire por debajo, forrado con lona y cola marina, y asegurados en su sitio con cancamos de rosca de bronce por dentro y por fuera.—Un andarivel alrededor con flotadores de corcho. — Cajas de aire en los extremos con división en el centro forradas de lona gruesa y una mano de cola marina.--Una fuerte cinta pulimentada todo alrededor con cancamos de rosca de hierro galvanizado y andariveles.—Timón, caña y aparejo paraid.—Juego y medio de remos de fresno con luchadero de cuero y plancha.—Juego y medio de chumaceras de hierro y horquillas para el gobierno. Dos bicheros de hierro con asta de fresno.-Dos palos con cuadernales de hierro galvanizado y dos vergas de las velas mayor y trinquete con motonería y aparejo completo.-Efectos de cargo: Un cable de abacá de 60 brazas. - Drizas y escotas de las velas. --Virador y demás maniobra.—Una sondaleza.—Una id. de corredera.—Un cabo de popa.—Uno id. de proa.—Un salvavidas con su cabo.—Una funda de lona para el bote.—Un ancla y un rezón.—Un hacha y dos hachuelas,— Farol y baldes del bote.—Sonda de mano.—Bocinas.—Una brújula.—Un anteojo.—Quince cinturones salvavidas, uno para cada tripulante y tres de respeto.—Un tablero giratorio.—Rodillos y defensas.—Todo lo expresado será del mejor material y mano de obra y se sujetará á una inspección durante la construcción y será entregado en Londres por la suma al contado de libras 315 (trescientas quince libras esterlinas).—Si se entrega un carro de trasporte completo con todo lo necesario, como cadenas de arrastre, defensas, aparejo, etc., y con tres manos de pintura, libras 115 (ciento quince libras esterlinas).—Somos de V. &.—Forrestt &. Son.—Zoilo Sanchez Ocaña.»

«Woolfe & Son.—3º Lower Shadwell.—Londón.—Capitán Ocaña.—Tenemos gran satisfacción, en cumplimiento de sus instrucciones dadas verbalmente cuando se dignó V. visitar nuestros talleres y examinar los diversos botes salvavidas que estamos construyendo para la Real Nacional Institución de Salvamento de náufragos en este país, en remitirle la siguiente especificación y presupuesto; á saber:

Por construir un bote salvavidas de 28 piés de eslora, como los que construimos para la R. N. I. de B., con forro diagonal de caoba, bomba y válvulas automáticas de bronce, con juego y medio de remos con los luchaderos forrados de cuero, juego y medio de chumaceras de hierro galvanizado, todo lo necesario para el gobierno, andariveles interiores y exteriores con flotadores de cor-

| | Libras. |
|--|---------|
| cho, con sus rabizas, etc., pintado, válvulas con todas las modernas adiciones y sujeto todo al exámen de la Real Nacional Institución de esta esta esta esta esta esta esta est | |
| tución de este país, por la suma de | 270 |
| abacá de 3", gancho de alar con su cabo, maniobra de las velas, | |
| con sus motones y cuadernales, una faja salvavidas para cada tri- | |
| pulante y tres de respeto, un salvavidas de corcho, funda de lona | |
| para el bote, rezones, hacha y hachuelas, farol, balde, farol de | |
| mano, caja de herramientas, gato, sonda, cadena, bocina, lo | |
| mismo que lo que llevan los de esta Real Nacional Institución; | • |
| costaría además | 65 |
| Un bote salvavidas de 30 piés, de igual construcción á la ya dicha. | 285 |
| Los efectos de cargo iguales | 68 |
| Un bote de 34 piés. Id. id | 363 |
| Efectos de cargo, etc | 75 |
| Un bote de 36 piés, id., id., con espías, cabo de amarrar, molinete, | |
| barras, etc | 401 10 |
| Efectos de cargo, etc | 75 |
| Un carro de trasporte con todos sus accesorios, cadenas, espeques, | |
| etcétera, y con todos los adelantos é igual á los mencionados de | |
| la Real Sociedad de este país, costaría: | |
| Para un bote de 30 piés | 130 |
| Para uno id., de 34 id | 132 |
| Para uno de 36 id | T45 |
| Tenemos el gusto de repetirnos, &.—Woolfe &. Son.—Zoilo | Sanchez |
| Ocaña.» | |

Woolfe & Son.—30 Lower Shadwell.—Londón.—Capitan Ocaña.—
Tengo el gusto de remitirle adjunto el presupuesto para la construcción de botes salvavidas, tal como los construimos (siendo nosotros los únicos constructores) para la Real Nacional Institución de botes salvavidas en este país. Los botes son de la misma clase, es decir, hechos con los mejores materiales, siendo una especialidad la mano de obra, como todos sus accesorios, con arreglo á los últimos adelantos. Si V. nos favoreciese con la orden para su construcción, los botes serían inspeccionados por los oficiales de la Institución, durante el curso de la construcción y probados por sus Inspectores é igualmente un certificado por el Jefe Inspector Almirante Ward, en lo que se refiere á la eficiencia del bote y cantidad y calidad de los efectos de cargo. Los cargos, &, de estos botes, por ejemplo, aguja de Dent y anteojo de Dollons son suministrados por los mejores constructores, á fin de impedir que por causa de tener artículos de segunda clase, el resultado del bote no sea el conveniente cuando las circunstancias del servicio lo requieran. Simplemente hacemos

mención de eso para demostrar, que mientras la Real Sociedad de Institución de botes salvavidas de Inglaterra trata de buscar la economía, se fija más principalmente en los buenos resultados y perfección en sus botes y efectos. Como éstos los tienen ellos siempre en sus almacenes, y nosotros estamos construyendo constantemente para ellos botes de varios tamaños, si Vds. tuviesen mucha prisa, sin duda alguna les permitirian obtener alguno de ellos, dejándonos á nuestro cuidado el reemplazarlo.—Colocaremos á V. en las mismas condiciones de pago que la Real Sociedad de Salvamentos de Inglaterra, que son al contado, y para cerciorarse de ello puede V. dirigirse al Secretario Richard Lewis Esquare (Barrister at Law) si desease V. más informes.—Somos de V., &.—Thomás Woolfe & Son.—Zoilo Sanchez Ocaña.»

Carta del Secretario general de la Sociedad, al Teniente de navío D. Miguel Aguirre:

Madrid 9 de Julio de 1881.—«Mi estimado amigo: Por acuerdo de la Comisión ejecutiva, adjunto le remito cartas de tres constructores de botes salvavidas, acompañadas de otra del Jefe de la Comisión de Marina española en Inglaterra, á fin de que las estudie y vea cuál de las tres proposiciones es la más acertada y beneficiosa para la Sociedad.—Sin más, disponga usted como guste de su afectísimo amigo S. S. Q. B. S. M.—El Secretario general.—Pedro de Novo y Colson.»

Informe emitido por el Sr. Aguirre acerca de los botes salvavidas:

«En vista de la carta del Sr. Sanchez Ocaña y las que acompaña, encuentro: 1.º Que de la proposición de la Casa Watkins no debemos ocuparnos, por ser bastante más cara que las otras. 2.º Que la proposicion de Forrestt es la más económica. El Sr. Ocaña dice, que en la actualidad la Sociedad de Salvamentos de Inglaterra se surte de la casa Woolfe; pero en una especie de catálogo que el difunto Almirante tenía, constaba que en 1879 la casa Forrestt construía también para dicha Sociedad y para la de Rusia; y de ahí el que yo dijese, en los apuntes que al Sr. D. Juan Romero entregué para noticia de los señores testamentarios de Montañez, que debia encargarse á la citada Casa Forrestt el salvavidas para Cádiz. Esta Casa ofrece, en su unida carta, en 315 libras su bote salvavidas de 33 piés ingleses de eslora; pero en el adjunto anuncio (que por tenerlo duplicado me dió el Almirante y le fué remitido este mismo año) ofrece ese mismo bote salvavidas de costa en dos libras menos. Este es, á mi juicio, el tamaño de bote que debemos adoptar (33 piés ingleses ó sean 36 españoles), puesto que cono-

cemos el mal resultado dado por los pequeños; pero al adoptarlo debemos exigir que, puesto que tienen suficiente eslora, boguen en él catorce remos en vez de los diez que en Inglaterra colocan generalmente á los de esas dimensiones, 3.º Que la Casa Woolfe no ofrece bote de ese mismo tamaño; pero sí uno de tres piés menos v otro de un pié más de eslora. El primero, ó sea el de 32'7 piés españoles, sería suficiente á mi entender: su precio (483 libras) con pertrechos, aparejo y carro, escede en 53 libras al del que ofrece Forrestt con un metro más de eslora.-Y 4.º, que el sistema de botes ofrecido por las casas Woolfe y Forrestt es el que en opinión de nuestra Comisión ejecutiva se habia admitido como mejor para el servicio en general de nuestra Sociedad. Que ambas Casas ofrecen idéntica construcción y semejantes pertrechos; pero que como quiera que el Sr. Ocaña recomienda la de Woolfe, que se dice única constructora actual para Inglaterra, es probable estén mejor concluidos sus botes que los de Forrestt, de lo que por otra parte sin ver uno y otro no es posible juzgar.—Y que, por consiguiente, lo más acertado, á mi juicio, sería hacer conocer á la Casa Woolfe el precio en que la de Forrestt dá un bote de 33 piés ingleses de eslora, á ver si ella puede reducir algo el coste de un bote de 30 piés ingleses y encargar la construcción á la Casa Woolfe de un bote de esa última dimensión, pero con doce remos: y de la casa Forrestt adquirir uno de los de 33 piés ingleses, pero con la condición de que tenga siete bancadas para boga de remos pareles. Esta condición de mayor número de remos que lo que generalmente llevan en Inglaterra, necesaria á mi entender en España, imposibilita admitir que la Sociedad inglesa nos facilite bote alguno de sus almacenes á condición de reemplazárselo.—Y si se encarga alguno de estos botes debe no echarse en olvido que en su construcción tardan por lo menos dos meses; y que es necesario decir la marca que deben poner á los muchos pertrechos que allí marcan con la de la Sociedad inglesa.-Y por último, opino que no debe adquirirse compromiso alguno de surtirse de casa determinada interín no podamos comparar en la práctica cuál de las más acreditadas nos sirve mejor. Y que si se decide encargar algun bote á la casa Forrestt, fuera éste el destinado á Cádiz, pues siempre es un poco mayor que el designado de Woolfe; y si para Cádiz se le encargara á esta última casa, debiera entonces pedirse el inmediato mayor, ó sea el de 34 piés ingleses, á condición de que hicieran alguna baja en su coste v llevara siete bancadas de remos pareles.»

EL PRESIDENTE DE LA JUNTA DE ALMERÍA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Proponiéndole la adquisición para aquel punto de un lanzacabos Boxer.

«Excmo. é Illmo. Sr.: A la vista el atento oficio de V. E. I. de 30 de Junio pasado, en contestación al dirigido por esta local, 18 del mismo, sobre el temor consiguiente que de no verse instalados en esta localidad los aparatos salvavi-

das, podría no fomentarse ésta tan humanitaria Asociacion, V. E. I., en su vista y entre otras cosas, autoriza á esta local para adquirir en Londres un aparato lanzacabos salvavidas sistema Boxer, adelantando esa Superior Central los fondos de que ésta carece y pudieran necesitarse; para mayor claridad de todo lo expuesto motivó mi oficio de 28 de Julio, en que expresaba, en virtud de la autorización tenida ya de V. E. I., se habia escrito á Londres preguntando, puesto el aparato en este muelle, lo que importaría, y que esta cantidad, si la Casa remisoria del aparato giraba su importe sobre esa caja central, ó dispusiera V. E. I. el mejor modo y forma de hacerlo; V. E. I., en su comunicación de 9 de Agosto último, se sirve ordenar, que en vista de lo que manifestaba á V. E. I., se me autorizaba para que la Casa de Inglaterra, se le ordenase al encargarse el aparato, gire contra esta local, y por esta local se haga directamente y con la anticipación debida para tener los fondos disponibles contra esa Superior Central.—Llegó, Excmo. é Illmo. Sr., la hora de cumplimentar su superior mandato; precios, modelos, han llegado de Londres por medio de la Casa de comercio de los Sres. Spencer y Roda, banqueros de la Casa de Madrid del Excmo. Sr. D. R. de la Cruz: remito copia de dicha carta, para satisfacción de V. E. I. El importe del aparato, es 200 libras en Londres; embarque allí, trasporte hasta aquí, derechos de Aduanas, le calculo en 50 libras; así es, que si V. E. I. lo cree prudente, pueden girárseme 250 libras; creo será cantidad suficiente para su instalación, y si algo faltase, en Julio último cuenta esta sociedad con 2027 reales 44 céntimos, que siempre es una ayuda.—Como quiera que puesto aquí el aparato, é instalado en su almacén. de lo que daré de todo cuenta á V. E. I. especificando si sobra ó falta de las 250 libras que creo necesarias, entonces se podrá ver lo que falta ó sobre, lo mismo que remitir de los fondos que tenga esta localidad, y á cuenta de lo adelantado por esa Superior Central, lo que cubierto sus gastos, le sobrase, como así V. E. I. me tiene ordenado en su atenta comunicación de 30 de Junio último.-Por último, expresaré á V. E. I., según me han manifestado los Sres. Spencer y Roda, por donde he adquirido todos los datos precisos para la adquisición del aparato lanzacabos, que si al encargar á Londres se gira seguidamente, pagando de este modo á la vista el aparato, hay un beneficio del cuatro ó más por ciento, y si se encarga el aparato y no se paga hasta recibirlo, entonces no hacen beneficio alguno; lo expreso á V. E. I. para que se sirva ordenarme lo que más sea de su agrado. La casa de Spencer y Roda, banqueros del Excmo. Sr. D. R. de la Cruz en Madrid, me dice que con solo estos señores le digan ponga á disposición de esta Asociación las 250 libras, les basta este aviso; esto, Excmo. é Illmo. Sr., lo creo así mejor que nada, pues lo que se necesite se va tomando, y cuando el aparato llegase y se instalase, como por mi parte había de dar cuenta á V. E. I. de todo, se vería, si bien la casa Spencer y Roda tenía dispuesto para esta Asociacion 250 libras, no las había tomado en total; y por consiguiente, más fácil así la documentacion.-Sólo espero, pues, las ordenes de V. E. I. para mandar traer definitivamente el aparato lanzacabos, sistema Boxer, y abonar su importe de cualquiera de los

modos que expreso y que más sea el del superior agrado de V. E. I.—Dios guarde á V. E. I. muchos años.—Almería 4 de Octubre de 1881.—Excelentísimo é Illmo. Sr.—Florencio V. de Salguero.—Excmo. é Illmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

Carta de referencia:

«Londres 16 de Setiembre de 1881.—Sres. Spencer y Roda.—Almeria.— Muy señores nuestros: oportunamente hemos sido favorecidos con sus gratas 24, 27 y 30 de Agosto.—Les debitamos en cuenta:

Libras 8. 2. 0. valor el 16 actual, su giro orden Causous. Libras 10 23 orden Julius Souson.

Libras 18. 2. o. En junto.

«Por este mismo correo les enviamos un libro, emitido por este Gobierno, con detalles sobre el aparato lanzacabos en uso en este país, y su coste, con todos los accesorios y carro, incluso empaque y 24 cohetes, sería libras 200 (doscientas libras).—Entregado al costado en Londres, menos los cohetes, que por las reglas del puerto tendrían que ser embarcados en Grabensen. No nos es posible dar un precio puesto en esa.»—Muy á sus órdenes nos repetimos suyos afectísimos S. S. Q. S. M. B.—Arturo Rusell y Compañía.—Es copia del original.—Almería 4 de Octubre de 1881.—Florencio V. de Salguero.»

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL PRESIDENTE DE LA JUNTA DE ALMERÍA.

Accediendo à lo solicitado, y poniendo à disposición de aquella Junta la cantidad necesaria para adquirir el aparato.

«Por acuerdo de la Comisión ejecutiva se dan hoy las órdenes al excelentísimo Sr. D. R. de la Cruz, para que su corresponsal en esa, Sres. Spencer y Roda, pongan á disposición de V. S., para el abono del aparato Boxer, la cantidad de 5.000 pesetas. Si esta cantidad no fuera suficiente á cubrir la totalidad de los gastos que origine la adquisición y traslado á esa de dicho aparato, sírvase V. S. avisarlo con oportunidad para girarle lo necesario.—Del recibo de la presente espero me de V. S. el oportuno aviso.—Dios guarde á V. S. muchos años.—Madrid 14 de Octubre de 1881.—El Presidente, Vicealmirante, Francisco de Paula Pavía.—Sr. Presidente de la Junta local de Salvamento de náufragos de Almería.»

SOBRE CHALECOS SALVAVIDAS.

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE MARINA.

Recomendando solicitud de la Junta de Santurce para que se haga obligatorio el uso de chalecos salvavidas à los tripulantes de los botes de prácticos.

«Excmo. Sr.: El Presidente de la Junta local de Santurce me dice con fecha 11 del actual lo que sigue:—«Excmo. Sr.: En la reunión celebrada el 6 del actual acordó esta Junta local que, como Presidente, llamara la superior atención de V. E., como tengo el honor de hacerlo, hacia la conveniencia, ó mejor dicho, necesidad absoluta, si han de evitarse desgracias, de que todos los tripulantes de las lanchas que se dedican al servicio de practicaje de los buques que vienen á Bilbao, se hallen provistos de chalecos salvavidas pues de llevarlos es casi seguro que se salvarían todos los tripulantes de las lanchas que puedan naufragar.—Estas no tienen cubierta y tumban por consiguiente con gran facilidad, como desgraciadamente sucedió con una de este puerto en Febrero del año pasado, y con otra en Febrero último. De la primera sólo se pudo salvar un hombre que, más fuerte que sus desgraciados compañeros, pudo resistir las dos horas que pasaron antes de prestarle auxilio, y de la última se ahogaron todos, á pesar de que, á la hora de haber zozobrado, ya habia llegado otra lancha al lugar del siniestro á prestar auxilio.-Es indudable que, de haber tenido los náufragos chalecos salvavidas se hubieran salvado todos; pues aunque no los hubieran llevado puestos, los hubieran podido coger en el momento de tumbar ó en el agua; pero debe suponerse que el instinto de propia conservación haría que todos los tripulantes de una lancha en el momento que se considerasen en peligro, se pusieran los chalecos, y como son muchas las lanchas que se dedican al servicio de practicaje, y cas siempre están á la vista unas de otras, sería muy casual que pasara más de una hora sin que pudiera ser auxiliada la que naufragase.-Hemos hecho cuanto hemos podido para convencer á estos marinos de la conveniencia de que lleven consigo los referidos chalecos, y nos hemos convencido de que nuestras reflexiones no valen contra tanta ignorancia, y por eso me permito llamar la superior atención de V. E. sobre tan importantísimo punto.-Es, pues, nuestra opinión, que debe obligarse á dichos tripulantes á llevar los mencionados chalecos siempre que salgan al mar, y si bien entendemos que la autoridad no puede imponer esta obligación á los pescadores, puede ciertamente hacerlo con los tripulantes de las lanchas de prácticos, pues éstas están

especialmente obligadas á cumplir todas las órdenes del señor Comandante de Marina de Bilbao, sin cuya autorización expresa no pueden dedicarse á este servicio; pues fija, entre otras condiciones, las dimensiones de las lanchas y el número de tripulantes para ciertos servicios.—De imponerse la citada obligación á las lanchas de prácticos de este puerto, debería igualmente imponerse á las de Portugalete, Algorta y Ciérvana, que corren los mismos riesgos y que están en idénticas condiciones.—Esta obligación sería, en nuestro juicio, el mayor beneficio que pudiera hacerse á estos tripulantes, y creemos que, una vez dado el ejemplo, sería muy facil convencer á los pescadores: de modo que todos los que en esta peligrosa costa se dedican á las penosas faenas del mar, llevarían consigo este auxiliar eficaz de salvación en caso de naufragio.-Mucho celebraré que encuentre V. E. en estas indicaciones motivo suficiente para llamar la atención del Excmo. Sr. Ministro de Marina hacia tan importantísimo asunto, y de ser, como lo espero, atendidas, abriga esta Junta la firmísima convicción de que habremos prestado todos un gran servicio á la humanidad.»-Lo que tengo el honor de trascribir á V. E. á fin de que, penetrado de lo conveniente que son á todos los que se dedican al practicaje en los puertos de España los expresados chalecos salvavidas, se declaren reglamentarios y dé las órdenes oportunas al efecto, y de este modo los tripulantes de las lanchas pescadoras apreciarán sus beneficiosos resultados y se proveerán de ellos, desapareciendo el temor que cree la Comisión ejecutiva puedan tener para no usarlos de que se les tilde de prudentes, dadas las condiciones de arrojo y abnegación que distinguen á todos los hombres de mar.-Favor que espero merecer de la conocida rectitud y bondad de V. E. y de las repetidas pruebas de consideración y aprecio que ha dado á la Sociedad.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 30 de Junio de 1881.—Exemo. Sr.—El Presidente, Vice-almirante, Francisco de Paula Pavía.-Excmo. Sr. Ministro de Marina.»

EL MINISTRO DE MARINA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Accediendo á lo solicitado y mandando de Real orden el uso de los chalecos salvavidas, no solo á las tripulaciones de los botes de prácticos, sino á los de pesca en todas las posesiones españolas.

«Excmo. Sr.: Con presencia de lo manifestado por V. E. en comunicación fecha 30 de Junio último, acerca de la conveniencia de que se imponga la obligación á todos los tripulantes de las lanchas que se dedican al servicio de practicaje de los puertos de Bilbao, Portugalete, Algorta, y Ciérvana, del uso de chalecos salvavidas, S. M. el Rey (Q. D. G.) de conformidad con lo informado por la Junta superior consultiva de Marina, y apreciando como debe los humanitarios sentimientos que han animado á la Sociedad de su digna presidencia á hacer la propuesta que se menciona, ha venido en resolver

74

que, en lo sucesivo, todos los tripulantes de los botes de prácticos, tanto de nuestros puertos de la Península como de los de nuestras Antillas, Archipiélago filipino y demás posesiones españolas, adopten desde luego el chaleco salvavidas, disponiendo al mismo tiempo que por las comandancias de Marina se recomiende muy eficazmente á la marinería que dota las embarcaciones de pesca, la adopción del aparato salvador de que se trata, haciéndoles comprender las ventajas que ha de reportarles su uso, dadas las vicisitudes á que están expuestos los que consagran su existencia á la penosa profesión marinera.—Lo que de Real orden digo á V. E. como resultado de su citada comunicación.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Comillas 2 de Setiembre de 1881.—Pavía.—Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE MARINA.

Recomendándole la adopción de varias disposiciones que faciliten el debido cumplimiento de la Real orden anterior.

«Excmo. Sr.: El Presidente de la Junta local de Santurce, con fecha 23 de Octubre próximo pasado, me dice lo que sigue:-«Excmo. Sr.: He recibido las comunicaciones de V. E. de 26 de Setiembre próximo pasado y de 11 del actual.-En la primera comunica V. E. el traslado de la Real orden por la que se obliga á las lanchas de prácticos de los dominios españoles á proveerse de chalecos salvavidas, y se recomienda su uso á las lanchas de pesca. En nombre de esta Junta local doy á V. E. un voto de gracias por el interés con que háse servido tomar sus observaciones.-Ya que de un asunto tan interesante se trata, me tomo la libertad de someter á la consideración de V. E. algunas observaciones que esta Junta local cree deber hacer sobre el cumplimiento de lo que en la ya citada Real orden se preceptúa.-Es innegable, Exemo. Sr., que si la autoridad correspondiente no toma alguna medida para el debido cumplimiento de la Real orden de 2 de Setiembre próximo pasado, va mencionada, del Ministerio de Marina, es muy de temer que no dé el menor resultado, pues hasta ahora los prácticos y tripulantes de sus lanchas no parecen haber hecho caso alguno de tan beneficiosa disposición, acaso porque la Comandancia de Marina se ha limitado á hacerlo público, sin acompañarle con alguna disposición para su puntual cumplimiento.—Si estos tripulantes comprendieran que tan acertada Real orden ha de evitar muchas lágrimas si se cumple, es indudable que se apresurarian á proveerse inmediatamente de chalecos salvavidas; pero por desgracia, hay algunos lancheros tan ignorantes, que ven en los chalecos un enemigo en vez de un medio seguro de salvación en muchos casos. Si los tripulantes de la lancha del piloto mayor hubiesen tenido chalecos salvavidas, seguramente que no se hubieran ahogado ninguno de los cuatro infelices que perecieron el mes próximo pasado. -Para que se cumpla debidamente la reiterada Real orden, esta Junta local

considera indispensable se adopten las disposiciones siguientes, por lo que toca á los prácticos y tripulantes de los puertos de esta abra.—1.º Fijar un plazo, dentro del cual todos los prácticos y tripulantes de sus lanchas deberán proveerse de chalecos salvavidas.—2.º Pasado este plazo, todo tripulante 6 práctico que salga en las lanchas sin el citado chaleco, perderá el quinon que le corresponda, y este quinon deberá entregarse á la correspondiente Tunta local de Salvamento de náufragos para el sostenimiento de tan beneficiosa institución.—3.º Que los prácticos que se embarquen en los buques queden especialmente encargados de deducir los quiñones correspondientes por el indicado concepto, al dar las cuentas á los patrones de las lanchas, y de entregarlos al encargado de la Junta local; y si se prueba alguna omisión del práctico en este sentido, sea multado con 25 pesetas por cada quiñón que deje de deducir y entregar; como queda dicho; y en caso de reincidencia se le castigue con quince dias ó un mes de suspensión.-Con solo una ó dos multas que se impusieran, es seguro que no habría ni un solo tripulante de las lanchas de prácticos que saliera al mar sin su chaleco salvavidas, y dado va el ejemplo, es de esperar que sería imitado por los pescadores.»-Lo que trascribo á V. E., suplicándole al propio tiempo se digne tomar alguna medida á fin de que no resulte infructuosa disposición tan humanitaria á que hace referencia el anterior traslado. Dios guarde á V. E. muchos años. Madrid 2 de Noviembre de 1881.-Excmo. Sr.:-El Presidente, Vice-almirante, Francisco de Paula Pavía.-Excmo. Sr. Ministro de Marina.»

EL MINISTRO DE MARINA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Comunicando que se ha reiterado la Real orden de 2 de Setiembre à los Capitanes generales de los Departamentos y Apostaderos.

«Excmo. Sr.: Con presencia de lo manifestado por V. E. en comunicación de 2 del actual, se ha reiterado á los Capitanes generales de los Departamentos y Apostaderos la Real orden de 2 de Setiembre último, á los efectos de su cumplimiento.—Y de Real orden lo digo á V. E. en confestación á la referida comunicación.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 8 de Noviembre de 1881.—Francisco de Paula Pavía.—Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

EL MINISTRO DE MARINA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Pidiéndole informe y parecer acerca de una consulta que ha hecho el Capitán general del Departamento de Ferrol, referente al modo de adquirir los chalecos salvavidas.

«Excmo, Sr.: El Capitán general del Departamento de Ferrol, en comunicación núm. 8.787 de 19 de Noviembre último, dice á este Ministerio lo si.

guiente:-«Excmo. Sr.: El Comandante de Marina de la provincia de Rivadeo. me dice en 10 del corriente lo siguiente:-«Excmo. é Illmo. Sr.: Cumpliendo con lo que se recomienda en la Real orden de 2 de Setiembre último. que V. E. I. se dignó trasladar á esta dependencia con fecha 14 del mismo mes, se ha hecho saber á la marinería de esta provincia que dota las embarcaciones de pesca, así como también á los tripulantes de las lanchas que se dedican al servicio de practicaje, la conveniencia y ventajas que ha de reportarles el uso de chalecos salvavidas que designa la citada Real orden, y si bien se muestran propicios á la adopción del indicado aparato, tropiezan con la dificultad de no tener conocimiento del mismo é ignorar el punto ó puntos donde poder adquirirlos.-En su consecuencia, tengo la honra de significarlo á V. E. I. para su superior conocimiento, y por si, en su vista, se digna resolver lo que estime conveniente.-Lo que tengo el honor de trasladar á V. E. para su conocimiento y resolución que estime conveniente.»—De Real orden lo traslado á V. E. para su conocimiento, y á fin de que se sirva informar cuanto se le ofrezca y parezca sobre el mencionado asunto.-Dios guarde á V. E. muchos años.-Madrid 3 de Enero de 1882.-Pavía.-Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE MARINA.

Contestando á la consulta y emitiendo el informe que se pide.

«Excmo. Sr.: Enterado de la Real orden que con fecha 3 del actual me ha comunicado V. E., trasladándome un oficio del Capitán general del Departamento de Ferrol, trascribiendo el que le dirigió el Comandante de Marina de la provincia de Rivadeo, á fin de que esta Sociedad informe cuanto se le ofrezca y parezca acerca de la dificultad con que tropieza la marinería que dota las embarcaciones de pesca, así como también los tripulantes de las lanchas que se dedican al servicio de practicaje, para la adopción del chaleco salvavidas, por no tener conocimiento del mismo é ignorar el punto donde poder adquirirlos, tengo el honor de manifestar á V. E. que el citado aparato lo pueden adquirir por conducto de la Sociedad de Salvamentos marítimos, establecida en Guipúzcoa, la que está dispuesta á proveer de los mencionados chalecos á todas las Juntas que lo deseen, al precio de 10 pesetas cada uno.-Lo que participo á V. E. en cumplimiento de lo que se dispone en la Real orden citada. - Dios guarde á V. E. muchos años. - Madrid 17 de Enero de 1882.—Excmo. Sr.—El Presidente, Vice-almirante, Francisco de Paula Pavía.--Excmo, Sr. Ministro de Marina.»

EL MINISTRO DE MARINA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Pidiendo otro informe para contestar al Capitán general del Departamento de Ferrol, acerca de la consulta que hace á esta Autoridad el Comandante de Marina de Bilbao sobre el medio más eficaz para dotar de chalecos salvavidas á los botes de prácticos.

«Excmo. Sr.: El Capitán general del Departamento de Ferrol, en carta número 168, de 21 del corriente, dice á este Ministerio lo que sigue: -- «Excelentísimo señor: El Comandante de Marina de la provincia de Bilbao, en 13 del corriente, me dice lo siguiente:-«Excmo. é Illmo. Sr.: Circuladas en 17 de Setiembre y 23 de Noviembre últimos las Reales ordenes 2 y 8 de los mismos meses, que V. E. I. se dignó comunicarme en 14 y 19 de ellos, para que se obligase á los tripulantes de los botes de prácticos el uso del chaleco salvavidas, con fecha 9 del presente me dice el Práctico mayor de esta Ría lo que sigue:-«Terminado el plazo y prórroga dado á las Cofradías para que los prácticos y tripulantes de las lanchas piloteadoras se hicieran de chalecos salvavidas, y no teniendo noticia hasta la fecha de haberlos adquirido sino los de la Cofradía de Ciérvana, espero se servirá V. S. ordenarme lo que he de hacer con los de las demás Cofradías que no los hayan adquirido.-Debo hacer presente á V. E. I., que tanto el plazo como la prórroga que concedí para la adquisición, fué à petición del Presidente de la Junta de Salvamento de Santurce y otros individuos de los que más han hablado en periódicos para que se hiciera obligatorio el uso de chalecos. Y que al pedirme la prórroga, fundando la petición en la dificultad de adquirir de pronto tan considerable número, les hice presente que lo más sencillo y propio, en vez de hablar y proponer pareceres contradictorios, era abrir una suscrición, para la que me ofrecía por valor de cincuenta chalecos; encargarlos á San Sebastián, Barcelona y otros puntos, y regalárselos, pues de otro modo cumplirán los plazos, como ha sucedido. En vista de lo cual, y no habiéndose cumplimentado lo ordenado por S. M., ruego á V. E. I. se sirva ordenarme si procedo á descontar del practicaje para la adquisición, toda vez que no habiendo más que cuatro ó cinco prácticos en Ciérvana y pasando de 120 los de las otras Cofradías, no es posible prescindir de su servicio sin perjudicar los intereses del comercio y de la navegación.-Lo que tengo el honor de trascribir a V. E. para su conocimiento y determinación que estime conveniente.»—Y de Real orden lo trascribo á V. E. para que se sirva informar cuanto se le ofrezca y parezca acerca de lo que se expresa en la comunicación inserta.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 27 de Enero de 1882.—Francisco de Paula Pavía.—Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de naufragos.»

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE MARINA.

Emitiendo el informe solicitado.

«Excmo. Sr.: En contestación del oficio fecha 27 del pasado que ha tenido V. E. á bien dirigirme para que informe de acuerdo con la Comisión Ejecutiva de la Sociedad que presido, debo manifestarle que el uso de chalecos salvavidas, considerado de adquisición obligatoria por Reales ordenes de 2 de Setiembre y 8 de Noviembre del año próximo pasado, en atención á lo humanitario del objeto, perdería este carácter de obligatorio si se admitiese la proposición del Sr. Comandante de Marina de Bilbao, cuyo rasgo generoso es digno de todo aplauso; pero que el regalar los chalecos á los que no los hubieran querido adquirir, sería otorgar un favor á los morosos, precedente poco equitativo que retraería en adelante á los que tuvieran buena voluntad. -La indicación del Sr. Comandante de Marina de ofrecer gratis los chalecos, ya por cuenta de la Sociedad, ya por suscrición, pudiera utilizarse solamente para aquellos pescadores y marineros que lo hubiesen merecido como recompensa. Opino, por tanto, que para realizar la beneficiosa medida de que todos adquieran los chalecos, debe descontárseles su importe á los comprendidos en la Real orden y encargar aquellos desde luego á San Sebastián ó á Sevilla, pues en el primer punto los construyen, segun noticia adquirida por la Sociedad, al precio de 40 reales uno, y en Sevilla á 35, siendo estos últimos hechos con arreglo al modelo inglés recibido por la Junta de Cádiz.-Doy á V. E. las gracias por su atención en dirigirse á la Sociedad para que informe en asunto de tal importancia, despues de lo que V. E. resolverá lo que juzgue más conveniente.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 18 de Febrero de 1882.—Excmo. Sr.—El Presidente, vice-almirante, Francisco de Paula Pavía.-Excmo. Sr. Ministro de Marina.»

Carta dirigida por D. Pastor Pérez de la Sala al Secretario general de esta Sociedad, que por acuerdo de la Comisión ejecutiva se publica para conocimiento de las Juntas locales:

«Sr. D. Pedro de Novo y Colson, Secretario de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.—Madrid.—Londres 9 de Agosto de 1882.—Muy señor mío: En el deseo de conseguir alguna sustancia boyante, más ligera que el corcho y más segura que el aire en la fabricación de aparatos salvavidas, he tenido la fortuna de comprobar que ambas cosas se obtienen con el uso del carbón de suberina. El Gobierno inglés acaba de otorgarme Privilegio de invención por este descubrimiento; pero como por su carácter humanitario no he de restringir su adopción libre, aquí ni en ninguna parte, considero mi más grato deber hacer público en España, por el distinguido conducto de V.,

este nuevo sistema de protección para la vida. La sustancia boyante del corcho, ó sea la suberina, más rica en carbón que ninguna otra celulosa vegetal, constituyen en realidad el valor que tiene esta corteza para la fabricación de salvavidas. No ya el corcho, sino sus desperdicios sin valor, muy abundantes en España, tales como recortes de tapones, tapones usados, colmenas viejas, etc., etc., al carbonizarse por el sistema ordinario, quedan convertidos en una sustancia esponjosa y ligerísima, cuya pesantez específica no pasa de 0.125. próximamente la mitad que el corcho.-El carbón de suberina es completamente impermeable además, de modo que repeliendo el agua, no puede mermar nunca la boyantez del aparato que lo contenga, ya sea guindola, cinturón, chaleco, colchón, almohada, cogín ó bote, aunque accidentalmente se aguierease; y esto constituye sus ventajas sobre el aire, que el agua desplaza al menor siniestro y los aparatos que lo contenían quedan inservibles para salvar la vida.-Es conveniente, sin embargo, pintar ó hacer impermeables las fundas, cajas ó rollos que se rellenen con el carbón de suberina, para impedir que éste se cierna y manche el exterior de los aparatos; pero usando un género tupido, ni esto es necesario.--Este sistema es tan sencillo y eficaz, como poco costoso, y toda persona puede, con un puñado de tapones usados, fabricar en su propia casa un seguro salvavidas.—Todo el trabajo consiste en quemar los tapones en una llama, hasta que duplicando su volúmen quedan convertidos en una sustancia esponjosa y de color bronceado; con ella se rellenan algunas almohadillas de tela tupida, que pueden coserse en el interior de una chaqueta, abrigo ó manteleta, ó hacerse un chaleco convenientemente relleno. El carbón de suberina soporta en el agua del mar diez veces su peso próximamente, de modo que un kilógramo hace boyar diez, sobradísimo margen este para sostener á flote á medio pecho á una persona adulta y completamente vestida.-Tendré mucho gusto en remitir á usted cuantos informes me pida, así como modelos de aparatos, y confío en que la Sociedad de Salvamentos acepte el modesto ofrecimiento de su atento S. S. Q. B. S. M.-Pastor Pérez de la Sala.»

PIDIENDO QUE SE COLOQUEN LUCES ROJAS EN LOS ESTREMOS DE LAS OBRAS QUE SE PRACTICAN EN LOS PUERTOS.

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE FOMENTO.

«Madrid 28 de Mayo de 1884.—Excmo. Sr. D. Alejandro Pidal.—Muy señor mio: Al ocuparse esta Sociedad de los méritos contraidos por el torrero del faro de Almería, D. Juan Arenas, que salvó la tripulación del bergantín español Segundo Barceló, naufragado con temporal en aquel puerto en la noche del 28 de Abril último, y por lo que se le ha otorgado Medalla de Plata, como modesta recompensa á sus humanitarios y desinteresados servicios, no puedo menos de llamar la atención de V. E. sobre el orígen del siniestro.

Resulta que dicho bergantín, acosado por el temporal reinante aquella noche, se dirijió al puerto para fondear al abrigo del muelle del Oeste, y no teniendo noticia de la prolongación de dicho muelle, ni viendo luz alguna que le indicase el peligro, se dirigió á pasar á 150 metros de la luz blanca y fija del faro, para meter enseguida sobre el puerto y quedar cubierto, con el muelle, de la mar que rompía fuera. Desgraciadamente para él, los 190 metros á que llega hoy la prolongación de la escollera se opusieron á su paso, y fue víctima de su ignorancia, ó más bien de la poca previsión del Estado al no establecer la luz roja en el extremo de las obras, como es de rigor y se practica en todos los países.

Esta Sociedad, cuya única misión es salvar la vida de los naufragos, se permite suplicar á V. E. dicte las órdenes necesarias para evitar, en cuanto sea posible, siniestros como el que lamentamos, al mismo tiempo que recomienda á V. E los oportunos servicios del torrero Arenas, sin cuyo generoso auxilio, hubiésemos tenido que deplorar la pérdida de los siete tripulantes del Segunda Barceló.

Aprovecho esta ocasión para ofrecerme de V. E. con la consideración más distinguida, su afectísimo S. S. Q. B. S. M.—El Presidente, Vice-almirante, Francisco de Paula Pavía.»

EL MINISTRO DE FOMENTO AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Prometiendo establecer la luz roja.

«Madrid 10 de Junio de 1884.—Ministerio de Fomento.—Gabinete particular.—Exemo. Sr. Vice-almirante D. Francisco de Paula Pavía.—Muy señor mío y de toda mi consideración: Uno de estos días resolveré el expediente sobre el establecimiento de la luz que me indica en su carta, á fin de evitar, segun los deseos de V., que también son los míos, que se repita el siniestro de que me habla.

»Esta ocasión me proporciona la muy grata de ofrecerme de V. su afectísimo S. S. Q. B. S. M.—A. Pidal.»

attitude callet an a tom 10. I form memorial manner that any company of the

GESTIONES IMPORTANTÍSIMAS

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD AL MINISTRO DE MARINA.

Solicitando que se cumplimente el artículo 37 de la Ley de Puertos de 7 de Mayo de 1880, que previene corran á cargo de la Marina los servicios de vijtas, semáforos y botes salvavidas.

«Excmo. Sr.: Desde que por honra de nuestro país se constituyó en España la Sociedad general de Salvamento de náufragos, tanto su Junta de Gobierno, como la Ejecutiva, han hecho los mayores esfuerzos para dotar nuestro litoral marítimo del material conveniente á tan benéfica institución. Aunque los donativos de aparatos y recursos metálicos no han sido hasta aquí poco valiosos, la extensión de nuestras costas, los gastos originados en la adquisición de material y en servicios personales prestados, hacen que esta Sociedad no cuente hoy más que con seis botes salvavidas y siete aparatos lanzacohetes, número insignificante si se ha de dotar con estos elementos de salvación los sitios más importantes de nuestras costas, visitados por los buques de todas las potencias marítimas, y amenazados en ellas por la frecuencia de los temporales.-Mientras no se vote un proyecto de ley presentado á las Cortes, y que de aprobarse dará nuevo impulso á esta Sociedad, la Junta Directiva, recordando que el art. 37 de la Ley de Puertos de 7 de Mayo de 1880 previene que «corra á cargo de la Marina los servicios de vijías, semáforos marítimos y botes salvavidas,» y que si dicho Ministerio no ha podido hasta aquí encargarse del material que posee aún el Ministerio de Fomento, ha sido por falta de fondos en su presupuesto, ya que en el vigente hay consignada cantidad para tal objeto, cree llegado el caso de cumplimentar el citado articulado, pasando así á la Marina los botes salvavidas que, sin prestar ninguna clase de auxilios, existen aún en poder de los Ingenieros jefes de algunos puertos. -Carenado ese material, bien directamente por las autoridades de Marina, bien cedido provisionalmente á esta Sociedad, podrian establecerse nuevas estaciones de botes salvavidas en ciertos paertos ó localidades que se creveran más convenientes, y de este modo serían más remotas las lágrimas que se derraman por nuestro litoral á consecuencia de los siniestros marítimos que en ellas tienen lugar.-La Sociedad espera que V. E. no vea en esta comunicación ingerencia alguna en los asuntos puestos á su cargo, sino únicamente el deseo de ver ampliado un servicio tan necesario, como humanitario y digno de una nación que, como la nuestra, debe ocupar lugar preferente entre las marítimas y civilizadas.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 8 de Enero de 1884.—Excmo. Sr.—El Presidente, Vice-almirante, Francisco de Paula Pavía.—Excmo. Sr. Ministro de Marina.»

EL MINISTRO DE MARINA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Accediendo à lo indicado, traslada la comunicación que dirige al Ministro de Fomento para este objeto, pidiéndole que se cumpla la Ley de Puertos, y pase à Marina todo el material de salvamento que se halla à cargo de aquél Ministerio.

«Excmo. Sr.: Con esta fecha digo al señor Ministro de Fomento lo que sigue:-«Excmo. Sr.: Con arreglo á lo preceptuado en la vigente Ley de Puertos de 7 de Mayo de 1880, en su art. 37, capítulo 5.º, los botes salvavidas deberán correr á cargo del Ministerio de Marina. La consecuencia inmediata de la prescripción legal, hubiera sido la incautación por este Ministerio de todos los botes salvavidas existentes tiempo há en los puertos á cargo de los funcionarios dependientes del Ministerio de Fomento, para comenzar á utilizarlos desde luego en las importantes operaciones de salvamento de náufragos, si á ello no se hubiera opuesto la falta de los créditos necesarios en el presupuesto del ramo, que impidió á este Ministerio de mi cargo solicitar oportutunamente del de Fomento la entrega de las referidas embarcaciones. Pero habiéndose consignado ya en el presupuesto de Marina, para el ejercicio del corriente año económico, los recursos en cantidad suficiente para las atenciones de tan importante servicio, el Rey (Q. D. G.) ha venido en disponer me dirija a V. E., como de su Real orden lo ejecuto, a fin de que se sirva disponer que los botes salvavidas que aun se encuentran en algunos puertos, á cargo de los Ingenieros respectivos, se entreguen desde luego á las Autoridades de Marina de los mismos, pasándose á este Ministerio, por ese del digno cargo de V. E., nota detallada del número de botes, localidades en que se encuentran y efectos anejos á cada uno. Lo que de Real orden digo á V. E. para su conocimiento y efectos consiguientes.» - Y de igual Real orden lo traslado á V. E. para su noticia y como resultado de su comunicación de 8 de Enero último.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 9 de Febrero de 1884.-Antequera.-Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

Extracta la historia de la Sociedad y su actual estado, los recursos con que cuenta, y determina la distribución más conveniente que podía darse al material de salvamento á cargo ya del Ministerio de Marina; que la Sociedad no tendría inconveniente en recibirlo y sostenerlo, mediante las condiciones que se expresan.

«Exemo. Sr.: La Sociedad de Salvamento de Náufragos tiene noticia de que el Ministerio de su digno cargo se está incautando del material de botes salvavidas que hasta ahora se hallaba en algunos puertos á cargo de los delegados de Fomento, y que, por consecuencia del artículo 37 de la Ley de Puertos de 1880, debe pasar al de Marina. Y como no puede dudar esta Sociedad de que V. E. querrá darle la distribución más conveniente para el caritativo y benéfico objeto á que se dedica, cree oportuno imponerle del estado en que se encuentra esta Sociedad, por si con ello puede contribuir al mejor éxito del fin que todos perseguimos.-La multitud de naufragios ocurridos en nuestras costas, sitio por donde transitan los buques de todas las naciones marítimas, y el no tener constituida una Sociedad de Salvamento que librase de una muerte probable á los que se ven arrojados á ellas, bien por efecto de los temporales, bien por cualquiera de los mil incidentes de la navegación, ponian en duda los sentimientos caritativos de este hidalgo país, al ver que era el único que no contaba con los elementos necesarios para tan humanitaria misión. Al fin, por iniciativa de D. Martín Ferreiro, bajo la presidencia del ilustre Marqués de Rubalcava y la protección de S. M. la Reina Doña Cristina, entramos en el concierto de las demás naciones marítimas, y el 18 de Diciembre de 1880 quedó nombrado el Gonsejo superior y constituida la Sociedad española de Salvamento de náufragos.— Desde entonces esta Sociedad no ha desmayado un momento. Siempre con fe viva, tranquilidad de espíritu y rectas intenciones, va abriéndose camino á paso lento, y no pierde la esperanza de que esté cercano el día, en que, considerada como sociedad nacional benéfica, se asiente sobre sólidas bases, y sus humanitarios servicios se extiendan por todo el litoral de los dominios españoles.—A la constitución de la Sociedad en Madrid, respondió el llamamiento hecho en nuestras costas, y muy pronto se formaron Juntas de Salvamento locales, de que se da noticia en los Anuarios, con expresión de los fondos que tienen, los recursos con que cuentan, y los gastos que han efectuado hasta la fecha.—Injusticia sería no precisar aquí los valiosos donativos recibidos de súbditos extranjeros y que tanto enaltecen sus sentimientos filantrópicos. A los entregados en metálico en Londres, tenemos que agregar: un bote salvavidas que Mr. James Young, de Liverpool, ha regalado para el puerto de Bilbao v funciona actualmente en Portugalete: otro bote salvavidas, con su carro correspondiente, donado por la Sociedad de Salvamento de Bremen, y se halla hoy en Villagarcía en espera de definitiva colocación: el premio para los Capitanes españoles instituido por el súbdito francés, Mr. Emile Robín, de París, de que V. E. tiene conocimiento; y á ellos agregaremos el importante donativo hecho por los testamentarios del Sr. Montañés, que han dotado á Cádiz de una estación completa de salvamento.—Las Juntas locales son autónomas; es decir, se constituyen por sí mismas, allí donde hay el desco de formarlas y se reunen un número de socios permanentes. Ellas nombran su Junta directiva, y ésta se encarga de la administración de los fondos; de la custodia, uso y conservación de los aparatos de salvamento que poseen; premia los servicios, propone á la Central para recompensas, y no dependen de ésta sino para noticiarle los servicios prestados y remitirle sus balances de cuentas, con el exclusivo objeto de que figuren en el Anuario de la Sociedad. Lejos de pesar sobre ellas una centralización, que pudiera considerarse como inoportuna, y que excitaría casi de seguro dificultades, la Central auxilia con sus fondos á las que se hallan necesitadas, en cuanto sus recursos lo permiten, y de este modo hay aparatos en algunas localidades que sus únicos arbitrios no habrían bastado para adquirirlos.-Cábele al mismo tiempo consignar que en todas partes se han hecho laudables esfuerzos para corresponder á las esperanzas fundadas en ellas, contándose en algunos casos rasgos de heroismo a que tan acostumbrados nos tiene nuestra gente de mar; como lo prueba 133 personas salvadas por las Juntas locales, y 117 por los esfuerzos aislados de otros puntos, y por cuyos servicios ha otorgado la Central dos medallas de oro. 31 de plata, y 126 de bronce, además de 4.650 pesetas en metálico.— Por lo expuesto se vé, que la Sociedad no ha podido ser árbitra de llevar sus auxilios á los puntos en que más pudieran necesitarse, teniendo en cuenta para ello la estadística de los naufragios ocurridos en nuestras costas durante los diez v ocho últimos años, sino que se ha conformado á tenerlos en aquellos puertos ó localidades en que el llamamiento á la caridad ha respondido y los recursos han permitido satisfacer los gastos ocasionados ó que puedan ordinariamente originarse.-Natural parece que, si por la Ley de Puertos, á la Marina corresponde velar por tan importante servicio, y para ello las Cortes le conceden en su presupuesto los fondos necesarios, el material de que ahora se incauta y el que adquiera en lo sucesivo, debería situarse en los puntos más amenazados, en donde tan sensibles desgracias son más frecuentes, y en donde la suficiencia de los aparatos con que cuente pudiesen prestar mejores servicios. -Según las noticias particulares que tiene esta Sociedad, siete son los botes salvavidas que se entregan á la Marina y que se hallan en los puertos de Gijón, Coruña, Huelva, Málaga, Valencia, Tarragona y Barcelona: de ellos parece que cinco se hallan en buen estado de vida y pueden prestar servicio desde que se les dote y tripule convenientemente; y los dos restantes necesitan carena de más ó menos consideración. Como se ve, dichos botes, pertenecientes al material de puertos, se hallaban en los principales puntos de movimiento y comercio: al pasar á la Marina, ¿deben seguir allí, en donde hay sobrados recursos aún con temporales, ó estacionarse en los puntos más amenazados de las costas? Si el Ministerio de Marina establece por sí mismo el servicio, claro y lógico es que solo à él le corresponde contestar à la pregunta: pero si por cualquier evento interviniese en el asunto esta Sociedad, no dudaría en elegir las costas.-¿Dónde, cómo y por qué? Resulta que el mayor número de siniestros en los últimos diez y ocho años, han ocurrido sucesivamente. En la primera zona: en Bilbao, cercanías de Santander, Santoña y Laredo, Estaca de Vares y San Sebastián, y seguidamente en Gijón, Bermeo y Lequeitio, y otros puntos, y separando a Bilbao y San Sebastián que tienen botes salvavidas, Santander aparatos lanzacabos, y Laredo lancha buena de auxilio, el estudio se reduce á Gijón y la Estaca. Mas el puerto de Gijón no necesita bote, porque las embarcaciones que entran con temporal; ó salvan la barra con los golpes de mar, o si quedan en ella no hay auxilio pronto que las evite el destrozarse, y así es que el bote que allí hay no ha prestado aún auxilio, no ha servido jamás. Queda sólo la Estaca como punto indispensable, y solo faltaría elegir el sitio conveniente atendiendo al lugar más próximo á los siniestros, la facilidad de conducirlo al sitio del naufragio y el auxilio que pueda hallarse en aquella parte de la costa para su tripulación, conservación, y custodia con el menor gasto posible.-En la segunda zona aparecen los naufragios del modo siguiente: Cercanías de la Coruña 43; Pontevedra y Vigo 27; Cabo Finisterre 26, y Corrobedo y Muros 25, para disminuir en los demás puntos. En Villagarcía tiene la Sociedad un bote salvavidas, por lo que, destacando este punto, que puede situar el auxilio en los Corrobedos, solo nos queda Coruña, Vigo y Finisterre. Debería preferirse el primer punto en donde no hay Junta local, o aceptar Vigo, que tiene recursos propios para sostener la estación que se estableciera en la boca de la ría.— En la tercera zona, los puntos más amenazados son: las cercanías de Cádiz, la barra de Sanlúcar, Conil y Tarifa, y como Cádiz y Sanlúcar cuentan con botes salvavidas, habría que pensar en los últimos, ya que el bote de Huelva parece debería dejarse en aquella localidad, pero situado en sitio conveniente para estar cercano à los siniestros que ocurren en la barra del Tinto y el Odiel.—Las cercanías de Algeciras, figuran en primer lugar, en la zona cuarta, con 108 siniestros, y natural parece esta proporción dado su estrecho paso, los numerosos buques que por allí transitan y los efectos desastrosos que causan los temporales, en particular los del S.E. al S.O. En este punto cuenta la Sociedad con un aparato lanzacabos, á lo que se debe la salvación de algunas vidas en Diciembre último; pero bien pudiera ser necesario un bote salvavidas, á disponer de él, si se tiene en cuenta lo combatida que es la playa de la bahía de Algeciras y los repetidos siniestros que allí se registran, además de estar frente á un puerto inglés que nos observa. Le sigue, como parte amenazada, Adra, Guardas Viejas y Roquetas, que comprenden los llanos de Almería, y es tambien sitio en que debe establecerse un servicio de salvamento. Las cercanías de Málaga y Almería siguen á los sitios anteriores: en el primero de dichos puertos hay un bote, que se ignora haya prestado auxilios, y no existe Junta local de esta Sociedad, mientras que en Almería

se cuenta con un aparato lanzacabos perfectamente instalado por la Junta local, á lo que mucho contribuyó el difunto oficial de Marina Sr. Salguero. No puede pensarse por ahora en Motril, Salobreña, el Cabo de Gata, Calaburras y Fuengírola, en donde no hay elementos que coadyuven, ni material que destinarles, al menos, por ahora.—En la quinta zona, figura en primer término, por siniestros, el trozo de costa entre Torrevieja y la isla Tabarca: en el primer punto hay ya un aparato lanzacabos y va á construirse la caseta para su instalación, habiéndose hecho pruebas que han satisfecho á los socios. En las cercanías de Cartagena se registran 24 naufragios; 33 desde San Pedro á Villaricos, y 30 entre Cabo Palos, las Hormigas y el Estacio. En el primero de estos puntos, es decir, en Cartagena, se tiene aparato lanzacabos, cuya caseta de instalación en el muelle se está construyendo, y su celosa Junta local trata de adquirir otro para Garrucha, ayudado del àpoyo que le presta esta localidad. Quédanos, pues, en esta zona, la parte comprendida entre Cabo de Palos y el Estacio, pero la carencia de población en la manga del Mar menor, hace si no difícil, al menos dispendiosa la estación de un salvavidas.—A 352 ascienden los naufragios ocurridos en la sexta zona, ó sea la comprendida entre los cabos La Nao y Creus, de los que la mayoría tuvieron lugar en el golfo de Valencia. Muy sabido es para los navegantes, que dicho golfo es temible con los temporales del primero y segundo cuadrante, porque oscureciéndose las tierras bajas y arrollando las corrientes y mar de travesía sobre el fondo del golfo, allí se ven perdidos muchos buques que se consideraban en situación de poder montar el cabo de San Antonio. Solo hay un bote salvavidas en el puerto de Valencia, que ha funcionado con los auxilios dados por la Diputación provincial, pero no conocemos los resultados obtenidos en los naufragios ocurridos en la embocadura del Turia y ocasionados por el equivocado emplazamiento de su puerto: allí, por causas locales que respetamos, se puede decir que no hay Junta local, y por tal concepto sería muy conveniente una estación en las cercanías de la Oliva y Denia, en cuyas playas ocurren la mayoría de los siniestros. Vinaroz y San Cárlos de la Rápita cuentan con Juntas locales y lanchas de auxilio salvavidas, que han prestado, particularmente la del primer punto, muy buenos servicios, así que pasaremos á las Bocas del Ebro en que, á pesar de los buenos faros que cuenta el delta del rio, se ven comprometidos muchos buques en sus aplaceradas cercanías. No contando con población en este sitio, muy costosa sería una instalación, y no puede pensarse en ella por el momento. En Tarragona hay un bote de que se incauta la Marina; pero la Junta local que se acaba de constituir parece se inclina á un aparato lanzacabos, en cuyo caso aquel bote podría prestar mejores servicios en Villanueva y Geltrú y Sitges, en cuyos fondeaderos son frecuentes los naufragios. Barcelona es la que, dada su gran importancia comercial, no ha respondido como se esperaba al llamamiento hecho por la Sociedad, y aunque el bote salvavidas con que cuenta ha funcionado por la Junta de obras, no parece natural quéde allí cuando tiene el puerto remolcadores y otros elementos, quizá más eficaces,

para dar auxilio en caso necesario. Las costas, entre Barcelona y cabo de Tosa, sólo comprometen con temporales del S.E., puesto que con los del N.E. y S.O. tienen vuelta los buques de vela para abandonar el fondeadero y tomar, como refugio, á Barcelona y Rosas: además, el comercio mercantil se hace, ó por la vía férrea ó por el cabotaje; así es que los barcos pequeños pueden ser fácilmente auxiliados con fusiles Delvigne, como lo tiene ya la Junta local de Blanes. En los cabos de San Sebastián y Bagur ocurren bastantes siniestros, y convendría estudiar si el bote de Barcelona sería más conveniente situarlo en aquellas inmediaciones bajo la custodia de la Junta local de Palamós,-Mucha es la extensión de costa que cuentan las islas Baleares, punto de arribada de los buques de vela con los temporales del golfo y no menos azotadas por los del S.O. Los puntos opuestos de Mallorca, es decir, desde Andraitx á Palma, y la bahía de Alcudia, son los puntos más amenazados. Palma acaba de fundar, con lisonjero éxito, su Junta local, que promete ser de las mejores de España, y hay que esperar allí el establecimiento de una buena Estación. Si los recursos y donativos de la isla lo permiten, no se echará en olvido la bahía de Alcudia. Menorca es pobre, y los recursos de su Junta escasos; así es que aun no ha podido adquirir los aparatos necesarios para auxiliar á los náufragos de su embravecida costa N. con los temporales del primer y segundo cuadrante. En el mismo caso, ó aun peor, está Ibiza: allí ni aun se cuenta con Junta local.—Ahora bien; si el Ministerio de Marina se hace cargo del servicio de salvamento con el material que recibe, debe tener en cuenta que, además de carenar y pertrechar esos botes con los elementos que necesiten para su manejo, preciso es, aun en el caso de quedar en los puertos, casetas ad-hoc para conservarlos, así como sus pertrechos; y para que presten auxilios prontos y convenientes, carros que los trasporten al lugar del siniestro, particularmente si se sitúan en las playas. De otro modo, el material se destruirá en poco tiempo y las pérdidas serían importantes para el Estado, dado su cuantioso valor. La mayoría de las Estaciones de esta Sociedad tienen casetas levantadas expresamente para este objeto.-Al dirigirse esta Sociedad á V. E. en súplica de recursos para atender á las necesi dades apremiantes de este servicio, ya que sus fondos son escasos, no ha podido contar con ese material que hoy viene á darle nueva vida con su auxilio. Pero si ese Ministerio creyera que en manos de la Sociedad el todo o parte del mismo pudiera funcionar, si no mejor, con más economía que en el de las Autoridades de Marina, no tendría inconveniente en recibirlo, siempre que se le ayudase con los recursos necesarios para su sostenimiento é instalación, que nunca excederían de lo que existe consignado en el presupuesto para este fin, mediante la precisa justificación de los gastos, que, por créditos legislativos, pasaran á su poder.—Tampoco cree la Sociedad que pudiera haber dificultad alguna en esta cesión temporal, pues aunque no reconocida aún oficialmente como benéfica, lo está de hecho por la aprobación de sus Estatutos, por la importancia y número de sus socios y por los servicios que lleva prestados. Las Sociedades de la misma clase en el extranjero reciben recursos de sus respectivos Gobiernos, y en España la Dirección General de Beneficencia y Sanidad concede auxilios decretados por las leyes. Un Real decreto aprobado en Consejo de Ministros, precedido de una exposición de hechos que manifestaran la conveniencia de la cesión, sería lo bastante, en concepto de esta Sociedad, para ello, en el caso de que el servicio no se haga directamente por las mismas Autoridades de Marina.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Madrid 8 de Abril de 1884.—Exemo. Sr.—El Presidente, Vicealmirante, Francisco de Paula Pavía.—Exemo. Sr. Ministro de Marina.»

EL SUBSECRETARIO DEL MINISTERIO DE MARINA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Trasladando la Real orden por la que se dispone que todo el material de salvavidas que antes corría á cargo del Ministerio de Fomento, pase á la Sociedad, como igualmente las 40.000 pesetas consignadas en el presupuesto para su sostenimiento.

«Excmo, Sr.: Con esta fecha dice el Sr. Ministro del ramo al Presidente de la Junta Superior Consultiva de Marina lo que sigue: -«Excmo. Sr.: La organización del servicio de salvamento de náufragos por el Estado, dado el escaso material que hasta ahora posee y la actual penuria del Tesoro público, sería, sin duda, tarea larga y costosa que en tiempo y en dinero exigiría sacrificios de consideración. Siete botes salvavidas, recientemente entregados al ramo de Marina por el Ministerio de Fomento, con arreglo á lo dispuesto en la vigente Ley de Puertos, son exigüa base para fundar sobre ella la vasta organización que dicho servicio requiere en un litoral tan extenso como el de la Península é Islas adyacentes, escaso de puertos de refugio y en gran parte bañado por mares tormentosos, en extremo ocasionados á pérdidas y desgracias frecuentes. Por otra parte, al Estado faltarfale casi constantemente la fuerza necesaria para despertar en determinados momentos el sentimiento de caridad individual, auxiliar poderoso siempre que de hechos benéficos se trata; y la acción y el calor que tan precisos son para llevar á cabo actos de arrojo y verdadero amor á la humanidad, habría de ser exclusivamente suplida por la fría rigidez administrativa, que tropezando á menudo en dificultades reglamentarias, se movería siempre en órbita estrecha, sin encontrar auxiliares ni despertar acaso más que rivalidades y críticas, en vez de simpatías y aplausos. -No sucede así con la Sociedad españota de Salvamento de naufragos; esta posée ya un material de consideración; á menudo recibe auxilios en dinero y efectos, que demuestran la general estimación que ha despertado; diríjenla personas que gozan todas de gran respetabilidad por su inteligencia, su posición y su carrera; y los muchos servicios que ya ha prestado con motivo de naufragios y desgracias ocurridas desde su fundación, han extendido el crédito y la confianza de que goza; pero tampoco dicha Sociedad lograría por sí

sola los fines que se propone, si el Estado no acudiera en su ayuda dispensándole protección y apoyo. Ahora bien; la Marina tiene va en su poder siete botes salvavidas, contando además en su presupuesto con un crédito de cuarenta mil pesetas (capítulo 10, artículo 3.º) cuyo objeto es auxilios á náufragos y gastos de botes salvavidas y demás material de salvamento. Ha llegado, pues. el caso de principiar a utilizar unos recursos que tanta importancia tienen, y como, no obstante su situación relativamente próspera, la Sociedad está también necesitada de socorros pecuniarios, es evidente que si á su cargo ha de correr el servicio de salvamento, la necesidad exige se le proporcionen todos los elementos que la administración utilizaría, si no creyera oportuno ser sustituida por una entidad cualquiera.-El servicio que prestan los botes salvavidas en naufragios, varadas y demás lances de mar, es importantísimo; pero exige gastos de consideración si ha de responder en absoluto á su objeto. Los gastos de conservación y custodia de cada uno no bajan de mil á mil doscientas pesetas anuales: seis á siete mil pesetas cuesta un aparato lanzacabos, sin que baje de mil el importe anual de conservación y entretenimiento: la tripulación de cada bote dispuesto á prestar servicio importa próximamente tres mil pesetas, y por tíltimo, mil doscientas los encargados del aparato lanzacabos. Se ve, pues, que si la Sociedad de Salvamento se ha de encargar de las siete embarcaciones que el Estado posee, no es mucho cederle en su totalidad el crédito de cuarenta mil pesetas; pues si al pasar el expresado material á cargo de la Sociedad no se la suministran los medios necesarios para poder utilizarlo, se la impondrá una carga superior á sus fuerzas, que naturalmente no podría admitir.—Así pues, en virtud de las precedentes consideraciones, y teniendo en cuenta que el crédito de referencia no fué incluido en el proyecto de presupuesto del ramo por este Ministerio, sino por las Córtes, que lo estimaron indispensable para que la Marina pudiera disponer útilmente del material que había de tener á su cargo, siendo por tanto evidente que si de ese material se ha de encargar otra entidad cualquiera, á ella deben pasar en toda su integridad los medios de aprovecharlo y darle útil aplicación, el Rey (Q. D. G.) ha venido en determinar lo siguiente: 1.º Se entregarán desde luego á la Sociedad española de Salvamento de naufragos, para que pueda emplearlos en los benéficos y humanitarios fines de su instituto, los botes salvavidas que el ramo de Marina ha recibido del Ministerio de Fomento. sobre los cuales el Estado se reserva, sin embargo, el derecho de propiedad. entendiéndose que los cede únicamente por lo que hace á su aprovechamiento y usufructo con el objeto indicado.-2.º Se confía igualmente á la expresada Sociedad, y exclusivamente para el fin indicado, la inversión y manejo de las cuarenta mil pesetas consignadas en el capítulo 10, artículo 3.º, del presupuesto del ramo, debiendo librarse enseguida lo correspondiente al ejercicio del actual año económico, en la inteligencia de que la inversión de dicha cantidad deberá justificarse dentro del mes de la fecha en que el ejercicio termina.-3.º En lo sucesivo se le librará el importe del expresado crédito por dozavas partes, y siempre con prévia justificación del devengo.-

4.º y último. Como representante de la Sociedad Española de Salvamento, para presentar la cuenta de los gastos y percibir su importe en calidad de persona de responsabilidad bastante, el Rey (Q. D. G.) ha tenido á bien designar al Secretario de la Sociedad, D. Pedro Novo y Colson, Teniente de navío de la Armada, en la inteligencia de que las órdenes para la distribución é inversión del crédito de referencia deberán ser dadas por la Comisión Ejecutiva de la Sociedad y firmadas por el Presidente de la misma.—Todo lo que de Real orden digo á V. E. para su conocimiento y fines consiguientes.»

—Y de igual Real orden, comunicada por el Sr. Ministro del ramo, lo traslado á V. E. para su conocimiento y demás efectos, como resultado de su comunicación de 8 de Abril último.—Dios guarde á V. E. muchos años.—

Madrid 9 de Junio de 1884.—El Subsecretario, Ramón Topete.—Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de naufragos.»

and the latest with the second of the second

the to what any other because on which and the state of the con-

COMUNICACIONES

ACERCA DE ENSAVOS HECHOS CON LOS APARATOS LANZACABOS POR LAS JUNTAS LOCALES.

ALGECIRAS.

El Presidente de esta Junta remite con oficio aparte, la siguiente reseña:

«El domingo último al medio día tuvo lugar en la playa del Saladillo la prueba y ejercicio del magnífico aparato lanzacabos, sistema Boxer, adquirido por esta Junta local en Inglaterra, mediante el apoyo de suscritores y donadores de Algeciras, Gibraltar, Ceuta y San Roque, y de la Central de Madrid.

El aparato se compone de multitud de piezas y cordajes que sería prolijo enumerar; y su objeto es el de establecer comunicación entre un buque náufrago y la costa, por medio de un poderoso cohete que, disparado desde la playa, pasa por cima del barco, y al caer pone en manos de los náufragos la cuerda que aquél arrastra, con la cual se llevan á bordo otros cabos de más resistencia, y por él se manda un salvavidas en el que se salvan los náufragos uno á uno.

Con el aparato ha venido tambien un soberbio carro, en el cual se colocan las diversas partes de aquél, y se llevan con más facilidad al lugar del siniestro;—aquí se tropieza con la dificultad de que los caminos son pocos y malos, sin embargo de que habrá ocasiones en que pueda prestar muy buen servicio.

El domingo, tanto por no encontrarse caballerías apropósito como por ensayar la conducción á lomo, se desistió de usar el carro, y se utilizaron tres mulos, que llevaron las piezas de más peso, conduciendo el resto los hombres que componen la brigada, á cuyo frente se encuentra el cabo de mar Patricio Redondo. En esta forma, salieron del almacén en que se encuentra depositado el aparato, el carro y todo el repuesto á él correspondiente, llegando á eso de la una á la playa del *Saladillo*. Allí se hallaba ya congregado un nu-

meroso público, que habia acudido interesado por ver la prueba, el cual, hay que decir que molestó algo por lo mucho que se aproximaba al lugar de la operación, cuando está mandado que en el sitio de la maniobra no haya más que los encargados de ella; sin embargo, el público algecireño es muy ordenado, y la curiosidad no le impele á cometer inconveniencias.

El señor Comandante del apostadero, á instancias del de Marina, Presidente de la Sociedad, habia dispuesto que fondeara una escampavía frente al sitio, y á regular distancia de la costa, para que simulara el buque náufrago. Se colocó el cohete en el disparador, y despues de asegurar en la playa el trípode de hierro y el anclote con que tesar el cabo, se dió la señal de fuego, quedando el público pendiente del efecto que iba á presenciar. Ardió el botafuego algunos segundos, y prendido el cohete, que es de hierro y muy voluminoso, arrancó éste con inmensa fuerza y velocidad, y gran ruido, remontándose por cima de la escampavía y dejando tras sí una gran columna de humo. La guía ó cuerda, cayó por la popa del buque, y los que allí operaban bajo la dirección de D. Juan Llizo, vocal de la Junta, la cogieron, entablándose al punto la comunicación con la playa, y haciéndose luego á lo vivo la maniobra de salvar á los tripulantes, á cuyo efecto se metió en el salvavida uno de los marineros de la escampavía, que llegó á tierra con la mojadura de medio cuerpo, pero sin dificultad alguna.

Con este espectáculo se dió por terminada la prueba, que salió muy bien; y puede la Junta local estar muy satisfecha, tanto de la adquisición que ha hecho, cuanto de la manera como se ha maniobrado en el ejercicio del domingo.

El Sr. D. Manuel Costilla, Comandante de Marina y Presidente de la Junta y varios otros de los señores que la componen, presenciaron la prueba y dieron las disposiciones que juzgaron oportunas.

El encargado, Sr. Redondo, se conoce que es hombre entendido en as cosas y las faenas del mar; su elección para regir la brigada nos parece muy acertada, y las operaciones del aparato están bien bajo su dirección.»

Los efectos de que se compone este aparato son los siguientes:

«Un disparador de cohetes, con su péndulo.—Veintitres cohetes de salvamento en cuatro cajas ordinarias.—Veintitres varillas para ellos.—Veintitres cohetes de señales en dos cajas ordinarias.—Veintitres espoletas en una caja ordinaria.—Veintitres juegos de arandelas, compuestos cada uno de dos de goma y una de metal.—Una caja de madera con visagras y pestillo de metal, para espoletas, arandelas, mangos de botafuegos y de luces de bengalas.—Una cacerina de zinc con su correa para espoletas y fulminantes.—Un martillo.—Cuarenta y siete botafuegos.—Dos mangos para id.— Tres cajas de fulminantes con setenta.—Doce luces de bengala.—Dos mangos para id.— Tres luces de bengala para iluminar, en una caja con visagras de hierro y trípode de madera.—Tres guias de vaiven de doscientas cincuenta brazas cada una en su caja.—Un andarivel de abacá de una y media pulgadas, y

doscientas cincuenta brazas con un mosquetón giratorio en dos de sus chicotes, metido en una caja con división en medio.-Dos motones de rabiza.-Un cabo de abacá de tres pulgadas y ciento veinte brazas.-Un aparejo de dos cuadernales con tira de veintinueve brazas, gancho y rabiza.—Un salvavidas. - Un motón con dos roldanas de bronce para canasta, con su cazonete.—Una canasta salvavidas.—Un trípode de hierro.—Una pasteca herrada con ganchos giratorios.—Un anclote de ciento veinte libras.—Un tablon con un ramal de cadenas para retenida del anclote.—Tres palas.—Un pico.— Un pasador de hierro para coser cabos.—Un destornillador.—Dos banderas rojas de señales con sus astas.—Dos bombillas blancas y una roja.—Dos faroles rojos y blancos. Una linterna de mano, blanca. Una alcuza. Un litro de aceite.—Diez mechas.—Unas tijeras para luces.—Un barril pequeño para agua.—Una angarilla sin pies.—Cuatro tirantes de lona para cargarlas. —Dos bastones herrados.—Dos guías de mano de treinta brazas y ocho estaquillas, sin caja.—Dos chalecos salvavidas.—Dos cabos de una pulgada y veinte brazas.—Tres juegos de tablillas de instrucción en dos idiomas, inglés v francés.—Un kilógramo de clavos.—Tres porta-cartuchos con visagras y pestillo de metal.—Un mazo de hierro.—Un hacha pequeña.—Un cuchillo. —Una tijera de madera con dos cuchillos de acero para cortar el cabo.—Un carro de cuatro ruedas en condiciones para trasportar el aparato, con dos faroles blancos.-Dos bandas de una y tres cuartos pulgadas, con rabizas, de cadena y ganchos dobles de seis brazas.—Cuatro cazonetes de madera cada una.—Seis tirantas.—Un toldo.—Tres varas para el carro.—Una faja para id. -Una uña para suspender las ruedas.-Un destornillador de llave.»

ALMERIA.

El Presidente de esta Junta participa la prueba del aparato y éxito obtenido en su ensayo:

«Exemó. é Illmo. Sr.: Tengo el mayor gusto de poner en conocimiento de V. E. I. que ayer á las cuatro de la tarde se procedió al simulacro de salvamento de náufragos: fondeado un falucho á 150 metros de la playa, hacia el S., y colocado el aparato al lado de la puerta principal del parque, todo completamente en el mayor orden, haciendo una gran vista, y formados á los dos lados del aparato los veintiun hombres nombrados para su manejo, y hallándome en su centro, dirijiendo la operación; ya todo listo y en disposición el cohete de darle fuego, teniendo ya conocimiento del ángulo de inclinación del trípode donde se hallaba colocado el cohete, y de la distancia á que se encontraba el buque, dí la voz de fuego, y salió el cohete con su guía con gran velocidad, teniendo la gran suerte, Exemo. Sr., y la mayor satisfacción, de que cayera la guía del cohete en el mismo centro del buque, donde fué recogida por su tri-

pulación, habiéndose mandado por la misma guía, sujeta que fué abordo, en los dos tercios del palo mayor, todos los cabos, motones, cuadernales y cabos gruesos que han sido necesarios para formar la comunicación con tierra, v conseguido que fué, y por medio del salvavidas que se mandó abordo, se trasladaron á tierra dos náufragos.-Me es muy grato, Excmo. Sr., el resultado feliz que ha tenido la primera prueba hecha con el aparato lanzacabos, y mucho más no teniendo conocimiento de su mecanismo; valiéndome solo para ello del modo y forma que en el tomo segundo publicado por esa Asociación general se explica: mi satisfacción fué mayor al ver lo bien instruidos que se hallaban los veintiun hombres, para cuya instrucción había encargado hace cuatro meses al práctico mayor de este puerto, y al de número del mismo D. Eduardo Bautista Gibaja, aprobados por ese superior centro para dicha instrucción, la cual tenia lugar todos los dias, de siete á ocho de la noche, presenciándolas muchas veces, y presidiéndolas diariamente, durante el último mes.-Me permito expresar á V. E. I., que los veintiun hombres nombrados para el manejo del aparato, no son suficientes á conseguir que el cabo principal, que se dá de los tres que van desde tierra al buque, que es el del medio, donde viene el salvavidas con la gente salvada, no puede venir tan teso como es preciso, para que dicho cabo, por medio de un aparejo real, pueda ser tesado como se desea, por falta de gente en tierra, y puedan venir con mayor comodidad los náufragos.-El reglamento, Excmo. Sr., del aparato salvavidas, dice que cuando haya ejercicios se pagará á los individuos nombrados para su manejo, diez reales; pero no se contó, como es preciso, con más matriculados que los referidos para su manejo, y sin embargo se necesitaron algunos más que ayudasen á los nombrados, y creí justo, Excmo. Sr., pagar dicha cantidad á doce hombres más que se necesitaron.—También me permito expresar á V. E. I. que tenemos tres cajas de guías de cohete, con 300 brazas cada una. que suman 900, hasta donde puede llegar la fuerza del cohete, y no tenemos cabos suficientes de esta medida: suplico, pues, á V. E. I. me autorice para que puedan quedar dichos cabos iguales en largo á los que tienen las guías, y todos estos gastos, Excmo. Sr., si V. E. I. los aprueba, serán satisfechos de los fondos de esta Sociedad.-Por último, diré á V. E. I., que asistieron al acto del simulacro todas las autoridades de esta capital, civiles y militares, invitados por un B. L. M. que como Presidente de esta Sociedad les pasé: tambien asistieron una porción de personas caracterizadas de esta capital, con sus familias, v un público numeroso, quedando todos admirados del modo de funcionar el aparato, y modo y forma de salvar los náufragos, habiéndome felicitado todas las autoridades, contestándoles por mi parte, trasmitiria dicha felicitación á V. E. I. y á esa superior Junta general, á quien solo se debe la instalación de este aparato en estas playas.-Todo lo que tengo el honor de poner en el superior conocimiento de V. E. I. por si mereciera su superior aprobación. —Dios guarde á V. E. I. muchos años.—Almería 27 de Abril de 1883.— Excmo. é Illmo. Sr.—Florencio V. de Salguero.—Excmo. é Illmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.-Madrid.»

Efectos de que consta este aparato:

«Un wagón con sus accesorios de horquillas, cajas, cadenas de suspensión, etc., etc.—Una lanza para el tiro por dos caballos.—Una limonera para cuatro ó más caballos.—Un toldo impermeable para el wagón.—Treinta y seis espoletas.—Tres tubos metálicos conteniendo luces de bengala.—Veinticuatro arandelas de metal.--Cuarenta y ocho idem de gutapercha.--Cuatro botafuegos grandes.—Cuatro idem más pequeños.—Cuatro cajas con cuarenta y cinco estopines.-Veinticuatro cohetes Boxer.-Diez y seis cohetes de señales.—Cuarenta y cuatro pasadores.—Diez y seis rabizas de cohetes de señales.-Veinticuatro rabizas cohetes Boxer.-Una pieza de abacá de tres pulgadas y ciento veinte brazas.-Un trípode de tubos de hierro.-Un anclote de cincuenta y ocho kilogramos.-Un disparador de cohetes.-Dos faroles de mano, rojos.—Un bombillo de mano, de luz blanca.—Una linterna de mano, luz blanca.—Un bombillo de tope, luz roja.—Uno idem, id., luz blanca.— Dos faroles para el carro.—Una alcuza de lata.—Dos salvavidas, uno con canasta.—Dos chalecos salvavidas de corcho, patente Ward.—Dos lanzaguías. -Una salvachía.-Un motón de rabiza.-Dos piezas cabo de abacá.--Un obillo filástica.—Una cacerina.—Seis tablillas de instrucciones.—Un martillo de oreja.—Una llave inglesa.—Un hacha de mano.—Un destornillador.—Un pasador de hierro.—Una faca.—Un cinturón de cuero.—Tres cajas con sus cabillas conteniendo guías.-Una idem con un andarivel.-Dos banderas de señales. Ocho estaquillas de madera. Un motón de doble roldana para la canasta.—Una pasteca herrada.—Un martillo.—Un pico.—Tres palas.—Una dernales, con su rabiza y tira de veinticinco brazas. Un trípode de madera para colgar bombillas.—Un andarivel para tirar del carro.—Una angarilla con seis tirantes.-Dos cajas con mangos para botafuegos.»

SANLÚCAR DE BARRAMEDA.

El Secretario de esta Junta comunica el juicio formado acerca del bote salvavidas:

«Excmo. Sr.: Por encargo del Presidente de esta Junta local, tengo el honor de noticiar á V. E. ha llegado á este puerto, conducido de Cadiz por el vapor de guerra *Vulcano*, el bote salvavidas y su carro, sistema Franois, que se tenía encargado á Alemania, y á cuyo pago cooperó tan eficazmente la Junta que V. E. tan dignamente preside.—La caseta en que va á guardarse, está á punto de ser entregada á la Sociedad por el arquitecto que la construye, y uno de estos días quedará definitivamente instalada la estación de Chipiona.—Se ofrecen dificultades para encontrar tripulación, porque en aquel punto no hay verdaderamente marineros, y los de Sanlúcar, dedicados

en su mayoría á la pesca del bou, no sirven para el caso. La Junta local procurará vencerlas todas y dará cuenta á V. E. del resultado.—El bote fué examinado en Cadiz por el patrón del que allí tienen, y formó de éste un juicio muy favorable por su poco peso y buena construcción.—No puede, sin embargo, formarse verdadero juicio, hasta que se pruebe con día de mar y viento.—Lo que tengo el honor de comunicar á V. E. por encargo del Presidente de esta Junta local, según acuerdo de la sesion del 6 último.—Dios guarde á V. E. muchos años.—Sanlúcar 16 de Julio de 1883.—Excmo. Sr.—Eduardo Montojo.—Excmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.—Madrid.»

PORTUGALETE.

El Presidente de esta Junta hace referencia á las pruebas del bote salvavidas:

«Tengo el honor de informar á V. E. que acabo de recibir y hacerme cargo á nombre de esta Sociedad, del bote salvavidas que ha conducido de Newcastle el vapor inglés North Tyne, y que me ha entregado el Sr. Oliver Phalp, según le ordena el generoso donante Mr. James Young. Está calificado como muy sólido, perfecto y en buenísima condición por el Registro del Lloyd inglés, de cuyo reconocimiento tengo copia, y he visto una carta hablando de la prueba hecha à satisfacción en el rio de South Shields. Dicen que en un minuto se achicó después de haberle llenado de agua completamente. Las medidas del bote son las siguientes:-Largo 34 piés ingleses.-Manga 12 idem idem.—Puntal 4 piés 2 pulgadas.—Cabida 9, 16 toneladas. Su inventario es de diez y seis remos, cuatro perchas varaderos, dos defensas, ocho boyas salvavidas, dos grampines, dos hachas, un bichero, una cigüeña de hierro para tierra, un asta de bandera.-Tiene ya puesto en sus dos bandas el nombre James Young. Ahora me permito suplicar á V. E. gestione brevemente ante el Exemo. Sr. Ministro de Hacienda la libre introducción de estos efectos. Entretanto se despachará aquí mediante depósito ó garantía.—Dios guarde á V. E. muchos años.-Portugalete 16 de Noviembre de 1883.-Excmo Sr.-El Presidente, - Julián de Salazar. - Excmo. Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.»

TORREVIEJA.

El Secretario de esta Junta, comunica el resultado obtenido en la prueba del cañon para el aparato Delvigne:

«A su debido tiempo se recibieron en esta Secretaría las comunicaciones de V. S., 21 del anterior y 5 del corriente, cuya contestación se ha demorado en

espera de poder dar cuenta de los ensayos hechos con el cañón que esta estación debe á la generosa expontaneidad con que el Excmo. Sr. D. Celedonio del Val ha anticipado su importe, del que acompaño factura, y por cuyo valor de 206 pesetas se ha dispuesto como la misma dice, cargo de dicho señor, pagadero en las oficinas de esa Junta Central.—El ensayo llevado á efecto en el día de ayer, si bien ha sido bastante satisfactorio, no ofrece todavía la seguridad que maniobras de tanta trascendencia exijen.—Las flechas con sus respectivas guías fueron lanzadas á 220 y 250 metros, observándose en éstas que las colocadas en forma de ovillo saliendo el chicote de la parte interior, no siempre resistian la estrepada, mientras que las colocadas en forma de zig-zas sobre la playa, eran conducidos sin inconveniente alguno, y como quiera que el disponerlos en esta forma, es pesado y dificil para en los casos de siniestro, se determinó colocar las guías en forma de espiral, en cajitas al efecto que se mandarán construir, quedando con esto aplazado la continuación de ensayos hasta hacernos de las necesarias espoletas para los disparos y los cartuchos va hechos, así como ver además terminada la caseta de enseres, que no solo esta Junta sino la Sociedad entera tendrá que agradecer á la generosidad del anteriormente mencionado, Excmo. Sr. D. Celedonio del Val, de cuyo nombre se hará mención en el interior de la misma.—Acompaño para el mismo una comunicación del Sr. Presidente efectivo de esta Junta, para que por su conducto se la haga llegar á su destino.—Dios guarde á V. S. muchos años.— Torrevieja 13 Mayo 1884.—Cárlos Antonio Talavera.—Sr. Secretario General de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.-Madrid.»

The first the same and the same

INSTRUCCIONES

PARA OPTAR AL PREMIO INSTITUIDO POR M. E. ROBÍN.

En poder de la Sociedad española de Salvamento de náufragos los fondos necesarios para otorgar anualmente á los marinos españoles el premio instituido por el súbdito francés M. Emile Robín, el Consejo superior de dicha Sociedad, con presencia de las cláusulas establecidas por el donador, en su sesión del 13 de Enero, se ha servido aprobar las adjuntas instrucciones:

- 1.ª Desde esta fecha queda instituido el premio «Emilio Robín,» el cual se otorgará pública y solemnemente por el Consejo superior de la Sociedad española de Salvamento de náufragos, en la Junta general que, segun el art. 20 de sus Estatutos, debe celebrar en el mes de Mayo de cada año.
- 2.ª Pueden optar á dicho premio los capitanes de los buques españoles, que, durante su navegación por cualquier mar, salven de una muerte segura parte ó toda la tripulación y pasajeros de otra cualquier embarcación náufraga ó en inminente peligro, sin diferencia del pabellon que arbole ó nacionalidad á que pertenezca.
- 3.ª El premio consiste en cuatrocientos francos (400) para el capitan, y en ciento (100) para su segundo, y en el diploma otorgado por la Sociedad, en el que sucintamente se reseñará la causa que origine el premio.
- 4.ª Para que la Sociedad pueda tener completo conocimiento de los salvamentos realizados por los buques españoles, los capitanes que tengan la suerte de prestar tan digno como humanitario servicio, remitirán á la Secretaría de la Sociedad, establecida en Madrid, (Cedaceros, 3,) bien por conducto de las autoridades de Marina del primer punto de

arribada, bien por la del Cónsul de España en los del extranjero, ó bien directamente, una relación detallada de las circunstancias que concurrieron al salvamento expresado, detallando en ella la situación del buque al prestar el servicio; estado de la mar y del tiempo; hora del dia ó de la noche; maniobra ejecutada; dificultades vencidas; auxilios prestados; relación nominal de las personas salvadas con la nacionalidad á que pertenezcan; sitio ó lugar adonde las trasportaron, y cuantas noticias crean además que pueden ser pertinentes al caso concreto del salvamento.

5.ª En los puntos á que arriben buques españoles con náufragos recogidos en la mar, la autoridad de Marina en nuestros dominios, ó el Cónsul español en los del extranjero, abrirá una información, segun lo prevenido á dichos funcionarios por las disposiciones oficiales vigentes, en la que los tripulantes y náufragos atestiguen el salvamento realizado con toda la prolijidad posible, para venir en perfecto conocimiento del hecho. Dichas autoridades, si lo tienen á bien, la remitirán directamente, ó por conducto del Ministerio á que pertenezcan, á la Secretaría de la Sociedad, y en su defecto la entregarán al capitán del buque salvador para que lo haga por sí mismo.

Si la arribada fuese á puerto ó litoral en que no haya Cónsul ó Agente consular español, el capitán, tripulación y náufragos prestarán su declaración ante la autoridad del país, y el capitán reclamará de ella el expediente formado para remitirlo, por el conducto que mejor le pa-

rezca, á la Secretaría de la Sociedad.

6.ª El premio «Emilio Robín,» que otorgará la Sociedad en el mes de Mayo de cada año, se referirá sólo álos casos de salvamento prestados durante el año anterior, y por tanto los partes de los capitanes y las informaciones á que hacen referencia los artículos 4.º y 5.º de estas Instrucciones, solo se admitirán en la Secretaría de la Sociedad hasta el 31 de Marzo del año en que deba adjudicarse el premio. Sin embargo, si por la distancia en que tuviese lugar el suceso ó por las dificultades en las comunicaciones no pudieran llegar á tiempo dichos expedientes, entrarán á concurso para el siguiente año.

7.ª Para que la Sociedad pueda llenar cumplidamente la honrosa misión que le ha sido confiada por el fundador, oportunamente nombrará cada año una comision de su seno que se encargue de revisar los expedientes de salvamentos efectuados por los capitanes de los buques españoles durante el curso del año anterior. Dicha comisión, analizando todos los casos y teniendo presente los servicios prestados, dará cuenta al Consejo en informe razonado, y propondrá al mismo al capitán que conceptúe con mejor derecho al premio ofrecido.

8.ª Otorgado el premio, se hará público por cuantos medios le sea posible á la Sociedad, y por su Secretario se dará cuenta al comandante de Marina á cuya provincia pertenezca el buque, á fin de que de este modo llegue á conocimiento de los interesados.

Desde el otorgamiento del premio pueden el capitán y su segundo presentarse á recoger el importe, bien por sí mismo ó por medio de persona competentemente autorizada, ó designar la autoridad de Marina por quien lo ha de recibir, mediante el oportuno recibo, para que conste en la Sociedad.

9.ª Si de resultas del informe dado por la comisión á que se contrae la Instrucción 7.ª, el Consejo no encontrase méritos suficientes para el otorgamiento del premio, lo declarará *desierto* en el citado año, según previene una de las cláusulas del fundador, y en este caso podrán concederse dos premios al año siguiente, si entonces hubiera ocasión

para ello.

10.ª El premio «Emilio Robín» es compatible con los que la Sociedad española de Salvamento de náufragos pueda otorgar con arreglo á sus Estatutos, como también con los que por su parte pudiese conceder el Ministerio de Marina por servicios ó accidentes de mar, dentro de los reglamentos.

Nota. En vista de la demora sufrida en la publicación de estas instrucciones, por causas ajenas á su voluntad, el Consejo superior, por acuerdo del 28 de Enero, se ha servido disponer que el premio que pueda concederse por salvamentos verificados en el año 1883, se otorgue por excepción en el mes de Diciembre del corriente año, admitiéndose para ello los expedientes de reclamación en su Secretaría hasta el 31 de Octubre.

Madrid I.º de Febrero de 1884.—El Secretario general, PEDRO NOVO Y COLSON.—V.º B.º El Presidente del Consejo superior, Francisco de Paula Pavía.

to the second second

and a first the property of the control of the cont

INSTRUCCIONES

PARA EL MANEJO DE LOS BOTES SALVAVIDAS.

SALVAVIDAS BEECHING-PEAKE.

Estos botes son de madera, agudos por ambas extremidades y algo más finos de popa que de proa. Su casco está formado con doble tabla de caoba sobrepuesta y cruzada á 45°, que lleva entre ambas una tela alquitranada: la quilla es de roble y lleva una falsa quilla de hierro forjado. Tiene una cubierta corrida que deja bajo ella un espacio estanco ocupado en casi su totalidad por cajas de aire, y atravesado por seis tubos de cobre cerrados con válvulas automáticas. La proa y la popa, que son muy elevadas, van ocupadas por dos voluminosos recipientes de aire con cubierta de figura curva.

Propiedades. Esta clase de botes reune las condiciones de estabilidad, áun cuando embarquen mucha agua, insumergibilidad, desalojamiento automático del agua que les entre, adrizamiento también automático si zozobran, solidez de construcción y ligereza en el mejor grado de relación que han podido combinarse.

Su estabilidad la proporcionan su falsa quilla de hierro, su lastre, sus voluminosas cajas de aire de las extremidades y costados, que impiden corra y cargue allí el agua que embarquen, y el aumento de su superficie de flotación en relación al volúmen de su calado.

Su insumergibilidad la aseguran, además del espacio estanco cerrado por su puerta, el gran número de cajas de aire independientes unas de otras que, con prévio estudio de su volúmen, fuerza y colocación, van colocadas en todo el interior del bote.

Su desalojamiento automático del agua que embarquen, se obtiene

vaciándose ésta por medio de las válvulas automáticas de unos grandes imbornales verticales que atraviesan el bote, hasta su plan, desde su puente ó cubierta que está más alto que la línea de flotación, y es algo arrufado para permitir la reunión del agua hácia su centro: estas válvulas no permiten paso al agua de abajo arriba. Para poder también desalojar el agua, si llegara á entrar bajo la cubierta, lleva ésta una pequeña bomba de mano en una de las escotillas de ventilación.

Su adrizamiento automático lo efectúa por la acción de su falsa quilla de hierro, y la de los dos grandes tambores de popa y proa. La elevación de estas extremidades y la figura curva de la tapa de los tambores, tan impropia para la estabilidad, ocasionarían, si el bote diera la voltereta, que su centro de gravedad se encontraría muy elevado sobre su plano de flotación; y si fuere posible que por un solo instante se conservara en equilibrio, éste quedaría al momento destruido por el más ligero movimiento del agua ó insignificante esfuerzo, y al volver la embarcación á su natural asiento, las válvulas vaciarían el agua que hubiere quedado dentro.

Y por último, su solidez en la construcción y su ligereza, se ha obtenido con la ingeniosa formación de su vaso sin costillas, y dando á las demás piezas del bote el peso más moderado compatible con sus respectivas funciones.

Estas propiedades todas han sido confirmadas repetidísimas veces por la experiencia en muy varias circunstancias de mar y viento, y si algunas decepciones se han sufrido han sido casi siempre motivadas por algun fatal é imprevisto accidente del fondo del mar, ó por algun olvido ú omisión de las precauciones debidas.

DIMENSIONES. Se construyen botes de este sistema de muy varias dimensiones; pero la experiencia ha demostrado la bondad de los de mayor tamaño; éstos jamás han zozobrado, mientras que los pequeños lo han efectuado en algunas ocasiones.

DOTACIÓN Y SUS DEBERES. Aunque se les tendrá nombrada doble dotación de la necesaria, no deben salir estos botes á prestar servicio sino con un patrón y un número de hombres igual al de sus remos de boga.

La dotación toda de un bote debe componerse de hombres serenos, ágiles y de mar, de fuerza si es posible, y que se hayan comportado en los ejercicios á satisfacción del patrón, que en ellos hará conocer á todos el modo de utilizar el ancla flotante y demás pertrechos del bote.

El motivo de tener nombrada doble dotación es procurar la seguridad de contar siempre en la localidad con suficiente número de hombres acostumbrados al manejo del bote, que no deberá salir á prestar servicio sin que por lo menos la mitad de su tripulación vaya formada por individuos de su dotación.

El principal deber de todo individuo de ésta es la más ciega y pronta obediencia á las órdenes de su patrón, desde el momento en que es convocado á prestar servicio hasta que éste haya terminado, y tener el más completo dominio sobre sí mismo, guardando el mayor silencio y orden compatibles con las faenas que hayan de ejecutarse.

APAREJO. El de estos botes puede considerarse auxiliar, pues ni la construcción de los botes es propia para navegar á la vela, ni las circunstancias de mar y viento en que han de prestar servicio permiten hacer uso del aparejo sino en raras ocasiones. Consiste en dos velas al tercio un foque á la roda.

REMOS. Los pareles son preferibles á los de punta para los salvavidas, pues los últimos, á causa de su longitud y por bien equilibrados que estén, cansan antes á los remeros. Los pareles deben ser cortos y poco flexibles, pues su mucha flexibilidad fatiga demasiado bogando con mar gruesa.

Los salvavidas van dotados de suficiente número de remos pareles para boga y de gobierno ó espadillas, y no deberán salir á la mar sin llevar de respeto uno de estos últimos y cuatro de los primeros.

Los remos van forrados de cuero en su luchadero, y llevan incrustados en sus guiones unos pedazos de plomo, á fin de facilitar su manejo equilibrando su peso.

Los remos de boga van pintados de azul los de estribor y de blanco los de babor, para designarlos por estas denominaciones de *azules* y *blancos*, menos expuestas á ser confundidas en malos tiempos que las de *estribor* y *babor*.

Las chumaceras para los remos de boga se componen de un tolete de hierro, que atraviesa la regala y cinta y se afirma con pasador abajo, y de una media chumacera ordinaria que gira alrededor del tolete, y con la parte de éste que sobresale de la regala completa la chumacera ó encaje necesario para meter el remo.

Cuando bogando convenga largar estos, echando á la banda sus guiones, la chumacera gira por sí alrededor del tolete y mantiene los remos prolongados al costado del bote; y para quedar sujeto en esta posición lleva firme cada remo una rabiza con gaza corrediza en su otro extremo, para encapillarla á la cabeza del tolete, que á ese objeto tiene su correspondiente rebajo.

Si se inutilizaran las chumaceras puede bogarse encapillando al remo y en el tolete unos anillos forrados de cuero, de que más adelante se hablará, y que lleva el bote en sus amuradas; pero la rigidez de estos anillos les hace no ser para esta operación tan propios como los estrobos de cajeta que se deben llevar de respeto.

Para armar los remos de gobierno ó espadillas van firmes sobre la borda, á cada banda, á la mitad del largo del tambor de popa, unas horquillas de hierro con suficiente altura.

TIMÓN. El codaste tiene en su parte superior una hembra y en la inferior un largo macho que se eleva hasta la altura casi del listón exterior del costado del bote. El timón tiene en su parte inferior una hembra que entra en el macho últimamente descrito, y en su parte superior lleva en vez de macho un tubo que entra en la hembra del codaste y recibe después el macho del mismo. Esta disposición de machos y hembras permite suspender el timón á gran altura sin llegar á desarmarlo, y facilita tambien la operación de meterlo dentro, manteniéndolo pegado al codaste hasta que esté muy elevado.

Para suspenderlo va al alcance del patrón una rabiza que, pasando sobre el tambor de popa, entra por una guía de la cabeza del codaste, y después por una groera de la pala del timón, donde hace firme con una piña que lleva en ese chicote.

Para su manejo cuando se navega á la vela, lleva el timón caña larga de un solo brazo; y para cuando se va á remo, caña de dos brazos con guardines de doble laboreo.

BITONES. Lleva dos, firmes uno á cada banda delante del tambor de popa; y uno tercero, que se arma y desarma á voluntad, á proa, descansando en la carlinga del palo trinquete, y asegurándose en el mismo encaje de éste y banco superior, que pegado á la cara de popa del tambor sirve de mallete al palo. En ese mismo banco va firme á cada extremo un argollón.

ESCOTILLAS. Para ventilación del espacio estanco, donde para la duración del bote conviene la libre circulación del aire, hay en la cubierta tres escotillas que se cierran herméticamente, pero que deben conservarse abiertas siempre que el bote no esté prestando servicio.

RABIZAS FLOTADORAS. Firmes á un nervio que corre á cada banda bajo la regala, lleva el bote unas rabizas de abacá con corcho en sus extremos, que sirven para que los tripulantes se sujeten á ellos en el agua á conveniente distancia, pero sin separarse demasiado del bote si este zozobrara, ó aquellos hubiesen sido sacados de abordo por un golpe de mar.

ANILLOS DE SUJECIÓN. A ese mismo nervio de las rabizas flotadoras van firmes tambien unas guías con suficiente descuello, que sujetan unos anillos forrados de cuero. Estos tienen por objeto el poder meter por ellos el brazo, y asegurarse así los hombres de no ser arrancados del bote por la mar. Estos mismos son los anillos á que nos referimos al tratar de los remos.

GUIRNALDA. Para restituirse los tripulantes abordo desde el agua, ya por haber sido arrancados del bote, ó una vez adrizado éste si hubiera zozobrado, lleva la embarcación exteriormente una guirnalda de cáñamo con senos dispuestos en forma de estribos ó festones, y en los dos centrales de cada banda, que son algo más largos que los otros, unos barriletes de madera donde apoyar el pié.

Llegado el caso de zozobrar el bote, es indispensable que todos conserven perfecta serenidad y órden para no entorpecer con contrarios esfuerzos la faena de adrizamiento y áun coadyuvar á ella si necesario fuese.

CHALECOS SALVAVIDAS. Esta Sociedad ha adoptado dos clases de chalecos salvavidas: los de Ward, que están formados de trozos de corcho de 3 á 4 cm. de ancho y grueso, cosidos á un cinturón de tela; y los de corcho granulado, encerrado en cinturón ó corsé, también de tela.

A más de llevar un chaleco para cada tripulante, van provistos los botes de un cierto número de respeto para los náufragos que puedan recoger.

Es indispensable conservar los chalecos sin humedad y en perfecto estado y reemplazar sus cordones ó correas en cuanto empiecen á deteriorarse. Cuando los chalecos se hayan mojado en agua del mar, debe cuidarse de sumergirlos y lavarlos con agua dulce y orearlos antes de colgarlos en las perchas ó ganchos en que generalmente se les conserva.

Por no haberse ajustado bien el chaleco unas veces, y otras por haberse roto los cordones, han perdido en más de una ocasión sus vidas algunos tripulantes que se vieron precisados á fiarlas á la eficacia de los chalecos. Es, pues, muy necesario asegurarse fuertemente el chaleco, y dar á esta operación gran importancia, porque de ello puede depender la salvación ó pérdida de la vida.

Para que el chaleco quede convenientemente asegurado, es indispensable: 1.º Que los cordones ó correas superiores vayan tirantes y ajustados sobre los hombros después de haberse cruzado en la espalda, y sean cuidadosa y seguramente amarrados ó abotonados delante sobre el pecho, con el fin de hacer imposible que el chaleco se corra sobre las caderas, donde más contribuiría á ahogar al hombre que á ser su medio de salvación. 2.º Que las correas ó cordones inferiores del chaleco se estiren y ajusten alrededor del cuerpo entre las dos porciones de corcho, y entonces cuidadosamente se aten ó abotonen al frente;

pues no estando el chaleco asegurado de este modo, el agua introducida bajo él puede tener suficiente fuerza para hacerlo saltar, así como cuando tenga un perfecto contacto con el cuerpo, conservará el calor á éste por más tiempo, pues el corcho es mal conductor del calor.

ANCLOTE. Lleva el bote un anclote proporcionado á su tamaño, y el cable ó amarra correspondiente. El anclote se trinca sobre cubierta entre el tambor de proa y la primer bancada de boga, y va ya entalingado: su cable se aduja sobre la misma cubierta en pequeñas vueltas y en corta cantidad á una tanda, sobre los brazos del anclote, y después se coge en largas adujas, bajo los siguientes claros de bancadas.

Para entalingar se pasa el chicote del cable, de popa á proa, sobre el rolín del mocho de la cabeza de roda; se trae sobre la borda por el costado, y después de hacerle pasar por el guardacabo de la guía del cable se le hace firme al arganeo. Esa guía es una rabiza de la que un extremo va firme en la primer bancada de boga, y el otro lleva el guardacabo que se ha dicho: con el uso de esta rabiza, que pasa por uno de los argollones del banco del trinquete, se puede levar el ancla por la mura, cobrando de ella y arriando cable cuando se está á pique.

Ancla flotante. Lleva también el bote un ancla flotante ó retenida, con su correspondiente amarra de abacá. Este ancla es un cono truncado de lona, sujeto á la amarra por un pié de gallo firme al aro que rodea su base mayor; otro cabo, también de abacá, pero de menor mena, va sujeto en igual forma á la otra base.

Cuando el salvavidas tiene que correr en popa con mares muy gruesas, con el fin de que pueda seguir su rumbo sin que un golpe de mar lo haga atravesarse, se larga el ancla flotante por la popa, con su base mayor hacia el bote, y llenándose de agua el cono, ofrece suficiente resistencia para detener algo la marcha del bote é impedir el atravesamiento: presta, pues, incalculable servicio para pasar una barra ó atracar á una costa peligrosa. Cuando deja de ser útil llevar este ancla á remolque, se recoge á bordo con mucha facilidad, cobrando de la guía que lleva firme en su base menor y arriando de la amarra.

Sirve también este ancla, arrojándola por la proa, para mantenerse en alta mar proa á las olas.

Este ancla se tiene á bordo plegada y suspendida de un gancho giratorio que hay sobre la borda en la aleta; su amarra, que le va guarnida, se aduja á una banda bajo la primer bancada de popa.

Otros enseres. A más de los que separadamente se han ido designando, llevan los botes salvavidas otros utensilios, todos de aplicación segun las circunstancias, como son: faroles, cohetes, anteojo, barril para agua, hacha de mano, guindola salvavida de rosquilla, rezón, aguja náutica, sondaleza y un junquillo con plomo en un extremo y un cabo de muy poca mena, firme al otro, para poder ser arrojado á un buque próximo y servir de guía para trasmitirle luego y enlazarse con él por un va y viene.

Todos estos enserestienen asignados sus sitios de colocación y trinca en el bote; por ejemplo, la guindola va sujeta á la cara vertical del tambor de popa, la aguja tiene su caja especial en esa misma cara, el hacha de mano en el frente vertical del tambor de proa y los demás se reparten asímismo convenientemente. A cada banda, sobre las bancadas, lleva el bote unos listones sobre los cuales se trincan las velas y los remos de boga de respeto: y en la crugía, sobre las mismas bancadas, hay otro listón al cual se trincan la espadilla de respeto, los palos y los bicheros.

Se atenderá con especial esmero á la limpieza y oreo de todos estos utensilios, quitándolos de sus respectivos sitios solamente durante horas de algunos días buenos; pues jamás deben de quedar sino en su lugar cuando llegue la noche ó se cierre el almacen ó caseta del bote. Sin embargo, si cuando éste vaya á salir á prestar servicio se conociera, sin género de duda y con anticipación, las circunstancias en que se iba á encontrar, y éstas hicieran innecesario el llevar á bordo algunos de los utensilios, se dejarán en tierra, pues siempre es conveniente llevar menos peso y disponer abordo del mayor espacio posible.

CASETA-ABRIGO. La mejor conservación de los botes exige tenerlos fuera del agua al abrigo de la intemperie y del sol en tierra, para lo que se guardan en unas casetas *ad hoc* con espacio suficiente, no sólo para el bote salvavidas y sus accesorios, sino también para todo el material de salvamento, y en ellas se tiene éste enteramente dispuesto á prestar servicio.

RODILLOS Ó VARADEROS. En esas casetas se guardan también unos rodillos ó varaderos portátiles de que se proveen los botes para el acto de vararlos y para facilitar su trasporte por tierra. Uno de estos varaderos tiene movimiento giratorio circular sobre la placa que lo sustenta, y con él se facilita mucho el cambiar de dirección el bote cuando lo está soportando.

CARRO. Para poder fácil y prontamente maniobrar con el bote en tierra, y para utilizarlo en mayor extensión de costa, se ha dotado al bote salvavidas con un carro de trasporte, y se ha dado á este último la forma más propia para que al par sirva como aparato de lanzamiento del bote al mar, cuya faena se ejecuta gracias á ese aparato muy cómoda y segura y marineramente.

El carro se compone de dos cuerpos unidos por un pasador, que con facilidad se quita para separar aquellos.

El cuerpo más pequeño ó delantero consta solamente de un eje con dos ruedas y las lanzas para tiro, y su pasador de acción al otro cuerpo le permite girar libremente.

El segundo cuerpo está formado de dos fuertes largueros, que llevan entre sí varios rodillos para descanso de la quilla del bote. Un eje fuertemente curvado y dos ruedas de grandes llantas soportan los dichos largueros centrales; de estos arrancan, en las inmediaciones del eje y más curvadas que él, varias piezas formando cuna, y que sustentan en sus extremos otros dos pequeños largueros, que sirven para descanso de los carenotes ó quillas del pantoque del bote.

El carro va dotado de la járcia y cadenas necesarias para su manejo.

POSICIÓN DEL BOTE SOBRE EL CARRO V SU DISPOSICIÓN PARA PRONTO SERVICIO. El bote se coloca sobre su carro con la popa hácia el juego delantero y queda gravitando casi por completo sobre las ruedas mayores, á fin de que las delanteras no se hundan en la arena de la playa cuando sea necesario atravesarla; y así permite también que zafando el perno de unión de los dos cuerpos, un ligero esfuerzo baste para inclinar los largueros abatiendo la proa del bote.

Para tener el bote en disposición de prestar pronto socorro, se le tiene con todos sus utensilios ordinarios dentro sobre el carro; y se sujeta á éste con una boza que, firme en un cáncamo de un larguero central, pasa por una groera del codaste, luego por otro cáncamo colocado simétricamente al primero en el otro larguero, y se amarra despues á una cornamusa del mismo. La roda tiene también su groera, por la que puede pasarse otra boza; pero ésta, sobre ser inconveniente para el más pronto lanzamiento, es innecesaria estando el bote en la posición que se ha dicho, pues le bastan para su perfecta sujeción la boza de popa y los cabos de retenida. Son estos, un cabo por banda que se amarra, dejando largo chicote, á una cornamusa que hay en el larguero central junto al juego delantero, corre pegado á dicho larguero hasta pasar de abajo arriba por una roldana de su otro extremo, y viene su otro chicote, que lleva un guardacabo, á sujetarse en un gancho abierto ó disparador del lado del codaste. Estas retenidas deberán tenerse siempre guarnidas y tesas; y como queda dicho, con ellas y la boza de popa está el bote suficientemente sujeto para que no pueda correrse ni sobre el tiro ni hacia atrás, aunque el carro tuviese que atravesar pendientes.

Cuando se convoque la tripulación para salir á la mar, la primer obligación de cada tripulante que vaya llegando á la caseta es embar-

car los efectos que al bote falten, como son los chalecos de respeto y proveerse del suyo respectivo, que irán ajustándose sucesivamente uno á uno cada tripulante, mientras recorren el trayecto que les separe del punto donde deban embarcarse. Desde luego lo harán en el bote, un remero popel y otro, quienes cerrarán las escotillas de ventilación y trincarán los utensilios que se reciban.

BOTADA DEL BOTE AL AGUA. La elección del sitio desde el cual deba echarse el bote al agua, será diversa para cada caso, por depender de las condiciones de la costa, circunstancias de mar y viento y posición relativa del buque que necesiteauxilio.

Para botar el salvavidas al mar, se acerca el carro al agua (y excepto el caso en que la orilla de la costa sea muy llana ó aplacerada, y sea necesario atravesar gran parte de ella para estar inmediato á sitio en que el agua asegure la flotación del bote, en cuyo caso se entrará si es posible en el agua con el tiro de animales que haya conducido el carro), se desengancha el tiro y se maneja el carro á brazo, después de haber dado media vuelta; esto és, de haber presentado la proa del bote al mar.

En ese momento deberá ya estar embarcada su tripulación, sentada y con los remos armados y listos á bogar avante tan pronto como se haga flotar el bote. El patrón cobrará de la rabiza de suspensión del timón, levantará éste un palmo próximamente y lo mantendrá á la vía.

Ya en esa disposición y seguro de que si cae el bote flotará, se zafa el perno de unión de los dos cuerpos del carro, y suspendiendo algo los largueros por ese extremo, se les hace formar un plano inclinado hacia el mar. En seguida un hombre se coloca á la boza de popa, y los demás que ejecutan la operación de la botada desamarran de sus cornamusas los cabos de retenida y se los prolongan hacia tierra conservándolos tesos: el hombre de la boza espera llisto para arriar, y los de las retenidas para cobrar, á que el patrón, observando el estado de la rompiente de la resaca, dé con oportunidad marinera la voz de larga. Con el impulso de las retenidas, que por sí solas se desenganchan, sale el bote despedido del carro con gran velocidad; y los remeros bogando inmediatamente la conservan é impiden que el bote sea arrojado de través sobre la playa, como sucedería en la generalidad de los casos sin el auxilio del carro.

Una vez botado el salvavidas, deben conectarse los dos cuerpos del carro y, después de retirar algo éste del agua, alistar los aparejos y varaderos para sacar el bote á tierra cuando sea necesario.

VARAR EL BOTE. Esta operación debe procurarse sea lo más breve posible. Si por las circunstancias de perfecta tranquilidad del mar

y por las condiciones de la playa, es posible que el carro lo reciba á flote, nada es más fácil, haciendo que el bote venga de popa, metiendo el carro hacia atrás en el agua y zafándole luego el juego delantero, que se le volverá á unir cuando el bote esté asegurado sobre los largueros. Si esta operación de recibirlo á flote no es factible, como casi invariablemente acontece, entre otras causas por la resaca, lo esencial es poner pronto el bote fuera del alcance de las olas: para ello, tan luego como el bote toca en el fondo, un hombre le coloca un rodillo bajo el estremo que presente á tierra, mientras que otro engancha en la groera de ese mismo extremo de la quilla un largo gancho abierto, que con su cabo hay para ese objeto: la tripulación se desembarca y auxilia la maniobra, dos sosteniendo el bote por cada costado y el resto ayudando á la sucesiva y conveniente colocación de los rodillos, hasta tener el bote en seco ó en sitio conveniente para echarlo sobre el carro: si llegase á éste de popa, el varadero de movimiento circular que habrá servido para todo cambio de dirección, servirá también para revirarlo y hacer que presente su proa á ser montada sobre el extremo de los largueros correspondiente al juego delantero del carro, que presentarán un plano inclinado muy favorable á la subida del bote, pues se habrán colocado besando el suelo y mirando al mar despues de desconectar el juego delantero. El andarivel de cada banda que ha de servir para echar el bote arriba, y que es el mismo cabo de retenida que sirvió para botarla, se tendrá tiranollado y guarnido del siguiente modo: el chicote que tiene guardacabo y cazonete se hace firme en el manzanillo de una de las dos pastecas que con él y caña con guardacabo hay para ese objeto; el otro chicote se pasa de arriba á abajo por la roldana del extremo del larguero, despues por la misma pasteca y luego se le deja prolongado hácia tierra para halar por él cuando la proa del bote esté entre los largueros, que ya entonces se habrá asegurado la pasteca por su caña al gancho abierto del lado del codaste. Cobrando de estos andariveles, guarnidos cada uno á su banda, sube el bote con facilidad sobre el plano inclinado de los largueros hasta el sitio en que deba quedar trincado; entonces se le pasa su boza, se dejan bien tesos y firmes los andariveles, se conecta el juego delantero al carro y se puede trasportar éste á su caseta, quedando el bote listo para volver á ser botado.

En playas blandas, y en las de mucha pendiente, se trasporta más fácilmente el bote sobre los varaderos que sobre el carro.

DISPOSICIÓN DEL MATERIAL Y SU CONSERVACIÓN. Al tratar de los diversos utensilios del bote salvavidas, hemos indicado el sitio asignado en él á cada uno de aquellos, y dado algunos preceptos para su

conservación: fáltanos, sin embargo, decir como regla general: 1.º Que todo cabo irá hecho firme con seguridad, en la banda, á una bancada, por uno de sus chicotes, dejando el otro claro para poder hacer inmediato uso de él. 2.º Que todo cabo adujado, lo irá en adujas sueltas que permitan paso al aire de todas sus partes. 3.º Que no debe olvidarse la precaucion de tener abiertas las escotillas de ventilación siempre que el bote esté en su caseta; ni la de baldear y refrescar en todas sus partes al bote con alguna frecuencia, sacándole para esa operacion todos sus enseres. Y 4.º Que ninguno de éstos se ha de guardar mojado, y menos aún en agua del mar, sino oreado después de lavados con agua dulce los que necesitan este cuidado, como los chalecos.

Respecto al carro y varaderos, el principal deber con ellos es orear su jarcia y tener siempre algo engrasados y libres de óxido los pernos,

rodillos y ejes.

REMOLQUE. Cuando tenga que ser remolcado un bote salvavidas se tendrá presente que en ningún caso debe serlo, ya sea por vapor ó buque de vela, sin que vaya dentro toda su tripulación ó por lo menos un suficiente número de hombres para manejarlo en el caso de que falte el remolque, ó sea necesario largarlo.

Si se va sobre un solo remolque, éste deberá ser largo de 40 á 60 brazas y pasar sobre el rolín del mocho de proa antes de amarrarlo al bitón que, como se ha dicho, encaja en la misma carlinga del trinquete.

Si es remolcado con dos cabos, uno de cada aleta del remolcador no se pasarán estos por el mocho y sí por los argallones del banco alto de proa antes de amarrarlos al bitón, y se pondrá un pallete de defensa, en el tambor, cerca de cada argallón.

Yendo el bote á remolque, la tripulación toda, excepto un hombre que irá á proa con un hacha para picar el remolque si fuera necesario, irá sentada hácia popa en el bote para hacerlo calar más de ese extremo.

Con mar gruesa y tendida va más seguro un bote salvavidas á remolque que á la vela: y lo contrario sucede con mar corta de irregular rompiente, como en el encuentro de corrientes ó en el veril de un banco.

El remolque contra mar gruesa es más seguro que á su favor, pues en el primer caso el remolque va más tirante y sus sacudidas son menos violentas que en el segundo.

REGLAS PARA EL MANEJO DEL BOTE EN EL MAR. Aunque el manejo de cada embarcación depende en gran parte del conocimiento práctico adquirido de sus propiedades, no deben desatenderse las prevenciones generales que la experiencia ha fijado, y que pasamos á exponer:

1.ª La tripulación de un bote navegando debe permanecer siempre sentada, y hacer en esta posición todas las faenas necesarias.

2.ª No se cerrará jamás el timón á la banda, y por regla general no se hará en más de 45°.

3.ª Cuando se navegue con mar por la popa, debe gobernarse con os remos de gobierno ó espadillas de las aletas, pues el timón en esos casos surte muy poco efecto.

4.ª Yendo á remolque, la regla general para gobernar el bote es, con poco ángulo de timón á una ú otra banda segun convenga, conservarse sobre la estela del remolcador sin abandonarla nunca.

- 5.ª Yendo á la vela, no se amarrarán jamás firmes las escotas y se tendrán marcādas las drizas para no arriar más que lo indispensable si fuese preciso cambiar las vergas. Cuando sea necesario aclarar alguna driza de vela ó verificar alguna otra cosa en los palos, se echarán estos abajo para ejecutarlo. En chubascos flojos, lo mejor es lascar las escotas para que no tumbe demasiado el bote y conserve salida para obedecer al timón y orzar en caso necesario; pero en rachas y chubascos duros, póngase al momento de orza, sáltese la escota de rinquete y alístense para arriar las velas, pues sería necesario hacerlo si el viento fuese muy duro, rolase con violencia ó se cerrase fuertemente el tiempo.
- 6.ª Antes de atracar de costado á un buque, se echarán siempre tafuera las defensas y abajo los palos si estuviesen arbolados.
- 7.ª Siempre que se atraque á un buque con mar ó navegando, se tendrá cuidado de que los cabos con que se amarre el bote sean bastante largos para que pueda levantarse y bajarse con la mar, y se tendrán listos para largarlos ó picarlos si hubiese necesidad de ello.
- 8.ª Para atracar á un buque que esté en movimiento, se pondrá la proa en la misma dirección que la lleve el buque cuando esté próximo, y así se le esperará, asegurándose despues á él con dos cabos, uno por la popa y otro por la proa del bote, y se cuidará con el timón de gobernar desatracándose.
- 9.ª Para atracar á un buque se elegirá siempre, á ser posible, el costado que ofrezca mayor abrigo; y no teniéndolo ninguno de los dos, por encontrarse varado ó fondeado en aquellas condiciones, se atracará, siempre que se pueda, por la extremidad que tenga á sotavento; y si esto no fuera posible y hubiese mucha mar, lo mejor será fondear á barlovento y en seguida filar brazas de amarra hasta estar bastante

cerca para comunicar con el buque por un cabo y evitar el chocar con su casco.

10.ª De las dos posiciones en que podemos considerar á un bote bogando en aguas en que encuentre mucha resaca ó marejada con mucho reventazón, esto es, de las dos posiciones de bogar en contra ó en favor de aquellas, es axioma universalmente reconocido, que la más arriesgada es la de bogar en favor de la mar; pues en ella se corre gran peligro de atravesarse y dar la voltereta ó zozobrar, por enterrar la proa bajo el agua.

Las dos citadas distintas posiciones exige cada cual su regla de manejo, que se pueden reasumir en que para el primer caso se cuide de sortear los golpes de mar, de modo que los reciba bien el bote, y para el segundo se cuide mucho de no atravesarse.

BOGAR CONTRA RESACA Ó REVENTAZÓN DE MAR GRUESA. El peligro de esta situación, que es en la que generalmente se encuentra el salvavidas al salir de tierra para fuera, está en que la ola al chocar al bote lo detenga ó lo arrastre en su cresta, y entonces ó le ponga de través ó le levante demasiado uno de sus extremos, posiciones ambas de funestas consecuencias en ese caso. Por consiguiente, lo mejor será que, antes de encontrar á cada golpe de mar, se haya obtenido dar al bote tal salida que le permita pasar de proa atravesando ó rompiendo la cresta de la ola, y lograr dejar ésta tras sí lo más pronto posible. En algunas ocasiones no convendrá, sin embargo, darle toda la salida posible; pues si éste se le hubiere dado contra gran resaca no habiendo viento ó siendo éste de tierra, el bote podría ser impulsado tan rápidamente á través de la ola, que su proa cayera más y demasiado repentina y pesadamente después de vencer la cima ó cresta de la ola que si se hubiera perdido el andar; de consiguiente, sólo deberá darse toda velocidad en el caso de que la magnitud de la ola y las condiciones del bote hagan probable el que aquella lo arrastre consigo.

Deben, pues, seguirse las siguientes reglas generales para bogar contra mar:

- I.ª Si por su destreza ó conocimientos prácticos los tripulantes son dueños de los movimientos del bote, evítese ó sortéese, si es posible, el encontrarse con cada golpe de mar en el momento en que rompa ó arbole.
- 2.ª Siempre que haya viento duro de proa y gran resaca, dése toda la salida posible al bote al acercarse un golpe de mar que no haya podido evitarse, rompa ó arbole junto al bote por su proa.

3.ª Si el bote lleva mayor velocidad que la suficiente á impedir sea arrastrado hácia atrás por un golpe de mar, su salida ó arrancada debe

moderarse algo á la aproximación de la ola, para que sea ménos violento el pase sobre ella.

CORRER DELANTE DE MAR QUE ROMPE Ó CON RESACA POR LA POPA. Como queda dicho, hay en esta posición gran peligro de atravesarse, ocasionado porque yendo bote y ola en la misma dirección, ya vaya el primero á remo ó á vela, ó bien que la propia ola le dé salida, no opone resistencia á la segunda, sino que es arrastrado delante de-

ella ó por la misma.

Cuando un bote corre con mar de popa, el primer efecto del golpe que le alcanza es levantarlo de popa, y por consiguiente, abatirle laproa; si entonces el bote tiene suficiente inercia para permitir que el golpe de mar lo pase, atravesará sucesivamente por las posiciones descendente, horizontal y ascendente, á medida que la cresta de la ola pase sucesivamente por su popa, su centro y su proa, en orden inverso al en que toma idénticas posiciones un bote impulsado contra resaca. Con esa condición de que el golpe de mar lo pase, es como navega más exento de peligro un bote con mar que rompe en su misma dirección.

Pero si el bote, al ser alcanzado por un fuerte golpe de mar, no tiene suficiente inercia para que el mar lo pase, sólo tiene lugar la primera de las tres posiciones antes enunciadas, esto es, su popa es suspendida en el aire, y la ola arrastra al bote delante de sí en su frente ó lado peligroso, con horrorosa rapidez á veces, permaneciendo entre tanto la proa profundamente sumergida en el hueco que se forma delante de la ola; y como ahí el agua no se mueve, ó casi no se mueve, ofrece resistencia interin la cresta de la ola, teniendo el movimiento propio que causa el que rompa, impulsa hacia adelante la popa del bote. Este, á veces, en esa posición y ayudado por cuidadoso remo de gobierno, podrá correr considerable distancia, mientras que la ola rompe y gasta su fuerza. Estando el bote en la misma posición dicha, con su popa sobre la cresta de la ola, si la proa es poco alterosa podrá suceder que se sumerja, y no boyando esta parte del bote al mismo tiempo que la mar impulsa la popa, la embarcación se pondrá por montera; y si aunque no se sumergiera la proa por ser alterosa ó ir protegida por cámaras de aire, como sucede en los salvavidas, sucediera que la resistencia obrase más sobre una que sobre otra mura, haciendo guiñar un poco la cabeza del bote, la fuerza del golpe de mar, operando sobre la aleta contraria, atravesaría el bote al mar, y lo tumbaría ó volcaría por completo; esto último es lo que más generalmente acontece tratándose de acercar á tierra sobre costas bajas en medio de resaca.

De aquí se sigue que el manejo de un bote cuando se trata de alcanzar tierra, atravesando fuerte resaca, es preciso que hasta donde sea posible se asimile á aquel que se sigue cuando se navega contra ella, á lo menos hasta el punto de acortar la marcha hacia tierra en el momento de verse alcanzado por un fuerte golpe de mar, dando así lugar á que éste lo pase.

Luego, cuando se navegue con la mar por la popa, ó se trate de atracar á tierra, en medio de gran resaca ó de mar rompiente, se observarán las siguientes reglas generales:

- 1.ª Se gobernará con una de las espadillas ó remos de gobierno, pues en la generalidad de estos casos no sirve el timón. Si éste está calado debe cuidarse tenerlo á la vía cuando un golpe de mar rompa en la popa.
- 2.ª Se colocarán los mayores pesos movibles hacia el extremo del bote que mira á la mar; pero no enteramente en el extremo.
- 3.ª Si se fuese á vela hacia tierra en medio de mar gruesa, cualesquiera que sean las circunstancias (excepto si la costa es escarpada), antes de entrar en la rompiente, se deben arriar las velas y abatir los palos, y atracar á tierra solo á remo.
- 4.ª Si se cree seguro dirigirse á tierra con la proa para ella, se ciará á un tiempo con todos los remos al acercarse la ola, á fin de parar cuanto sea posible la salida; y tan pronto como la ola llegue á la parte de proa del bote, se bogará otra vez avante, y de este modo se navegará detrás del golpe de mar. Para este caso es para el que presta mayor utilidad el ancla flotante, que se echará al agua y llevará de remolque por la popa para que ayude á mantener ésta derecha á la mar, que es lo que más debe cuidarse.
- 5.ª Si la mar es muy gruesa, ó el bote pequeño, vuélvase la proa hacia el mar antes de entrar en la rompiente y navéguese ciando; pero entonces se tendrá cuidado de dar unas cuantas paladas avante para recibir cada golpe fuerte de mar; las suficientes á lograr que éste pase pronto al bote. Esta es la forma de manejo más segura para un bote si la rompiente es realmente de mucha importancia, pues se domina mejor el bote cuando se puede utilizar todo el esfuerzo de su boga hacia avante contra la mar, que cuando solamente se cía.

ENTRAR EN UNA BARRA. Siempre que un bote tenga que tomar una barra que esté mala, en el momento de ir á entrar por ella, y cuando vea venir los tres golpes de mar, pondrá la proa para fuera, y bogará bien á fin de tener salida al encontrarlos; y luego de pasados volverá á poner la proa para adentro. Pero si no obstante de pasar los tres golpes la mar fuere tan gruesa que pudiera ser peligroso atravesarse, en tal caso se dejará la proa hacia fuera y se ciará, teniendo mucho cuidado con el gobierno hasta que el bote pueda atravesarse sin temor.

VARAR EN UNA PLAYA Ó DESEMBARCAR EN MEDIO DE RESACA. En las costas de poco fondo ó de suave declive, la mar rompe á considerable distancia de la orilla; y en ellas, la rompiente de más afuera, que sucle estar en tres ó cuatro brazas, es la más peligrosa, porque de ella á tierra la ola de resaca va gastando fuerza hasta que se desparrama. Esta clase de playas siempre se deben atracar á remo; y en ellas, bien se bogue avante ó bien se cíe, lo esencial es mantener la quilla del bote, normal á la ola hasta varar el bote por uno de sus extremos: á esto último contribuirá tanto el golpe de mar, que lo impelerá al alcanzarlo, como la tripulación que se echará al agua para aligerar el bote y arrastrarlo asiéndose á los costados.

En costas escarpadas la ola rompe con toda su fuerza, y por primera vez en la misma orilla: en este caso, la práctica general es navegar con velocidad y normal á tierra hasta el momento de ir á tocar á ella, y entonces presentar una parte del costado en la dirección que tenga la resaca, á fin de que ésta arrastre el bote sobre el otro costado hasta dejarlo varado en tierra, donde se tendrá lista fuerza de gente para empujarlo con velocidad y ponerlo fuera del alcance de otros golpes de mar.

MIGUEL DE AGUIRRE, Teniente de navío de primera clase.

INSTRUCCIONES

PARA EL MANEJO DE LOS APARATOS LANZACABOS.

ADVERTENCIA IMPORTANTÍSIMA.

Conviene tener mucho cuidado con los cohetes, pues la fácil oxidación de la plancha de palastro fino que los cubre, puede hacer que estallen sin efecto útil y causando desgracias; por esta causa está prevenido en las estaciones inglesas, que de tiempo en tiempo los envíen á la casa constructora para la renovación de las planchas.

ORGANIZACIÓN Y SERVICIO DE LAS BRIGADAS VOLUNTARIAS DE SANTANDER QUE DEBEN OBSERVAR Y SEGUIR TODAS LAS JUNTAS LOCALES.

Para el manejo de los dos aparatos lanzacabos, establecidos uno en la punta del puerto y otro en el Puntal, hay alistadas dos brigadas de voluntarios, compuestas de 20 hombres cada una; la una de marineros de Santander y la otra de vecinos de Somo.

El aparato de la punta del puerto está á cargo del primer vigía del semáforo, y todos los individuos de su brigada le deben obedecer en cuanto se refiera al servicio del aparato.

El aparato del Puntal está á cargo del número 1 de aquella bri-

gada, y todos los individuos de ella le deben obedecer en cuanto se refiera al servicio del aparato.

Al saber que hay algún buque fondeado en peligro en la boca del puerto, acudirán las brigadas á sus respectivos aparatos. La Comandancia de Marina izará la bandera española, amorronada al asta del S., ó dos faroles blancos si es de noche, y el encargado del aparato del Puntal tiene obligación de avisar á su gente, para lo cual tendrá convenida con ella una señal á propósito.

Al primer individuo que llegue á la caseta del aparato se le abonarán 5 pesetas y al segundo 2,50 sobre el jornal que más adelante se dirá.

En cuanto se reuna suficiente número de gente, los encargados de los aparatos harán trasportar todos los pertrechos al sitio más conveniente de la costa ó playa, empezando á obrar inmediatamente, y si no les es posible hacer todavía nada, esperarán en dicho lugar hasta que el buque esté fuera de peligro.

Los encargados de los aparatos mandarán en todo hasta que se presente algún oficial de la Comandancia de Marina ó individuo del Comité local de salvamentos.

Cada vez que se reunan las brigadas para auxiliar un buque, se pagará á cada individuo un jornal de 2,50 pesetas. Si se llega á emplear el aparato y se consigue salvar con él alguna vida ó dar amarras al buque, se les pagará el doble ó sea 5 pesetas. Además, por cada persona que se salve se abonarán 25 pesetas, que se repartirán por partes iguales entre el encargado é individuos de la brigada.

Se prohibe en absoluto el que reclamen ninguna cantidad por los servicios prestados á las personas salvadas.

A los individuos que se distingan por su arrojo y buena voluntad, se les gratificará con la cantidad que el Comité estime conveniente.

Cuando se reunan las brigadas para hacer ejercicio, se abonará á cada individuo un jornal de 2 pesetas.

Siempre que se saquen los aparatos, sea para prestar auxilio ó para ejercicios, será obligación de todos los individuos el volver á colocar los pertrechos en la caseta, perfectamente arreglados, y adujadas las guías y cabos á satisfacción del encargado. No se podrán marchar hasta dejarlo hecho así, pena de perder el jornal.

Los encargados de los aparatos recibirán una gratificación diaria de 0,50 pesetas, además de lo que les corresponde como á los demás individuos de las brigadas cuando se reunan.

Serán responsables ante el Comité local de todos los efectos que tienen á su cargo y de su buena conservación, debiendo dar parte por escrito á la Comandancia de Marina de cualquier cosa que se necesite para que estén siempre listos á funcionar los aparatos.

Después de un auxilio ó ejercicio darán también parte por escrito de los efectos consumidos ó deteriorados, para que se les reemplace ó les sirva de data.

Cuando después de algún auxilio ó ejercicio queden los cabos mojados, los encargados tendrán obligación de sacarlos á orear en la primera oportunidad, y los adujarán perfectamente, sin que por este trabajo ni por ningún otro referente á la custodia y conservación del aparato tengan derecho á que se les abone cantidad alguna.

Cuando menos una vez al mes orearán y limpiarán todos los pertrechos.

No consentirán que bajo ningún pretexto se empleen los pertrechos de lanzacabos en el servicio particular de nadie, y serán responsables de ello al Comité; el cual podrá, tanto por esta falta como por otras, imponerles una multa sobre la gratificación que de él perciben.

Después de un auxilio, y en general una vez á lo menos cada año, medirán las guías y cabos, para lo cual habrá clavadas las estacas en las proximidades de la caseta á 20 metros de distancia una de otra. Anotarán el largo que resulte y fecha en la cara interior de las tapas de las guías y andarivel, y el del cabo en la parte de adentro de la puerta de la caseta. Las guías no deben tener nunca menos de 230 brazas.

Se les encarga mucho que no guarden ningún pertrecho mojado, y que si hay que hacerlo por lo pronto, que los saquen á orear en cuanto sea posible. Que todos los cabos estén cogidos sin ninguna coca; sobre todo que las guías estén perfectamente adujadas, pues de esto depende principalmente el buen resultado del aparato. Si las guías están sucias ó mojadas es más dificil establecer la comunicación con el buque.

Todos los pertrechos deberán estar colocados en la caseta, cada uno en el sitio marcado: sobre las angarillas estarán siempre las tres cajas de las guías; una con seis cohetes; la caja de los bastones y guías de mano; la de los botafuegos y luces; un barrilito con agua; la bandera de señales; los chalecos salvavidas con sus cabos y los cuatro tirantes de lona que sirven para cargar las angarillas.

RELACIÓN DE LOS PERTRECHOS DE CADA ESTACIÓN.

1 disparador de cohetes con su péndulo.

18 cohetes de salvamento en tres cajas, dos de ellas con visagras y aldabillas.

- 18 varillas para ellos.
- 16 cohetes de señales en una caja con visagras y aldabillas.
- 16 varillas para ellos.
- 18 espoletas.
- 18 juegos de arandelas, compuestos cada uno de dos de goma y una de metal.
 - 18 pasadores de hierro para asegurar los cohetes en las varillas.
 - 1 caja de zinc para espoletas y arandelas.
 - I bolsa de cuero para lo mismo.
 - martillo.
 - 18 botafuegos.
 - 2 mangos para ellos.
 - 2 cajas fulminantes para id.
 - 8 luces de bengala.
 - 2 mangos para ellas.
 - 2 cajas fulminantes para id.
 - 3 guías de vaivén de 250 brazas, cada una en su caja.
- I andarivel de abacá de I ½ pulgadas y 250 brazas, con dos ganchos giratorios en los chicotes, metido en una caja con divisiones en el medio.
 - 1 barra de madera para cargarlo.
 - 2 motones de rabiza.
 - 1 cabo de abacá de 3 pulgadas y 120 brazas.
 - 1 aparejo de 2 cuadernales con tira de 25 brazas.
 - 1 salvachía.
 - 1 motón con dos roldanas de bronce para canasta.
 - 1 canasta salvavidas.
 - 2 estrobos de cazonete para amarrar la canasta.
 - i trípode de hierro.
 - 1 pasteca herrada con gancho giratorio.
 - 1 anclote de 120 libras.
 - I tablón con un ramal de cadena para retenida del anclote.
 - 2 palas.
 - I pico.
 - 1 hacha pequeña.
 - 1 pasador de hierro para coser cabos.
 - I destornillador.
 - I bandera roja de señales con su asta.
 - I farol blanco.
 - 1 id. blanco y rojo de señales.
 - 1 alcuza.

- I litro de aceite.
- 12 mechas.
- I tijera para luces.
- I barril pequeño para agua.
- I angarilla con pasadores y piés de hierro.
- 4 tirantes de lona para cargarlas.
- 2 bastones herrados.
- 2 guías de mano de 30 brazas... / En una caja.
- 6 estaquillas de madera.....
- 2 chalecos salvavidas (en la punta del puerto).
- 6 id. (en el Puntal).
- 6 cabos de 1 pulgada y 20 brazas respectivamente.
- 3 juegos de tablillas de instrucciones en cuatro idiomas.
- 1 ovillo de meollar.
- ½ kilogramo de clavos.

DESCRIPCIONES Y USOS DE ESTOS PERTRECHOS.

Disparador.—No se hará caso del resorte para disparar, y se dará fuego por el agujero que tiene á la derecha, con un botafuego ó mecha.

Cohetes de salvamento.—Son invención del coronel Boxer. Pesan 12 libras. Están cargados con unas 5 libras de pólvora; cuestan unos 5 pesos. Se aseguran en la varilla por medio de un pasador de hierro. Están colocados en cajas de á 6.

Varillas.—Se debe tener cuidado de que el agujero de la varilla corresponda al del zuncho cuadrado, y para que éste no se corra al meter el cohete, conviene darle unos golpes con un punzón para que se abolle y muerda en la madera.

Cohetes de señales.—Pesan una libra, dan estrellas blancas y rojas. Se sujetan á sus varillas con unas tachuelas que vienen con ellos. Están en cajas de á 16. No se llevan al sitio del siniestro si no lo manda el oficial.

Espoletas.—Duran 10 segundos. Se les quita el papel si hay que dar fuego con una mecha ó cigarro. No se les quita si se dispara con botafuego. Se colocan en el cohete, apretándolas con la mano en un agujero que tiene en su parte de atrás tapado con un papel grueso.

Bolsas de cuero.—Cuando se va á sacar el aparato, se meten en ella nueve espolctas, nueve pasadores y seis arandelas.

Arandelas.—Sirven para amortiguar la sacudida primera del cohete sobre la guía, y que ésta no se rompa.

Botafuegos.—Vienen á ser unas luces de bengala delgadas que

duran seis ó siete minutos. Se encienden metiendo un fulminante por un círculo ó punto negro que tienen en su cabeza, y dando un golpe contra una materia dura en la varilla del fulminante.

Si por estar deteriorados los fulminantes no se encienden, se arranca el cartón de la cabeza y prenden con una mecha ó fósforo las hebras que hay debajo.

Luces de bengala.—Son más gruesas que los botafuegos. Se encienden lo mismo. Duran de cinco á seis minutos.

Mangos de los botafuegos y luces.—Dentro de ellos hay una varilla con huecos para meter siete fulminantes.

Fulminantes.—Es conveniente su empleo, y deben de reemplazarse si se consumen ó inutilizan. Se meten en el botafuegos por la parte ancha y se pegan en el palillo que queda afuera.

En una caja de lata que se tendrá siempre sobre las angarillas, se guardarán seis botafuegos, tres luces y un mango de cada clase con fulminantes dentro. El resto de estos efectos se guardan de respeto en otras cajas.

Guias.—Son de vaivén teñido, de 250 brazas de largo y 46 libras de peso cada una. Cuando quedan en menos de 230 brazas se deben ayustar; pero no se empleará guía nueva en ayuste de media vida. Hay que tener siempre el mayor cuidado en que estén perfectamente adujadas en las cabillas de las cajas, pues de lo contrario se enredan ó rompen al arrastrarlas el cohete.

Se adujan cruzando las capas y sin apretar mucho las vueltas, para que al fin no se junten las cabillas y pueda caber toda la guía.

Las cajas estarán siempre tapadas para que no entren basuras por los huecos de las adujas. En las tapas de las cajas estará escrito el largo de cada guía. Las guías deben estar siempre secas, pues mojadas pesan más y las arrastra peor el cohete. Se sujetan al cohete mojando antes las tres primeras brazas.

Las tres cajas deben tenerse siempre sobre las angarillas.

Andarivel.—Es de abacá, colchado á la izquierda de 1 ½ pulgadas y 250 brazas, con peso de unos 60 kilogramos. Debe estar siempre perfectamente adujado en una caja de dos divisiones, la mitad en cada división, y tener pasado un motón de rabiza que quede en el medio. Al motón debe estar siempre amarrado un juego de tablillas de instrucciones del número 1.

Las rabizas de los motones deben tener cuando menos dos brazas. Uno de los dos motones se guarda de respeto. La caja tiene dos gazas en los costados para pasar por ellos la palanca con que se carga. Los chicotes del andarivel llevan cada uno un mosquetón para que, engan-

chando uno en otro, quede formado un cabo sin fin. En el fondo de la caja y en el centro de cada división, hay un mecanismo pequeño para

enganchar estos mosquetones.

Cabo de abacá.—Es de tres pulgadas y 120 brazas, colchado á la derecha, con peso de unos 130 kilogramos. Se coge en vueltas, como de un metro de diámetro, y se amarra con filásticas en cuatro partes, tres de ellas iguales y la otra de dos ó tres adujas solamente. Entre esta primera parte de adujas y la siguiente, debe estar siempre pasado por el cabo el motón de la canasta, y en el chicote estará también amarrado siempre un juego de tablillas de instrucciones del número 2. Para trasportarlo, cada hombre carga con su parte, y al llegar pica las filásticas.

Aparejo de tesar.—Es de dos cuadernales, uno de gancho y otro con dos rabizas largas para hacerlo firme al cabo. Se debe tener siempre arrollado y juntos los guarnes con lazadas de filásticas.

La tira es de 2 1 pulgadas y 25 brazas.

Tablillas de instrucciones.—Son de dos clases: unas del número 1, que deben ir siempre con el motón del andarivel, y otras del núm. 2, que deben ir con el cabo. Están escritas en español, noruego, francés é inglés. Cada juego son dos tablillas del mismo número.

Canasta salvavidas.—Es un aro salvavidas con una bolsa de lona, con dos agujeros para pasar las piernas. Se amarra al motón con un estrobo de cazonete que se pasa por los guardacabos del motón y del guarnimiento de la canasta.

Barril de agua.—Pequeño, de boca cuadrada, que quepa por ella la mano. Es conveniente para tener agua á mano con que mojar el chi-

cote de la guía.

Bastones herrados.—Son unos junquillos de 20 pulgadas de largo, con un peso de plomo de 1 \(\frac{3}{4}\) libra en una punta y una presilla de cuero en la otra, á la cual se amarra la guía de mano. De este modo se puede lanzar á más de 30 metros y establecer una comunicación con más prontitud que con el cohete cuando la distanciacia sea corta. En los ejercicios conviene hacer también volar estos bastones, y dar premios al que mejor lo haga, teniendo en cuenta el alcance y la puntería.

Chalecos salvavidas y cabos.—Sirven para entrar con ellos en el agua á auxiliar á los náufragos. Se ponen como los de vestir con la abertura por delante. Los tirantes deben estar siempre amarrados uno

á otro con lazadas listas para ponerlos.

Los cabos se amarran á la cintura y á unas estaquillas clavadas en tierra.

MODO DE USAR EL APARATO LANZACABOS.

Con el cohete se manda la guía al barco. Cuando éste la coge hace una señal, que de día será el separarse un tripulante de los demás y agitar el gorro, un pañuelo ó la mano, y de noche enseñar y ocultar una luz. Al ver los de tierra esta señal, hacen firme la guía al motón de rabiza y hacen al barco la señal siguiente: de día se separa un hombre de los demás y menea la bandera encarnada, y de noche sube y baja la luz roja. Los del barco halarán entonces de la guía y cobrarán el motón que lleva pasado el andarivel. Hacen firme la rabiza al palo ó sitio más alto que puedan, y vuelven á hacer á los de tierra la señal que se ha dicho. Al verla los de la playa, amarran el cabo de tres pulgadas al andarivel, dejando colgado un chicote de tres brazas y halan del andarivel para enviarlo á bordo. Cuando lo cogen los náufragos lo amarran como pié y medio más alto que el motón. Zafan el andarivel del cabo y vuelven á hacer la señal. Los de tierra amarran, al verla, el andarivel al motón de la canasta, dándole un ballestrinque, cuelgan la canasta v halan para enviarla á bordo. En ella se mete un tripulante. hacen señal á tierra para que cobren y se sigue hasta desembarcarlos á todos. Si es de noche cuando sólo quede un tripulante, se dejan pasar unos tres minutos entre ver la señal y cobrar para tierra.

Hay que advertir que si el barco está de modo que se tema que se deshaga enseguida y no se pueda perder ningún tiempo, entonces no se manda el cabo de tres pulgadas, sino que en cuanto se ve la señal del barco que indica que ya han hecho firme el motón del andarivel, se les envía con éste la canasta, y la gente vendrá flotando en el agua.

Sin embargo, se procurará siempre que se pueda dar el cabo, pues con él vienen más seguros.

Maniobrando el aparato, se procurará siempre que los guarnes del andarivel estén lo más separado posible uno de otro.

Téngase siempre muy presente que todo debe hacerse con calma y con el mayor orden, pues la prisa puede ocasionar pérdidas de vidas.

EJERCICIOS DE LOS APARATOS LANZACABOS.

El encargo de cada número es el siguiente:

Número 1.—Disparador de cohetes.

- 2.—Cajas de las guías, guarnes de la derecha del andarivel.
- 3.—Cajas de las guías, guarnes de la izquierda del andarivel.
- 4.—Andarivel.

- 5.—Cabo de abacá.
- 6.—Ancla y tablón de retenida; aparejo para tesar.
- 7.—Señales, faroles, caja de botafuegos y luces.
- 8.—Socorrer á los náufragos. Chalecos salvavidas y sus cabos. Caja de los bastones herrados.
- 9 Ayudar al núm. 4.
- Ayudar á los números 5 y 3.
- 13
- 14)
 15)—El trípode de hierro.
- 16
- 17
- Ayudar al núm. 6
- 20

Para trasportar el aparato, cada individuo lleva lo siguiente:

Número 1. El disparador con una varilla de cohete dentro. Se cuelga la bolsa de cuero, en la que mete nueve espoletas, nueve pasadores y seis arandelas:

Se mete el martillo en la correa de la cintura. Si es de noche lleva farol blanco.

Números

Cargan las angarillas poniéndose los tirantes. En las angarillas van: las tres cajas de las guías, una caja con seis cohetes; la caja de los bastones herrados, la caja de lata con los botafuegos y luces, el barril de agua, la bandera roja de señales y los chalecos salvavidas con sus cabos. Si es de noche, el número 7 lleva el farol de señales.

Números

4 El 4 lleva al hombro cinco varillas de cohetes y el 9 y el 10 la caja de andarivel, pasando una barra de madera por sus gazas.

Números 5 El 5 la canasta y el chicote de cabo con las tablillas y el motón. Los números 11, 12 y 13 el resto del cabo, colgándose las adujas al hombro.

Números 14 15 El trípode de hierro y la pasteca. Números

17-18 El 6 las palas, el pico y el hacha. Los 17 y 18 el an-19-20 clote y los 19 y 20 el tablón y el aparejo.

ORDEN DE MARCHAR.

Al llegar al sitio en que se va á emplear el aparato, cada número hace lo siguiente:

Número I. Arma el disparador. Sujeta el cohete á la varilla. Le pone la espoleta. Coloca el cohete en el disparador. Pasa el chicote de la guía por el agujero de la coz de la varilla, da un nudo en forma de 8. Vuelve á pasar el chicote por el agujero de arriba de la varilla, mete en el chicote dos rodajas ó arandelas de goma y una de metal (ésta la última), da otro nudo en forma de 8 al chicote, tesa á la guía para que quede á lo largo de la varilla. (El chicote de la guía debe estar mojado para que no le queme el cohete.) Apunta por elevación y más ó menos á barlovento, según la fuerza y dirección del viento. Da fuego á la espoleta con una mecha ó botafuego, separándose en seguida. En cuanto hayan cogido á bordo la guía, desarma el disparador y lo quita del medio. Cuida de las angarillas. Es el que manda en ausencia del oficial ó encargado.

Núm. 2. Ayudado del núm. 3 coje una caja de guías y la coloca atravesada á tres brazas por detrás del disparador. Saca las tablillas de las cajas. Pone cinco ó seis brazas de guía bien adujadas detras del disparador. Cuando hayan cogido á bordo la guía la corta con un cuchillo y amarra el chicote al motón de rabiza, cuidando que vaya con él un juego de tablillas del núm. 1. Quita de enmedio la caja de la guía. Se encarga del guarne de la derecha del andarivel, que es el que se arria para llevar á bordo el cabo y el que se cobra para mandarles la canasta.

Núm. 3. Ayudado del núm. 2 coje una caja de guías y la coloca atravesada á tres brazas por detrás del disparador. Saca las cabillas de la caja. Tumba un poco la caja hácia el disparador. Moja como tres brazas del chicote de la guía y se lo entrega al núm. 1. Le ayuda á pasarlo por la varilla del cohete. Ayuda al núm. 2 á quitar la caja de enmedio. Se encarga del guarne de la izquierda del andarivel, que es el que se cobra para llevar á bordo el cabo y para traer para tierra la canasta con los náufragos.

Núm. 4. Deja en las angarillas las varillas que lleva junto con los otros pertrechos. Coloca con los números 9 y 10 la caja del andarivel atravesada, una braza por detrás de la guía. Entrega el motón de ra-

biza con el juego de tablillas núm. 1. amarrado á él al núm. 2. Cuida, ayudado siempre por los números 9 y 10, que corran claros los guarnes del andarivel cuando lo cobren de á bordo. Cuando desde el barco hagan señal de que ya han hecho firme el motón de rabiza, amarra el cabo como á dos brazas de su chicote, con el guarne de la derecha del andarivel. (Se debe amarrar cogiendo un seno de andarivel y dando con él vuelta de escota y cotes al cabo, de modo que su chicote quede colgando y los del barco, después de hacer firme el cabo, puedan zafar con facilidad el andarivel.) Cuidará que vaya amarrado al chicote del cabo un juego de tablillas núm. 2. Une los dos chicotes del andari vel el uno al otro. Quita la caja de enmedio. Arrima el guarne de la derecha del andarivel.

Núm. 5. Se pasa como una braza por detrás de la caja del andarivel. Deja caer al suelo las adujas de cabo que lleva. Entrega el chicote del cabo al núm. 4, cuidando que vaya amarrado á él un juego de tablillas del núm. 2. Aguanta con la mano el motón de la canasta mientras corre por el cabo. Cuida, ayudado por el número 12, que corra bien el cabo cuando lo pasa á bordo manteniéndolo un poco teso para que no se enrede. Pasa el cabo por la pasteca del trípode. Cuando hagan señal á bordo de que han amarrado ya el cabo, da un ballestrinque con el guarne de la izquierda del andarivel á la gaza del motón de la canasta. Cuelga la canasta del motón. Arrima el guarne de la izquierda del andarivel por detrás de la canasta.

Núm. 6. Ayudado por los números 17, 18, 19 y 20 entierran el tablón y el ancla como 20 pasos á retaguardia del trípode, enganchando la uña de ésta en el seno de la cadena del tablón. Engancha el aparejo al arganeo del ancla. Cuando hagan señal desde á bordo de que ya han hecho firme el cabo, amarra á él el cuadernal de rabiza del aparejo. Halan del aparejo para tesar el cabo, y si el barco da balances se quedan con la tira en la mano para arriar ó tesar según haga falta. Si el barco está varado amarran la tira del aparejo al cepo del ancla y arriman á los guarnes del andarivel.

Núm. 7. Entrega al núm. I un cohete. Saca un botafuego, lo coloca en su mango y se lo entrega al número I. Coje la bandera ó el farol rojo para hacer señales cuando se lo manden. Si es de noche cuida de los faroles. Cuida de las angarillas. Las señales que tiene que hacer serán el separarse un trecho de la demás gente si es de día, agitar con la mano la bandera roja, y si de noche, levantar y bajar varias veces el farol rojo.

Núm. 8. Se pone un chaleco salvavidas y se amarra un cabo á la cintura colgándoselo de un hombro. Estará listo para auxiliar á la gen-

te náufraga según vaya llegando á la playa. Si hay ocasión para ello maneja los bastones herrados.

Núm. 9. Ayuda al núm. 4, encargándose de que corra claro cuando cobren de á bordo el andarivel, la mitad que está en la división de la izquierda de la caja. Le ayuda á juntar los dos chicotes del andarivel uno con otro. A quitar la caja de enmedio. Después, arrima el guarne de la izquierda del andarivel.

Núm. 10.—Ayuda al núm. 4, encargándose de que corra claro cuando cobren de á bordo el andarivel, la mitad que está en la división de la derecha de la caja. Le ayuda á amarrar el cabo con el guarne de la derecha de andarivel. A quitar la caja de enmedio. Despues arrima el guarne de la derecha del andarivel.

Números

11 Dejan caer las adujas de cabo que llevan, y después de dejarlas bien claras, arriman al guarne de la izquierda del andarivel para ayudar al núm. 3 á halar de él para llevar á bordo el cabo.

Núm. 12. Deja caer las adujas de cabo que lleva y ayuda al núméro 5 á cuidar de que corra bien el cabo. A pasarlo por la pasteca del trípode. A dar el ballestrinque con el guarne de la izquierda del andarivel al motón de la canasta. A colgar la canasta. Después arrima el guarne de la derecha del andarivel.

Números

14

15 Arriman el trípode como dos brazas más atrás que la caja del andarivel, cuidando de que las dos patas queden en la parte baja del terreno, si éste es desigual. Ayudan á tesar el cabo y arriman luego al andarivel.

Números

17
18
Ayudan al núm. 6 á enterrar el tablón y el ancla como 20 pasos por detrás del trípode. A enganchar el aparejo al ancla y á amarrar las rabizas del otro cuadernal al cabo, cuando esté ya hecho firme á bordo. Halan del aparejo para tesar el cabo, y si el barco da balances se quedan con la tira en la mano para arriar ó tesar, según haga falta. Si el barco está varado, amarran la tira del aparejo al cepo del ancla y arriman al andarível.

Números pares. Todos menos el 8, en cuanto concluyen lo que se deja dicho, arriman al guarne de la derecha del andarivel, que es el

que se arría para llevar á bordo el cabo y el que se coloca para mandarles la canasta.

Números nones. Todos menos el 1 y el 7, en cuanto concluyen lo que se deja dicho, arriman al guarne de la izquierda del andarivel, que es el que se cobra para llevar á bordo el cabo y para traer para tierra la canasta con los náufragos.

Los guarnes del andarivel se han de tener lo más separado posible uno de otro, y siempre algo tesos, no arriando de uno más de lo que pidan del otro. Se tendrá el mayor cuidado en que no se enrede el

seno que queda en tierra.

Si en el barco no han podido coger la primera guía, el núm. 2 la corta con el cuchillo. Entre el 2 y el 3 quitan la caja de enmedio y traen otra. El núm. 7 entrega al núm. 1 otro cohete, una varilla y otro botafuego. Si hace falta se repite esta misma operación. Si no, se manda á bordo el cabo y viene la gente flotando sobre el agua con solo el andarivel; los cinco números del ancla se ponen los chalecos salvavidas para entrar en el agua y auxiliar desde donde sea posible á los náufragos.

Si en la boca del puerto se trata de dar una amarra á un barco, toda la gente del cabo, del trípode y del ancla arriman á la estacha, y después se reparten los números nones, unos al guarne de la izquierda del andarivel para que no se enrede, y los otros á la estacha para mantenerla tesa, mientras los números pares halan del guarne de la derecha para llevarlo á bordo. Se sobreentiende que la estacha se amarra al guarne de la izquierda. Si se conceptúa más ventajoso, se tenderá el cabo como ya se ha explicado, y se amarra la estacha á la canasta.

INSTRUCCIONES

PARA LOS CAPITANES Y PATRONES DE BUQUES SOBRE EL MODO DE SALVARSE CON LOS APARATOS LANZACABOS.

Instalados en la entrada del puerto de Santander dos de estos aparatos, uno en las proximidades del castillo de la Cerda, y otro en el arenal del Puntal, se advierte á los capitanes y patrones de los buques que estén en peligro de perderse en ella y no puedan ser auxiliados de otro modo, lo siguiente:

- 1.º Siempte que sea posible, se les enviará desde tierra por medio de un cohete una guía delgada; recójanla enseguida, y en cuanto lo hayan conseguido, hagan, si es de día, que se separe un marinero del resto de la tribulación y agite el gorro ó un pañuelo ó la mano, y si es de noche disparen un cohete ó un cañonazo, ó enciendan una luz de bengala ó enseñen sobre la borda y oculten varias veces una luz cualquiera.
- 2.º En cuanto vean, si es de día, que uno de los hombres de tierra se separa de los demás y agita una bandera roja, ó si es de noche que levantan y bajan varias veces una luz roja, cobrarán de la guía hasta coger un motón de rabiza que llevará pasado un andarivel de abacá de 1 ½ pulgadas de mena.
- 3.º Amarren al palo la rabiza del motón como á 15 piés de altura sobre la cubierta. Si los palos han caido ya ó se teme caigan de un momento á otro, amárrenla á la *parte más alta* del buque que presente la suficiente seguridad. Una vez amarrado el motón, zafen la guía con que lo cobraron y vuelvan á hacer la señal que se ha dicho.
- 4.º En cuanto los de tierra vean esta señal, les enviarán con el andarivel un cabo de abacá de 3 pulgadas.
- 5.º En cuanto este cabo llegue á bordo, amarren su chicote pié y medio más arriba del motón de rabiza, y záfenlo del andarivel. Hay

que cuidar mucho, antes de amarrar el cabo, que no tenga vuelta con el andarivel y de que ni el uno ni el otro rocen contra el barco.

- 6.º En cuanto tengan hecho firme el cabo y zafo el andarivel, vuelvan á hacer la señal ya dicha.
- 7.º La gente que está en tierra tesará entonces el cabo y halando del andarivel enviará á bordo una canasta salvavidas para que se meta en ella uno de los náufragos. En cuanto esté dentro uno, hagan la señal, y al verla la gente de tierra cobrará la canasta con el hombre, repitiéndose esta operación hasta desembarcarlos á todos. Si es de noche, al quedar á bordo el último individuo, los de tierra, después de ver la señal que en aquél haya hecho con el farol, dejarán trascurrir un intervalo de tres minutos antes de cobrar para tierra la canasta.
- 8.º A veces podrá suceder que, ó por temor de que el barco se destroce en seguida ó porque pegue muchos bandazos, no sea prudente tender el cabo de 3 pulgadas, en cuyos casos el andarivel llevará á bordo desde luego la canasta salvavidas, y la gente tendrá que salvarse flotando sobre las rompientes en lugar de venir colgando del cabo.
- 9.º A los buques que estén fondeados en las proximidades de la punta del puerto, se procurará auxiliarlos con amarras, para lo cual una vez establecido el andarivel, se les enviará en lugar del cabo de 3 pulgadas una guindaleza firme á la costa, para que se amarren con ella y no garreen.

Después que hayan asegurado esta guindaleza, la zafarán del andarivel, para dejar éste listo á funcionar y poder desembarcar con él la gente si se creyere oportuno.

Los capitanes y tripulaciones de los buques en peligro, deben tener muy presente que el buen éxito del auxilio dependerá principalmente de su serenidad y puntual observancia de las reglas que preceden. Practicándolas así, se salvan todos los años muchas vidas.

Es preciso también, para evitar malas inteligencias, que las señales se hagan precisamente del modo que aquí se encarga.

Las mujeres, niños, personas impedidas y pasajeros, deben desembarcar antes que la tripulación.

INSTRUCCIONES

PARA LOS QUE SE ARROJAN AL AGUA Á SALVAR Á UN SEMEJANTE Y AUXILIOS QUE DEBEN PRESTARSE Á LOS ASFIXIADOS Ó AHOGADOS EN APARIENCIA.

INSTRUCCIONES PARA LAS PERSONAS QUE SE ARROJAN AL AGUA PARA SALVAR Á UN SEMEJANTE EN PELIGRO DE AHOGARSE, POR EL DR. J. HODGSOU.

- 1.ª Al acercarse á una persona que esté en el agua ahogándose se le gritará con voz alta y firme que está en salvo para inspirarle serenidad y confianza.
- 2.ª Antes de echarse al agua procede quitarse rápidamente toda la ropa posible, arrancándola á pedazos si no hubiera tiempo para otra cosa, no olvidando nunca desatar ó romper las cintas de los perniles de los calzoncillos, de lo contrario se llenarían de agua poniendo en gran peligro la vida del nadador. Igual conducta deberá observar toda persona que se caiga al agua incidentalmente.
- 3.ª Cuando se trate de salvar una persona en el agua no se le agarrará mientras esté bregando, debiendo esperarse, libre de ella, durante algunos segundos á que se aquiete. El obrar de otro modo sería insigne locura exponiéndose á perecer.
- 4.ª En el momento en que se haya aquietado se le agarrará bien al cabello, se le volverá tan pronto como sea posible, de espaldas, se le dará enseguida y de repente un empellón hácia arriba y de este modo flotará. Conseguido lo cual, el nadador se pondrá tambien de espaldas y nadará hacia tierra, con sus dos manos agarradas del cabello de la persona que está salvando, ambos de espaldas, de suerte que la de la persona ahogada le venga á dar en el estómago de su salvador. Este es el medio más pronto y seguro de coger tierra, y tambien de na-

dar fácilmente con dos ó tres individuos. El autor de estas líneas lo ha puesto en práctica á menudo, como ensayo, con cuatro personas, y las ha conducido así en un espacio de mar de 40 á 50 metros. Este método tiene la gran ventaja de que tanto la cabeza del nadador como la de la persona que está salvando, se pueden mantener derechas y levantadas. Es de la mayor importancia que el nadador conserve agarrado el cabello del que salva, y que tanto éste como él mismo vayan caminando de espaldas. Una larga experiencia me ha demostrado la superioridad de éste método sobre los demás. Siguiéndolo, puede uno mantenerse á flote casi todo el tiempo que se quiera, ó hasta que llegue bote ú otro auxilio.

- 5.ª Es un error suponer que el que se ahoga se agarra con fuerza extraordinaria á cualquier objeto, ó al menos no debe ser común que tal suceda, pues el autor de estos consejos ha visto ahogarse muchas personas y nunca lo ha notado, lo cual se explica fácilmente, pues el que se está ahogando va perdiendo gradualmente las fuerzas y la inteligencia y va soltando lo que tiene agarrado hasta que lo abandona por completo. No debe pues temerse nada sobre el particular cuando se trate de salvar una persona que se encuentre en este estado.
- 6.ª Si cuando una persona se va a fondo el agua está tranquila, las burbujas que el aire trae á la superficie marcarán con exactitud el sitio en que se halla el cuerpo; pero si es paraje de corriente debe contarse con la fuerza de ésta, pues las bombitas ó burbujas no serán ya perpendiculares al cuerpo de que proceden cuando lleguen á la superficie. Buscando en la dirección de ellas, se puede con frecuencia encontrar y sacar del agua una persona á tiempo para salvarla.
- 7.ª Cuando se saque del fondo una persona, deberá agarrársela del cabello con solo una mano, para que con la otra, ayudado de los piés, pueda el nadador salir con ella á la superficie.
- 8.ª Hay ocasiones, estando en la mar, en que es expuesto tratar de alcanzar la tierra; así que, si hubiere corriente para afuera y se nadase solo, ó sosteniendo otra persona que no puede nadar, lo que se hará será ponerse boca arriba y mantenerse así flotando hasta que llegue auxilio; pues ha habido muchos que por querer alcanzar la tierra, luchando con el oleaje y la marea contraria, han perdido las fuerzas y se han ido á fondo; siendo así que, habiéndose mantenido á flote, pudieran haber sido socorridos.
- 9.ª Las presentes Instrucciones se refieren á toda clase de circunstancias, bien se halle la mar gruesa ó llana.

AUXILIOS INMEDIATOS QUE DEBEN PRESTARSE Á LOS ASFIXIADOS Ó AHOGADOS EN APARIENCIA.

Procúrese asistencia médica y prevénganse mantas y ropas secas, un gorro de lana y ladrillos calientes para usarlos en el tiempo y forma que se dirá.

Procédase *inmediatamente* á socorrer al ahogado al aire libre, salvo en los casos de temporal, grandes lluvias, nieves, etc., etc.; efectuando las operaciones que se expresan á continuación con prontitud y en el mismo órden marcado.

- 1.º Desnudar al paciente de cintura arriba con rapidez y sin sacudimientos, cortandolas prendas, aflojar la cintura y secar las partes descubiertas, incluso los piés, mediante una lijera frotación.
- 2.º Aclarar la garganta y hacer salir los líquidos. Colóquese el paciente boca abajo con la frente apoyada en el brazo derecho, límpiense de espuma y mucosidades la nariz, fosas nasales, boca y garganta con los dedos y un pañuelo, lienzo, etc.
- 3.º Hacer salir la lengua fuera de la boca y sujetarla á la mandíbula inferior y contra los dientes de abajo, á favor de una cuerda, cinta ó elástico, que pase por debajo de la barba. Así se consigue tener siempre espedito el conducto de la respiración, que de otro modo quedaría obstruido por la lengua.
- 4.º Excitar la respiración natural. Póngase al ahogado sobre el costado derecho, colocando bajo este sitio una manta doblada, una almohada, chaqueton, etc., y sosténgase la cabeza inclinada hácia adelante apoyándola sobre el brazo derecho.

Excítese la nariz con rapé, vapores de amoniaco, vinagre ó sales, y la garganta con una pluma ú objeto semejante.

Frótese la cara y la parte anterior del pecho, arrojando sobre estos sitios agua fría ó fría y caliente alternativamente.

5.º Si no se obtienen signos de respiración natural, procédase á imitarla de una manera mecánica mediante el *Método del Dr. Marshall Hall*.

Colocado del costado derecho el paciente y sobre una manta arrollada ó chaquetón, vuélvase boca abajo, haciendo rodar rápida, pero suavemente, el costado y el pecho sobre dicha manta ó chaquetón.

Hecho esto se vuelve otra vez el cuerpo sobre el mismo costado, repitiendo este doble movimiento con cuidado y perseverancia unas quince veces por minuto ó sea cada cuatro segundos.

Siempre que el cuerpo quede boca abajo se comprimirá, con un movimiento rápido é igual, la espalda, entre y por debajo de las espaldillas ú omoplatos, haciendo cesar la presión en el momento de volver otra vez el cuerpo sobre el costado.

Mientras duren estas maniobras, un ayudante sujetará convenientemente el brazo del lado sobre el cual se opera, haciendo que sirva de sostén á la cabeza.

Conviene variar de vez en cuando de costado.

(El objeto del procedimiento es imitar mecánicamente la respiración natural; en efecto, colocado el paciente sobre el pecho el peso del cuerpo, ayudado de la presión de las manos del operador, hace expeler el aire hácia afuera y al volverlo sobre el costado, como desaparece dicha presión, el aire se introduce en los pulmones.)

6.º Si estos esfuerzos no dieran buen resultado después de practicarlos por espacio de algunos minutos, procédase entónces según el Método del Dr. Silvester.

Teniendo el paciente la lengua sujeta como se ha dicho antes, colóquesele boca arriba sobre una superficie plana, algo más elevada por la parte de la cabeza, levantando y apoyando ésta y las espaldas con una almohada pequeña y firme, ó con una manta ó cualquier prenda de ropa doblada y colocada debajo de las espaldillas ú omoplatos.

Colóquese el que opera detrás de la cabeza del paciente y ejecute las maniobras que se expresan:

PRIMER TIEMPO: Inspiracion: Coger los brazos por cerca de las sangrías y llevarlos hacia sí lentamente y con fuerza hasta dar con ellos contra la cabeza del ahogado.

Tenerlos extendidos con firmeza en esa posición durante dos segundos.

SEGUNDO TIEMPO: Expiracion: Doblar los brazos por las sangrías y bajarlos hasta apretarlos fuertemente, y sin sacudimientos, contra los costados del paciente durante otro dos segundos.

Repítase esta doble operación alternativamente de diez á quince veces por minuto.

Debe perseverarse en este procedimiento durante algunas horas, sin perder la esperanza hasta que un médico declare que hay signos evidentes de muerte. Algunos deben su salvación á la gran perseverancia que se recomienda, aún despues de haber estado varias horas completamente sumergidos en el agua.

7.º Deberán suspenderse estas maniobras cuando dén el resultado que con ellas nos proponemos, ó sea cuando el asfixiado haga algún esfuerzo para respirar espontáneamente. 8.º Restablecida la respiración natural, y solo entonces, procédase á PROMOVER EL CALOR Y LA CIRCULACIÓN.

Cúbrase todo el cuerpo con una manta, y la cabeza con un gorro de lana, un pañuelo ó una faja en varias vueltas.

Verifíquense por debajo de la manta fricciones en los miembros, abarcando estos con presión y energía y sirviéndose de bayetas, telas de lana, paños, ropas, etc., bien secas.

Si nada de esto hubiere á mano, pudiera usarse un cepillo ó escobilla, paja y aun hierba seca.

Las fricciones deben hacerse siempre en dirección al corazón, ó sea desde las manos y los piés hacia el centro del cuerpo.

Frótense especialmente y por largo rato las plantas de los piés y las palmas de las manos.

Desarróllese el calor general á beneficio de planchas, ladrillos, bayetas, botijos ó vejigas con agua, todo ello muy caliente, teniendo cuidado de fijar estos cuerpos durante algun tiempo sobre el estómago, bajo los brazos y en las plantas de los piés.

- 9.º Cuando el paciente empiece á recobrar el conocimiento, y solo entonces, darle de beber alguna cucharadita de agua caliente, despues vino en pequeñas dosis, ó café bien caliente.
- 10.º Trasportarlo en una camilla con mucho cuidado, acostado sobre la espalda ó el costado derecho y cubierto con mantas, colocándolo en una cama calentada de antemano, donde deberá guardar el reposo más completo, procurando que duerma.

El cuarto en que se coloque el enfermo debe estar a media luz, bien aireado y en silencio completo, no permitiendo en él sino una sola persona para cuidarlo.

OBSERVACIONES GENERALES.

Si por efecto de la inclemencia del tiempo hay que prestar los primeros auxilios en alguna habitación, cámara de buque, etc., se cuidará tambien de sostener en ella la ventilación más ámplia oponiéndose á la aglomeración de personas.

Importa sobremanera no alterar el órden marcado; si se intentara restablecer el calor y la circulación antes de haberse presentado la respiración natural, se ocasionaria casi seguramente la muerte del enfermo.

Del mismo modo no debe permitirse en caso alguno, suspender al paciente por los piés con la cabeza hacia abajo.

Tampoco deberá usarse el baño general caliente sino bajo la dirección de un médico, y aun en este caso tan solo como un estimulante momentáneo.

ESTATUTOS

DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA

DE SALVAMENTO DE NAUFRAGOS,

APROBADOS EN JUNTA GENERAL DE 11 DE JUNIO DE 1882.

TÍTULO PRIMERO.

FUNDAMENTO Y OBJETO.

Artículo 1.º La Sociedad española de Salvamento de náufragos tiene por único objeto salvar las vidas de los que naufraguen sobre las costas de España y de sus provincias y posesiones marítimas.

Art. 2.º Esta Sociedad es una institución libre y tendrá por base la caridad nacional, sin-perjuicio del apoyo que el Gobierno tenga á

bien prestarle.

Art. 3.º Fomentará la creación de Juntas locales en todos los puntos del litoral, auxiliándolas á medida de sus recursos con los medios de salvamento que se reconozcan de mayor utilidad en cada caso, á juicio de las personas competentes de la localidad respectiva.

Art. 4.º Invitará á las asociaciones ó juntas existentes á que se incorporen á la Central de Madrid, sin perder su nombre especial, con objeto de verificar el salvamento, prestándoles el posible auxilio.

Art. 5.º Procurará estudiar y poner en planta todo lo que condu-

cir pueda á aminorar las causas y efectos de los naufragios.

Art. 6.º Concederá los premios extraordinarios de salvamento con medallas de oro, plata, bronce ó con dinero, á los que se hubieran distinguido en tan humanitario servicio, previos los informes que tratará de adquirir con rapidez para que al servicio siga inmediatamente la recompensa. Asímismo determinará los socorros que deban darse á los inutilizados ó á las familias de los que hubieran sucumbido en las penosas faenas del salvamento.

TÍTULO II.

ORGANIZACIÓN.

Art. 7.º La Sociedad española de Salvamento de náufragos se compone de

Socios de mérito.

Socios protectores.

Socios fundadores.

Suscritores.

Donadores.

Reciben el nombre de *Socios de mérito* los que presten a la Sociedad un servicio muy importante que á esta alta distinción les haga acreedores en concepto del Consejo Superior.

Protectores los que donen la cantidad de 1.000 pesetas ó se suscriban por 100 pesetas anuales como mínimum.

Fundadores los que se han inscrito por la cantidad de 500 pesetas de una vez ó se han suscrito por 30 pesetas anuales como mínimum.

Suscritores los que contribuyan con una cuota periódica por pequeña que sea.

Donadores los que auxilien á la Sociedad con una limosna por una vez ó sin obligación de suscritor.

Art. 8.º Todos los Socios tienen derecho de elección y asistencia á las juntas generales, recibiendo un diploma que acredite su título los de las cuatro primeras clases, y una tarjeta con igual circunstancia los de la quinta que lo soliciten.

Art. 9.º Se insertarán en las listas de la Sociedad los nombres de todo el que contribuya con cualquier donativo ó suscrición, publicándose juntamente con las cantidades que hayan satisfecho.

Art. 10. Las señoras tienen ingreso en la Sociedad en las mismas clases y con idénticas denominaciones.

TÍTULO III.

ADMINISTRACIÓN.

Art. 11. El Consejo Superior de Administración se compone de 40 individuos nombrados en la Junta general en votación secreta y por mayoría de votos. Del mismo modo y con igual procedimiento se nombrarán cada año tres revisores de cuentas que han de examinar las que resulten correspondientes á dicho intervalo.

Art. 12. El Consejo Superior elegirá entre sus individuos la Mesa, formada de un Presidente, cuatro Vice-presidentes y un Secretario general, que lo será también de la Comisión ejecutiva, así como será Presidente de ésta uno de los Vice-presidentes.

Art. 13. La Comisión ejecutiva nombrada por el Consejo Superior, se compone de un Vice-presidente, cinco Vocales y el Secretario general.

Art. 14. Los cargos de todos los individuos del Consejo Superior son honoríficos y gratuitos, y sólo tendrá asignada una indemnización por gastos de escritorio el Secretario general, Jefe inmediato de la oficina, y sueldo los empleados que hubiere según las necesidades y extensión que alcance la Sociedad.

Art. 15. El Consejo Superior será nombrado por cinco años, renovándose anualmente por quintas partes, pero pueden ser reelegidos. La renovación se hará el primer año por sorteo y en lo sucesivo por antigüedad, debiendo salir primero los más antiguos. Se exceptúa el Secretario, que no tendrá tiempo determinado.

Art. 16. Son Presidentes honorarios los Ministros de Marina, de la Guerra, de Fomento y de Hacienda y el Almirante de la Armada; y Vocales natos, el Director de Hidrografía, el Jefe de la Sección marítimo-industrial del Ministerio de Marina, los Directores de Obras públicas y de Beneficencia y los Socios de mérito.

Art. 17. El Consejo Superior tendrá la dirección moral y material de la Sociedad, y se deberá reunir una vez cada trimestre, pudiendo el Presidente convocarlo á Junta extraordinaria cuando lo creyere oportuno ó á petición de cinco individuos de dicho Consejo.

Art. 18. Presidirá las sesiones el Presidente; en su ausencia los Vice-presidentes, y sucesivamente los Vocales por el orden de lista y antigüedad en el Consejo.

Art. 19. No son válidos los acuerdos que se tomen por el Consejo si no están presentes por lo menos 10 de sus individuos.

Art. 20. Se celebrará una Junta general en el mes de Mayo de cada año; pero puede convocarse á Junta extraordinaria á juicio del Presidente, ó cuando lo pidiesen por lo menos 10 individuos del Consejo; serán válidos los acuerdos que se tomen, asistiendo 20 Socios como mínimum; si no hubiere este número se convocará á los ocho días á nueva Junta, que se considerará legalmente constituida con los individuos que estuvieren presentes.

- Art. 21. El Consejo Superior dará cuenta de sus actos á la Junta general por medio de una Memoria que exprese la historia de lo realizado en el año anterior, de los gastos é ingresos y del despacho ordinario; y se procederá á la elección de los individuos que deben sustituirse y de los revisores de cuentas para el año próximo.
- Art. 22. Durante el mes de Marzo se presentarán á los revisores nombrados en la Junta general anterior las cuentas del año, para que sobre ellas emitan su informe en la general inmediata.

TÍTULO IV.

CONTABILIDAD, INGRESOS Y GASTOS.

Art. 23. Forman los recursos de la Sociedad: 1.º Los donativos, limosnas y suscriciones anuales por pequeña que sea su importancia. 2.º El producto de cuestaciones, cepillos de colectas en donde se creyera conveniente, conferencias, venta de publicaciones útiles relacionadas con su instituto, etc. 3.º Las subvenciones incondicionales hechas por los Ayuntamientos y Diputaciones provinciales ó por el Estado.

Art. 24. Se llevará la contabilidad y arreglo administrativo bajo la dirección del Secretario general, presentando mensualmente el balance á la Comisión ejecutiva.

Art. 25. Los fondos que recaude la Sociedad se depositarán en el Banco de España á cuenta corriente, ú otro análogo de suficiente garantía, y no podrá extraer un Vocal delegado al efecto cantidad alguna sin autorización de la Comisión ejecutiva, visada por su Presidente y firmada por el Secretario.

TÍTULO V.

DISPOSICIONES GENERALES.

Art. 26. Con los recursos de la Sociedad y á medida que se obtengan, se atenderá á la adquisición, instalación y entretenimiento de los aparatos que disponga la Comisión ejecutiva; á los gastos ocasionados por el Anuario y demás publicaciones que con idéntica circunstancia se preparen; á todos los demás que requiere el servicio, así de personal como de material y de reparaciones, y por último, al de acuñación de medallas y premios pecuniarios, sometiendo todo á la aprobación del Consejo Superior.

Art. 27. Se publicará anualmente un ANUARIO que contenga el acta

de la Junta general; la Memoria leida en ella y la lista de suscritores y donadores, con expresión de las cantidades que entregaron. Dicho ANUARIO se repartirá entre los asistentes á la Junta, enviándose también ejemplares á los Socios de mérito, protectores, fundadores y suscritores, á los Ministros de la Corona y á las personas que el Consejo Superior disponga. Además se pondrá á la venta en beneficio de la Sociedad.

Si hubiera necesidad, se publicará otro ANUARIO ó suplemento dentro del año.

TÍTULO VI.

DISPOSICIONES TRANSITORIAS.

Art. 28. No se podrán modificar los Estatutos sino á petición del Consejo Superior, con aprobación de la Junta general.

Art. 29. Para los pormenores de la administración formará el Consejo un Reglamento interior, y otro para el servicio de los aparatos de salvamento.

REGLAMENTO INTERIOR.

TITULO PRIMERO.

DE LA JUNTA GENERAL.

Artículo 1.º La convocación de las Juntas generales se hará por medio de la *Gaceta* oficial, si se obtiene para ello el permiso correspondiente, y de otros periódicos, por lo menos ocho días antes del señalado para su celebración.

Art. 2.º El Presidente, de acuerdo con la Comision ejecutiva, determinará la orden del día: no podrá tratarse de otros asuntos, á no ser que diez socios hayan dirigido por escrito á la presidencia alguna pro-

posición tres días antes de verificarse la Junta.

Art. 3.º Las votaciones serán nominales cuando lo pidiesen diez de los asistentes; en caso contrario el Presidente determinará la forma en que deban tener lugar.

Art. 4.º Si hubiese alguna irregularidad en la sesión, no invalidará los acuerdos de la Junta, si no se hubiera hecho notar antes de termi-

narse aquella.

TITULO II.

DEL CONSEJO SUPERIOR.

Art. 5.º Se convocará á Junta á los individuos del Consejo por medio de papeletas que indiquen el objeto principal y en nombre del Presidente de la Sociedad, quien las presidirá cuando lo juzgue oportuno: en ausencia suya hará sus veces un Vicepresidente, y á falta de éste el Vocal más antiguo.

- Art. 6.º La orden del día se redactará por la Comisión ejecutiva é irá autorizada por el Presidente de la Sociedad, y en su ausencia por el de dicha Comisión.
- Art. 7.º Las vacantes que ocurran en el Consejo Superior las proveerá éste interinamente, sometiéndolas á la aprobación definitiva de la primera Junta general.
- Art. 8.º El Consejo Superior hará los nombramientos de los empleados ó agentes que juzgue oportuno, á propuesta de la Comisión ejecutiva.

TITULO III.

DE LA COMISIÓN EJECUTIVA.

- Art. 9.º La Comisión ejecutiva es la encargada de los pormenores de la administración: se reunirá dos veces al mes sin perjuicio de mayor frecuencia cuando lo crea oportuno su Presidente, tomando acuerdos válidos siempre que asistan cuatro individuos por lo menos, y decidiendo el Presidente en caso de empate.
- Art. 10. Presidirá las sesiones de la Comisión el Presidente de la Sociedad cuando le pareciese oportuno: en su ausencia ó en la del Vicepresidente de la Comisión, hará sus veces el Vocal más antiguo.
- Art. 11. La convocatoria la hará el Secretario por orden del Presidente de la Sociedad, por medio de papeletas donde conste el objeto, que se repartirán dos días antes de celebrarse la Junta.
- Art. 12. La Comisión ejecutiva someterá sus actos á la aprobación del Consejo Superior en cada una de las juntas trimestrales y en las extraordinarias que éste celebre.
- Art. 13. Las actas de sus sesiones se conservarán en un registrofirmado, visadas por el Presidente y firmadas por el Secretario de la Comisión.
- Art. 14. La Comisión ejecutiva podrá nombrar inspectores con aprobación del Consejo Superior, los que velarán sobre todo lo relativo á la instalación y entretenimiento del material perteneciente á la Sociedad.

TÍTULO IV.

DE LAS SUSCRICIONES.

Art. 15. Las suscriciones y donaciones se harán en la oficina central de Madrid, en casa de los banqueros que gratuitamente se encar-

guen de este trabajo en beneficio de la Sociedad, y en la Secretaría de

las Juntas locales.

Art. 16. La Sociedad proveerá á dichos puntos de libros talonarios con cédulas impresas, divididas en dos secciones: una de estas se entregará al donador ó suscritor como resguardo; la otra se conservará en los despachos receptores hasta la conclusión del libro; entonces lo remitirán también á la Central, que les contestará con el conforme del Consejo Superior. Además enviarán al Consejo noticia mensual detallada de las suscriciones y donaciones.

TÍTULO V.

CONTABILIDAD É INTERVENCION.

Art. 17. La Contabilidad se llevará por partida doble.

Art. 18. El Vocal delegado, previo acuerdo de la Comisión ejecutiva, autorizado por el Presidente é intervenido por el Secretario, retirará del Banco de España con estas formalidades, por medio de talones, las cantidades necesarias.

Art. 19. No podrá existir en la Secretaría mayor suma de 1.000 pesetas: en cuanto exceda de dicha cantidad, se depositará en el Banco de España.

REGLAMENTO

PARA LAS JUNTAS LOCALES Y EMPLEO DE LOS APARATOS DE SALVAMENTO.

TITULO PRIMERO.

Artículo 1.º En cada punto donde se instalen aparatos de salvamento, se formará una Junta local dependiente del Consejo Superior, compuesta de cinco individuos nombrados por los suscritores de la localidad, procurando que tres por lo menos, y sobre todo el que actúe como Secretario, residan habitualmente en aquella.

Art. 2.º Las Sociedades locales que se hallaban establecidas á la creación de la Central, y que se fundieron en ella, sin perder su nombre particular, se sujetarán á las prescripciones que marcan estos Estatutos.

Art. 3.º Las Juntas locales llevarán un libro de actas de sus sesiones, firmado por el Secretario y el Visto bueno de la Presidencia.

Art. 4.º Las Juntas locales tendrán bajo su inmediata inspección los aparatos de salvamento y botes salvavidas, que no podrán usarse sin su autorización, la que dará en caso de urgencia cualquiera de sus individuos al ver ú oir la señal de naufragio.

Art. 5.º Formarán los presupuestos de gastos elevándolos á la apro-

bación del Consejo Superior.

Art. 6.º Recaudarán los fondos propios y los conservarán en su poder, haciendo á fin de cada año el balance para que, si hubiese sobrante, se disponga de él, de acuerdo con la Central, en la forma más conveniente.

Art. 7.º Las Juntas locales cuidarán de remitir mensualmente al

Consejo Superior una relación detallada de todo lo ocurrido en la localidad referente al salvamento, así como al estado de la casa, aparatos y servicios hechos, notas circunstanciadas de las limosnas recibidas, de las suscriciones, y por último, las observaciones que estimen conducentes para mejora del salvamento. Las Juntas locales remitirán al Consejo las propuestas de premios, haciendo constar en su acta correspondiente el servicio prestado y las circunstancias del salvamento.

Art. 8.º Las Juntas locales podrán, en caso perentorio, disponer la recomposición ó adquisición de-algún aparato, siempre que su importe no exceda de 250 pesetas, en cuyo caso deberán consultar al Consejo Superior.

TITULO II.

DE LOS BOTES SALVAVIDAS.

- Art. 9.º La dotación de cada bote salvavidas se compondrá de un patrón, un sota-patrón y el número necesario de marineros para los remos que tenga, procurando inscribir otros tantos que sirvan de suplentes; todos ellos, como signo del servicio, llevarán en su prenda de vestir la cinta en el brazo que se usa en la medalla de la Sociedad.
- Art. 10. Los individuos que compongan la dotación del salvavidas serán pescadores ó marineros que haya inscritos en la localidad, de 20 á 50 años, acreditando buena conducta y la robustez necesaria para el servicio: deberán hacer un ejercicio al mes, prefiriendo que sea en mal tiempo.
- Art. 11. Al emprender el servicio, bien sea para ejercicios ó para el salvamento, el patrón cuidará, bajo su responsabilidad, que cada tripulante vaya provisto del cinturón salvavidas.
- Art. 12. El sueldo del patrón y el de sota-patrón, así como las gratificaciones por ejercicios ó salvamentos, se fijarán por las Juntas locales con aprobación del Consejo.
- Art. 13. En el caso de que los náufragos remuneren voluntariamente el servicio del salvamento ó alguien hiciera donativos para premiarlos, lo recibirán íntegro los que tomaron parte en él. El patrón ó el que haga sus veces, cobrará como uno de los tripulantes.
- Art. 14. El bote salvavidas deberá estar siempre colocado en su carro dentro de la caseta dispuesta *ad hoc*, con todo su aparejo prevenido conforme á las Instrucciones.
 - Art. 15. El patrón, y en su ausencia el sota-patrón, es el responsa-

le del bote, así como del buen orden y estado en que debe conservarse; y los marineros les deben obediencia.

Art. 16. Habrá tres llaves iguales de la caseta del bote; una en poder del patrón, y las otras dos en poder de los individuos que la Junta designe, debiendo estar escritas en la puerta las señas y nombre de los que las conservan, para encontrar una al menos cuando se necesite.

Art. 17. En cuanto se reciba aviso de algún naufragio, el patrón, y en su ausencia el sota-patrón, reunirá la gente del bote, y procederá al salvamento, para el cual habrá recibido autorización de algún individuo de la Junta.

Art. 18. Para llamar la tripulación del bote en caso de naufragio, se darán tres campanadas seguidas á intervalos, tres toques de bocina ó un cañonazo, además de izar en un punto visible, de antemano señalado, una bandera especial que puede ser una bandera blanca con cruz roja ó negra en el centro.

Art. 19. La primer persona que dé noticia de un naufragio inmediato, recibirá seis pesetas de gratificación, con tal que no pueda verse el siniestro desde el pueblo ó estación donde se halle el salvavidas.

Art. 20. Si el naufragio ocurre á alguna distancia de la estación del bote y la costa permite su trasporte en el carro, un individuo de la Junta impetrará el auxilio del Ayuntamiento para buscar mulas ó caballos, si no se encontrasen pagando el servicio.

Art. 21. No podrá emplearse el bote salvavidas para pescar anclas, recoger maderas ni otros objetos, ni para pilotear, á no ser en circunstancias excepcionales en que no pueda hacerlo otra embarcación, ni llevar órdenes á otros buques, ni servir á empresas particulares; pero podrá usarse en casos de urgente necesidad, sólo cuando la pérdida de propiedades de valor envuelva, sin su auxilio, la pérdida de vidas de algunas personas.

Art. 22. Al atracarse el bote al barco que sufre el siniestro, el patrón debe atender exclusivamente y bajo su responsabilidad, á salvar la vida de los náufragos, sin hacer caso para nada de mercancías ú otros objetos que puedan comprometer la seguridad del bote y la vida de sus tripulantes. Si á pesar de sus protestas se le echase al bote algún objeto, está plenamente autorizado para arrojarlo al agua.

Art. 23. Al terminar el servicio se procurará inmediatamente retirar del agua el bote y trasportarlo á la casa, dejándolo bien acondicionado.

Art. 24. En el diario que se ha de llevar en la estación, se anotarán las noticias circunstanciadas de cuanto haya ocurrido en los salvamentos, enviando al Consejo Superior á la mayor brevedad, una copia de cada caso, autorizada por el Presidente de la Junta local. Art. 25. Además de la paga señalada ordinariamente, se otorgarán premios extraordinarios, que consistirán en medallas de oro, de plata, de bronce y en dinero, según los casos, y previa propuesta de las Juntas locales, con los informes que la Comisión ejecutiva procurará adquirir con la mayor rapidez, á fin de que al servicio siga inmediatamente la recompensa. El Consejo pondrá además, cuando lo crea oportuno, en conocimiento del Gobierno, los actos más meritorios, por si estimare otorgar premios por su parte.

Art. 26. La Sociedad publicará las Instrucciones necesarias para el uso de toda clase de aparatos.

ESTADO DEMOSTRATIVO

DEL MATERIAL Y RENTA ANUAL QUE POSEE CADA JUNTA.

| u skobig il lingij, ikie | MATE | RIAL QUE PO | SEEN. | | RENTA ANUAL. |
|---|---|-----------------------|-----------------------------|---------------------------------------|---|
| JUNTAS. | Bote. | Lancha de auxilio. | Aparato lanza- cabos. | Casetas. | PTS. CÉNTS. |
| Central de Madrid Algeciras Almería Arecibo Barcelona Blanes Cádiz Cartagena Dénia Ferrol Huelva Laredo Menorca Portugalete Puerto de Santa María Palamós Puerto-Rico Palma de Mallorca Rivadeo Rivadeo Rivadesella Rosas San Carlos de la Rápita Sanlúcar Santander Santander Santander Santander Santurce Sevilla Tarrifa Tarragona Torrevieja Vigo Villagarcía Villanueva y Geltrú | 1 * 1 * 1 * 1 * 1 * 1 * 1 * 1 * 1 * 1 * | I | I I I I | I I I I I I I I I I I I I I I I I I I | 53.006 557 3.635 4.190 1.868 421 4.025 3.488 1.092 899 568,50 496 712 899,50 3.318 5.343 342 566 459,75 204 888 2.426 770 2.199 276 5.504 207 662 709 |
| Vinaroz | | T | | 1 | 563 |
| Total | 12 | 5 | 10 | 10 | 100.293,75 |

^{*} Este asterisco indica que está resuelta la aplicación del material y en vía de ejecución. Uno de los botes cedidos por el Gobierno aún no ha sido aplicado.

CUADRO DE LOS NAUFRA (OS Y SALVAMENTOS REGISTRADOS POR LA SOCIEDAD PREMIOS QUE HA CONCEDIDO.

| Nonlinear of nating Dal sinistro | JUNTA | FEC | CHAS | | and the land | NÚME | RO DE | вис | QUES | REC | COMPENSAS | OTORGADA | AS. |
|--|--|----------------|-----------------|--|--|--|------------------|---------------|--|---|--|--------------------|---------------------------------------|
| Del site street | que comunica el | | | NOMBRE Y CLASE | SITIO | | | | | | Medallas de | And The S | A Commence of the last |
| Ayamonte | naufragio. | Del siniestro. | Del oficio, | del barco. | del siniestro. | Balvados. | Ahogados, | Perdidos. | Salvados. | Oro. | | 1 5 5 5 5 | |
| AYAMONTE. 17 Junio 81. 22 Abril 81. Elembarcación menor. A la vista. 5 1 1 2 1 1 2 1 1 2 1 1 2 1 1 2 1 1 2 1 1 2 1 1 2 1 1 2 1 1 2 1 1 2 1 2 1 1 2 2 1 1 2 2 1 1 2 2 1 1 2 2 1 1 2 2 1 1 2 2 2 1 1 2 2 | Cádiz | 9 Marzo 81 | 17 Marzo 81 | Santa María del | | | | | | | | | |
| AyaMonte | | | | Latrocinio | Sancti Petri. | 6 | >> | » | 1 | , | + | | T.000 |
| IDEM. 10 Agosto 81. 14 Agosto 81. 17 Agosto 81. 18 Agosto 81. 17 Dire. 81. 18 Dire. 82. 18 Dire. 83. 18 Dire | | 17 Abril 81 | | Embarcación menor. | A la vista. | 1 (MARCH 1977) 1 (MARCH 1977) | ») and | » | 1 | >> | | | |
| IDEM. 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | | 7 Junio 81 | 8 Junio 81 | Barca Fermina | | | » | | ī | » | to the second or a | * | 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 |
| IDEM. 10 Dbre. 81. 11 Dbre. 81. 24 Agosto 81. 24 Agosto 82. 27 Marzo 82. 28 Abril 83. 2 Abr. 81. 28 Abr. 82. 24 Agosto 83. 24 Agosto 84. 24 Agosto 84. 24 Agosto 85. 25 Ag | | 10 Agosto 81 | 11 Agosto 81 | | | Monte de la constante de la co | > | » | » | » | TOTAL STREET | » » | » |
| Idem. 10 Dire. 81. 11 Dire. 81. Santurge. Santurge. Santurge. 3 Agosto 81. 24 Agosto 82. 27 Marzo 82. 28 Marco 82. 27 Marzo 82. Solution Santurge. 3 Agosto 81. 24 Agosto 81. 25 Sire. 81. 22 Sire. 81. 22 Sire. 81. 22 Sire. 81. 22 Sire. 81. 23 Sire. 81. 23 Sire. 81. 24 Agosto 81. Embarcación menor. Abra del Puero. 5 3 5 1 5 2 3 3 3 3 3 1 5 2 3 3 3 3 3 3 3 3 3 | | 7 Dbre. 81 | | | Barra del puerto | 三、00時用差域 | » | » | No. | *************************************** | | 100 | 5 |
| SANTURGE. 3 Agosto 81. 24 Agosto 81. 24 Agosto 81. 25 Dire. 81. 22 Sire. 81. 22 Sire. 81. 22 Sire. 81. 22 Sire. 81. 23 Dire. 81. 30 Di | IDEM. | 10 Dbre. 81 | 11 Dbre. 81 | The state of the s | | | | | | | | | |
| SANTHREE 3 Agosto 81 | IDEM. | 26 Marzo 82 | 27 Marzo 82 | Goleta francesa Al- | | 18 | » | » | * | » | » | » | » |
| SANTORES 3 Agosto 81 | | | | | A base shall Describe | 2 | 5 | T | > | >> | » | * | » |
| Vinaróz | | 3 Agosto 81 | 24 Agosto 81. | Embarcación menor. | Abra del Pueno | | | y 200 | 1 | » | T | » | 300 |
| Timest 24 Differe 81 30 Differe 81 31 Differe 81 30 Differe 81 Differe 81 Differe 81 Differe 81 Differe 82 Differe 83 Differe 83 Differe 84 Differe 84 Differe 85 Diffe | | 21 Sbre. 81 | 22 Sbre. 81 | Lancha Valiza | | | 4 | » | I | > | 6 | EDERAGE HEROT | INDEED AND THE |
| IDEM. 24 Dbre. 81. 30 Dbre. 81. 2 Db | VINARÓZ | 7 Octubre 81 | 8 Octubre 81 | | Dade Jel - | | | | | 125 | | 34 | THE REAL PROPERTY. |
| Lancado 10 San Sebastian 24 Direc 81. 30 Direc 81. 2 Direc 81. Director de San Sebastian 5 Director de San Sebastian | | | 71 | | | 3 | 3 | 2 | r | , | 2 | » | > |
| EARPEO | | | | | | | | > | ī | » | » | » | 150 |
| SAN SEBASTIAN 26 Abril 82 27 Abril 82 28 Abril 83 2 Mayo 83 Brik - barca inglesa | | | | | THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T | ACTA | 3 | > | T | | » | | The second second |
| Almería 28 Abril 83. 2 Mayo 83. Brik - barca inglesa Eleonora Sajo Duyo (control de Carnota) Sajo Duyo (control de Carnota) Sajo Bastian Sajo Duyo (control de Carnota) Sajo Bayo de Torre le meja Sajo Bayo de Cornía Sajo Bayo de Cornía Sajo Bayo de Cornía Sajo Bayo de Carnota) Sajo Bayo de Cornía Sajo Bayo de Cornía Sajo Bayo de Cornía Sajo Bayo de Cornía Sajo Bayo de Carnota) Sajo Bayo de Cornía Sajo Bayo de Cornía Sajo Bayo de Cornía Sajo Bayo de Carnota) Sajo Bayo de Carnota | SAN SEBASTIAN | 26 Abril 82 | 27 Abril 82 | Quechemarín San | | | | 对他是是这种 | Hart Land William | Manual S | 图 學 医 | 1000000 | |
| Almería | | | | Salvador | Puerto de San S | PR MER OF | | | | | | | |
| Almeria | | | | | | 1 | > | » | | | 2 | | 20 |
| Corcubión Lange | Almería | 28 Abril 83 | 2 Mayo 83 | Brik - barca inglesa | | 3 | | | Brillian St. | | 8 3644 | and the same | AT THE LEA |
| Carcubión 19 Junio 82. 2 Julio 82. Vapor inglés Sunvise. Bajo Duyo (condide Carnota) 2 3 1 3 5 1 150 | | | | Eleonora | Playa de Adra | TO | > | 3 | - T | | 8 | | 200 |
| Cádiz | Corcubión | 19 Junio 82 | 2 Julio 82 | Vapor inglés Sunrise. | Bajo Duyo (costa | 社の行うと | | | | - " - E | Brings II | | 300 |
| Cádiz | | | | | de Carnota) | | | | | | | | 750 |
| Tidem. | CÁDIZ | 26 Tulio 82 | 4 Agosto 82 | Goleta inglesa Beho | | | | | THE REAL PROPERTY. | | | Mar Sent | 150 |
| IDEM. 9 Enero 83 26 Fbro. 83. Bergantín griego Kalamida. Costa de Rota Costa de Rota Costa de Rota 6 | | | | Brisham | Bajos de Torre Ber | Server Hee | WEST TO STATE OF | | | | | | |
| IDEM. O Enero 83 26 Fbro. 83. Bergantin griego Kalamida. Costa de Rota | | | | | meja | 8 | | | | | | THE REAL PROPERTY. | |
| Coruña 2 Agosto 82. 26 Agosto 82. 26 Agosto 82. 28y3o Obre 82 | IDEM. | o Enero 83 | 26 Fbro. 83 | Bergantín griego Ka- | | 0 | | | | 200 | OM PER SE | 1 | " |
| Coruña | | | | | Costa de Rota | 6 | h and founds | | | | TANK AND PROPERTY. | | |
| LAREDO 27 Octubre 82. 28y 30 Obre 82 | Coruña | 2 Agosto 82. | 26 Agosto 82. | | Puerto de Coruña. | | | | " asia | , | | | THE PARTY OF |
| MATARÓ | | | | | | | HINE TO BE STORY | | | 2 | | | , |
| MATARÓ | LAREDO | 27 Octubre 82 | 28 v 30 Obre 82 | Varias lanchas de | 是TT 的图" 40 15 | | E CANADA | | C TO NAME OF | DV SIL | | | |
| MATARÓ | | 27 0000000 | | | Puerto de Laredo. | 70 | | | | | | | |
| BLANES 27 Octubre 82. 16 Nbre. 82. 17 Dbre. 82. 18 Nbre. 82. 18 Nbre. 82. 10 Sbre. 82. 12 Sbre 82. 10 Sbre. 82. 12 Sbre 82. 12 Sbre 82. 12 Sbre 82. 14 San Antonio. 15 Sbre. 82. 15 Sbre. 82. 15 Sbre. 82. 15 Sbre. 82. 16 Nbre. 82. 17 San José. 17 San José. 18 Nbre. 82. 17 Sbre. 82. 17 Sbre. 82. 17 Sbre. 82. 17 Sbre. 82. 18 Nbre. 82. 18 Nbre. 82. 18 Nbre. 82. 18 Nbre. 82. 19 Nbre. 82. 19 Nbre. 82. 10 Nb | MATARÓ. | an Octubre 82 | 10 Nbre. 82. | | | 10 | 12 | 100 N | » | » | I | 15 | " |
| BLANES 27 Octubre 82. 16 Nbre. 82 Laud Encarnación. Playa de Blanes 7 | MINIARO. | 27 Octubic 02. | TO TYDIC! UZ! | The second secon | | Call Control | | | | | | | |
| IDEM. 27 Octubre 82. 16 Nbre. 82. Laud San José. Aguas de San Pol. 1 | BIANES | on Octubre 82 | 16 Nbre 82 | | THE RESERVE AND A CONTRACT OF THE PARTY OF T | Distance of the last | | | » | | The state of the s | | THE REAL PROPERTY. |
| IDEM. 18 Nbre. 82 7 Dbre. 82 Laud San Antonio. Ocho millas de la rada de Blanes Nuelle de Mahon Nuelle | The second secon | | | | | 7 | * | | » | » | | | |
| rada de Blanes. Menorca 10 Sbre. 82 12 Sbre 82 Muelle de Mahon | | | | | | 1 | 4 | * | » | » | I | * | 2 |
| Menorca 10 Sbre. 82 12 Sbre 82 Muelle de Mahon 1 | LDEM. | 10 Typic. 02. | Doice oz. | Ladd San Hitomo | | The state of the s | | | West Time | | | | |
| 1 | MENORCA | chro Chro | ra Shra 8a | | | | | | The state of the s | * | | | |
| Suma à la vielle 123 38 6 11 » 18 71 2.200 | MENORCA | 10 Sbie. 82. | 12 5016 62 | | | 1 | » | × | » | » | » | 2 | 80 |
| 123 38 0 11 3 71 2.200 | | | | | Suma à la vuelta | The state of the s | .00 | | | | 0 | | |
| | E SOURCE TO FA | H. S. S. S. | | Hart | | 123 | 38 | 0 | II | * | 18 | 71 | 2,200 |

| JUNTA | FEC | HAS | NOMBRE V. CLASE | A TO COMPANY | NÚME | RO DE | BUÇ | UES | REC | COMPENSAS | OTORGAD | SISSA . |
|-----------------|---------------------|--------------------|---|--|--|---------------|--|--|---------------------------------------|---------------------|---------|--------------------|
| que comunica el | | | NOMBRE Y CLASE | SITIO | | | | | | Medal'as de | | Premi metálio |
| naufragio. | Del siniestro. | Del offeio. | del barco. | del siniestro. | salvados. | Ahogados. | Perdidos. | Salvados. | Oro. | Plata. | Bronco. | Pesets |
| | | | | Suma anterior | 123 | 38 | 6 | 11 | » | 18 | 71 | 2 200 |
| MENORCA | 27 Sbre. 82 | 16 Octubre 82. | Embarcación menor. | Muelle de Mahon. | many for all | Silen who | here's washing | T | > | 1 | » | 4 |
| IDEM. | 12 Nbre. 82 | 21 Dbre. 82 | | Idem. | 1 | » | > | » | » | » | » | 21 |
| IDEM. | 15 Nbre. 82 | 21 Dbre. 82 | | Idem. | 1 | > | » | » » | » | » | » | 2 |
| Manila | 20 Octubre 82. | 27 Dbre. 82. | Dos botes | Bahía de Manila. | 16 | » » | 2 | » | > | 5 | » | * |
| Idem. | 20 Octubre 82. | 28 Dbre. 82. | Embarcación menor. | Muelle de Portuga | I | 3 | *** | » | » | » | 1 | >> |
| PORTUGALETE | . 27 Enero 83 | 28 Enero 83. | | lete | MEDIO FIEW | » | | | | | | |
| | 471 | The Oa | Vapor inglés Laura | | 10119 | | | " " " " " " " " " " " " " " " " " " " | * | 1 | » | >> |
| IDEM. | 22 Fbro. 83 | 23 F Dro. 03. | Gillies | Barra de Portuga | To People of | Section 1 | | | | EN SERVICE | | |
| | | | | lete | 20 | » | T | » | ,, | 2 | 35 | 1.32 |
| Inne | 14 Abril 83 | TE Abril 83. | Embarcación menor. | Idem. | 5 | » = » | I | ************************************** | 3 | T | 1 | » |
| IDEM. | 19 Abril 83. | 20 Abril 83. | Vapor Magdalena | | | | | | 11 (2) | STOR S | | MINISTER OF |
| IDEM. | | | | Abra de Portugalet | 2 | 6 | 1 | » | » | 1 | 1 | >> |
| SANTURCE | . 19 Abril 83 | 19 Abril 83. | Vapor Magdalena | Alam da Dante L | THE SAME OF THE PARTY OF THE PA | | | THE PERMIT | | E JOSE | | 200 |
| | | | Barca sueca Adolf. | Abra de Portugalen | 4 | » | * | » | » | * | 1 | 13 |
| Formentera | 4 Dbre. 82 | 31 Marzo 83. | Barca sueca Auoty. | dos (Formenten | metager by | » | | | | | | THE REAL PROPERTY. |
| | | | Polacra goleta Reine | | 14 | | » | » | I | » | * | 27 |
| Ibiza | . 5 Mayo 83 | 6 Julio 83 | des Anges | Puerto de Ibiza. | The Part of | oren y | | | | 2 | » | 0.5 |
| | 7 12 0 | r - Tulio 9 a | Embarcación de pes | THE RESERVE OF THE PARTY OF THE | 3 | | ER ALM EAST | | " | | | 25 |
| San Cárlos | . 14 Juno 83 | 15 Juno 53 | ca | Puerto de San Cin | 100 pp.8 4 1 | G LOW L | | | | | | |
| | | | | los | 2 | V 1 | 20 | 1 | " | » | » | >> |
| Portugalete | ra Iulio 82 | 13 Julio 83 | Vapor Velazquez | Barra de Portuga | WILLIAM CO. | on netting | SHIVE | | | ed (elli) es | | Adden |
| | THE PERSON NAMED IN | | | lete | 7 | » | » | 1 | » | >> | >> | >> |
| ALGECTRAS | 8 Octubre 83 | . 19 Obre. 83. | Bergatín goleta No | Diago del Melle | | | | THE RELEASE | TO DAME | and the contract of | | HI COST |
| | | | va Unión | Playa del Medit | STATE OF THE STATE | | STATE OF STA | | | N N | | Constant Constant |
| | | | Dawer de mane | Playa de Algerras | 6 | I. | 1 | » | » | T | 2 | >> |
| IDEM. | 21 Nbre. 83. | 6 Dbre. 83 | Barca de pesca Vapor inglés Isle of | | 0 | | 1 | » | >> | » | * | » |
| PORTUGALETE | . 11 Dbre. 83. | . 12 Dbre. 83. | Bute | Barra de Portugalete | 10 | Manager p | T | » | | 1 | | 7.05 |
| | 71 0 | Trong C. | | STATE OF THE PARTY | - 19 | | HS FEET HERE | | I | | 14 | 1.050 |
| ALGECIRAS | . 19 Dbre. 83. | . 11 Enero 84. | lores | . Playa de Palmons | dangand i | De alle s | 1 | » | | » | 3 | 2 |
| | 19 Dbre 83 | 11 Enero 84. | Barquilla de la es | | | | OF STATE OF STATE | Shall asten | | NOS RIVE | | |
| IDEM. | 19 Dble 83 | . III Elicio 04. | campavía Invenci | | | | | | | AVE | | |
| | | | ble | Playa de Algecias | 2 | » | » | 1 | » | > | 4 | * » |
| IDEM. | 18 Dbre. 83. | . 11 Enero 84. | Polaca goleta Nueve | | | | (三里)(12.5) | AND THE RESERVE | | 3 3 3 3 7 2 | | HE TO |
| | THE PROPERTY OF | THE REAL PROPERTY. | Dolores | Idem. | 5 | > | » | 1 | »_ | 1 | » | 59 |
| VINARÓZ | . 8 Dbre. 83 | . 21 Enero 84. | Variasembarcacione | Playa de San Mari | 15 | 1 | I | - 5 | » | 2 | 11 | >> |
| Alcudia | . 18 Nbre. 83. | . 27 Enero 84. | Brik-barca Mini P. Embarcación menor | Punta del Gate | 10 | 3 | > | I | » | 2 | 7 | 59 |
| CARTAGENA | . 13 Marzo 84. | . 8 Abril 84 | Bergantin Segunda | a differ del case | 3 | » . | > | Í | * | 1 | 1 | » |
| Almería | . 28 Abril 84. | . 7 Mayo 84 | Berganun Segunal | Obras del puerto. | 7 | » | 1 | » | | ı | » | 750 |
| | C 11 7 0 | O Massa O | Durceio | Rio del pueblo | by mineries | S.F. Vot & C. | | | * * * * * * * * * * * * * * * * * * * | 411 | No. | 150 |
| PUERTO-RICO | . 16 Abril 84. | , 8 Mayo 84 | | Bayamon | 1 | » | w w | * | >> | 2 | > | * |
| | | | | Suma total | 281 | | | | | | | W 100 |
| | 161 | OF THE PARTY OF | | Suma with | 201 | 52 | 17 | 24 | 2 | 42 | 152 | 5.305 |

NUMERO DE NAUFRAGIOS

OCURRIDOS DURANTE EL AÑO 1883 EN LAS COSTAS DE ESPAÑA É ISLAS BALEARES.

| m m | 48 8 8 8 46 46 46 171 171 |
|---|--|
| Número de naufragios por zonas de costa | De Bidasoa á Cabo Ortegal De Cabo Ortegal al Miño De Ayamonte á Tarifa. Tifa De Tarifa á Cabo de Gata De Cabo de Gata al de la Nao Del Cabo de la Nao á Francia Islas Baleares |
| sada mes | 18 11 11 12 13 25 26 25 25 25 25 27 171 171 171 171 171 171 171 171 171 |
| Número de naufraglos ocurridos en c | Enero. Febrero. Marzo. Abril. Mayo. Junio. Setiembre. Octubre. Noviembre. Diciembre. Se ignora. |
| otivaron | 15 92 171 15 9 10 10 11 171 |
| Número Clasificación de de de los de los naufraglos ocurridos en cada me- | Por incendio Por varada. Por temporal. Por guinada. Por soltar amarras. Por vía de agua. Por choque. Al dar la vela. Por embestir con muelle. Se ignora. Pérdidas totales. 109 Con poca avería. 33 Con grave 15 Se ignora |
| Número de naufragios. | 99 17 19 11 5 5 4 4 5 7 1 1 1 171 |
| Buques naufrages, clasificades per nacionalidades. | España. Francia. Inglaterra. Italia. Suecia. Austria. Rusia. Grecia. Portugal. Holanda. Noruega. Se ignora. |

HAN RESULTADO DE DICHOS NAUFRAGIOS 177 MUERTOS Y 5 HERIDOS. ADEMÁS HAN DESAPARECIDO 5 TRIPULACIONES, QUE, SEGÚN LAS EMBARCACIONES Á QUE PERTENECIAN, SE PUEDEN REGULAR EN OTROS 30 HOMBRES.

SIN LOS AUXILIOS PRESTADOS POR LA SOCIEDAD, EL NÚMERO DE MUERTOS HUBIERA ASCENDIDO Á 287.

CLASE Y PRECIO

DEL MATERIAL DE SALVAMENTO QUE EN ACTIVO SERVICIO POSEEN LAS JUNTAS LOCALES.

| JUNTAS. | CLASE DEL MATERIAL. | COSTE. Pts. Cénts. |
|--------------|---|---------------------------------|
| Algeciras | Un aparato lanzacabos con su carro, cohetes y demás pertrechos, sistema Boxer Flete, derechos de Aduanas, carga y descarga, etc Una caseta, habilitación de | 4.865,44 553,13 259 |
| Almeria | Un aparato lanzacabos, con su carro, cohetes y demás pertrechos, sistema Boxer Flete, derechos de Aduanas, carga y descarga, etc | 5.520 1.411,41 |
| Arecibo | Un bote salvavidas | |
| Cádiz | Un bote salvavidas inglés Un aparato lanzacabos, sistema Boxer Una caseta, construcción de (Todos estos aparatos y efectos, regalo de la tes tamentaria de D. Diego F. Montañez.) (Coste total aproximado.) | 35.000 |
| CARTAGENA | Un aparato lanzacabos, sistema J. & A W. Kirt, adquirido de Inglaterra | 3.324,42 3.115,58 |
| Laredo | Una lancha de auxilio con todos sus accesorios. Carro para su trasporte. Una caseta, construcción de. Diez y nueve chalecos salvavidas y dos guindolas. | 3.672,75 1.507 2,677,75 |
| Portugalete. | Un bote salvavidas | 12.000 1.530,57 945 57 |
| | Suma á la vuelta | 76.641,05 |

| JUNTAS. | CLASE DEL MATERIAL. | COSTE. Pts. Cénts. |
|----------------------------|--|-------------------------------------|
| | Suma anterior | 75.641,05 |
| Puerto-Rico. | Un bote salvavidas(Ignórase aún lo que habrá costado su habilitacion.) | |
| San Carlosde la Rápita. | Una lancha de auxilio con todos sus accesorios Once cinturones salvavidas | 715 |
| Sanlúcar de Barrameda. | Un bote salvavidas de hierro, sistema Fra- nois, con todos sus accesorios Una caseta, construcción de | 5.298,62 5.240 |
| Tarragona | Un aparato lanzacabos, sistema Boxer Catorce cinturones salvavidas Material accesorio de salvamento | 5.000 151 ² 5 577 |
| Torrevieja | Un aparato lanzacabos Delvigne Un cañón con su cureña, para id Una caseta, construcción de Un carro para la conducción del aparato Diez y ocho chalecos salvavidas | 1.222,35 300 800 160 72 |
| VILLAGARCÍA | Un bote de hierro | 7.500 2.399,50 |
| Vinaroz | Una lancha de auxilio con todos sus accesorios Una boya Trece cinturones salvavidas Una caseta, construcción de | 1.225 630 130 1.000 |
| | Suma total | 109.171,77 |

Además del material expresado, posee la Sociedad siete botes salvavidas, cedidos por el Gobierno, que aún no prestan servicios; su coste total aproximado asciende á 90.000 pesetas: lo que hace subir á 199.171,77 pesetas el coste del material existente en poder de la Sociedad.

SOCIEDAD ESPAÑOLA

DE

SALVAMENTO DE NAUFRAGOS

CONSTITUIDA EN MADRID EL 19 DE DICIEMBRE DE 1880

BAJO EL PATRONATO DE

S. M. LA REINA DOÑA MARÍA CRISTINA,

Y BAJO LA PROTECCIÓN DE

S. A. R. LA INFANTA DOÑA MARÍA ISABEL,

CONTRIBUYENDO COMO PRIMER SOCIO PROTECTOR

S. M. EL REY D. ALFONSO XII.

CONSEJO SUPERIOR GENERAL

DE LA SOCIEDAD.

Presidentes honorarios.

Sres. Ministros de Marina, Fomento, Guerra, Hacienda, y el señor Almirante de la Armada.

Presidente efectivo.

Excmo. Sr. Vicealmirante D. Francisco de P. Pavía.

Vicepresidentes honorarios.

El Presidente de la Económica Matritense. Excmo. Sr. D. Juan Romero y Moreno.

Vicepresidentes efectivos.

Excmo. Sr. D. Hilario de Nava.

Exemo. Sr. D. Eduardo Saavedra.

Exemo, Sr. D. Francisco Coello.

Excmo. Sr. Duque de la Victoria.

Vocales natos.

Sres. Director del Depósito Hidrográfico, el Jefe de la Sección marítimoindustrial del Ministerio de Marina, los Directores de Obras públicas y de Beneficencia y los Socios de Mérito.

Vocales.

Excmo. Sr. Marqués de Campo.

Excmo. Sr. Marqués de Villanueva de Valdueza.

Sr. D. Francisco Gorostidi.

Sr. D. Luis García Martín.

Sr. D. Martin Zabala.

Sr. D. Juan Catalina Garcia.

Excmo. Sr. D. Gaspar Salcedo.

Exemo. Sr. D. Antonio Andía.

Excmo. Sr. D. José Gómez de Arteche.

Sr. D. Teodoro Guerrero.

Sr. D. Bruno Zaldo.

Sr. D. Francisco Carrasco.

Sr. D. Guillermo Mac-Pherson.

Excmo. Sr. Conde de Luna.

Excmo. Sr. D. Eduardo Palou.

Sr. D. Antonio A. Moreno.

Sr. D. Martín Ferreiro.

Exemo. Sr. D. Joaquín María Aranda.

Sr. D. Tomás Bryant.

Excmo. Sr. D. Adolfo Yolif.

Excmo. Sr. Duque de Almodóvar del Valle.

Excmo. Sr. D. Francisco J. de Salas.

Illmo. Sr. D. Cesáreo Fernández Duro.

Excmo Sr. D. Celedonio del Val.

Excmo. Sr. D. Eduardo Butler.

Excmo. Sr. D. Guillermo Luis Moreno.

Exemo. Sr. Marqués de Cayo del Rey.

Exemo. Sr. Marqués de Monasterio.

Excmo. Sr. Marqués del Viso.

Sr. D. Marceliano de Abella.

Sr. D. Arturo Hougthon.

Excmo. Sr. D. Fernando Puig.

Excmo. Sr. D. Rafael de la Cruz.

Exemo. Sr. D. Francisco de P. Jiménez.

Excmo. Sr. Conde de Torrepando.

Excmo. Sr. D. Prudencio de Urcullu.

Excmo. Sr. Marqués de Villamarín. Excmo. Sr. Barón de Benifayó.

Sr. D. Francisco García Solá.

Exemo. Sr. D. Francisco de P. Márquez.

Secretario general.

Sr. D. Pedro de Novo y Cólson.

COMISIÓN EJECUTIVA.

Presidente.

Excmo. Sr. D. Hilario de Nava.

Vocales.

Excmo. Sr. D. Francisco de P. Jiménez y Gil. Illmo. Sr. D. Cesáreo Fernández Duro.

Sr. D. Luis García Martín,

Sr. D. Martín Ferreiro. Sr. D. Francisco Carrasco.

na, el......

(r) Donde no se especifique de una ves, entiénda-se que todas las cuotas son anuales.

Secretario.

Sr. D. Pedro de Novo y Colson.

JUNTA CENTRAL DE MADRID.

CONSEJO SUPERIOR. Pesetas. Centro Gallego de la Haba-Lo compone el general de la Sona, el (de una vez) (1).... 2.429'35 ciedad. Consejo de Redenciones militares, el..... 125 Campo, Sr. Marqués de..... SOCIOS DE MÉRITO. 200 Corradi, Sr. D. Fernándo.... 100 Clemente, Sr. D. Federico.... TOO Sra. Doña Concepcion del Arenal. Denny y Compañía, Sres. de Sr. D. Martín Ferreiro. Dumbartón (de una vez)... 1.000 Emmo. Sr. Cardenal Benavides. Fernández de Castro, Sra. Do-TOO Illmo. Sr. D. Cesáreo Fernandez ña María Luisa..... Duro. Finat y Albert, Sr. D. José.... TOO Sr. D. Antonio Gorostidi. Fernán-Nuñez, Sra. Duquesa de IOO Sr. D. Joaquín María Bremón. Gabinete particular de Mari-Sr. D. Antonio A. Moreno. na, el......Gurtubay, Sres. Hijos de..... 240 Sr. D. Juan de Dios Montañez y TOO Alvarez. Goyeneche, Sr. D. José Vicen-Sr. D. Eustaquio Barón. te de..... 100 Sr. D. José Vicente de Górgolas. Hust y Compañía, de Londres, Excmo. Sr. D. Manuel Silvela. Mr. F. (de una vez)..... 1.250 Exemo. Sr. D. José María Muñoz. Jiménez y Gil, Sr. D. Francis-Exemo. Sr. D. Rafael de la Cruz. co de Paula..... 100 Mr. Emile Robín. Miraflores, Sra. Marquesa de. TOO Mister James Young. Murrieta y Compañía, de Lón-Exemo. Sr. D. Hilario de Nava. dres, Sres. C. de.... 100 Mr. Paul Conrad. Novo y Colson, Sr. D. Pe-SOCIOS PROTECTORES. Penn y Sons, de Londres, Mr. (de una vez)..... I.250 Polo de Bernabé, Sr. D. José.. Pesetas. H Rubalcava, Sr. Marqués de S. M. EL REY D. ALFONSO XII (de una vez)..... 1.100 2.000 Ravello, Sr. D. Gabriel IOO Ravina, viuda de Lobo, Señora Montpensier (de una vez)... 1.000 Doña Elena..... 100 Almodóvar del Valle, Sr. Duque de..... (1) Hállase entre los socios donadores de Ultra-100 mar, y pasa á la categoría de protector por exceder Cardenal Benavides, Sr..... 300 su donación de 1.000 pesetas.

(2) Las 1.500 pesetas con que contribuye el señor Novo, son el importe de la indemnización que le corresponde como Secretario general. Esta indemniza-Consejo de Premios de Mari-

500

ción anual fué instituida por el Consejo superior en su reunión del 30 de Abril de 1882, y el Sr. Novo la

cede siempre integra á la Sociedad.

| | Pesetas. | | Pesetas. |
|---------------------------------|----------|--|----------|
| Salomón, Sr. D. Juan | 125 | Calvo y Compañía, Sres. D. Ma- | · date A |
| San Miguel, Sr. D. Justo, Mar- | | nuel (de una vez) | 500 |
| qués de Cayo del Rey | 100 | Carlos, Sr. D. Abelardo de | 30 |
| Thorsten, Nordenfelt, de Lon- | | Cincúnegui, Sr. D. Joaquín | |
| dres, Mr. (de una vez) | 1.250 | María de | 30 |
| Val, Sr. D. Celedonio del (de | | Concha, Sr. D. José de la | 30 |
| una vez) | 1.000 | Casadevante, Sr. D. Domingo. | 30 |
| Vinent, Sr. Marqués de | 100 | Carrasco, Sr. D. Adolfo | 30 |
| Zulueta y Compañía, de Lon- | | Carranza, Sr. D. José | 30 |
| dres, Sres de | 100 | Colson, viuda de Novo, Señora | |
| SOCIOS FUNDADORES | | Doña Josefa de | 30 |
| SOCIOS FUNDADORES. | | Chicarro de Novo, Sra. Doña | |
| Anduaga, Sra. D.ª Gabrielade. | 30 | Pilar | 30 |
| Aranda, Sr. D. Joaquín María de | 30 | Chacón, Sr. D. Guillermo | 60 |
| Acha y Alvarez, Sr. D. Tomás. | 30 | Díaz del Castillo, Sra. Doña | |
| Aguilar y Angulo, Sr. D. Ra- | | María del Amparo | 30 |
| fael | 30 | Eulate y Terry, Sr. D. Antonio. | 30 |
| Aguirre, Sr. D. Miguel de | 30 | Escoriaza, Sr. D. Joaquín | 30 |
| Albarrán, Sr. D. Ramón | 30 | Echeverría, Sr. D. Arturo | 30 |
| Adriaensens de Rodríguez, Se- | | Fery, Sr. D. Luis. | 30 |
| ñora Doña Asunción | 30 | Fernández, Sr. D. Arístides | 30 |
| Alba Salcedo, Sr. D. Leopol- | | Fernández Duro, Srta. Doña | 20 |
| do de | 30 | Folla, Sr. D. Javier. | 30 |
| Arias Salgado, Sr. D. Alejandro | | Ferrandiz, Sr. D. Ricardo | 30 |
| Andía y Abela, Sr. D. Antonio. | | Fery, Sr. D. Alejandro, | 30 |
| Abella, Sr. D. Marceliano de | 30 | Gómez de Arteche, Sr. D. José. | 30 |
| Ariza, Sr. D. Joaquín | 60 | Garralda, Sr. D. Joaquín | 30 |
| Ahumada, Sra. D. Teresa de. | 30 | García de Tudela, Sr. D. Igna- | 30 |
| Arana, Sr. D. Camilo | 30 | cio | 30 |
| Armstrong, Sir W. (de una | 656.25 | Gutiérrez de Rubalcava, Seño- | 3 |
| Areitio Larrinaga, Sr. D. Al- | -3-,-3 | ra Doña Teresa | 30 |
| fonso | 30 | García y García, Sr. D. Manuel. | 30 |
| Bryant y Galiano, Sr. D. To- | | García, Sr. D. Mariano | 30 |
| más | 30 | Gil y Gil, Sr. D. Manuel | 30 |
| Butler y Anguita, Señor Don | | García Martín, Sr. D. Luis | 30 |
| Eduardo | 30 | Gorostidi, Sr. D. Francisco (de | |
| Benifayó, Sr. Baron de | 50 | una vez) | 500 |
| Bustelo y Sánchez, Sr. D. José. | 30 | Guaqui, Sr. Conde de | 50 |
| Baquiola, Sr. D. Ambrosio | 30 | Gutierrez, Sr. D. José María | 30 |
| Becerra, Sr. D. Manuel | 30 | Garvalena, Sr. D. Pedro María. | 30 |
| Bremón, Sr. D. Joaquín María. | 30 | García Solá, Sr. D. Francisco. | 30 |
| Benítez de Parejo, Sra. Doña | | García de Angulo, Sr. D. En- | |
| Susana (de una vez) | 500 | rique | 30 |
| Balseiro, Sr. D. Benjamín | 60 | Hita, Sr. D. Matías | 30 |
| Cruz, Sr. D. Rafael de la (de | | Hougthon, Sr. D. Arturo | 30 |
| una vez) | | Hedyger, Sr. D. Emilio | 30 |
| Cardel de Ferreiro, Sra. Doña | | Ibarrola, Sr. D. Tomás de | 30 |
| Hortensia | 30 | Ibáñez, Sra. Doña Florentina. | 30 |
| Clot, Sr. D. Santiago | 36 | Iglesias López, Sr. D. Ricardo. | 30 |
| Coello, Sr. D. Francisco | 30 | Lobo, Sr. D. Manuel | 30 |
| Carnevali y Medina, Señor Don | | Lamadrid, Sra. Doña Teodora. López y Pérez Sr. D. Baldomero | 36 |
| Emilio | 30 | Lopezy refersit. D. Daidomero | 30 |

| | Pesetas. | | Posetas. |
|---------------------------------|-----------|--|--|
| Leon y Castillo, Sr. D. Fer- | | Reunión, la Compañía de Se- | |
| nando | 40 | guros marítimos (de una vez). | 500 |
| Luna, Sr. Conde de | 50 | Roca de Togores y Meca, Se- | |
| Lloyd Malagueño, Sociedad de | | nor D José | 30 |
| Seguros marítimos (de una | | Rodríguez de Rivera de Villa- | |
| vez) | 500 | mil, Sra. Doña Concepcion. | 30 |
| Montesinos, Sr. D. Cipriano S. | 30 | Rodríguez de Rivera, Sr. Don | |
| Moreno, Sr. D. Guillermo Luis. | 30 | Joaquín | / 30 |
| Moreno, Sr. D. Antonio A | 30 | Rubio Ruiz, Sr. D. Santiago | 50 |
| Moreno, viuda de Sánchez Mo- | | Ruiz, Sr. D. L. M | 30 |
| lero, Sra. Doña Dolores | 30 | Rodríguez de Arias, Sr. D. Ra- | |
| Martín Gutiérrez, Sr. D. San- | | fael | 30 |
| tiago | 30 | Rada y Delgado, Sr. D. Juan de | |
| Montero, Sr. D. Claudio | 30 | Dios | 30 |
| Montero y Aróstegui, Sr. Don | | H Santoña, Sr. Duque de (de | |
| José | 30 | una vez) | 500 |
| Montojo, Sr. D. Patricio J | 30 | Salas, Sr. D. Francisco J. de | 30 |
| Montojo y Trillo, Sr. D. Vi- | | Santa Cruz, Sr. Marqués de | 30 |
| cente. | 30 | Sanchiz, Sr. D. Eliseo | 30 |
| Márquez, Sr. D. Francisco de P. | 30 | Saavedra, Sr. D. Eduardo | 30 |
| Márquez, Sr. D. Miguel | 30 | Sebastián, Sr. D. Cándido | 30 |
| Nervión, Sra. Marquesa, viuda | T. P. F. | Soler y Soler, Sr. D. José María. | 30 |
| del (de una vez) | 500 | Sánchez, Sr. D. Enrique | 30 |
| Nervión, Sr. Marqués del (de | DEN | Sidro y de la Torre, Sr. Don | |
| una vez) | 500 | Manuel | 30 |
| Nava, Sr. D. Hilario de | 30 | Salcedo, Sr. D. Gaspar | 30 |
| Noguerol, Sr. D. Jesús Antonio. | 30 | Sclafani, Sr. Conde de | 30 |
| Ortiga y Rey, Sr. D. Pablo | 30 | Silvela, Sr. D. Manuel | 30 |
| Ortiz Villajos, Sr. D. Nemesio. | 30 | Torre, Sr. Duque de la | 50 |
| Osteret, Sr. D. José | 30 | Torrent hermanos, Sres | 30 |
| Osorio de Moscoso, Sr. D. Al- | | Treviño, Sr. Conde de | 30 |
| fonso | 75 | Triana y Ortiguera, Sr. Don | |
| Puig, Sr. D. Fernando (de una | | Manuel | 30 |
| vez) | 500 | Torrecilla, Sr. Marqués de la | 30 |
| Pasquin, Sr. D. Manuel | 30 | Torroba y Hortal, Sr. D. Sil- | |
| Padilla, Sr. D. Ramón | 30 | vestre | 30- |
| Plá, Sr. D. José Ignacio | 30 | Torroba y Hortal, Sr. D. Felipe. | 30 |
| Pastorín, Sr. D. Juan | 30 | Torrepando, Sr. Conde de | 50 |
| Palou y Flores, Sr. D. Eduardo. | 30 | Urréjola, Sr. D. Manuel de | 30 |
| Pastor Díaz, Sr. D. Luciano | 30 | Urcullu y Zulueta, Sr. D. Pru- | |
| Pavía, Sr. D. Francisco de P | 30 | dencio | 30 |
| H Pedreño, Sr. D. Andrés (de | THE PARTY | Union y Fénix español, Com- | |
| una vez) | 500 | pañía de Seguros de la (de | |
| Pérez de Saenz, Sra. Doña Isa- | | una vez) | 500 |
| bel | 30 | Vázquez Queipo, Sr. D. Vi- | ALC: NO. |
| Piñeiro, Sr. D. Antonio | 30 | cente | 30 |
| Quesada de Sanchiz, Sra. Doña | The same | Veragua, Sr. Duque de | 30 |
| Isabel | 30 | Valcárcel, Sr. D. Cárlos | 30 |
| Rivera y Tuells, Sr. D. José | 30 | Viso, Sr. Marqués del | 30 |
| Rodríguez, Sr. D. Manuel | 30 | Verdes y Fernández, Sr. Don | THE STATE OF THE S |
| Roncali, Sr. Marqués de | 30 | Perfecto Cosor | 30 |
| Ros de Olano, Sr. D. Antonio. | 30 | Villanueva de Valdueza, Señor | |
| Romero y Moreno, Sr. D. Juan. | 301 | Marqués de | 50 |
| | | The second secon | |

| | Pesetas. | | Pesetas. |
|---------------------------------|----------|--|-------------------|
| Villapaterna, Sr. Conde de | 30 | el (Alicante) | 6 |
| Valle y Peña, Sr. D. Francis- | | Caldeiro Vázquez, Sr. D. José. | 6 |
| co del | 30 | Calvo de Marina, Sra. Doña | |
| Villota, Sr. D. Alvaro | 30 | Filomena | 18 |
| Vivar, Sr. D. Antonio | 30 | Calvo, Sr. D. Paulo | 18 |
| Vera, Sr. D. Fernando de la | 48 | Carranza y Reguera, Sr. Don | |
| Zaldo, Sr. D. Eugenio | 60 | Juan | 18 |
| Zabala, Sr. D. Martín (de una | | Carré, Sr. D. José María | 18 |
| vez) | 500 | Cañaveral, Sr. D. Dionisio | 18 |
| Zaldo, Sr. D. Bruno | 60 | Cabello y Bruller, Sr. D. Vi- | |
| Zaldo, Sr. D. Dionisio | 60 | cente | 20 |
| | | Cerrajería, Sr. Conde de | 25 |
| SOCIOS SUSCRITORES. | | Cabrera, Sr. D. Enrique | 18 |
| | | Calderon y Abril, Sr. D. José. | 18 |
| Almendro de Caro, Sra. Doña | | Coello y Van-Halen, Sr. D. Jo- | |
| Nemesia | 18 | sé Francisco | 18 |
| Amí, Sr. D. Carlos | 30 | Corona, Sr. D. Francisco | |
| Abiñoa, Sr. D. Arístides | 12 | Carballo y Gargollo, Sr. Don | |
| Abascal, Sr. D. Faustino | 18 | Manuel | |
| Albuerne, Sr. D José Antonio. | 6 | Cartavio, Sr. D. Benito | |
| Alvargonzález, Sr. D. Faustino. | 30 | Casals y Vázquez, Sr. D. Diego. | |
| Artuñedo, Sr. D. Vicente | 12 | Cabedo Reina, Sr. D. José Ma- | |
| Alcalá, Sr. D. Antonio | 12 | ría | |
| Azcárate, Sr. D. Gumersin- | S STORE | Carrasco, Sr. D. Rafael | |
| do de | | Canales y Yolff, Sr. D. Vicente. | . 18 |
| Arpa y López, Sr. D. Salvador | . 18 | Castellon, Sr. D. Pedro | 3 |
| Aisa, Sr. D. Julio | 18 | Cánovas, Sr. D. Marcelino | |
| Aznar, Sr. D. Juan | 18 | Cortés Fernández, Sr. D. Ma | · ASSEMBLY |
| Alfonso, Sr. D. Joaquín | 18 | nuel | The second second |
| Aznar, Sr. D. Pedro | 18 | Casariego, Sr. D. José | |
| Antón, Sr. D. Gabriel | . 18 | Castro Montenegro, Sr. D. Va | - Harry |
| Ayala, Sr. D. Román de | . 18 | lentín | |
| Arias, Sr. D. Baldomero | . 3 | Cajigal, Sr. D. Manuel | |
| Albacete y Fuster, Sr. D. En | | Casaleiz, Viuda de Castro, Se | |
| rique | . 12 | ñora Doña Rita | |
| Beltrán, Sr. D. Ricardo | . 18 | Castro, Sr. D. José María de | |
| Bregante, Sr. D. Salvador | . 18 | Delaville y Reignault, Sr. Dor | |
| Blanco, Sr. D. Alvaro | . 18 | Agustín | |
| Blascoaga, Sr. D. Alejandro. | . 18 | Delgado, Sr. D. Agustín | |
| Barrera, Sr. D. José María | . 18 | Doval y Sanchez, Sr. D. Celes | |
| Boades é Iniesta, Sr. D. Miguel | . 18 | | |
| Burriel, Sr. D. Pedro | . 18 | Doval y Sanchez, Sr. D. Manuel | |
| Batalla, Sr. D. Cristóbal | . 18 | | |
| Bahamonde, Sr. D. Emilio | . 6 | Doval, Sr. D. Nicolás | |
| Barca, Sr. D. José Antonio | . 18 | | |
| Boado, Sr. D. José | . 6 | | |
| Berriz de Ramos, Sra. Doñ | a -0 | Díez, Sr. D. José Luis | |
| Rita | . 18 | The same of the sa | |
| Benet, Sr. D. Eduardo | | | . 18 |
| Brena, Sr. D. Eloy | | | . 6 |
| Barriere, Sr. D. Joaquín | . 18 | A SECOND PORT OF THE PROPERTY | |
| Cánovas y Coria, Sr. D. Danie | 1.2 | | The second second |
| Centro instructivo de Jalón | , | Esplugas y Puig, Sr. D. Antonio | 5 |

| | Pesetas. | | Pesetas. |
|---------------------------------|----------|--|---------------|
| Elduayen, Sr. D. Angel | 18 | Ibarra, Sr. D. José | 18 |
| Fungairiño, Sr. D. Eduardo | 18 | Izquierdo, Sr. D. Luis | 20 |
| Fernández de Córdoba, Señor | | Juanes Terrero, Sr. D. Julian | 18 |
| D. José | 18 | Juan, Sr. D. Emilio | 18 |
| Fernández, Sr. D. Siro | 30 | Jácome y Pareja, Sr. D. Juan | 18 |
| Fernández, Sr. D. Juan | 18 | Jorganes, Sr. D. Manuel | CO PER SE INC |
| Freire de Andrade, Sr. Don | NA ST | Lamadrid, Sra. Doña Bárbara. | 18 |
| Ramón | 18 | Lopez Puigcerver, Sr. D. Vi- | 24 |
| Franco y Saralegui, Sr. Don | | cente | 20 |
| Leandro | 18 | Lamadrid, Sr. D. Antonio H. | 20 |
| Ferreiro, Sra. Doña Celsa | 18 | Lapeiza, Sr. D. Adolfo | 12 |
| Fernández, Sr. D. Fernando. | 10 | Lores y Batell, Sr. D. José | 12 |
| Franco, Sr. D. Francisco | 15 | López Martínez, Sr. D. Fran- | 18 |
| García Paadín, Sr. D. Orestes. | 18 | cisco | |
| García, Sr. D. Alejandro A | 25 | Lobatón y Aranda, Sr. D. Ca- | 12 |
| Galván, Sr. D. José | 18 | vetano | -0 |
| Gómez Imaz, Sr. D. José | 18 | yetano | 18 |
| Giménez Villavicencio, Señor | 10 | Lie Sr. D. Ramón | 6 |
| D. Francisco | 18 | Lis, Sr. D. Ramón Lázaro Valladares, Señor Don | 12 |
| García Arboleya, Sr. D. Leo- | 10 | Tosé | |
| poldo | 18 | José | 3 |
| Galiano y Cueto, Sr. D. Rafael. | 18 | Lara, Sr. D. Cárlos | 18 |
| | 10 | Landeira, Sr. D. Pedro | . 3 |
| Guillón y Casanbón, Sr. D. Fer- | 20 | Liaño, Sr. D. Francisco de P. | 18 |
| nando | 30 | Lomas, Sr. D. Bernardo | 18 |
| González de la Rosa, Señor | 20 | López Barthe, Sr. D. Ignacio. | 12 |
| D. Missael | 30 | Mateos, Sr. D. Guileno | 18 |
| Gómez Camino, Sr. D. Eusebio. | 25 18 | Martín de Oliva, Sr. D. Antonio. | 18 |
| Gracia, Sr. D. Modesto Adolfo. | 10 | Manrubia, Sr. D. Vicente | 12 |
| González Villaamil, Sr. D. Cán- | 6 | Marina, Sr. D. Víctor | 18 |
| dido | | Montijano, Sr. D. Nicolás | 20 |
| Gómez y Díaz, Sr. D. Ramón. | 12 | Mancera, Sr. Marqués de | 20 |
| Guerrero y Sánchez, Señor Don | -0 | Martorell, Sr. Marqués de | 18 |
| Francisco | 18 | Mercader, Sr. D. Pedro | 18 |
| Guerrero, Sr. D. Teodoro | 24 | Montojo, Sr. D. José | 15 |
| González Polo, Sr. D. Eduardo. | 12 | Martínez Casavieja, Sr. D. Va- | |
| González Llanos, Sr. D Rafael. | 12 | lentín | 24 |
| García y García, Sr. D. Angel. | 12 | Mingo, Sr. D. Pablo | 6 |
| González, Sr. D. José | 12 | Morales éHijosa, Sr. D. Julián. | 12 |
| García de Cáceres, Sr. D. Ri- | | M. de la Vega, Sr. D. Antonio. | 18 |
| cardo | 12 | Montero y Subiela, Sr. D. José | STORY OF THE |
| González Losada, Sr. D. Pegerto | 6 | María | 18 |
| Gómez Ferreiro, Sr. D. Pedro. | 3 | Meiras, Sr. D. José | 18 |
| Gutiérrez Vela, Sr. D. Rafael. | 18 | Macías y Salas, Sr. D. Ramón. | 18 |
| González Llanos, Sr. D. Cárlos. | 18 | Menéndez Sierra, Sr. D. Aga- | |
| González, Sr. D. Angel | 18 | pito | 15 |
| González Argüelles, Señor Don | | Martínez, Sr. D. Bonifacio | 18 |
| Eduardo | 12 | Meiras, Sr. D. Julio | 18 |
| García, Sr. D. Ruperto | 6 | Mendienty, Sr. D. Eduardo | 18 |
| Hernández, Sr. D. Manuel | 30 | Merchán, Sr. D. Eulogio | 12 |
| Hurtado de Mendoza, Señora | No. | Morán, Sr. D. Ramón | 12 |
| Doña Magdalena | 24 | Martínez Jiménez, Sr. D. Justo. | 6 |
| Hermida, Sr. D. Germán | 18 | Muñoz y Morillejo, Sr. D. Joa- | |
| Idoate Arcaute, Sr. D. Eugenio. | 6 | quín | 12 |

| P | esetas. | P | esetas. |
|-----------------------------------|------------|-----------------------------------|---------------|
| Mascaró, Sr. D. Joaquín | 18 | Rodríguez, Sr. D. Feliciano | 3 |
| Muñoz, Sr. D. Gustavo | 18 | Rives y Martínez, Sr. D. Fran- | |
| Martinez, Sr. D. Antonio | 18 | cisco | 18 |
| Maceiras, Sr. D. Manuel | 3 | Roca de Togores y Meca, Se- | |
| Masaguer, Sr. D. Federico | 18 | ñor D. Bernardo | 25 |
| | 18 | Rico Picos, Sr. D. Pedro | 18 |
| Morgado, Sr. D. Alonso | | Rancaño, Sr. D. Eladio | 6 |
| Moreno y Gil de Borja, Señor | 18 | Rifon, Sr. D. Bernardo | 12 |
| D. Alejandro | | Ramos Azcárraga, Sr. D. Enri- | |
| Mac-Pherson, Sr. D. José | 30 | que | 18 |
| Mac-Pherson, Sr. D. Guillermo. | 18 | Rodríguez, Sr. D. Constantino. | 18 |
| Noguera, Sr. D. Juan | 10 | Roca, Sr. D. Juan Carlos | 18 |
| Navarro y Barrera, Sr. D. Joa- | -0 | Rodríguez Cabrera, Sr. D. En- | |
| quín | 18 | rique | 18 |
| Neussel, Sr. D. Otto | 10 | R. Saralegui, Sr. D. Manuel. | 18 |
| Otero, Sr. D. Eugenio | 18 | Sueiro y Godoy, Sr. D. José | 12 |
| Osset y Rovira, Sr. D. José | -0 | Soroa y San Marty, Sr. D. José | |
| Maria | 18 | María de | 18 |
| Ororbia, Sr. D. Cayetano Ra- | | Santiago, Sr. D. Ignacio de | 25 |
| fael | 12 | Sanz de Andino, Sr. D. Fran- | -3 |
| Paramio de la Fuente, Sr. Don | | | 18 |
| Luis | I | Cisco J | 200 |
| Pastor y Sepulcre, Sr. D. Javier. | 6 | Sánchez Lobatón, Sr. D. Adria- | 18 |
| Pintó, Sr. D. Federico | 18 | no | 18 |
| Palacio, Sr. D. Pedro | 12 | Soriano, Sr. D. José | 18 |
| Puente, Sr. D. Arturo | 18 | Suances, Sr. D. Carlos | 10 |
| Pérez Gros, Sr. D. Enrique | 18 | Sueiras y González, Sr. D. Ni- | +8 |
| Pita Castrillón, Sr. D. José | 18 | colás | 18 |
| Portuondo, Sr. D. Bernardo | 18 | Suárez, Sr. D. Fernando | 3 |
| Pujadas, Sr. D. Francisco | 24 | Suárez, Sr. D. Agustín | 12 |
| Pagliery, Sr. D. José | 18 | Suances, Sr. D. German | 6 |
| Paz, Sr. D. José | 6 | San Martín y García, Sr. Don | atre and |
| Pérez Lora, Sr. D. José | 18 | Isaac | 10 |
| Porta, Sr. D. Antonio | 3 | Sobrido, Sr. D. Marcial | 15 |
| Patiño, Sr. D. Juan | 3 | Sanjurjo, Sr. D. José | 18 |
| Paredes y Chacón, Sr. D. Gi- | | Sánchez y Massiá, Sr. D. Juan. | 18 |
| nés | 18 | Sanjurjo, Sr. D. Laureano | 18 |
| Pérez Viduiro, Sr. D. José Ra- | | Segalerba, Sr. D. Adolfo | 18 |
| món | 12 | Seris, Sr. D. Imeldo | 18 |
| Peña y Díaz Robles, Sr. Don | | Tubao, Sr. D. Ignacio | 18 |
| César de la | 18 | Taboada, Sr. D. Carlos | 18 |
| Prietoy Villareal, Sr. D. Emilio. | 18 | Torinil, Sr. D. Andres | 6 |
| Romero, Sr. D. Calixto | 18 | Trigo y Samper, Sr. D. Fran- | |
| Reus, Sr. D. Emilio | 18 | cisco | 12 |
| Ricat Girald, Sr. D. José | 30 | Uriarte y Cobas, Sr. D. José | 18 |
| Rodríguez, Sr. D. Tiburcio | 30 | Varela y Torres, Sr. D. Jacobo. | |
| Revenga y Bolaño, Sr. D. Ale- | de librari | Vilanova, Sr. D. Juan | 18 |
| jandro | 6 | Veiga, Sr. D. Augusto Lo- | |
| Revenga y Checa, Sr. D. Fe- | (F) (F) | renzo | 6 |
| derico | | Valencia, Sr. D. Ramón | |
| Rubieza y Sánchez, Sr. D. Nar- | | Varela, Sr. D. Federico | 12 |
| ciso | 12 | Varela, Sr. D. Miguel | 3 |
| Rodrigo y Medina, Sr. D. Ra- | 1 | Yolif y dela Serna, Sr. D. Adolfo | 18 |
| món | 6 | Zapatero, Sr. D. Agustín | 6 |
| | | | THE PERSON NA |

Da una vez .

SOCIOS DONADORES.

| SOCIOS DONADORES. | De una vez. |
|--|-----------------------------------|
| Acting the Control of | Pesetas. |
| De una vez | Dave Cr D Tout |
| Pesetas. | Baro, Sr. D. José 2,50 |
| Anónimo | Cañonero Tajo 30 |
| Anonimo (I. M.) | Cepillo de la Comandancia de |
| Anónimo (J. M.) | Marina de Sagua la Grande |
| Anónimo, un hijo de Murcia. 25 | (varias veces) 1.190,75 |
| Anónimo, una persona carita- | Cruz y Compañía, dependen- |
| tiva250 | cia de los Sres. D. R. de la. 60 |
| Anónimo, una suscritora á La | Corchado de Raceti, Sra. Doña |
| voz de la Caridad 15 | Antonia 10 |
| Anónimo 50 | Caruana y Berard, Sres 50 |
| Allen Everist et Sons, de Lón- | Calderon y Abril, Sr. D. Arca- |
| dres, Mrs | dio 10 |
| Ardois y Casaus, Sr. D. Fe- | Conesa y Romero, Sr. D. Luis. 5 |
| derico 25 | Cornora y Calva C. D. I. |
| Arrea y Cost, Sr. D. Juan 2,50 | Compose D C. D Cabriel |
| Ateneo Científico, Literario y | Casella, de Londres, Mr. Louis |
| Artístico, el 250 | P de |
| Andreu Sr II Vicente | P. de |
| Arsenal de Ferrol, maquinis- | José Joseph |
| tas, maestros y delineadores. 232 | José Joaquín |
| Alvarez Sr D Antonio | Castillo Soriano, Sr. D. León. 20 |
| Alvarez, Sr. D. Antonio 150 | Castellanos de Pinazo, Sra. Do- |
| Arsenal de Ferrol, escribientes | ña Adela 5 |
| del | Campero de la Abuela, Señora |
| Amárica de Ortiz, Sra. Doña | Doña Sinforiana 5 |
| Ignacia 5 | Cisneros, Srtas. Doña Esperan- |
| Acedos de Estrada, Sra. Doña | za y Doña María 5 |
| Francisca 5 | Cortijo de Agramonte, Sra. Do- |
| Arilla, Sra. Doña Matilde 5 | ña Inés |
| Asociación de Propietarios de | Castro, Sr. D. Antonio |
| fincas de Madrid250 | Castellanos, Sr. D. Francisco. 5 |
| Asomoy, Sr. D. José Bernardo. 2,50 | Chichoné, Sr. D. Rafael 18 |
| Arregui, Sra. Doña Manuela . 25 | Croizier, Sr. Marqués de 100 |
| Alonso Sanjurjo, Sr. D. Rafael. 25 | Dotación de la falúa de la Ca- |
| Alvarez, Sr. D. Eduardo 10 | pitanía del puerto de Santa |
| Achurra, Sr. D. Cayetano 10 | Cruz de Tenerife (Canarias). 12 |
| Borja, Sr. D. Luis 2 | Escuadra de instrucción, la (va- |
| Baçot, Sr. D. Adolfo 25 | rias veces) 1.529,84 |
| Borrego y González, Sr. D. An- | Echevarría, Sr. D. Juan 2,50 |
| tonio 5 | Esteve, Sr. D. Domingo 12,50 |
| Borja Goyanech, Sr. D. Joa- | Estacion naval del golfo de |
| quín de 5 | Guinea 514,75 |
| Blanca, las clases de la fragata. 50 | Fernández, Sr. D. Braulio 50 |
| Blanca, cepillo de la fragata 27,75 | Feduchi, Sr. D. Rafael 10 |
| Basili, Sra. Doña Enriqueta 5 | Funez y Sotomayor, Sr. Don |
| Barril de Pardo, Sra. D.ª Elisa. 5 | |
| Barril, Srta. Doña Filomena 5 | Figueroa de Guerrero, Señora |
| Beredas, Sra. Doña Dolores | The Art Administration |
| Beitia, Sr. D. Francisco 10 | T' C TO T |
| Bitro, Sr. D. Jacobo 7,50 | E-bl- C. D. L. C |
| Bartolomé, Sr. D. Alejandro 1 | |
| DI TY | Fomentadores de pesca de sar- |
| | dinas de Vivero 116,58 |
| Ballesteros, Sr. D. Manuel 2,50 l | Fernández, Sr. D. Joaquín 5 |

| D | e una vez. | | De una vez |
|--|------------|----------------------------------|--|
| | Pesetas. | | Pesetas. |
| Foundadon Cu D. Lord | | Lamadrid, Sra. Doña Teodora. | |
| Fernández, Sr. D. José | 10 | Lobo y Nueveiglesias, Sr. Don | 5 |
| Gassó, Sr. D. Joaquin Gálvez, Sr. D. Rafael | | José | 25 |
| García, Sr. D. Pedro Agustín. | I | Lopez de Calle, Sra. Doña Ani- | 3 |
| | 5 | ceta | |
| García Manín, Sr. D. José | 5 | Lorente de Morán, Sra. Doña | 5 |
| Gutierrez de Rubalcava, Seño- | | Julia | The state of the s |
| ra Doña Teresa | 50 | Low Moore & Co, de Londres. | 121 25 |
| Gómez, Sr. D. Lucas | 5 | Martínez Rivero, Sra. Doña | |
| García de Cruz, Sra. Doña | | Manuela | 25 |
| Gil de León, Srta. Doña Felisa. | 5 | Martín de Jiménez, Sra. Doña | |
| | 5 | Josefa | |
| Gispert de López C., Sra. Doña | | Morella, Sra. Condesa de | 250 |
| María Luisa | 5 | Manguet, Sr. D. Antonio | no Propins |
| Guerrero, Srtas. Doña María, | | Meada Laporta, Sr. D. Juan | 5 2 |
| Doña Emma y Doña Lidia. Grassi de Cuenca, Sra. Doña | 5 | Montes, Sr. D. Pedro | 5 |
| | | Montes, Sr. D. Faustino | 2 |
| Angela | 5 | Montes, Sr. D. Modesto | 5 |
| Antonia | | Mac-Evoy, de Londres, Mr | 52,50 |
| Antonia Gil, Sra. Doña Enriqueta | 5 | Méndez, Sr. D. Bernardo | 可见的是一个 |
| García, Sr. D. Antonio | 2,50 | Martínez, Sra. D.ª María del Mar | 25 |
| Greenwood Basley et Co, de | 2 | Moreno, Sr. D. Antonio G | 2,50 |
| | Tot | Matamoros de Tornos, Señora | |
| Londres, Mr Goleta de guerra Favorita, la | 123 | Doña Pilar | 5 |
| dotacion de la | 500 | Massa, Viuda de Romero, Se- | Sale Sale |
| Gil y Compañía, Sr. D. José | 500 | ñora Doña Araceli | 12 |
| María | 20 | Montaner y Vega Verdugo, | |
| González, Sr. D. José | 2,50 | Sr. D. Jaime | 5 |
| Garratón, Sr. D. Cipriano | | Moreno, Sra. Doña Dolores | 10 |
| Grandal, Sr. D. Ramón | 5 | Moreno, Sr. D. Simón | 15 |
| García, Sr. D. Pastor | ī | Mac-Andreu y Compañía, de | |
| Gil, Sr. D. Miguel | 10 | Londres, Mister | 125 |
| Gandásegui, Sr. D. Martín | 10 | Mallo, Sr. D. Cayetano | 25 |
| Guarro, Sr. D. Pedro | 25 | Moriyón, Sr. D. Mamerto | 2 |
| Humphrys Tennant et Co, de | -3 | Martínez Pérez, Sr. D. Guiller- | |
| Londres, Mister | 262.50 | mo | 250 |
| Herrador de Aróstegui, Señora | ,5- | Menendez, Sr. D. Eduardo | 2 |
| Doña Vicenta | 5 | Medina de Amárica, Sra. Doña | |
| Izaguirre, Sr. D. Juan de | ī | Nicolasa | 5 |
| Izquierdo de Pastorfido, Seño- | (I) Sector | Morales, Srtas. Doña María y | |
| ra Doña Eulogia | 10 | Doña Emilia | 5 |
| J. et G. Rennie, de Londres, | | Matute de Pelletán, Sra. Doña | |
| | 52,50 | Julia | 5 |
| J. Gispers et C°, de Londres, | 3 ,3 | Morales de Martínez, Sra. Do- | |
| Mister | 25 | ña Merced | 5 |
| Jhames Irón Works, de Lon- | | Muñoz de Cruz, Sra. D.ª En- | STORED I |
| dres, Mr | 262,50 | riqueta | 5 |
| Jhon Hall Junier et Co, de Lon- | | Martínez y Rivero, Sra. Doña | NAME OF THE PARTY |
| dres, Mrs | 131,25 | Manuela | 5 |
| Joshna Bucktón et Co, de Lon- | 19 (| Martínez, Sra. Doña Cristina | 5 |
| dres, Mr | 250 | Middleson, Mr. Thomás | |
| Lora, Srta. Doña Pilar de | 100 | Mendieta, Sr. D. Antonio | 10 |
| | | | |

De unaves. De una vez. Pesetas. Pesetas. Misa, hermanos, Sres..... 100 Rozas, Sr. D. Manuel, por sí Martínez, Sr. D. Gregorio.... y en representación de va-Mayor, Sr. D. Antonio..... rios Sargentos del regimien-Maura, Sr. D. Bartolomé.... 100 to infantería de Africa nú-Negrín, Sr. D. Ignacio..... mero 7..... Numancia, las clases de la fra-Santa Cruz, Sr. Marqués de... 500 gata..... 13,50 Suter Harsman et Co, de Lon-Navarro, Sr. D. Gabriel..... 100 dres, Mr..... 52,50 Surrá, Sr. D. Pedro..... Oficiales de marina, varios se-3 ñores..... 250 Salinas y Sobrino, Señora Viu-Orozco, Sr. D. José María.... da de..... 25 Olea de Cotarelo, Sra. Doña Savouré, Sra. Viuda de..... 2,50 Sitjar de Ugarte, Sra. Doña Ca-Obanos, Sr. D. José..... talina..... 25 Otero, Sr. D. Francisco..... Sánchez, Sra. Doña Concep-5 Piorno, Sr. D. Emilio..... 5 ción..... Pastorfido, Sr. D. Ramón.... Stawmarkes Explosive Co.... 125 IO Pérez Gayá, Sr. D. Manuel... 2,50 Soto Figueroa, Sr. D. Isidro... Piedras, Sr. D. Hipólito..... Soto Figueroa, Sr. D. Manuel. 5 The Shelson, Bar Irón..... 131,25 Pérez, Sr. D. Deogracias.... Pooley et Son, de Londres, Tornos, Sr. D. Serafín..... Mister.... 18,75 Tornos, Sra Doña Pilar.... Pérez de Tapia, Sra. Doña Ca-Torrecilla, Sr. Marqués de la. 100 Tribunal de Cuentas del Rei-5 Planter de Sepúlveda, Sra. Dono, el 125 Tarifa, el Casino de..... ña Petra 5 Piquero de Suárez Vigil, Seño-The India, Rubber, Company, ra Doña Emilia..... de Londres...... 250 5 Pastor, Sr. D. Tomás..... Trincadura Centinela, marine-1,25 Peñaflorida, Sr. Marqués.... ros de la..... 50 11,50 Pucheta, Sr. D. Nicolás..... Torre de Posada, Sra. Doña IO Raceti, Sr. D. Luis.... Francisca..... IO 5 Tió de Llaguno, Sra. Doña Isa-Rodríguez, Sr. D. Ramón.... Rodríguez, Sr. D. Juan Nepobel..... muceno..... Tió de Riquelme, Sra. Doña Ramos Izquierdo, Sr. D. Ra-Una suscritora á El Correo de fael..... 15 Ruiz Mora, Sr. D. Celestino... la Moda..... 2'50 2,50 Retley, Son Whitley et Co, de Vasallo de Izquierdo, Sra. Doña Londres, Mr..... Eulogia..... 52,50 Viso, Sr. Marqués del..... 500 Rodríguez Vega, Sr. D. Flo-Vega de Castañeda, Sr. Don rencio..... 30 Diego..... Rothwoss, Srta. Doña Cris-Valls, Sra. Doña Rosa..... tina...... 2,50 Villar, Sr. D. José María.... Rubido García, Sr. D. José... 2,50 Vitoria, tripulación de la fra-Rodríguez, Sr. D. Manuel.... Reboreda, Sr. D. José Magata..... 2,60 Varios marineros de la corbeta 2,50 Villa de Bilbao..... Repojos, Sr. D. Enrique.... 1,50 5 Vera, Sr. D. Fernando..... Rodríguez de Rivera, en unión 40 de varios oficiales..... Vassallo, Sr. D. Bernardo.... 25 IO Rigal, Sr. D. Marcos..... Zaracondegui, Sr. D. Domingo.

| De una vez, | De una vez. |
|---|--|
| Pesetas. | Pesos fuertes. |
| Zaragoza, las clases de la fragata | Cárdenas, recaudado en 141,50 papel el distrito de |
| gata | Habana |
| SOCIOS DONADORES DE LA ISLA DE CUBA. | goleta Antonico 13 papel Capitán del vapor Vidal Sala; el Patrón de la |
| De una vez. Pesos fuertes. | goleta Antonia; el 16,50 papel Ayudante de Regla y varios individuos de 5 oro. |
| Ayudante de la Capita- | dicha demarcación. |
| nía del puerto de la Habana, por varios Pa- | Casa-Blanca, el Ayudan- te de Marina de (y 776,50 papel |
| Ayudantes y empleados | otros individuos)/Capitán, Piloto y tripu- |
| de la Ayudantía de Marina de Matanzas 8,90 oro. | lantes de la Concep- ción, y el Capitán y tri- |
| Ayudante de la Capita- nía del puerto de la | pulantes del bergantín goleta Cuba y Cana- |
| Habana, por varios Ca- 46,40 oro. pitanes, Pilotos y Pa- 62 papel | Castilla, D. Francisco. 25 papel |
| trones de distintos bu- | Capitán de la Trindad y el de la América 15 papel |
| Antonio López, el Capitán, Oficiales y tripulantes del vapor correo. 34 oro. | Capitán de la Trinta y 16 papel el del bergantín Vilasar |
| Bahta Honda, el Capi- | Capitanes de la marina mercante, D. Severo 11,70 oro. |
| vapor | Gonzalez y D. Luis 15 papel Olano |
| cabotaje, varios\ 9,25 oro. Capitanes é intérpretes,\ 6,37 oro. | Capitanes de los buques Verdad y Fama por sí |
| varios | y por los tripulantes. 18,20 oro. |
| vapor Juan Mir, y 52,50 papel Ayudante de Mari- 35,80 oro. | trones de distintos bu- ques |
| na del Mariel Capitán y tripulantes del | Clara, Capitán del va-/ 11 papel por 25,25 oro. |
| bergantín goleta <i>Ka-</i> fael <i>Pomar</i> , y Patrón | Capitanes, Patrones y Subdelegados de Ma- rina de la Chorrera 59 papel |
| de la goleta <i>Dichosa</i> . 13 papel Capitán de la <i>Princesa</i> <i>Dagmar</i> ; Patrón de la | Comandancia de Marina y Capitanía del puerto |
| goleta <i>Ignacita</i> ; Capitán, Piloto y Contra- | de la Habana, Señores Jefes, Oficiales y demás |
| maestre del bergantín | personal 51 oro. Cuba, Capitán y tripu- |

| | De una vez. | | Do una vez. |
|--|--------------------------|--|------------------------|
| | Pesos fuertes. | | Pesos fuertes. |
| lantes del vapor Dolores, el Patrón y tri- pulantes de la goleta, | 21,50 oro. | rao Prácticos del puerto de la Habana, los (por un | 33,25 papel |
| de Nuevitas Febo, Capitán y tripulan- | 16 papel | sobrante de cuentas) Prácticos del puerto de | 10 010 |
| tes de la | 18 papel | la Habana, los Patrones de buques de | 51 oro. |
| lantes del vapor Guillermo, Capitán y | 41,70 oro. 50 oro. | Patrones de buques de | 11 papel |
| tripulantes del vapor.\ Habana, el tren de aguada de bahía de la | 6 papel 21,25 oro. | cabotaje, varios Pasajes, Capitán, Oficia- les v tripulantes del | 33 papel |
| Isabel, Capitán y tripulantes del buque | 25 papel | vapor español Ramon Herrera, Capi- | 21,75 oro. |
| Menéndez y C.a, Sres Madrileña, el Patrón de | 53 oro. | tán y tripulantes del vapor | 28,35 oro. 16 papel |
| la goleta | 6 papel | Remedios, recaudado por el Comandante de Marina de | 18 papel 41,80 oro. |
| vapor | 23 oro. 5,30 oro. | Soler, Capitán y tripu- lantes del vapor Santander, Capitán del | 31,88 oro. |
| Manuelita y María, Ca- pitán, Oficiales y tri- | 46,80 oro. 3,50 papel | vapor-correo Subdelegado, Alcalde de | 86,10 oro. |
| pulantes del vapor | 3,50 paper | mar, varios pescadores de Marianao, y el va- por de la goleta <i>Dolo-</i> | 1000 A |
| del vapor | 19 oro. | res | 14,50 papel |
| goletas y viveros, varios | 39 papel | bergantín goleta Sandoval, Sr. Marqués de, el Capitán de la | 3 papel |
| veros de la navegación de cabotaje, varios Particulares de la Cho- | 5,30 oro. 12 papel | Juana y el Patrón de la goleta Dominica Tercer Barceló, Capitán | rrr papel |
| rrera, varios Patrón de la goleta Ca- talina; el de la Anéri- ca; Capitán de la Alta- | 44,50 papel | y tripulantes del bergantín | 16 papel |
| Gracia y Subdelegado de Marina de Vacuna- | | que hizo abordo del va- por P. de Satústregui. | 28,16 oro. |

JUNTAS LOCALES

CON PRESENCIA DE LOS DATOS REMITIDOS EN 1.º DE ENERO DE 1884.

ALGECIRAS.

Presidente.

Excmo. Sr. D. Manuel Costilla.

Vocales.

Sr. D. Juan Cardona y Pérez. Sr. D. Eugenio Oncala. Sr. D. José María Flores y Tinoco.

| Sr. D. Joaquin J. Miciano y Miciano Sr. D. Andrés Lacárcel. | 1 日本日本人の大学に対しています。 |
|---|---|
| Secretario. | De una ves |
| Sr. D. Emilio de Santacana y Men | Pesetas, |
| sayas. | Banda Manage C. D. I |
| | Benitez Moreno, Sr. D. Ignacio 2 Benitez Sánchez, Sr. D. José. 5 |
| Contador Tesorero. | Barbera, Sr. D. Francisco 3 |
| Sr. D. Rafael de Muro Joaristi. | Blanco, Sr. D. Juan 5 |
| SOCIOS FUNDADORES. | Barberán, Sr. D. Ramón 5 |
| | Blond, Sr. D. Augusto 10 Bland y Compañía, Sres. M. H. 100 |
| Pesetas | Coterillo Hermanos, Sres 25 |
| French, Sr. D. Tomás 30 | Cepillo del Pontón Algeciras. 15,75 |
| Haynes, Sr. D. Tomás 50 | Cumbre, Sr. D. Laureano 10 |
| Lacarcel y Carreras, Sres 30 Lombardo, Sr. D. Luis Antonio. 30 | Canaleta, Excmo. Sr. General |
| Muro, Sr. D. Rafael 30 | D. Francisco 50 |
| Santacana, Sres. Hijos de Don | Chapela, Sr. D. Manuel 6 Consul de Francia, Sr 20 |
| Francisco 30 | Delgado, Sr. D. Miguel 5 |
| goodes succommones | Fernández Fontecha, Sr. Don |
| SOCIOS SUSCRITORES. | José 5 |
| Argento, Sr. D. Andrés 18 | García Ros, Sr. D. Ildefonso. 5. |
| Bagliello, Sr. D. José 18 | Guerrero, Sr. D. Francisco 3 |
| Cardona, Sr. D. Juan 18 | Grimaldi, Sr. D. Antonio 10 |
| Cassingen, Viuda de Oliva, | Giménez, Sr. D. Juan 3 Guadalupe y Miranda, Sr. Don |
| Sra. Doña Jerónima 18 Cardona, Sr. D. Pedro 18 | Juan B 5 |
| Costilla, Sr. D. Manuel 18 | Gutiérrez Gereda, Sr. D. Re- |
| Derqui, Sr. D. Domingo 18 | migio 25 |
| Escobar, Sr. D. Inocente 18 | Gómez, Sr. D. José 10 |
| Fernández, Viuda de Juliá, Se- | Gomez Hermanos, Sres 10 |
| ñora Doña Dolores 18 | Herrera, Sr. D. Cayetano 5 |
| Flores Tinoco, Sr. D. José 18 | López, Sr. D. Domingo 5 Méndez, Sr. D. Ramón 5 |
| García de la Torre, Sr. D. Fernando20 | Méndez, Sr. D. Ramón 5 Marín, Sr. D. Pedro 5 |
| García Criado, Sr. D. Julián. 18 | Muñóz, Sr. D. Fermin 10 |
| González Rivera, Sr. D. Anto- | Montero, Sr. D. Francisco Ma- |
| nio 18 | ría 5 |
| Llizo y Marques, Sr. D. Juan. 18 | Morcego, Sr. D. Florencio 2,50 |
| Lledó, Sr. D. Antonio 18 | Manent, Sr. D. Agustín 5 |
| Maresco, Sr. D. Nicolás 18 | Manent, Sr. D. Adolfo 5 |
| Mas, Sr. D. José | Navarrete, Sr. D. Manuel 50 Naval, Sr. D. Rafael 5 |
| Miciano, Sr. D. Joaquín 18 | Onetto, Sr. D. Antonio 5 |
| Muro, Sr. D. José María de 18 | Pérez Vinet, Sr. D. Manuel 5 |
| Novelles, Sr. D. Guillermo G. 18 | Pró, Sr. D. Francisco 5 |
| Oncala, Sr. D. Eugenio 18 | Pino, Sr. D. Juan del 5 |
| Oncala, Sr. D. Rafael 18 | Piné, Sr. D. José |
| Puigcarbó, Sr. D. Joaquín 18 Reguera, Sr. D. Antonio 18 | Poch, Sr. D. Juan Bautista 5 Rodríguez España, Sr. D. Ri- |
| | cardo 5 |
| Rodríguez y Jaén, Sr. D. Ra- món | Reina, Sr. D. Antonio J. de 15 |
| Villalta, Sr. D. Manuel 5 | Robledo, Sr. D. Joaquín de 20 |
| | |

| De una ves. | particular to appear of the following | Peseta |
|--|--|--------|
| Pesetas. | Cumella, Sr. D. Fernando | 30 |
| Santos, Sr. D. Plácido 10 | Chaquet, Sr. D. Ignacio | 30 |
| C TY DE | Domenech, Sr. D. Francisco. | 30 |
| Contos Cu D E | Díez Cano, Sr. D. Rafael | 30 |
| Santos, Sr. D. Enrique 15 | Díaz Bravo, Sr. D. Antonio | 30 |
| Sprague, Sr. D. Horacio S 100 | Echalecu, Sra. Doña Concep- | 30 |
| Valdés, Sr. D. Antonio 3 | ción | 20 |
| Villalta, Sr. D. José María 6 | | 30 |
| Verano, Sr. D. Manuel 15 | García Carmona, Sr. D. Agus- | 60 |
| | tín | 60 |
| ALMERÍA. | Gómez, Sr. Bernabé | 30 |
| | García, Sr. D. Joaquín Ramón. | 30 |
| Presidente interino. | Huelín, Excmo. Sr. D. Carlos | |
| | (de una vez) | 500 |
| Sr. D. Joaquín Ramón García. | Jorquera Sr. D. Diego | 60 |
| | López, Sr. D. Manuel J | 30 |
| Vocales. | Lafuente, Sr. D. José María de. | 30 |
| Carlo | Lirola, Sr. D. Juan | 60 |
| Sr. D. Juan Lirola Gómez. | Morell, Sr. D. Francisco | 30 |
| Sr. D. Jerónimo Abad. | Malpica, Sr. D. Bartolomé | 30 |
| Sr. D. Patricio Benítez. | Martín Toro, Sr. D. Diego | 60 |
| Sr. D. Locquin Pobles | Martín Toro, Sr. D. Antonio. | 30 |
| Sr. D. Joaquín Robles. | Muller, Sr. D. Antonio | 60 |
| Sr. D. Francisco Oliveres. | Oña, Sr. D. Juan de | 30 |
| Sr. D. Juan Gutiérrez de Tovar. | Oliveres, Sr. D. Francisco | |
| Sr. D. Carlos Lemaire. | Pérez, Sr. D. Emilio | 30 |
| Sr. D. Fernando Cumellas. | Ruiz, Sr. D. Adalberto | 30 |
| Sr. D. Juan de Oña Quesada. | Ruiz de Villanueva, Sr. D. Mi- | 30 |
| Sr. D. Emilio Pérez Ibañez. | | |
| Sr. D. Camilo Bilange. | guel | 30 |
| | Roura, Sr. D. Mariano J | 30 |
| Secretario. | Spencer, Roda y Levenfeld, | |
| | Sres | 60 |
| Sr. D. Adalberto Ruiz. | Torrents, Sr. D. José | 30 |
| | Vilches, Sr. D. Felipe de | 60 |
| SOCIOS PROTECTORES. | The state of the s | |
| Peselas. | SOCIOS SUSCRITORES. | |
| Ayuntamiento de la capital, | | |
| Excmo 125 | Acosta, Sr. D. Benito | 18 |
| Cara y Compañía, Sres 100 | Alcaraz, Sr. D. Miguel | 18 |
| Diputación provincial, Exema. 500 | Alcaraz, Sr. D. José Ramón | 18 |
| Junta del puerto 500 | Alcaraz, Sr. D. Francisco | 18 |
| Lemaire, Sr. D. Carlos 100 | Arizcun, Sr. D. Carlos | 18 |
| | Alventosa, Sr. D. José | 18 |
| SOCIOS FUNDADORES. | Bautista, Sr. D. Eduardo | 18 |
| aria de la compania del compania de la compania del compania de la compania del la compania de la compania della compania de la compania della compania de la compania della compania dell | Benet, Sr. D. Enrique | 18 |
| Abad, Sr. D. Jerónimo 60 | Bel, Sr. D. Sebastián | 18 |
| Amérigo, Sr. D. Manuel 30 | Barbarín, Sr. D. Antonio José. | 18 |
| Ayuso, Sr. D. Caralampio 30 | Cruz, Sr. D. José de la | 18 |
| Bustos, Sr. D. Felipe 30 | Cortés, Sr. D. Vicente | 18 |
| Bilange, Sr. D. Camilo 30 | Crespo Campoy, Sr. D. José. | 18 |
| Date C D D | Diaz Saldaña, Sr. D. Andrés. | 24 |
| 0 0 0 | Escudero, Sr. D. Pascual | 18 |
| 0 | | 18 |
| | Fernández, Sr. D. José | |
| Cavanillás, Sr. D. Juan 30 | Faisá, Sr. D. Juan | 18 |

| | Pesetas. | | De una ves. |
|---|-------------|--|-------------|
| Gallardo, Sr. D. Francisco | 18 | | Pesetas. |
| Gómez, Sr. D. Francisco | 18 | Al C D Antonio | |
| Gallardo, Sr. D. José María | 18 | Alonso, Sr. D. Antonio | 5 |
| | 10 | Arias, Sr. D. Francisco | 4 |
| García Carmona, Sr. D. Ma- | 18 | Benet, Sr. D. Gaspar | 5 |
| nuel | 18 | Blanco, Sr. D. Antonio | 2 |
| Gómez, Sr. D. José María | 18 | Basot, Sr. D. Federico | 4 |
| García Benito, Sr. D. José | 18 | Bañón, Sr. D. Amador | I |
| Giménez, Sr. D. Ricardo García Sánchez, Sr. D. Ma- | 10 | Baliña, Sr. D. Antonio | I |
| | 18 | Benavides, Sr. D. Francisco | 3 |
| nuel | 18 | Blanco, Sr. D. Prudencio | 5 |
| | 18 | Balmas, Sr. D. Miguel | 20 |
| Hernández, Sr. D. Enrique | 18 | Bulla, Sr. D. Alejandro | I |
| Jurado Navarro, Sr. D. Diego. Jover, Sr. D. Carlos | 24 | Bueso, Sr. D. Antonio | 5 |
| López Antequera, Sr. D. Ra- | -4 | Balonga y Villaplana, Sres | 5 |
| | 18 | Casasayas, Sr. D. Juan | I |
| món | 18 | Campos é Hijo, Sres | 25 |
| Llorca, Sr. D. Jaime | 18 | Canal, Sr. D. José | 0,50 |
| Muñoz, Sr. D. José | 18 | Canales, Sr. D. José | 0,50 |
| Mayor, Sr. D. Francisco Montoya, Sr. D. Luis | 18 | Coromina, Sr. D. Francisco. | 5 |
| Medina García, Sr. D. Fran- | | Cordera Nova, Sr. D. Juan | I |
| | 18 | Domenech, Sr. D. Agapito | 3 |
| cisco Núñez, Sr. D. Gaspar | 18 | Díaz, Sr. D. Jerónimo | 2,50 |
| Navarro, Sr. D. Jerónimo | 18 | Díaz Hermanos, Sres | I |
| | 18 | Fernández, Sr. D. Mariano H. | |
| Pérez Gómez, Sr. D. José Pérez Milán, Sr. D. Gabriel | 18 | Fernández, Sr. D. Andrés | 0,50 |
| Pastor, Sr. D. Gabriel | 18 | Felices, Sr. D. Francisco | I |
| Padilla Novis, Sr. D. Joaquín. | 18 | Gómez, Sr. D. Emilio | 10 |
| Quero Escobar, Sr. D. Juan de. | 18 | Gallurt, Sr. D. Juan | 0.50 |
| Rodríguez, Sr. D. Vicente | 18 | González, Sr. D. Isidro | 0,50 |
| Romero, Sr. D. Isidoro | 18 | García, Sr. D. Isidoro | 0,50 |
| Rodríguez Fernández, Sr. Don | STEEL STEEL | Giménez, Sr. D. José | 4 |
| José | 18 | Gálvez Portilla, Sr. D. José | TOF |
| Ruiz Carrillo, Sr. D. Francisco. | 18 | Gobernador civil, Sr García de la Vega, Sr. D. Ma | 125 |
| Serralta, Sr. D. Tomás | 18 | | |
| Salmerón, Sr. D. Nicolás | 18 | Gálvez Correa, Sr. D. Félix | |
| Sánchez Núñez, Sra. Doña Isa- | | | |
| bel | 18 | González, Sr. D. Domingo Giménez, Sr. D. Antonio | |
| Sánchez, Sr. D. José Ramón | 18 | Herrera, Sr. D. Ildefonso | |
| Torres, Sr. D. Serafin de | 24 | López Antequera, Sr. D. An | |
| Tonda y Ors, Sr. D. José | 18 | tonio | |
| Terriza, Sra. Doña Luisa | 18 | López, Sr. D. Ramón | |
| Vázquez, Sr. D. José | 18 | López, Sr. D. José | |
| Uceda, Sr. D. Manuel | 18 | Lahidalgo, Sr. D. Basilio | I |
| o ceda, or 2 | | López Ferrer, Sr. D. José | 1 |
| SOCIOS DONADORES. | | Lopez, Sr. D. Manuel | |
| | | Times Cr. T) Ancelmo | |
| | De upa vez. | Lázaro, Sr. D. José | |
| | Pesetas. | Maldonado, Sr. D. Juan | |
| C. D. Mariana | | Moroty, Sr. D. José | |
| Alvarez, Sr. D. Mariano | I | Moreno, Sr. D. Rafael | 0,50 |
| Angeles, Sr. D. Miguel | 3 | Art 1 C. D. Evanoicon | |
| Alcazar, Sr. D. Antonio | 0,50 | Miler, Sr. D. Juan José | |
| Aguado, Sr. D. Antonio | 2 | | K AL TON |

| | De una vez. | | |
|--|-------------------------------|--|----------|
| | - | Secretario. | |
| | Pesetas. | C. D. M.L | |
| Molina Sánchez, Sr. D. José. | 25 | Sr. D. Melquiades Ginorio. | |
| Martinez y Jiménez, Sres | 20 | COCIOS PROTEGUANA | |
| Medina, Sr. D. Ignacio | 15 | SOCIOS PROTECTORES. | |
| Navarro, Sr. D. Victoriano | 2 | | Pesetas. |
| Obispo de Almería, Sr | 80 | | Postras. |
| Pérez, Sr. D. Ricardo | 2 | Ayuntamiento de Arecibo, Ilus- | |
| Pérez, Sr. D. Luis | 0,50 | tr(simo | 500 |
| Peralta, Sr. D. Fernando | 0,50 | Diputación Provincial, Exema. | |
| Pecino, Sr. D. José | I | (de una vez) | 1.000 |
| Peregalo, Sr. D. J | 5 | Ledesma, Excmo. Sr. D. Gre- | |
| Padilla, Sra. Viuda de | 50 | gorio (de una vez) | 1.000 |
| Rueda, Sr. D. Manuel | 1 | SOCIOS FUNDADORES. | |
| Rueda, Sr. D. Joaquín | 8 | SOCIOS TUNDADORES. | |
| Rajano, Sr. D. Rafael | 3 | Alonso y Ruiz, Sr. D. Pedro | 14.3 |
| Rivas, Sr. D. Miguel | 2 | Astort y Ramos, Sr. D. Emilio. | 30 |
| Ramirez, Sr. D. José Recaudado de limosna en el | 5 | Artesanos, Centro de | 30 |
| cepillo puesto por la mari- | | Amador y Rodriguez, Sr. Don | 30 |
| nería de la matrícula | 784,39 | José | 30 |
| Suart, Sr. D. Joaquín | 3 | Antique, Sr. D. Emilio | 30 |
| Soria, Sr. D. Manuel | 10 | Ahumada, Sr. D. Antonio | 30 |
| Saez, Sr. D. Ignacio | 0,50 | Alamo y Díaz, Sr. D. Nemesio. | 30 |
| Saez, Sr. D. Vicente | I | Balseyro, Sr. D. Rafael (de una | |
| Saez, Sr. D. Rufino | I | vez) | 500 |
| Sicluna, Sra. Doña Julia | 25 | Balseyro, Sr. D. Rafael | 30 |
| Thous, Sr. D. Vicente | 5 | Balseyro y Gandia, Srta. Doña | |
| Ulibarri y Rosales, Sres | I | Consuelo | 30 |
| Verdejo, Sr. D. Ricardo | 1 | Battistini y Correa, Srta. Doña | |
| Ibarra, Sr. D. Vicente | 0,75 | Micaela | 30 |
| Ibáñez, Sr. D. Francisco | 0,50 | Balseyro y Aldao, Sr. D. Adolfo. | 30 |
| , DEGINO | | Bal y Girau, Sr. D. Adolfo Balseyro y Zeno, Sr. D. Ulises. | 30 |
| ARECIBO. | | Bargos, Sr. D. Antonio: | 30 |
| Presidente honovavia | | Brusí y Font, Sr. D. Juan | 30 |
| Presidente honorario. | | Betancort, Sr. D. Ulpiano | 30 |
| El Exemo Sr. Comandante | princi- | Boneta, Sr. D. Evaristo | 30 |
| pal de Marina de la provincia. | | Berrios, Sr. D. Francisco | 30 |
| par de ramme de la provincia | HENEN | Betancort, Sr. D. Marcos! | 30 |
| Presidente efectivo. | | Correa de Goicouría, Sra. Doña | |
| | | Magdalena | -30 |
| Sr. D. Darío Laguna. | | Córdoba y Ramirez, Sr. Don | |
| | | Rafael | 30 |
| Vocales. | | Costa y Correa, Sr. D. Estéban. | 30 |
| | | Coll y Toste, Sr. D. Francisco. | |
| Exemo, Sr. D. Gregorio L | edesma. | Collazo y Ruiz, Sr. D. Manuel. | |
| Sr. D. Adolfo Nones. | | Correa y Fuentes, Sr. D. Ga- | |
| Sr. D. Obdulio Padilla. | | briel | 30 |
| Sr. D. Rafael Balseyro. | | Caballero y Zeno, Sr. D. Ra- | |
| Transport | 9 5000 7 | món | 30 |
| Tesorero. | | Colón y Ramirez, Sr. D. Juan | 30 |
| Sr. D. Adolfo Bahr, | | José | |
| Ci. D. Huono Bam. | | | 30 |
| | ACCOUNTS THE REAL PROPERTY OF | | |

| | Pesetas. | | Pesetas. |
|-----------------------------------|----------|---|----------|
| Crivilles y Colon, Sr. D. Manuel. | 30 | López, Sr. D. José | 30 |
| Comas y Casas, Sr. D Miguel. | 30 | Muñoz de Fernández, Señora | |
| Combell y Andigét, Sr. Don | | Doña Manuela | 30 |
| Agustín | | Matos y Goitia, Sr. D. Ramón. | 30 |
| Comas, Sr. D. Miguel | | Magranet y Vilella, Sr D. Mi- | |
| Carmona y Rivero, Sr. D. Bal- | | guel | 30 |
| domero | | Muro y Ledesma, Sr. D. Ru- | |
| Caballero, Sr. D. Vicente | 30 | perto | 30 |
| Casalduc, Sr. D. Lorenzo | 30 | Marín y Guerrero, Señor Don | |
| Dávila, Sra. Doña Aurea | 30 | Juan E | 30 |
| Despíau, Sr D. José Manuel. | 30 | Montenegro, Sr D Alejandro. | |
| Díaz, Sr. D Arturo | 30 | Marín y Lasus, Sr. D. Genaro. | 30 |
| Daniel y Pacheco, Sr. D. Juan. | 30 | Marrero y García, Sr. D. Arturo. | |
| Defilló, Sr. D. Ricardo | | Massanet, Sr. D. Aurelio | 30 |
| Figueroa de Ledesma, Señora | | Mendizábal, Sr. D. Inocencio. | 30 |
| Doña Micaela | | Nones, Sr. D. Adolfo (de una | |
| Fernández Umpierre, Excelen | | vez) | |
| tísimo Sr. D. Fernando | 30 | Nones, Sr. D. Adolfo | |
| Fernández Umpierre, Sr. Dor | 1 | Narganes, Sr. D. Luciano | |
| Eduardo | 30 | Olmo, Sr. D. Wenceslao | |
| Feo y Bello, Sr. D. José | 30 | Olmedo, Sr. D. Miguel | |
| Figueroa y Colón, Sr. D. Se | | Pascualy, Sr. D. Bernardo | |
| bastián | | Perez y Yéste, Sr D. Manuel | |
| Figueroa, Sr. D. Angel | . 30 | Padilla y Pérez, Sr. D. Obdulio. | |
| Figueroay Velez, Sr. D. Miguel | | Pericás, Sr. D. Bernardo | |
| Figueroa, Sr. D. Antonio | 30 | Paoli, Srta. Doña Amalia | 30 |
| Gandía y Balseyro, Sr. D. Ri | | Polo, Sr. D. Albino | |
| cardo | . 30 | Padilla, Srta. Doña Ricarda | |
| Gandía de Balseyro, Sra. Doña | 1 | Padilla, Srta. Doña Brigida | |
| Cármen | . 30 | Padilla, Srta. D.ª Alejandrina. | |
| Gómez Urbistondo, Sr. Dor | 1 | Quero y Zeno, Sr. D. José Ma | |
| Francisco | . 30 | ría | |
| Ginorio y Despiau, Sr. D. Mel | | Rodríguez, Sr. D. Higinio | |
| quiades | . 30 | Rodríguez, Sr. D. Juan del C. | |
| Ginorio y Despiau, Sr. D. Uli | | Ruiz Quevedo, Sr. D. Manuel. | |
| ses | . 30 | Ruiz Sagredo, Sr. D Gregorio | |
| Ginorio y Despiau, Sr. D. Gre | | Ruffin, Sr. D. Cándido | . 30 |
| gorio | . 30 | Rubert y Catalá, Sr. D. Miguel | |
| Geis, Sr. D. Juan | . 30 | Roses y Bisbal, Sr. D. Miguel. | |
| Guillan, Sr. D. Manuel | . 30 | Ruiz Seda, Sr. D. José | |
| González, Sr. D. Jesús | . 30 | | |
| García Velazquez, Sr. D. José | . 30 | Roselló, Sr. D. Juan | |
| Huicy de Vithorm, Sra. Doñ | a | Storel de Padilla, Sra. Doña | |
| Tomasa | . 30 | IC I D Dadas (do un | . 30 |
| Huicy y Marín, Sr. D. Bernardo |). 30 | Salazar, Sr. D. Pedro (de una | |
| Halmarzón y Bausa, Sr. Do | | vez) | 500 |
| Carlos | . 30 | | |
| Hevia, Sr. D. José | . 30 | C C TO TOTAL | . 500 |
| Hernaiz, Sr. D. Lorenzo | . 30 | Sagastibelza, Sr. D. Julián | |
| Ledesma y Navajas, Exceler | 1- | Siragusa y Figueroa, Sr. Dor | |
| tísimo Sr D. Gregorio | . 39 | Salvador Salvador. Traviaso Sr. D. Fran | . 30 |
| Legrand y Rodríguez, Sr. Do | n | Sabat y Travieso, Sr. D. Fran | |
| Federico | . 30 | cisco | . 30 |

| | Posetas. | | De una vos |
|----------------------------------|---|---------------------------------|-------------|
| Sociedad Mútua La Esperanza. | 30 | | Pesetas. |
| Sociedad Mútua La Humani- | PER BURNE | Canada C. D. I. | - Cardying, |
| taria | 30 | Cancela, Sr. D. Joaquín | 5 |
| Sureda, Sr. D. Jaime | 30 | Correa, Sr. D. Prudencio | 5 |
| Siragusa y Girau, Sr. D. Fran- | 232 | Correa Sr. D. Joaquín | 2 |
| cisco | 30 | Colón y Bonfiglio, Sr. D. José. | 25 |
| Silva, Sr. D. Manuel | 30 | Dapena, Sr. D. Antonio | 25 |
| Silent, Sr. D. Natalio | 30 | Escalona, Sr. D. Federico | 30 |
| Torres y Ramos, Sr. D. Joa- | | Estela, Sr. D. José Vicente | 5 |
| _ quín | 30 | Estela, Sr. D. Eleuterio | - |
| Torres y Perez, Sr. D. Joaquín. | 30 | Fernández de Marín, Sra. Doña | |
| Valles de Nones, Sra. Doña | 3 | Rosario | 25 |
| Odilia | 30 | Figueroa, Sr. D. Lúcas | 5 |
| Valle y Rodríguez, Sr. D. Ra- | | García, Sr. D. Bartolomé | TOO |
| fael | 30 | Gómez y Valencia, Sr. D. Fe- | |
| Vallés y Morales, Sr. D. Rafael. | 30 | lipe | TO |
| Viñas y Ramos, Sr. D Ramón. | 30 | Gomez, Sr. D. Juan | 5 |
| Varona y Suarez, Sr. D. Nar- | 3 | Gómez, Sr. D. Francisco | |
| ciso | 30 | Ginorio y Despiau, Srta. Doña | |
| Vazquez Sr. D. Rafael | 30 | Rosalia | 10 |
| Wilsson, Sr. D. Archivald | | Galanes y García, Sres | 50 |
| Wilsson, Sr. D. David | 30 | Igartua de Ginorio, Sra. Doña | |
| Wolff, Sr. D. Elías | PATER R. S. G. G. G. S. | Josefa | 25 |
| Wals, Sr. D. José R | 30 | Leon, Sr. D. Ines | 5 |
| Zeno del Valle, Sra. Doña Mi- | 30 | Lopez Mendez, Sr. D. Nicasio. | 5 |
| caela | - The later was a line | Llensa, Sr. D. Bononcio | 125 |
| | 30 | Martin, Sr. D. Heraclio | 25 |
| SOCIOS DONADORES. | | Miranda, Sr. D. Epifanio | 25 |
| | 12 250 | Marin y Molinares, Sr. D. San- | |
| | De una vez. | tiago | 10 |
| | Pesetas. | Martinez, Sr. D. Jacobo | 10 |
| | | Maracayo, Sr. D. Felix. | 5 |
| Alcalá del Olmo, Sr. D. Ma- | | Mejias, Sr. D. José | 5 |
| nuel | 50 | Martinez, Sr. D. Pablo | 5 |
| Balseyro y Dávila, Sra. Doña | | Olmo, Sr. D. Crisóstomo. | 5 |
| Aurea | 25 | Olmo, Sr. D. Juan | 5 |
| Balseyro y Dávila, Sra. Doña | Man English | P. Marquez y Compañía, de | |
| Ana María | 25 | Ponce, Señores | 250 |
| Balseyro y Dávila, Sra. Doña | | Pastoriza, Sr. D. Juan | 5 |
| Mercedes | 25 | Pasada, Sr. D. Eladio | 5 |
| Busto y Llano, Sr. D. Joaquín. | 25 | Kivera, Sr. D. Juan. | 5 |
| Bithorm, Sr. D. Fernando | 25 | Rojas, Sr. D. Pedro | 5 |
| B. de Amador, Sra. Doña Cár- | | Rivera, Sr. D. Diego | 5 |
| men | 10 | Rodriguez, Sr. D. Hipólito | 5 |
| Cabrera de Salazar, Sra. Doña | | Rodriguez, Sr. D. Ricardo | 5 |
| Dolores | 100 | Rivera, Sr. D. Francisco. | 5 |
| Caldentey de Matos, Sra. Doña | | San Antonio, Sr. D. Baldomero. | 5 |
| Magdalena | 25 | Siragusa y Girau, Sr. D. Ma- | |
| Classel de Córdoba, Sra. Doña | | nuel | 25 |
| Ubaldina | 25 | Simompletri, Sr. D. Felix | 50 |
| Colón de Bahr, Sra. Doña Mon- | AT 12 AT | Silva, Sr. D. Andrés. | 5 |
| serrate | 25 | Serrano, Sr. D. Julian | 5 |
| Combell Watlington, Señorita | 40.0 | Serrano, Sr. D. Ricardo | 5 |
| Doña Concepción | 25 | Sierra, Sr. D. Celedonio | 5 |

| De una vez- | | Pe setas. |
|---|---|-----------|
| Pesetas. | Bosch v Labrus, Sr. D. Pedro. | 30 |
| G. L. C. D. Francisco | Borras, Sr. D. Eduardo | 30 |
| Santos, Sr. D. Francisco 5 | Barrán, Sr. D. Jacinto | 30 |
| Serrano, Sr. D. José 5 | Balanzat, Sra. Viuda de | 30 |
| Urbistondo, Sr. D. Bautista 5 Villafaña, Sr. D. José María 5 | Espiell, Sr. D. Félix | 30 |
| Vazquez, Sr. D. Francisco 50 | Freixa, Sr. D. Antonio | 60 |
| Zeno y Gandía, Srtas. de 25 | Font y Riudor, Sres | 30 |
| Zeno y Gandia, ortus, de5 | Gotarra, Sr. D. José | 30 |
| BARCELONA. | Gasset Hermanos, Sres | 30 |
| - DANGLEONA. | Jover y Serra, Sres. Hijos de J. | 30 |
| Presidente. | Jover y Sanz, Sr. D. José | 30 |
| | Maresch, Sr. D. Francisco | 30 |
| Excmo. Sr. D. Rafael de Feduchi. | Martí, Sr. D. Luis | 30 |
| | Morera, Sr. D. Juan More y Bosch, Sr. D. Jaime | 30 |
| Vicepresidentes. | Mir, Martí y Compañía, Sres. | 30 |
| | Mas, Sr. D. Melchor de | 30 |
| Sr. D. Federico Nicolau. | Navieros Aseguradores, Cen- | 30 |
| Sr. D. José Antonio Olano. | tro de | 30 |
| | Nicolau, Sr. D. Federico | 30 |
| Vocales. | Perelleda Flaquer, Sres | 60 |
| O. D. L Arrana | Portas, Sr. D. Severo | 60 |
| Sr. D. Juan Arana. | Pardo, Sr. D. Miguel | 30 |
| Sr. D. Francisco Maresch. Sr. D. Manuel Planas. | Planas, Sr. D. Manuel | 30 |
| Sr. D. Vicente de Romero. | Pons, Sr. D. Isidoro | 30 |
| Sr. D. Vicente de Romero. | Prat, Sr. D. Juan | 30 |
| Tesorero. | Roger y Vidal, Sres | 60 |
| 2007070 | Ripoll y Compañía, Sres | 30 |
| Sr. D. Estéban Amengual. | Romero, Sr. D. Vicente de | 30 |
| | Ramírez, Sres. Sucesores de N. | 30 |
| Contador. | Romero y de Gisper, Sr. Don | 2 May 13 |
| | José María de | 30 |
| Sr. D. Miguel Taltabull. | Roig y Rom, Sres. Hijos de | 30 |
| | Solá, Sr. D. Demetrio Solá, Sr. D. Francisco | 30 |
| Secretario. | Salvador, Sr. D. Carlos | 30 |
| | Serra y Vidal, Sr. D. Feliciano. | 30 |
| Sr. D. José Gotarra. | Taulina, Sr. D. Francisco | 30 |
| | Taltabull, Sr. D. Miguel | 30 |
| SOCIOS PROTECTORES. | Talavera, Sr. D. Salvador | 30 |
| Pesetas. | Tintoré, Sr. D. Joaquín | 30 |
| Batlló y Batlló, Sres 100 | Vidal y Quadras Hermanos, Se- | |
| Diputación provincial, Exema. | ñores | 30 |
| (de una vez) | | |
| Olano, Sr. D. José Antonio 100 | SOCIOS SUSCRITORES. | |
| | | |
| SOCIOS FUNDADORES. | Arroyo, Sr. D. Enrique | 12 |
| | Arañó, Sr. D. Claudio | 12 |
| Amengual, Sr. D. Esteban 30 | Artes é hijo, Sr. D. Félix | 12 |
| Arana, Sr. D. Juan 30 | Aymamir, Sr. D. Miguel Brunet y Serrat | 6 |
| Alier, Sr. D. Pedro 30 | Canela, Sr. D. Serafin | 12 |
| Borrell, Sr. D. N 30 | Ceballos, Sra. Doña Ignacia de. | 6 |
| Bofill, Sres. Hijos de J. M 30 | Cepanos, oras Dona Ignacia de. | |

| Pesetas. | D. D | e una vez |
|---|---|-----------|
| Cortina, Sr. D. José 6 | | Pesetas. |
| Diví, Sr. D. Segismundo 12 | Brugueras, Sr. D. Domingo | |
| Dotres, Sr. D. N 6 | Calbetó, Sra. Doña Francisca | 10 |
| Folchi y Collí, Sres 12 | de Prats | 10 |
| Grasset, Sr. D. Vicente 12 | Capella, Sr. D. José | 10 |
| Griera, Sr. D. José 12 | Carles, Sr. D. Jaime | 5 |
| Guardia, Sr. D. Juan 12 Mulleras y Sauquer, Sres 12 | Castañé, Sr. D. Miguel | 5 |
| Manatina Caria D | Camús, Sr. D. Félix | 2,50 |
| Di Ca D Calandan | Coris, Sr. D. Tomás | 10 |
| Padrol, Sr. D. Francisco 12 | Coris, Sr. D. Pedro | 10 |
| Ruiz, Sr. D. Juan 6 | Carbó, Sr. D. Juan | 5 |
| Sabater, Sr. D. Felipe de 6 | Costas, Sr. D. José | 3 |
| | Corcoy, Sr. D. Rafael | 2 |
| DIANEC | Domenech, Sr. D. Ramón | 10 |
| BLANES. | Domenech, Sr. D. Juan | 5 5 |
| Presidente. | Escat, Sr. D. Juan | 5 |
| | Ferro, Sr. D. José | 20 |
| Sr. D. Joaquín de Prats y Pujals. | Fábregas, Sr. D. Baudilio | 5 |
| | Frígola, Sr. D. Jaime | 2,50 |
| Vicepresidente interino y Secretario. | Fontrodona, Sr. D. Tomás | 2 |
| | Garriga, Sr. D. Felipe | 20 |
| Sr. D. Francisco Ruyra. | Girbau, Sr. D. Agustín | 5 |
| Viscobussidentes 1 | Gelpf, Sr. D. Jose | 10 |
| Vicepresidentes honorarios. | Gibert, Sr. D. Francisco | 5 |
| Sr. D. Gerardo Rodés. | Garriga, Sra. Doña Sebastiana | 3 |
| Sr. D. Baudilio Fábregas. | de Gibert | 5 |
| | Llorents, Sr. D. José | 2,50 |
| Vocales. | Lluis, Sr. D. Francisco de Asís. | 2 |
| | Llampallas, Sr. D. Antonio | 5 |
| Sr. D. Joaquin Luis Oms. | Marés, Sr. D. Bonoso | 2,50 |
| Sr. D. Bartolomé Bosch. | Mestres, Sr. D. José Montaner, Sr. D. Buenaventura. | 10 |
| Sr. D. José María Orench. | Madrenys, Sr. D. Buenaventura. | 20 |
| SOCIOS FUNDADORES. | Oms, Sr. D. Joaquín | 10 |
| SOCIOS PONDADORES. | Orench, Sr. D. José María | 5 |
| De una vez. | Pou, Sr. D. José | 5 |
| Peretas. | Palau, Sr. D. José | 2,50 |
| | Palau, Sr. D. Francisco | 5 |
| Chacar, Sr. D. José 30 | Ruyra, Sr. D. Francisco | 5 |
| Pratsy Pujals, Sr. D. Joaquín de. 30 | Romani, Sr. D. Juan | 2,50 |
| SOCIOS SUSCRITORES. | Riera, Sr. D. José Sans, Sr. D. Sebastián | 2,50 |
| Control Bushell Torkes. | Samada, Sra. Doña Reparada | 20 |
| Auger, Sr. D. Juan 5 | de Risech | 10 |
| Andreu, Sr. D. Nicolás 5 | Tossas, Sr. D. Nicolás | 2,50 |
| Bosch, Sr. D. Bartolomé Al- | Torró, Sr. D. Guillermo | 3 |
| Calde 5 | Torró, Sr. D. Pablo | 2 |
| Bitlloch, Sr. D. Alejandro 5 | Torras, Sr. D. José | 5 |
| Balaguer, Sr. D. Bonoso 2,50 | Urgell, Sr. D. Marcelino | 2,50 |
| Balaguer, Sr. D. Francisco 2,50 Bernat, Sr. D. José 2,50 | Vives, Sr. D. Salvador | 2,50 |
| Bernat, Sr. D. Jose 2,50 | Vidal, Sr. D. José | 2,50 |

De una vez. SOCIOS PROTECTORES. Posetas Vieta, Sr. D. José María. Pesetas. Vilas, Sr. D. Juan Havnes, Sres. Hijos de. 100 Moreno, Sr. D. Gabriel. 100 SOCIOS DONADORES. Portela, Sr. D. Lorenzo..... 100 Recur, Sra. Viuda de. 100 Acandrí, Sra. Doña Victoria de Revello, Sr. D. Antonio.. . . . 100 Bosch (de una vez). 20 Víctor, Sr. D. Federico. 100 Pons, Sr. D. Miguel (de una SOCIOS FUNDADORES. Rodés, Sr. D. Gerardo (de una vez). 100 Alonso, Sr. D. Santiago..... Samada, Sr. D. Pedro (de una Amusátegui, Sr. D. Manuel. . . Arana, Sr. D. Aurelio. Aramburu, Sr. D. Francisco... 40 CADIZ. Aubarede, Sr. D. Pedro..... Ayuntamiento de Cádiz (de Presidente. una vez)..... 500 Auñón, Sr. D. Ramón..... 30 Sr. D. José María de Heras. Biondi, Sr. D. Pedro..... Bula, Sr. D. Luis..... 30 Vicepresidente. Barrasa, Sr. D. José...... Bastarreche, Sr. D. Félix..... 30 Sr. D. Luis Terry y Murphy. Carlier, Sr. D. Camilo..... 30 Castellanos, Sr. D. Francisco Tesorero. 30 Círculo Mercantil..... 60 Excmo. Sr. D. Federico Fedriani. Club de regatas de Cádiz. . . . 60 Colombo hermanos, Sres.... 30 Secretario. Castillo, Sr. D. Manuel del. . . 30 Chorro, Sr. D. Luis..... 30 Sr. D. Juan Manuel Lacoste. Dueñas, Sr. D. Manuel. Eizaguirre, Sr. D. Joaquín. . . . 30 60 Contador Vicesecretario. Eizaguirre, Sr. D. Manuel. . . . 30 Fedriani, Sr. D. Federico. . . . Sr. D. José Arnao y Bernal. 40 Flores y Prichard, Sr. D. Juan. 30 Gil de los Reyes, Sr. D. Fede-Vocales. 30 García de la Torrre, Sr. Don Sr. D. Teodosio Noeli. Sr. D. Benito Alzola y Minondo. 40 Sr. D. Salvador Viniegra. 30 Sr. D. Francisco Aramburu. García Ravina, Sr. D. Juan. . . 30 García Ravina, Sr. D. Ramón. Sr. D. Eduardo Guerra. 30 González Hontoria, Sr. D. José. Sr. D. José María Uceda. 30 Heras, Sr. D. José María de.. . Sr. D. Santiago Alonso Cordero. 30 Sr. D. Juan Salas Bagés. Iraola, Sr. D. José..... 40 Ivison, Sr. D. José E..... Sr. D. Federico Gil de los Reyes. 30 Lobatón, Sr. D. Agustín. Sr. D. Manuel Diez. 40 Lobatón, Sr. D. Federico. . . . Sr. D. Tomás Haynes. 30 Sr. D. Daniel Mac-Pherson. Lazaga, Sr. D. José María. . . . 30

Sr. D. Fernando García Arboleya.

Sr. D. Francisco de Lara.

Lacoste y Compañía.....

Lutteroth, Sr. D. Ascanio. . . .

30

| | Pesetas. | | Peseta |
|--|----------|---|--------|
| Lasanta é hijo, Sra Viuda de | 60 | Carrió, Viuda de Flórez, Seño- | |
| Llano, Sr. D. Francisco de | 30 | ra Doña Agustina | 18 |
| Lombera, Sr. D. Rosendo | 30 | Campos, Sr. D. Antonio | 18 |
| Martínez y Pérez, Sr. D. Fede- | | Díaz, Sr. D. Carlos | 18 |
| rico | 30 | Delgado, Sr. D. Francisco J | 12 |
| Meer, Sra. Baronesa, Viuda de. | 50 | Diez, Sr. D. Manuel | 20 |
| Maldonado de Soto, Sra. Doña | | Dueñas, Sr. D. Pedro | 18 |
| Carolina | 30 | Elizalde, Sr. D. Joaquín J | 18 |
| Moreno y Quintana | 30 | España, Sr. D. Guillermo | 18 |
| Montero, Sr. D. Cándido | 30 | Fernández de la Puente, Señor | |
| Martinez de Ramos, Sra. Doña | | D. Ricardo | 18 |
| Polonia | 30 | Gutiérrez Ruvalcaba, Sr. Don | |
| Menacho y Tourné, Sr. Don | | Joaquín | 18 |
| Eduardo | 30 | Gibaja de Díez, Sra. Doña Mer- | |
| Noeli, Sr. D. Teodosio | 30 | cedes | 20 |
| Pérez, Sr. D. Gaspar | 30 | García Cabeza, Sr. D. Adolfo | 18 |
| Ramos, Sr. D. Miguel | 30 | Igorra, Sr. D. Jaime | 18 |
| Ruiz, Sr. D. Joaquín | 30 | Lizaur, Sr. D. Pedro | 18 |
| Revello, Sr. D. María M | 30 | Lizaur, Sr. D. Ignacio | 18 |
| Requejo, Sr. D. José María | 30 | Loriga, Sr. D. Francisco | 18 |
| Ruiz, Viuda de Gibaja, Señora | | López, Sr. D. Victorino | 18 |
| Doña Ana | 30 | Llull, Sr. D. Servando | 18 |
| Saenz de Tejada, Sra. Doña | | Martínez del Río, Sr. D. Fede- | |
| María | 50 | Monte de Di lles Ce D A | 18 |
| Salas y Bagés, Sr. D. Juan | 30 | Martínez de Pinillos, Sr. D. An- | |
| Sociedad Económica gaditana | | Margari Su D Jacquin | 25 |
| de Amigos del País | 30 | Marassi, Sr. D. Joaquín. | 18 |
| Terry y Murphy, Sr. D. Luis (de | | Millán é hijos, Šr. D. Antonio. | 25 |
| una vez) | 500 | Mazon, Sr. D. Ildefonso | 18 |
| Tejo de García de la Torre, | | Menacho y Celle, Señor Don | -0 |
| Sra. Doña Carmen | 30 | Natera, Sr. D. Manuel | 18 |
| Torre Soto, Sr. Marqués de | 30 | | 18 |
| Uceda y Far, Sr. D. José María. | 40 | Naveira, Sr. D. Ramón Naranjo de Naveira, Señora | 10 |
| Vallarino, Sr. D. Eugenio Villaverda Sr. D. Cuillarma | 30 | Doña Ana | 18 |
| Villaverde, Sr. D. Guillermo. Viesca, Sr. D. José C. de la | 30 | Odero y Ferro | 25 |
| Viniegra, Sr. D. Juan | 30 | Pidal de Reina, Sra. Doña Ana | 18 |
| Zuloaga, Sr. D. Enrique | 30 | Pérez y Lazaga, Sr. D. José | 18 |
| zonoaga, or. o. Emique | 30 | Piedra Buena, Sr. Marqués de. | 25 |
| | | Pons, Sr. D. Salvador | 18 |
| SOCIOS SUSCRITORES. | | Paredes, Sr. D. Guillermo de | 18 |
| The American State of the State | ROOM | Quijano, Sr. D. Camilo G | 18 |
| Azcárate, Sr. D. Tomás | 20 | Reina, Sr. D. Antonio | 18 |
| Arnao y Bernal, Sr. D. José | 18 | Rivera, Sr. D. Francisco | 18 |
| Ayala, Sr. D. José María | 18 | Rivero, Sr. D. Manuel | 18 |
| Arcimis, Sr. D. Augusto T | 18 | Ramos Izquierdo, Sr D. Juan | |
| Biondi, Sr. D. Juan J | 18 | de Dios | 18 |
| Berro, Sr. D. Bernardo | 18 | Romero, Sr. D. Eladio | 12 |
| Balbas, Sr. D. Ramón María | 18 | Rivas, Sr. D. Vicente | 18 |
| Bua Núñez, Sr. D. Manuel | 18 | Rodríguez, Sr. D. Buenaven- | |
| Cortasse, Sr. D. Francisco | 25 | tura | 18 |
| Castrisimes, Viuda de Blanco, | | Ramos Izquierdo, Sr. D. Fran- | |
| * Sra. Doña Clara | 20 | cisco | 18 |
| | | | |

| | reactits | | |
|----------------------------------|--|--------------------------------|------------|
| Ramos Izquierdo, Sr. D. José. | 18 | | Pesetas. |
| Sevilla de Ory, Sra. Doña Fran- | | González de Rodriguez, Seño- | THE STATE |
| Sevina de Ory, Sia. Dona Litar | 18 | | |
| cisca | of the State of th | ra Doña María del Cármen. | 5 |
| Soto, Sr. D. Roberto | 18 | Hernáez y García, Sr. D. Ma- | |
| Soto, Sr. D. Jorge | 18 | nuel | 125 |
| Soulé Sr. D. José María | 18 | Hijos de Benito Picardo, Se- | |
| Saens de Sicilia, Sr. D. Pedro. | 18 | ñores | 25 |
| Santaló, Sr. D. Enrique | 18 | Chaquet, Sr. D. Ignacio, Capi- | |
| Soler, Sr. D. Eduardo | 18 | tán del vapor correo de Cuba | |
| Solel, St. D. Eddardo. | 18 | Cii (cama donativo da los | |
| Sánchez Medina, Sr. D. Juan. | | Gijón, como donativo de los | |
| Trujillo, Sr. D. Enrique | 18 | pasajeros que condujo á este | |
| Viniegra, Sr. D. Salvador | 18 | puerto en el viaje rendido | |
| Warleta, Sr. D. Ismael | 18 | en 25 de Noviembre de 1881. | 143,50 |
| Wais de Lobo, Sra. Doña Lo- | | J. N. R | 10 |
| reto | 18 | Lombera y señora, Sr. Don | |
| Zulueta, Sr. D. Antonio de | 18. | Juan M | 50 |
| Zamadiata Sr. D. Antonio F | 18 | | |
| Zarandieta, Sr. D. Antonio F. | 18 | Lacave y Compañía, Sres | 50 |
| Zulueta, Sr. D. José María | 10 | Las escampavías de la división | |
| | | de guarda-costas de Cádiz | |
| SOCIOS DONADORES. | | Fama, Liebre y Trueno | 36 |
| | | Luengo y Flores, Sr. D. Anto- | |
| | e una vez. | nio | 25 |
| | - | Legerdahl, Sr. D. Carlos | 25 |
| | Pesetas | | 25 |
| | | Marenco, Sr. D. Joaquín | |
| Aguilar, viuda de Dómecq, Se- | | Martinez Hortal, Sr. D. Angel. | 100 |
| ñora Doña Rosario | 25 | Mac-Pherson, Sr. D. Daniel | 100 |
| Arderíus y Martínez, Sr. D. To- | | Montojo y Montojo, Sr. D. Sa- | |
| más de A | 50 | turnino | 25 |
| Bayo de Alonso, Sra. Doña Do- | | Montojo y Torrontegui, Seño- | |
| | 80 | ra Doña María | 2,50 |
| lores | | Montojo, Sr. D. José y Señora | |
| Bastarreche, Sr. D. Francisco | | | 2 |
| de P | 15 | Doña Dolores | 5 |
| Blázquez, Sr. D. Agustín | 50 | Murguiro, Sr. D. F | 25 |
| Bayo, Sr. D. Manuel | 50 | Menchacatorre, Sr. D. Claudio. | 100 |
| Carballo, viuda de Portilla, Se- | | Puente, Sr. D. Manuel de la, á | |
| ñora Doña Josefa | 25 | nombre de varios interesa- | |
| Circuló náutico de Cádiz | 75 | dos en la seguridad de la | |
| Case y de la Corte Sr. D. Gas. | | navegación | 500 |
| Coca y de la Corte, Sr. D. Gas- | | Ruiz Sánchez, Sr. D. José, por | |
| par de | 10 | des magnificos capillos para | National P |
| Cagigas, Sr. D. Vicente | | dos magníficos cepillos para | |
| Calle, Sr. D. Bernardo M. de la. | 50 | la caseta | |
| Díaz de Lago de Lanzós, Se- | | Reina, Sr. D. José M | 10 |
| ñora Doña Digna | 10 | Rodríguez de Salas, Sra. Doña | |
| Díaz y Larco, Sr. D. Francisco. | 25 | María del Cármen | 10 |
| Escribano, Sr. D. Manuel | | Rodríguez, Sr. D. Natalio | 5 |
| El- C. D. Cristino | 25 | Rodríguez y González, Sr. Don | |
| Elsen, Sr. D. Cristino | 25 | Natalio | 5 |
| El primer batallón, segundo re- | 4 | Davisa Sr. D. Fadarica | 15 |
| gimiento de Artillería á pié. | | Rovira, Sr. D. Federico | |
| Fogoneros, marinería y tropa | ELMIES S | Ruiz de Trujillo de Delgado, | San Day |
| de la dotación del Vulcano. | 119 | Sra. Doña Trinidad | 20 |
| Fernández de Castro, Sr. Don | | Ruiz de Trujillo de Robión, | |
| Camilo | 50 | Sra. D. Elisa | 20 |
| Gargollo, hermanos | 25 | Romero Garracín, Sr. D. Angel. | 25 |
| Cargono, nermanos | 3 | | |

| De una vez, | SOCIOS PROTECTORES. |
|---|---|
| Pesetos. | |
| Rodríguez de Jaime, Sra. Doña | Pesetas. |
| Victoria | Ayuntamiento de Cartagena. |
| Sobrino, Sr. D. Ricardo de 40 | Excmo 250 |
| Srtas. de Jáuregui 15 | Salavert de Corrochano, Seño- |
| Salas, Sr. D. Lorenzo 10 | ra Doña Amalia (de una vez). 1.000 |
| Salas, Sra. Doña Magdalena 5 | Togores y Fábregas, Excelen- |
| Sánchez Lamadrid, Sr. Don | tísimo Sr. D. Joaquín 100 |
| Fausto 50 | Aznar y Butigrey, Sr. D. Justo. 100 |
| Sieres, Sr. D. Antonio 50 | Pedreño y Deu, Excmo. Sr. Don |
| Topalda-Pérez y Moyano 50 | José Jesús |
| Tovia y Gómez, Sres 30 | |
| Torrontegui é hijos, Sr. Don | SOCIOS FUNDADORES. |
| Francisco 25 | A Aldentumiene Coffor |
| Urmeneta, Sr. D. Clemente de. 50 | Aguirre y Aldayturriaga, Señor |
| Villa y Jáuregui, Sr. D. Igna- | Don Simón |
| cio de 50 | Aguirre y Aldayturriaga, Señor Don Eduardo 30 |
| Vidiella, Sr. D. Juan 50 | Don Eduardo |
| | Angosto Lapizburu, Sr. D. Luis. 60 |
| A | Angosto Lapizburu, Sr. Don |
| CARTAGENA. | Francisco 30 |
| Desillents | Angosto Lapizburu, Sr. D. Fé- |
| Presidente. | lix 30 |
| | Balseyro, Sr. D. Alberto 30 |
| Sr. D. Simón de Aguirre y Aldaytu- | Bosch y Moré, Sr. D. Jaime 30 |
| | Blanco y Alcaráz, Sr. D. Juan |
| rriaga. | Bautista 30 |
| | Bustamantey Quevedo, Sr. Don |
| Vicepresidentes. | Joaquín 30 |
| | Bosch y Montaner, Sr. D. Fran- |
| Sr. D. Mariano Pascual y Roca de | cisco |
| Togores. | Baldasano, Sr. D. José 30 |
| Sr. D. Enrique Barrié y Labrós. | Dogio y Piñeiro, Sr. D. Emilio. 30 |
| | Doggio y Santos, Sr. D. Ro- |
| Vocales. | dolfo 30 |
| | Ehlert, Sr. D. Guillermo 30 |
| Excmo. Sr. D. Jaime Bosch y Moré. | Gray, Sr. D. Juan |
| Sr. D. Francisco Fernández de Alar- | Guerner, Sr. D. Luis 36 González de Guillén, Sra. Doña |
| con y García. | Josefa 30 |
| Sr. D. Justo Aznar y Butigieg. | García Durán, Sr. D. Julián 30 |
| Exemo. Sr. Cirilo Molina y Cros. | |
| Sr. D. Ricardo Spottorno y Bienert. | |
| Sr. D. Joaquín de Bustamante y | baldo |
| Quevedo. | Galvez de Pedreño, Sra. Doña |
| Sr. D. Luis Angosto Lapizburu. Sr. D. Félix Martínez García. | Luisa 50 |
| Sr. D. Miguel Cabanellas Villa- | O 1 |
| martin. | vador |
| marune | Lapizburu, Sra. Doña Atanasia. 60 |
| Secretario. | Lizana Ortiz, Sr. D. Francisco. 30 |
| | Manión, Exemo. Sr. D. Miguel. 30 |
| Sr. D. Antonio Ortiz y Guerra. | Milvain, Sr. D. Guillermo 30 |
| | |

| | Pesetas. | | Pesetas. |
|----------------------------------|--------------|----------------------------------|---------------|
| Muñoz, Sr. D. José Angel | 30 | Candela López, Sr. D. José | 18 |
| Meca Morales, Sr. D. José | 30 | Castellote, Sr. D. José | 18 |
| Martínez Arroyo, Sr. D. Diego. | | Cabanellas Villamartín, Señor | |
| Norte y Conesa, Sr. D. Antonio. | 30 | Don Miguel | 18 |
| | 30 | | 10 |
| Pascual y Roca, Sr. D. Ma- | | Campo y Orcajada, Sr. D. Isi- | -0 |
| riano | 30 | doro | 18 |
| Plá, Sr. D. José Ignacio | 30 | Cabrerizo Sánchez, Sr. Don | S COLLET RIVE |
| Peña, Viuda de Liger, Señora | | Francisco | 18 |
| Doña Florentina | 30 | Cañete Delgado, Sr. D. Sergio. | 18 |
| Pedreño de Aznar, Sra. Doña | | Doggio y Molero, Sr. D. Mi- | |
| Florentina | 30 | guel | 18 |
| Pelegrín, Sr. D. José María | 30 | Delgado Oliva, Sr. D. José | 18 |
| Roux, Sr. D. Hilarión | 30 | Espín y Estarellas, Sr. D. Juan. | 20 |
| Ruiz de Pezuela, Excma. Se- | | Fort, Sr. D. Juan | 18 |
| ñora Doña Dolores | 30 | Feliú y Mari, Sr. D. Mariano | 18 |
| Spottorno y Bienert, Sr. D. Ri- | | Fernández y López, Sr. D. Bal- | |
| cardo | 30 | domero | 18 |
| Spottorno y Bienert, Sr. Don | | Fernández de Alarcón, Sr. Don | dine i |
| Adalberto | 30 | Francisco | 18 |
| Spottorno y Bienert, Sr. Don | 3 | Ferry, Sr. D. Vicente Francisco. | 6 |
| Bartolomé | 20 | Gilabert Veracruz, Sr. D. Diego. | 18 |
| | 30 | | 18 |
| Teruel y Bosch, Sr. D. Emilio. | 30 | Gilabert Molina, Sr. D. Diego. | |
| Valarino de Togores, Excelen- | | Guimerá y Ros, Sr. D. Manuel. | 18 |
| tísima Sra. Doña María | 30 | Gay y Gonzalez, Sr. D. Juan | 18 |
| | | Hernández Castaños, Sr. Don | 1 |
| SOCIOS SUSCRITORES. | ME GROOM | Rafael | 18 |
| C D T (M | | Hernández, Sr. D. Andrés | 18 |
| Angosto, Sr. D. José María | 18 | Hernández Hermosilla, Sr. Don | H. Marie |
| Alfaro de Pascual, Sr. D. An- | | Francisco | 18 |
| tomo | 18 | Chaco y Peri, Sr. D. Francisco. | 12 |
| Anastasio y Ballesteros, Señor | | Infera, Sr. D. Juan Antonio | 18 |
| Don Pascual | 18 | Jiménez, Sr. D. Esteban | 18 |
| Andreu y Lloret, Sr. D. Vicente. | 18 | Jorquera Garries, Sr. D. José. | 18 |
| Andreu y Lloret, Sr. D. Jaime. | 18 | López Muñoz, Sr. D. Luis | 18 |
| Barrie y Labrós, Sr. D. Enri- | The State of | Molina y Cros, Sr. D. Cirilo | 18 |
| que | 18 | Martínez Angosto, Sr. D. Fran- | |
| Bás, Sr. D. Samuel | 18 | cisco | 18 |
| Bosch, Sr. D. Pablo | 18 | Mulet y Chumillas, Sr. D. Mar- | |
| Bejar y Napoli, Sr. D. Alejan- | | tín | 18 |
| dro | 12 | Matz y Buenrostro, Sr. D. Ro- | |
| Blanes y Serra, Sr. D. Rafael | 18 | dolfo | 18 |
| Bas y Rodríguez, Sr. D. Julián. | 6 | Montell y García, Sr. D. Libe- | |
| Cazorla y Pérez, Sr. D. José | | rato | 18 |
| Antonio | 18 | Martínez García, Sr. D. Félix. | 18 |
| Cervera y Topete, Sr. D. Pas- | | Muñoz Sanchez, Sr. D. José | 18 |
| cual | 18 | Melgarejo López, Sr. D. Fran- | |
| Casenave y Triviño, Sr. D. José. | 18 | cisco | 6 |
| Cicluna y García, r. D. Juan. | 18 | Madrid Alvarez, Sr. D. Fran- | |
| Cruz y Franquina, Sr. D. An- | | cisco | 18 |
| tonio | 18 | Martínez Valarino, Sr. D. Luis. | 18 |
| Capblanco y Pireti, Sr. Don | | Martínez Viudes, Sr. D. Anto- | 10 |
| Francisco | 18 | | 18 |
| Cazorla Enseñat, Sr. D. Pedro. | 18 | Marmal Alcaraz Sr. D. Vicente | |
| Carolla Elistiat, of D. Fediro. | 10 | Mármol Alcaraz, Sr. D. Vicente. | 18 |

| Do un | a vez. | 1008 | Pasetis. |
|---|--------------------|--|----------|
| Pes | etas. | Cardona González, Sr. Don | |
| Rizo, Sr. D. Antonio | | Bautista | |
| Cantintal C. T. T. | 5 | Cardona Cardona, Sra. Doña | 2 |
| Discours de discours de Control Touriste | 5 | Ramona | 12 |
| Serrano, Sr. D. Antonio | 5 | Cardona Vives, Sr. D. Juan | 12 |
| Spottorno, Sr. D. Ricardo 2 | | Cardona Vives, Sr. D. Augusto | 6 |
| Tarnal Cr D F. ilia | 5 | Cardona Vives, Sr. D. Martín. | 12 |
| | | Chornet, Sr. D. Joaquin | 5 |
| DÉNTA | 7 | Chelí Vallalta, Sr. D. Nicolás. | 5 |
| DÉNIA. | | Ferrando de Cruanes, Señora | |
| Presidente de la Junta organizado | | Dona Elena | 12 |
| 2 restactite at the Junia organizado | ra. | Gonzalez de Mengual, Señora | |
| Sr. D. Francisco Ibañez. | Value | Doña Cármen | 12 |
| Tallelse Touriez. | | González Calubí, Sr. D. Ma- | |
| SOCIOS PROTECTORES. | | nuel | 10 |
| | | Gasull Romary, Sr. D. José. | 5 |
| Peso | tas. | García Collado, Sr. D. Anto- | |
| Avantamiento IIImo | | nio | 5 |
| Ayuntamiento, Illmo 125 | | Gómez Porta, Sr. D. Augusto. | 12 |
| SOCIOS FUNDADORES, | | Guitnot, Sr. D. Cristobal Lu- | |
| SOCIOS PUNDADORES. | | cio | 5 |
| Aranda Casaus, Sr. D. Agustín 30 | 250 | cisco | .0 |
| Bielsa, Sr. D. Juan 30 | S-34-3-1 | Jorro Llobell, Sr. D. Jose | 18 |
| Llorens, Sr. D. Pablo 30 | CONTRACTOR (| Lon Fayos, Sr. D. Ramón | 5 |
| Paris, Sr. D. Diego 30 | OF THE PARTY OF | Lattur Vives, Sr. D. José | 5 |
| Sancho Estrada, Sr. D. Esté- | | Llobell Sentí, Sr. D. José | 5 |
| ban 30 | | Mengual Muñoz, Sr. D. Vi- | , |
| Vives, Sr. D. Bernardino 50 | ET. | cente | 18 |
| | | Mahiques Puig, Sr. D. Vi- | |
| SOCIOS SUSCRITORES. | | cente | 10 |
| | | Mahiques Puig, Sr. D. Mateo | 10 |
| Acosta, Sr. D. José | 50 | Mahiques Puig, Sr. D. Antonio. | 10 |
| Armell Puig, Sr. D. Juan 10 | | Moll, Sr. D. Eleuterio | 5 |
| Armell, Sr. D. Domingo 5 | 150 | Marco, Sr. D. José | 7 |
| Arlandis Cabrera, Sra. Doña | THE REAL PROPERTY. | Masó Adam, Sr. D. Francisco. | 12 |
| | | Masó Campos, Sra. Doña En- | |
| | | riqueta | 12 |
| Arrolla C. D. D. | | Mulet, Sr. D. José Morales Estarellas, Sr. D. Ma- | 12 |
| Discourse Control To | | nuel | 10 |
| Bisquert, Sr. D. Francisco 5 Bisquert, Sr. D. Nicolás 5 | | Meseguer, Sr. D. Manuel | 12 |
| Cruanes, Sr. D. Gaspar 12 | | París Bisquert, Sr. D. Vicente. | 18 |
| Cruañes, Sr. D. Julio 12 | | París Morla, Sr. D. Vicente | 20 |
| Coll, Sr. D. Francisco 5 | | Puig Bisquert, Sr. D. Mariano. | 5 |
| Catalá, Sr. D. Salvador An- | | Pérez Montaner, Sr. D. José. | 5 |
| drés 5 | | París Cervera, Viuda é Hijos de | 3 |
| Comerma, Sr. D. Francisco 12 | 100 | D. Manuel | 12 |
| Coscollá Botella, Sr. D. Fran- | HOLE I | París París, Sr. D. Vicente | 12 |
| cisco 8 | | París Bisquert, Sr. D. Antonio. | 6 |
| Cardona Torres, Sr. D. Fran- | W-22 | Puig Marí, Sr. D. Juan | 10 |
| cisco 5 | 100 | Puig Paris, Sr. D. Agustín | 5 |
| Codina, Sr. D. Marcelino 12 | 250 | Pastor, Sr. D. Pedro | 2 |
| | | | |

| Paris Sala, Sr. D. Mariano . 2,50 Paris Bisquert, Sr. D. Minuel . 10 Pastor Vallalta, Sr. D. José 3 Rodrigo Sentt, Sr. D. Vicente | | Pesetas. | Vocales natos. | |
|--|--|----------|--------------------------------|-----------|
| Rodrigo Puig, Sr. D. Miguel. 18 | París Bisquert, Sr. D. Manuel. | 10 | | listrito. |
| Reduan, Sr. D. Fernando 10 Reduan, Sr. D. Jaime | Rodrigo Sentí, Sr. D. Miguel. Rodrigo Puig, Sr. D. Juan | 18 | Vocales electivos. | |
| Reduan, Sr. D. Jaime. | Rodrigo Senti, Sr. D. Vicente. | | Sr. D. Ricardo González Ca | i. |
| Signes Ramiro, Sr. D. Miguel. Senti Romany, Sr. D. Vicente. Salvador, Sr. D. Aquistin. Serrano, Sr. D. Aquistin. Serrano, Sr. D. Aquistin. Serrano, Sr. D. Juan. Soler de Serrano, Sra. Doña Ramona. 12 Sabater Domingo, Sr. D. Juan. Vallalta, Sr. D. Francisco. 2 Vallalta Pons, Sr. D. Bautista. Vallalta, Sr. D. Bautista. Vallalta Bisquert, Sr. D. Antonio. 5 Socios donadores. Socios fundadores. Perez, Sr. D. Nicasio. 100 Perez, Sr. D. Nicasio. 100 Perez, Sr. D. Nicasio. 100 Socios fundadores. Perez, Sr. D. Demetrio. 30 Castro Montenegro, Excelentimo Sr. D. Demetrio. 30 Casadevante, Excmo. Sr. D. Nicasio. 30 Casadevante, Excmo. Sr. D. | Reduan, Sr. D. Jaime | 5 | Tesorero. | |
| Salvador, Sr. D. Francisco | Signes Ramiro, Sr. D. Miguel. | 5 | Sr. D. Vicente Martínez. | |
| Serra García, Sr. D. Agustín. 5 Serrano, Sr. D. Juan. 12 Solor de Serrano, Sra. Doña Ramona | Salvador, Sr. D. Francisco | 12 | Secretario. | |
| Soler de Serrano, Sra. Doña Ramona | Serra García, Sr. D. Agustín | 5 | Sr. D. Serafín Lago de Lanz | ós. |
| Sabater Domingo, Sr. D. Juan. 5 Vallalta, Sr. D. Francisco | Soler de Serrano, Sra. Doña | | SOCIO PROTECTOR. | |
| Vallalta Pons, Sr. D. Bautista. Vallalta, Sr. D. Bautista. Vallalta Bisquert, Sr. D. Autonio | Sabater Domingo, Sr. D. Juan. | 5 | Pérez, Sr. D. Nicasio | |
| Berruti, Sr. D. Felipe | Vallalta Pons, Sr. D. Bautista. Vallalta, Sr. D. Bautista | 5 | | |
| Castro Montenegro, Excelentímo Sr. D. Demetrio | tonio | 5 | | 30 |
| Berruti, Sr. D. Felipe | SOCIOS DONADORES. | | Castro Montenegro, Excelentí- | |
| Berruti, Sr. D. Felipe | | - | Domingo | 30 |
| Campillo, Sr. D. José | | | colás | 60 |
| Teresa | Campillo, Sr. D. José | | D. Justo | 30 |
| Mahiques, Sr. D. Pedro Antonio | Teresa | | Merello, Excmo. Sr. D. Agus- | |
| Mengual González, Sra. Doña Manuela | Mahiques, Sr. D. Pedro Anto- | | Pérez y López, Sr. D. Isidoro. | |
| Mengual González, Sra. Doña Clara | Mengual González, Sra. Doña | | ñor D. Victoriano | |
| Mengual González, Sra. Doña María | Mengual González, Sra. Doña | | | 3 |
| Antón García, Sr. D. Manuel. 18 Puig Senti, Sr. D. Tomás 5 FERROL. FERROL. Presidente. Excmo. Sr. D. José 3 Antón García, Sr. D. Manuel. 18 Alvarado, Sr. D. Enrique 12 Azcárraga, Sr. D. Carlos 12 Acosta, Sr. D. Valentín 24 Cánovas, Sr. D. Warcelino 6 Cubillos, Sr. D. Carlos 12 Calvo de Castro, Sr. D. Enri- | | 1,25 | | 20 |
| FERROL. Alonso, Sr. D. Indalecio 12 Azcárraga, Sr. D. Carlos 12 Acosta, Sr. D. Valentín 24 Cánovas, Sr. D. Marcelino 6 Cubillos, Sr. D. Carlos 12 Exemo. Sr. D. Domingo Casade- | Miralles, Sr. D. José | 3 | Antón García, Sr. D. Manuel. | 18 |
| Presidente. Acosta, Sr. D. Valentín 24 Cánovas, Sr. D. Marcelino 6 Cubillos, Sr. D. Carlos 12 Excmo. Sr. D. Domingo Casade- | FFRRAI | | Alonso, Sr. D. Indalecio | 12 |
| Excmo. Sr. D. Domingo Casade- Calvo de Castro, Sr. D. Enri- | | | Acosta, Sr. D. Valentín | 24 |
| | | Casade- | Cubillos, Sr. D. Carlos | |
| | | | | 20 |

| | esctas. | |
|--|----------|--|
| Diario de Ferrol | 24 | HUELVA. |
| Dans, Sr. D. Juan Antonio | 12 | |
| Domínguez, Sr. D. Modesto | 18 | Presidente. |
| Echegaray, Sr. D. José | 24 | the bed of a plantic shipmed |
| Estrada, Sr. D. Manuel | 18 | Sr. D. Eduardo Álvarez Estrada. |
| Espinosa, Torres y Compañía, | | The second second second |
| Sres | 20 | Vicepresidentes. |
| Fernández, Sr. D. Avelino | 12 | |
| García, Sr. D. Segundo | 18 | Sr. D. Manuel Vázquez López. |
| González Cal, Sr. D. Ricardo. | 20 | Sr. D. Gregorio Jiménez. |
| García, Sr. D. Rogelio | 6 | or or oregone junction |
| Gaspar Gil, Sr. D. Toribio | 18 | Vocales natos. |
| | | r courts marcs. |
| Lestache, Sr. D. Rafael | 18 | Sr. D. Rafael Clemente. |
| Lacaci y Rivas, Sr. D. Jacinto. | 18 | Sr. D. Carlos Corte. |
| Leiciaga, Sr. D. Juan Ignacio. | | Sr. D. Antonio Fernández. |
| Losada Segurola, Sr. D. José. | 20 | Sr. D. José María Cadena. |
| Lago de Lanzós, Sr. D. Serafín. | 6 | SI. D. Jose Maria Cadena. |
| López Portela, Sr. D. Claudio. | 18 | Varales alsoibles |
| Martínez, Sr. D. Vicente | 12 | Vocales elegibles. |
| Montero, Sr. D. Mauricio | 18 | C. D. I. (M. / D |
| Moirón, Sr. D. José | 12 | Sr. D. José María Parejo. |
| Mariño Casanova, Sr. D. José. | 3 | Sr. D. Justo Garrido. |
| Plá y Frige, Sr. D. Demetrio. | 20 | Sr. D. Carlos Duclós. |
| Plá y Frige, Sr. D. Joaquín | 20 | Sr. D. José María Cabañas. |
| Reguera, Sr. D. Vicente | 24 | Sr. D. Francisco Hernández Quin- |
| Saldis, Sr. D. Joaquín | 18 | tero. |
| Sierra, Sra. Doña Josefa | 18 | Sr. D. Antonio Vázquez Conejo. |
| Suarez, Sr. D. Andrés | 18 | Sr. D. Emilio Cano y Cáceres. |
| Sobrido, Sr. D. Marcial | 15 | TO A SECURITION OF THE PARTY OF |
| Tomé, Sr. D. José | 20 | Secretario primero. |
| Wosseu, Sr. D. Pedro | 24 | Constant a library at the control of |
| Zelada, Sr. D. Fermín | 24 | Sr. D. Emilio Pérez Ventana. |
| | | |
| | | Secretario segundo. |
| SOCIOS DONADORES. | | |
| | | Sr. D. Tomás Briones y Ariza. |
| | una vez. | |
| | | SOCIOS PROTECTORES. |
| I STATE OF THE STA | esetas. | THE STATE OF THE |
| Azpilcueta, Sr. D. Manuel | 15 | Pesetas |
| Azpilcueta, Sr. D. Francisco | 10 | Riotinto, Compañía limitada |
| Aneiros, Sr. D. Ricardo | 2 | de 125 |
| Galán, Sr. D. Santos | 15 | Tharsis, Compañía minera de. 125 |
| González, Sr. D. Feliciano | 20 | Thansis, Companie infinite de. 125 |
| Giménez, Sr. D. Tomás | | SOCIOS EUNDADORES |
| Gómez y hermanos, Sres | 20 | SOCIOS FUNDADORES. |
| Obertín, Sr. D. José | 1 2 | Brandty Compañía, Sr. D. Gus- |
| Pubull, Sr. D. Abdón | | |
| | 20 | Briones y Ariza, Sr. D. Tomás. 30 |
| Seselle, Sr. D. Ramón | 20 | |
| Saralegui, Sr. D. Leandro de. | 50 | Corte, Sr. D. Carlos 30 |
| Vini, Sr. D. José | 10 | Cano y Cáceres, Sr. D. Emilio. 30 |
| | | Duclós, Sr. D. Carlos 48 |
| | | Estrada, Sr. D. Eduardo A. de. 30 |

| | esetas. | |
|---|--|---|
| E (-1- C- D Autonia | | LAREDO. |
| Fernández, Sr. D. Antonio | 30 | BARBO. |
| García Cabañas, Sr. D. José. | 30 | Presidente. |
| García Iñiguez, Sr. D. Manuel. | 30 | |
| Hernández Quintero, Sr. Don | 20 | Sr. D. Andrés Gándara Izaguirre. |
| Francisco | 30 | |
| Jiménez, Sr. D. Gregorio | 75 | Vicepresidentes. |
| Narvaez y Rosado, Sr. D. Ma- | 40 | |
| nuel | 40 | Sr. D. Lucas Marsella. |
| Parejo, Sr. D. José María | 36 | |
| Vázquez López, Sr. D. Manuel. | 90 | Vocales. |
| SOCIOS SUSCRITORES. | 7.5 | |
| SOCIOS SUSCRITORES. | | Sr. D. Antonio López Cabada. |
| Estrada, Sr. D Manuel A. de. | 18 | Sr. D. Lorenzo del Castillo. |
| Martínez Pérez, Sr. D. Antonio. | 18 | Sr. D. Pio Lastra. |
| Pizarro y Pizarro, Sr. D. Juan. | 18 | |
| Perez Ventana, Sr. D. Emilio. | 18 | Tesorero. |
| Rey, Sr. D. Adolfo | 18 | |
| | | Sr. D. Miguel M. Bueras. |
| SOCIOS DONADORES. | | |
| | De una vez. | Secretario. |
| | Pesetas, | |
| Alaina Cr. D. Partalamá | | Sr. D. Pedro Gereda y Gereda. |
| Alsina, Sr. D. Bartolomé | 2,50 | |
| Antón, Exemo. Sr. D. Antonio. | 10 | Pesetas. |
| Antón, Sr. D. Alberto | 2 | SOCIOS PROTECTORES. |
| Batallón Depósito de Huelva, Sres. Jefes y Oficiales | | |
| Castro, Sr. D. Ramón de | 5 2 | Mareantes, Gremio de 100 |
| Compañía de reclutas, Sres. Je- | * | Sobrado, Sr. D. Gabriel (de una |
| fes y Oficiales | 2 | vez) 1.000 |
| Compañía 2.ª primer batallón | | |
| Cordoba, Capitán y Oficia- | | SOCIOS FUNDADORES. |
| les | 3 | |
| Corte Baez, Sr. D. Patricio de | | Carasa, Sr. D. Ramón 50 |
| la | 20 | Carasa, Sr. D. Francisco 30 |
| Carabineros, Sres. Jefes y Ofi- | | Marsella, Sr. D. Wenceslao 30 |
| ciales de | 5 | Marsella, Sr. D. Lúcas 30 |
| Febrero, Sr. D. Andrés | 5 | S. Terreros, Sr. D. Manuel 30 |
| Guardia Civil, Sres. Jefes y Ofi- | | 服务公司的公司 在1000年代,1000年 |
| ciales de la | 5 | SOCIOS SUSCRITORES. |
| Jiménez de Tejada, S., D. Ser- | | |
| vando | 25 | Abascal, Sra Viuda de don |
| Lois Ibarra, Exemo. Sr. Don | | Francisco 5 |
| José | 25 | Arquiñarena, Sr. D. Francisco. 5 |
| Martínez, Sr. D. José Pablo | 10 | Basoa, Sr. D. Santiago 12,50 |
| Pérez Machado, Sr. D. Fer- | | Barrio, Sr. D. Eulogio 12,50 |
| nando J | 10 | Bárcena, Sr. D. Santiago 2,50 |
| Paredes y Pantoja, Sr. D. Juan. | 2,50 | Barreda, Sr. D. José María de. 12,50 |
| Reserva de Huelva, el batallón. | | Carasa, Sr. D. Pablo 10 |
| Reserva de Caballería, Sres. Je- | | Cuevas, Sr. D. Narciso 5 |
| fes y Oficiales de la | 5 | Cuevas, Sr. D. José 4 |
| Vázquez Quintero, Sr. D. Ma | - The state of the | illo, Sr. D. Victorino del. 5 cilla, Sr. D. Primitivo. 25 |
| nuel | 10 | chia, St. D. Filmitavo. 25 |
| | | The state of the s |

| Careda, Sr. D. Nicolás 15 |
|---|
| Gándara, Sr. D. Alejandro 15 Géreda, Sr. D. Pedro 5 González, Sr. D. Martín 5 Gutiérrez, Sr. D. Manuel 3 Gutiérrez, Sr. D. Celedonio 2 Gutiérrez, Sr. D. Pedro 2 Hoceja, Sr. D. Juan 12,50 Hoceja, Sr. D. Javier 15 Ibarra, Sr. D. Santiago 5 Juncal, Sr. D. Pablo 12,50 Larbal, Sr. D. Santos 2,50 Larbal, Sr. D. Marcelino 2,50 Lambal, Sr. D. Antonio 12,50 Maderne Bueras, Sr. D. Minguel 12,50 Montes, Sr. D. Saturnino 7,50 Paisán, Sr. D. Florencio 5 Pita, Sr. D. Florencio 5 Pagoaga, Sr. D. José María 2,50 Rosas, Sr. D. Toribio 7,50 Rivero, Sr. D. Camillo 2,50 Sierra, Sr. D. José 5 Salviejo, Sr. D. Pedro 5 Salviejo, Sr. D. Pedro 5 Gandara, Sr. D. Pablo 12,50 Gereda, Sr. D. Nicolás 50 Gutiérrez, Sr. |
| Gereda, Sr. D. Pedro 5 Cacho, Sr. D. Venancio 25 González, Sr. D. Martín 5 Camino, Sr. D. Eugenio 25 Gutiérrez, Sr. D. Celedonio 2 Cardona, Sra. Doña Juliana 4,35 Gutiérrez, Sr. D. Pedro 2 Cardona, Sra. Doña Juliana 4,35 Gutiérrez, Sr. D. Pedro 2 Cardona, Sra. Doña Juliana 4,35 Camino, Sr. D. Santos 25 Castillo, Sr. D. Victorino del 25 Choceja, Sr. D. Javier 15 Déez, Sr. D. Wanuel 25 Juncal, Sr. D. Santiago 5 Dehesa, Sr. D. Andrés 12,50 Joya, Sr. D. Santos 2,50 Escalante, Sr. D. Ignacio 62,50 Joya, Sr. D. Marcelino 2,50 Enciso, Sr. D. Remigio, 5 Lamosas, Sr. D. Marcelino 2,50 Enciso, Sr. D. Nicolás 5 Llamosas, Sr. D. Saturnino 7,50 Gereda, Sr. D. Nicolás 5 Paisan, Sr. D. Juan José 12,50 González, Sr. D. Martín 5 Pita, Sr. D. Florencio 5 González, Sr. D. Leocadio 75 Párez, Sr. D. Ventura |
| González, Sr. D. Martín |
| Gutiérrez, Sr. D. Manuel 3 Cardona, Sra. Doña Juliana 4,35 Gutiérrez, Sr. D. Celedonio 2 Camino, Sr. D. Santos |
| Gutiérrez, Sr. D. Celedonio 2 Camino, Sr. D. Santos |
| Gutiérrez, Sr. D. Pedro. 2 Castillo, Sr. D. Victorino del. 25 Hoceja, Sr. D. Juan. 12,50 Chapado, Sr. D. Manuel. 25 Hoceja, Sr. D. Javier. 15 Díez, Sr. D. Juan. 7,12 Ibarra, Sr. D. Santiago. 5 Díez, Sr. D. Juan. 7,12 Juncal, Sr. D. Pablo. 12,50 Escalante, Sr. D. Andrés. 12,50 Joya, Sr. D. Santos. 2,50 Enciso, Sr. D. Remigio, 5 Larbal, Sr D. Arsenio. 2,50 Fuentecilla, Sr. D. Primitivo. 25 Lamosas, Sr. D. Antonio. 12,50 Gereda, Sr. D. Nicolás. 50 Maderne Bueras, Sr. D. Miguel. 12,50 Gandara, Sr. D. Alejandro. 25 Paisán, Sr. D. Juan José. 12,50 González, Sr. D. Martín. 5 Pérez, Sr. D. Florencio. 5 Gutiérrez, Sr. D. Manuel. 10 Pérez, Sr. D. Ventura. 2,50 Gutiérrez, Sr. D. Macario. 15,68 Rosas, Sr. D. Toribio. 7,50 Gutiérrez, Sr. D. Macario. 15,68 Rosas, Sr. D. Camilo. 2,50 Gútiérrez, Sr. D. Natalio de la. 2,85 |
| Hoceja, Sr. D. Juan. |
| Hoceja, Sr. D. Javier |
| Dehesa, Sr. D. Andrés |
| Juncal, Sr. D. Pablo 12,50 Escalante, Sr. D. Ignacio 62,50 Joya, Sr. D. Santos 2,50 Enciso, Sr. D. Remigio 5 Larbal, Sr D. Arsenio 2,50 Fuentecilla, Sr. D. Primitivo 25 Lamosas, Sr. D. Marcelino 12,50 Gereda, Sr. D. Nicolás 5 Maderne Bueras, Sr. D. Miguel 12,50 Gándara, Sr. D. Alejandro 25 Montes, Sr. D. Saturnino 7,50 Gorzález, Sr. D. Pedro 5 Paisán, Sr. D. Florencio 5 González, Sr. D. Martín 5 Pérez, Sr. D. Ventura 2,50 Gutiérrez, Sr. D. Manuel 10 Pagoaga, Sr. D. José María 2,50 Gutiérrez, Sr. D. Macario 15,68 Rosas, Sr. D. Camilo 2,50 Gándara, Sr. D. Ciriaco 2,85 Sierra, Sr. D. José 5 Gándara, Sr. D. Ciriaco 2,85 Gatiérrez, Sr. D. Macario 10 15,68 Gómez hermanos, Sr. D. Carlos 2,85 Gándara, Sr. D. Ciriaco 25 Gutiérrez, Sr. D. Macario 15,68 Gándara, Sr. D. Ciriaco 2,85 Gu |
| Joya, Sr. D. Santos 2,50 Larbal, Sr D. Arsenio 5 López, Sr. D. Marcelino 2,50 Llamosas, Sr. D. Antonio 12,50 Maderne Bueras, Sr. D. Miguel 12,50 Montes, Sr. D. Saturnino 7,50 Paisán, Sr. D. Juan José 12,50 Pérez, Sr. D. Florencio 5 Pérez, Sr. D. Ventura 2,50 Pagoaga, Sr. D. José María 2,50 Rosas, Sr. D. Toribio 7,50 Sierra, Sr. D. José 5 Salviejo, Sr. D. Pedro 5 Salviejo, Sr. D. Pedro 5 Guerra, Sr. D. Natalio de la 25 Fuentecilla, Sr. D. Vicente 75 Gereda, Sr. D. Nicolás 5 González, Sr. D. Pedro 5 Gutiérrez, Sr. D. Martín 5 Gutiérrez, Sr. D. Macario 10 Gómez hermanos, Sr. D. Carlos 2,85 Gándara, Sr. D. Ciriaco 2,85 Gúmez hermanos, Sr. D. Carlos 2,85 Gandara, Sr. D. Natalio de la 10 |
| Larbal, Sr. D. Arsenio |
| López, Sr. D. Marcelino 2,50 Fuentecilla, Sr. D. Vicente 75 Llamosas, Sr. D. Antonio 12,50 Gereda, Sr. D. Nicolás 50 Maderne Bueras, Sr. D. Miguel 12,50 Gándara, Sr. D. Alejandro 25 Montes, Sr. D. Saturnino 7,50 Gorzález, Sr. D. Pedro 5 Paisán, Sr. D. Juan José 12,50 González, Sr. D. Martín 5 Pérez, Sr. D. Florencio 5 Gutiérrez, Sr. D. Manuel 10 Pérez, Sr. D. Ventura 2,50 Gutiérrez, Sr. D. Celedonio 10 Pagoaga, Sr. D. José María 2,50 Gútiérrez, Sr. D. Macario 15,68 Rosas, Sr. D. Toribio 7,50 Gómez hermanos, Sr. D. Carlos 2,85 Sierra, Sr. D. José 5 Gándara, Sr. D. Ciriaco 2,85 Salviejo, Sr. D. Pedro 5 Guerra, Sr. D. Natalio de la 10 |
| Llamosas, Sr. D. Antonio 12,50 Gereda, Sr. D. Nicolas 50 Maderne Bueras, Sr. D. Miguel 12,50 Gándara, Sr. D. Alejandro 25 Montes, Sr. D. Saturnino 7,50 Gereda, Sr. D. Alejandro 5 Paisán, Sr. D. Juan José 12,50 González, Sr. D. Martín 5 Pita, Sr. D. Florencio 5 Gutiérrez, Sr. D. Leocadio 75 Pérez, Sr. D. Ventura 2,50 Gutiérrez, Sr. D. Manuel 10 Pagoaga, Sr. D. José María 2,50 Gutiérrez, Sr. D. Macario 15,68 Rosas, Sr. D. Toribio 7,50 Gómez hermanos, Sr. D. Carlos 2,85 Sierra, Sr. D. José 5 Gándara, Sr. D. Ciriaco 2,85 Salviejo, Sr. D. Pedro 5 Gúntiérrez, Sr. D. Natalio de la 10 |
| Maderne Bueras, Sr. D. Miguel |
| guel |
| Montes, Sr. D. Saturnino |
| Paisán, Sr. D. Juan José |
| Pérez, Sr. D. Ventura |
| Pagoaga, Sr. D. José María 2,50 Gutiérrez, Sr. D. Macario 15,68 Rosas, Sr. D. Toribio 7,50 Gómez hermanos, Sr. D. Carlos 2,85 Sierra, Sr. D. José 5 Gándara, Sr. D. Ciriaco 25 Guerra, Sr. D. Natalio de la 10 |
| Rosas, Sr. D. Toribio |
| Rivero, Sr. D. Camilo |
| Sierra, Sr. D. José |
| Salviejo, Sr. D. Pedro 5 Guerra, Sr. D. Natalio de la 10 |
| |
| Sabanza Sr I) High Altonio, 5 Chilichez, St. D. I Culv |
| |
| Solar, Sr. D. Carlos 5 Hoceja, Sr. D. Juan 15 Trasgallo, Sr. D. Juan 5 Hoceja, Sr. D. Javier 50 |
| |
| Offitheocenea, St. D. Reini |
| Zubillaga, Sr. D. Gregorio 5 Larbal, Sr. D. Arsenio 5 |
| Lastra, Sr. D. Juan José 20 |
| SOCIOS DONADORES. Larrabide, Sr. D. Braulio 50 |
| López, Sr. D. Marcelino 5 |
| De una vez. Llamosas, Sr. D. Antonio 75 |
| Pesetas. Martínez, Sr. D. Pablo 23,75 |
| Marsella, Sr. D. Wenceslao 120 |
| Aro é hijos, Sra. Doña Victo- Marsella, Sr. D. Lucas 120 |
| riana 15 Maderne Bueras, Sr. D. Mi- |
| HAbascal, Sr. D. Francisco. 12,50 guel |
| Avendaño, Sr. D. Miguel 100 Marsella, Sr. D. Gumersindo. 25 |
| Avendaño, Sr. D. Peregrino 100 Mollinedo, Sr. D. Ramón de. 20 |
| Alo Sierra, St. D. Lino 5 |
| Ayuntamiento de Laredo 250 Ontanon, St. D. Juan |
| Dasol, St. D. Danting |
| Dallio, St. D. Ediogio |
| TO TO TO TO TO TO |
| |
| |
| Dasoa, St. D. Paschar |
| |
| Carasa, Sr. D. Francisco |

| | De una vez. | ı | esctas. |
|---|-------------|--|------------|
| | Pesetas. | Bocio Conesa, Sr. D. Angel | |
| Rivero, Sr. D. Camilo | 5 | María | 18 |
| Sopeña, Sr. D. Salvino | 29,83 | Bien Público (periódico local). | 18 |
| Sopeña, Sr. D. Bernabé | 11,88 | Ballester Pons, Sr. D. Ramón. | 18 |
| Sierra, Sr. D. José | 25 | Cánovas Fábregues, Sr. Don | . 0 |
| Salviejo, Sr. D. Pedro | 10 | Francisco D. Juan | 18 |
| Siurana, Sra. Doña María | 15 | Cardona Llufriu, Sr. D. Juan. | 18 |
| Sarabia, Sr. D. José María | 10 | Candino Vives, Sr. D. Agustín. Elar y Alaquer, Sr. D. Miguel. | 18 |
| Seco Baldor, Sr. D. José | 25 | Estela y Calafat, Sr. D. Miguel. | 18 |
| Solar, Sr. D. Carlos | 5 | Ládico Font Spiridion, Sr | 20 |
| Setién, Sr. D. Pedro Trasgallo Sr. D. Juan | 12,50 | Linares García, Sr. D. Emilio. | 20 |
| Urruticoechea, Sr. D. Remi- | | Martínez Carpena, Sr. D. Mar- | |
| gio | 10 | tín | 18 |
| Villar, Sr. D. Julian | 10 | Monjo Vicens, Sr. D. Diego | 18 |
| Zubillaga, Sr. D. Gregorio | 10 | Mercadal Pons, Sr. D. José | |
| Zamanillo, Sr. D. Gregorio | 10 | María | 20 |
| | | Orfila Caules, Sr. D. Francisco. | 18 |
| MENOPEA | | Pons Orfila, Sr. D. Nicolás Pons Sintes, Sr. D. José | 18 |
| MENORCA. | | Riudavets y Tudurí, Sr. D. Pe- | |
| Presidente. | | dro | 18 |
| | | Roca Netto, Sr. D. Pedro | 18 |
| Sr. D. Pedro Riudavets. | | Rodríguez Femenias, Sr. Don | |
| | | Juan J | 20 |
| Vicepresidente. | | Vinent de Mesa, Sr. D. Sebas- | |
| The Table 1 - Cán ab | 0.7 | tián | 18 |
| Sr. D. José Alberti y Sánch | CZ. | Widal Rubí, Sr. D. José | 18 |
| Tesorero. | | SOCIOS DONADORES | |
| | | SOCIOS DONADORES. | |
| Sr. Barón de Benimuslem. | | D | e una vez. |
| | | | Pesetas. |
| Vocales. | | | |
| Alexan | | Allés, Sr. D. Juan | 5 |
| Sr. D. Juan Clar y Alaquer | of ot | Barceló Taltavull, Sr. D. Jaime. | 2,50 |
| Sr. D. Miguel Estela y Cala | tiett. | Benimuslem, Sra. Baronesa de. Blesa, Sr. D. Joaquín | 5 2,50 |
| Secretario, | | Brown, Mr | 5 |
| Detr trusty | | Cardona Enrich, Sra. Doña | 29745 |
| Sr. D. Juan Orfila y Pons. | | María | 5 |
| | Pesetas. | Cardona de Sturla, Sra. Doña | |
| SOCIOS FUNDADORES. | | Agapita | 5 |
| 300103 101123 | | Costa Faner, Sr. D. Juan | 2,50 |
| Gutiérrez, Sr. D. Antonio | . 30 | Casino de la Unión de Villa- | |
| Mercadal Pons, Sr. D. Barto | 0 | carlos C. D. Enri | 20 |
| lomé | . 30 | Cal de la Arqué, Sr. D. Enri- | 10 |
| Taltavull García, Sr. D. Juan | 1. 30 | que | 1,50 |
| | | Escudere de Mercadal, Señora | |
| SOCIOS SUSCRITORES. | | Doña Ana | 5 |
| All Caraba St. D. Tos | é. 18 | Eymar Pons, Sra. Doña Cata- | |
| Alberti y Sancho, Sr. D. Jose Benimuslem, Sr. Barón de | 20 | lina | 2,50 |
| Denimusiem, Br. Daron de | | | |

| O. | e una vez. | De una vex. |
|---------------------------------|------------|--|
| | Pesetas. | |
| | resetas. | Pesetas. |
| Fábregas Sintes, Sr. D. José . | 5 8 | Seguí, Sr. D. José, Presbítero. 21,25 |
| Ferradas Valle, Sr. D. Miguel. | . 8 | Sturla Saura, Sr. D. Claudio 5 |
| Femenias Riudavets, Sr. Don | | Sturla de la Cal, Sra. Doña |
| Gregorio | 5 | Antonia 10 |
| Femenias, Sr. D. Rafael | 30 | Taltavull, Sr. D. Juan 100 |
| Femenias Aledo, Sr. D. Gre- | | Tomás Laurnaga, Sr. D. Mi- |
| gorio | 5 | guel 10 |
| García, Sr. D. Antonio | 1,50 | Tudurí de la Torre, Sr. D. Je- |
| Gornés Sintes, Sra. Doña María. | I | rónimo 10 |
| Galens de Taltavull, Sra. Doña | | Tudurí Femenias, Sr. D. Mi- |
| Antonia | 5 | guel 10 |
| Gimier, Sr. D. Juan | 5 | T. T |
| G. A | 3 | T. E 1,25 |
| Humbert, Sr. D. José | 2,50 | Taltavull Galens, Srá. Doña |
| Huguet Sintes, Sr. D. Matías. | 5 | María 5 |
| Lizano Prats, Sr. D. Juan | 5 | Tutro Orfila, Sr. D. Francisco. 7,50 |
| Mercadal, Sr. D. Antonio | 5 | Tutró, Sra. Doña Juana, Viuda |
| Montanari, Sr. D. Pedro | 5 | de Victori 5 |
| Moysi Pons, Sr. D. Jaime | 5 | Uhler, Sr. D. Miguel 5 |
| Maspoch Coranti, Sr. D. Bar- | | Vecerra del Torro, Sr. D. Al- |
| tolomé | 5 | varo 5 |
| Manent, Sr. D. Vicente | 5 | Vinent Pons, Sra. Doña Juana. 5 |
| Martínez, Sr. D. Benito | 2 | Victori Tutro, Sr. D. Antonio. 20 |
| Messa Nusa, Sr. D. Juan | 5 | Vidal de Alberti, Sra. Doña |
| Mercadal Escudero, Sr. Don | | Lorenza 5 |
| Bartolomé | 5 | Victori, Sr. D. Juan B 5 |
| Montanari Sampol, Sr. D. Fer- | | 是有一种。 10.100 |
| nando | 10 | |
| Mercadal Portella, Sr. D. Juan. | 10 | PORTUGALETE |
| Mercadal Pons, Sra. Doña Ma- | DIAGLE | |
| ría | 5 | Presidente honorario. |
| Mercadal Pons, Sr. D. Juan | 5 | The state of the s |
| Mercadal Seguí, Sr. D. Benito. | 2,50 | Illmo, Sr. D. Cesáreo Fernandez |
| Montanari de Mercadal, Seño- | 7 | Duro. |
| ra Doña Ana | 5 | |
| Olivar, Sra. Doña Juana de, | | Presidente. |
| Viuda de Hediger | 2 | |
| Picó, Sr. D. Francisco | 5 | Sr. D. Julián de Salazar. |
| Pablo, Sra. Doña Mariana, Viu- | | |
| da de Montanari | 5 | Vocal nato. |
| Pons Pons, Sr. D. Constantino. | 20 | |
| Palau Moreira, Sr. D. Manuel. | 5 | Sr. Mayordomo de la Cofradía de |
| Protti, Sr. D. Carlos | 2,50 | Mareantes. |
| Pons de Mercadal, Sra. Doña | HERE! | THE RESERVE OF THE PROPERTY OF |
| | 10 | Vocales. |
| Ponseti, Sr. D. Bernardino | 2,50 | AND AND ASSESSMENT OF THE PARTY |
| Pons Riola, Sr. D. Pedro | 5 | Sr. D. Cleto Otaduy. |
| Rotger Morro, Sr. D. Jaime | 2,50 | Sr. D. Antonio López. |
| Sintes Hermanos, Sres | 5 | Sr. D. Siro Escalante. |
| | 36 | Sr. D. José de Madariaga. |
| Salcedo, Sr. D. José | 18 | Sr. D. Segundo Iturriaga. |
| Sánchez Miró, Sr. D. Francisco. | 5 | Sr. D. Francisco de Mac-Lennan. |
| | 12 5 | |

| Secretario. | | CASE and off | esetas. |
|---|-----------------|---|-----------------|
| AAMA G | | Learreta, Sr. D. Dionisio | 18 |
| Sr. D. Alejo Martín. | 100 | Lambarrí, Sr. D. Abdón | 18 |
| | | Martín, Sr. D. Pedro | 18 |
| SOCIO PROTECTOR. | | Madariaga, Sr. D. José | 18 |
| Pe | setas. | Martínez, Sr. D. Francisco | 18 |
| Sr. Mayordomo de la Cofradía | a Major and the | Oriozolo, Sr. D. Antonio | 18 |
| de Mareantes 1 | 00 | Otaduy, Sr. D. Cleto | 18 |
| | | Rasche, Sr. D. Santiago | 18 |
| SOCIOS FUNDADORES. | | Retuerto, Sr. D. Nicasio | 18 |
| | | Rodríguez, Sr. D. Alejandro. | 18 |
| Armona, Sr. D. Miguel | 30 | Salazar, Sr. D. Julián | 18 |
| Aznar y Astioraga, Sres | 30 | Sugasti, Sr. D. José | 18 |
| Aznar, Sr. D. Eduardo | 30 | Salazar, Sr. D. Bernardino | 25 |
| | 30 . | San José, Sr. D. Benito | 18 |
| Carranza, Sr. D. Fernando | 30 | Tejada, Sr. D. Eloy | 18 |
| Carranza, Sr. D. Pablo | 30 | Uriarte, Sr. D. Antonio | 18 |
| Castaños, Sr. D. Dionisio | 30 | Urizar, Sr. D. Nicolás | 18 |
| Cortejarena, Sr. D. Francisco | 30 | | |
| Chavarri, Sr. D. Víctor | 30 | SOCIOS DONADORES. | THE PARTY OF |
| Durañona, Sr. D. Vicente | 30 | | |
| Gandarias, Sr. D. Pedro | 30 | D. C. | e una vez. |
| Iturriaga, Sr. D. Segundo | 30 | | Pesetas. |
| Larrucea, Sr. D. José | 30 | | |
| López, Sr. D. Antonio | 30 | Anduiza, Sr. D. Santiago | 10 |
| Mac-Lennan, Sr. D. Francisco. | 30 | Amezaga, Sr. D. Telesforo | 10 |
| Menchaca, Sra. D.ª Laureana. | 30 | Amezaga, Sr. D. Francisco | 10 |
| Mier, Sra. Doña Sotera de la | 30 | Acha, Sr. D. Antonio | 18 |
| Martín, Sr. D. Alejo | 30 | Ariño, Sra. Doña Mónica | 15 |
| Retuerto, Sr. D. Mateo | 30 | Aspiazu, Sr. D. Juan de | 5 |
| Schmidt, Sr. D. Florencio | 30 | Arana, Sr. D. Antonio | 10 |
| Sota, Sr D. Ramón de la | 30 | Ansoleaga, Sr. D. José | 10 |
| Tejada, Sr. D. Cleto | 30 | Ayuntamiento de Valmaseda. | 50 |
| Urizar, Sr. D. Francisco | 30 | Armona, r. D. Gerardo | 18 |
| Valle, Sr. D. Manuel | 30 | Aguirre, Sr. D. Juan J | 10 |
| | | Albescia, Sr. D. Carlos | 50 |
| SOCIOS SUSCRITORES. | | Ayuntamiento de Portugalete. Abásolo, Sr. D. Modesto | |
| | -0 | Berriozabal, Sr. D. Francisco. | 25 |
| Aspiazur, Sr. D. Esteban | 18 | Belarrinaga, Sr. D. Juan | |
| Azurmendí, Sr. D. Anselmo. | 18 | Balparda, Sr. D. Ricardo | 5 |
| Browne, Sr. D. Juan | 18 | Borreguero, Sr. D. Modesto G. | ²⁵ 5 |
| Babio, Sr. D. Aquilino | 18 | Bellido, Sr. D. Angel | 3 |
| Bell, Mr. James | | Bilbao, River & Cantabrian | 3 |
| Bellfroide, Sr. D. Leopoldo | 18 | Railway, C.º L.d | 50 |
| Canales, Sr. D. José | 18 | Capitán del vapor español Ri- | 3- |
| Eguidazu, Sr. D. Serapio | 18 | vera | 20,50 |
| Escalante, Sr. D. Alfredo | 18 | Capitán del vapor español Cal- | 75 |
| Escalante, Sr. D. Siro | 18 | derón | 25 |
| Guinea, Sr. D. Vicente | 18 | Capitán del vapor español Cer- | |
| Gómez, Sr. D. José María | 18 | vantes | 20 |
| Laiseca, Sr. D. Pedro | 18 | Castillo, Sr. D. Mariano | 3 |
| Laguardia, Sr. D. Manuel | 18 | Delmas, Sr. D. Eduardo | 15 |
| Lacra, Sr. D. Manuel Laca, Sr. D. Sabino | 18 | Durañona, Sr. D. Ramón | 25 |
| Laca, St. D. Sabino | THE PARTY OF | | DE TOTAL |

| Do una 162 | no due vez. |
|--|----------------------------------|
| Pesetas. | Posetas. |
| Floors Cr D Francisco do | Una paragna caritativa |
| Elcoro, Sr. D. Francisco de 2 | Una persona caritativa 2,50 |
| Elcoro, Sr. D. Vicente de 25 | Urraza, Sr. D. Angel de 10 |
| Escudero, Sr. D. Cayetano 5 | Vidarte, Sr. D. Pantaleón 2 |
| Escorihuela, Sr. D. Marcos 5 | Villar, Sra. Doña Juana de 10 |
| Goya, Sr. D. Antonio 5 | Vicuña, Sr. D. Félix 5 |
| Gonzalez, Sr. D. Emilio 5 | Vicuña, Sr. D. Ramón 5 |
| | Vicuña, Sr. D. Gumersindo 25 |
| Heredia, Sr. D. Joaquín 15 | Zubiria, Sr. D. Luis 25 |
| Hurtado de Saracho, Sr. Don | Zayas y Celís, Sr. D. Galo 25 |
| Francisco 10 | |
| Hernández, Sr. D. Antonio 5 | PUERTO DE SANTA MARÍA. |
| Hernández, Sr. D. Juan Bau- | |
| tista 50 | No se han recibido datos. |
| Iturriza, Sra. Doña Casilda, | |
| Viuda de Epalza 250 | PALA MÓS. |
| Ibargtiengoitia, Sr. D. Mariano. 2,50 | I ABA MOS. |
| T C D T | Presidente honorario. |
| Ibarra, Sr. D. Fernando L. de. 100 | |
| TI C D I M I | El Comandante de Marina de la |
| TI C D D | provincia. |
| | Province. |
| John y Urigüen, Sr. D. José 25 John, Sr. D. Leandro 25 | Presidente efectivo. |
| T I I I I I | 27 Continue Cyclines. |
| The state of the s | Sr. D. Eusebio Matas Gamirá. |
| Larrea, Sr. D. Carlos de 25 | or. D. Buseno Mattas Gamma. |
| Mudela, Excmo. Sr. Marqués | Vicepresidente. |
| de | ricepresidente. |
| Monte, Sr. D. Isidoro 18 | Sr. D. Martín Roger Aymerich. |
| Mendía, Sr. D. Martín 50 | St. D. Martin Roger Aymerica. |
| Martín, Sr. D. Serafín 5 | Vocales. |
| Mendieta, Sr. D. Antonio 10 | vocates. |
| Otaduy y C.a, Sr. D. Pedro 50 | Sr D Pamón Motos Cosanova |
| Ortiz, Sr. D. Pablo 20 | Sr. D. Ramón Matas Casanova. |
| Ormelugue, Sra. Viuda de 5 | Sr. D. Juan March Calvet. |
| Ortiz de Lanzagorta, Sr. Don | Sr. D. Augusto Pagés Ortiz. |
| Benito 5 | |
| Roldán, Sr. D. Ceferino 10 | Tesorero. |
| Rochelt, Sr. D. Ricardo 25 | Co. D. Loof Antinon Dohama |
| Recogido en el cepillo de la | Sr. D. José Artigas Boheras. |
| Caseta 85,75 | |
| Shade, Mr. Peter 25 | Secretario. |
| Schmitch, Sr. D. Benjamín 5 | C D C 1 1 D T 1 |
| Saenz, Sr. D. Alvaro 5 | Sr. D. Salvador Bonet Jordi. |
| Schmitch, Mr. John 5 | |
| Salaverrí, Sr. D. Andrés 10 | SOCIOS FUNDADORES. |
| Sociedad de Altos Hornos y | Poster |
| fábrica de hierro 100 | Pesetas. |
| Solloa, Sr. D. Valentín 5 | Ayuntamiento Constitucional, |
| T. B., Sr. D | el 30 |
| Terrende, Sra. Doña María 5 | Artigas Boher, Sr. D. José 30 |
| Uría, Sr. D. Angel 25 | Bonet Jordi, Sr. D. Salvador. 30 |
| Una señora caritativa 5 | Casas Mulet, Sr. D. Estéban. 30 |
| Un caballero caritativo 250 | Forn Prohias, Sr. D. José 30 |
| | |

| | Pesetas. | | Pesetas. |
|----------------------------------|----------|---------------------------------|----------------|
| Forn Ciurana, Sr. D. Ramón. | 20 | Clara Gali, Sr. D. Joaquín | 2 50 |
| Gremio de Mareantes, el | 30 | Cama Camós, Sr. D. Vicente. | 2,50 |
| G. Matus, Sres. hijos de | 30 | Cabruja Romaguera, Sr. Don | |
| Jimenez Loira, Sr. D. Augusto. | 30 | | |
| Lopez March, Sr. D. Domingo. | 30 | Ramón | 5 |
| Matas Gamirá, Sr. D. Eusebio. | 30 | Dalmau Carles, Sr. D. José | 5 |
| | 30 | Danés Brugada, Sr. D. Juan | 5 |
| Montaner Perscés, Sr. D. An- | | Danés Brugada, Sr. D. José | 5 |
| tonio | 30 | Durán, Sr. D. Juan | 5 |
| Pagés Ortiz, Sr. D. Augusto. | 30 | Espinet Ribera, Sr. D. Andrés. | 5 |
| Paz, Lancha | 30 | Espinet, Sr. D. Norberto | 5 |
| Prats, Sr. D. Andrés | 30 | Ferrer Quintana, Sr. D. Juan. | 5 |
| Ribera Mauri, Sr. D. Andrés. | 30 | Figa Piterrez, Sr. D. Cándido. | 5 |
| Roger Aymerich, Sr. D. Martín. | 30 | Font Alberti, Sr. D. Juan | 5 |
| Roger Aymerich, Sr. D. Ca- | | Ferrer Saballs, Sr. D. Juan | 5 |
| yetano | 30 | Fonollet Turch, Sr. D. Anto- | |
| Trinxet, Sr. D. J | 30 | nio | 2 |
| | | Gubert Vilagran, Sr. D. Miguel. | 5 |
| SOCIOS SUSCRITORES. | | Garrel Castelló, Sr. D. Fran- | # Char |
| | | cisco | 5 |
| Angli Gibert, Sr. D. Pedro | 5 | Gubert Vilagran, Sr. D. Jaime. | 5 |
| Ametller Maranges, Sr. Don | | Guri Mateu, Sr. D. José | 5 |
| Jaime | 5 | Gubert Basols, Sr. D. Luis | 2,50 |
| Albosa Torrents, Sr. D. Fran- | | Laberti Salamó, Sr. D. Juan | 5 |
| cisco | 2,50 | López Patino, Sra. Doña To- | |
| Albert Jubert, Sr. D. Juan | I | masa | 5 |
| Alvarez, Sr. D. Adrian | 5 | López, Sr. D. Salvador | 25 |
| Barnés Luengo, Sr. D. Juan | 2,50 | Llonch Miró, Sr. D. Narciso. | 5 |
| Bruge Felin, Sr. D. Miguel | 5 | Lloveras Figueras, Sr. D. Juan. | 1,50 |
| Bernach Gelabert, Sr. D. José. | 5 | Montaner Fenober, Sr. D. Juan. | 5 |
| Bagudanch Colomer, Sr. Don | | Marull, Sr. D. Francisco de | and the second |
| Pedro | 3 | Asís | 5 |
| Besa Campanar, Sr. D. Juan | 2,50 | Margarit Visers, Sr. D. Jaime. | 5 |
| Bosch Rovira, Sr. D. Antonio. | 2,50 | March Calvet, Sr. D. Juan | 5 |
| Bernach Gelabert, Sr. D. Fran- | | Montaner Xarmach, Sr. D. Es- | |
| cisco | 2,50 | téban | 5 |
| Bou Prats, Sr. D. Juan | 2,50 | Mauri Mauri, Sr. D. Baldomero. | 5 |
| Barral Vallbona, Sr. D. Andrés. | 2 | Mas Ferrer, Sr. D. José, | 2,50 |
| Bañeras Casas, Sr. D. José | 1,50 | Margarit Daro, Sr. D. José | 2,50 |
| Costart Bager, Sr. D. Francisco. | 5 | Matas Gamirá, Sr. D. Jaime | 2,50 |
| Canús Prats, Sr. D. Agustín | 5 | Maso Saballs, Sr. D. Agustín. | 1,50 |
| Cabruja Roca, Sr. D. Manuel. | 5 | Matas Gamirá, Sr. D. Miguel. | 5 |
| Cabruja Roca, Sr. D. José | 7'50 | Nacente Soler, Sr. D. Zoilo | 5 |
| Cabarrocas Prats, Sr. D. Jaime. | 5 | Puigmacía Trilliso, Sr. D. Joa- | 3 |
| Casanovas Matas, Sr. D. Ra- | 3 | quín | 5 |
| món | 5 | Prats Saballs, Sr. D. Pedro | 5 |
| Cabarrocas Prats, Sr. D. Se- | 5 | Plaja Mauri, Sr. D. Antonio | 5 |
| bastián | 5 | Palli Bonet, Sr. D. Antonio | i |
| Cabarrocas, Sr. D. Buenaven- | 9 | Ros Texidor, Sr. D. Francisco. | 5 |
| tura | 5 | Ribas Mauri, Sr. D. Agustín. | 2 |
| Cama Botet, Sr. D. Juan | 5 | Roura Rescach, Sr. D. Lorenzo. | 1,50 |
| Casademont Prats, Sr. D. En- | | Roca Plaja, Sr. D. Pedro | 1,50 |
| rique | 2,50 | Roca Pla, Sr. D. Modesto | 1,50 |
| Cateura Marull, Sr. D. Antonio. | 2,50 | Simón Sagrera, Sr. D. Pablo. | 2,50 |
| | 13 | | |

| Posetus. | Banqueros. |
|---|---|
| Trill Gali, Sr. D. Ramón 5 Tapis Morell, Sr. D. Narciso 5 Vilar Ferrer, Sr. D. Rafael 10 | Sr. D. Ernesto Canut. Sr. D. Miguel Salvá. |
| Vaca Marentes, Sr. D. Agustín. 5 | Tesorero Contador. |
| SOCIO DONADOR. | Sr. D. Eugenio de la Cuadra. |
| De una vez. Pesetas, | Secretarios. |
| Sicars, Sr. D. Emilio 150 | Sr. D. Tomás Fortuny. Sr. D. Carlos Villalonga. |
| PALMA DE MALLORCA. | SOCIOS PROTECTORES. |
| Presidentes honorarios. | Pesetas |
| El Exemo, é Illmo. Sr. Obispo de Mallorca. Exemo. Sr. Marqués de la Cénia. Vicepresidentes honorarios. | S. A. el Archiduque de Austria, D. Luis Salvador 200 Ayuntamiento de Palma, Excelentísimo |
| Sr. D. Guillermo Descallar y Sureda. Sr. D. Joaquín Fuster y Descallar. | Cénia, Excmo. Sr. Marqués de la |
| Presidente efectivo. | Empresa Lulio y Unión, (Vapores) la |
| Sr. D. José Ramis de Ayreflor. | tísimo é Illmo. Sr 100 Obispo de Mallorca, Excelen- |
| Vicepresidentes efectivos. | tísimo é Illmo. Sr 100 Sociedad Círculo Mallorquín 100 |
| Sr. D. Fausto Gual de Torrella. Sr. D. Francisco Manuel de los Herreros. | Weyler y Nicolau, Excmo. se- fior D. Valeriano 100 Zaforteza de Togores, Señora |
| Sr. D. Manuel Villalonga y Pérez. | Doña Catalina 100 |
| Vocales. | SOCIOS FUNDADORES. |
| Sr. D. Olimpio M. Aguado y de Rojas Sr. D. Juan Bosch y Medina. | Alavern, Sr. D. Federico 30 Alzamora, Sr. D. Gabriel 30 Aguado y de Rojas, Sr. Don |
| Sr. D. Miguel Berga. Sr. D. Juan Burgues y Zaforteza. Sr. D. Jorge Descallar y Gual. | Olimpio María |
| Sr. D. José Font y Morey. | Alomar, Sr. D. Francisco 30 |
| Sr. D. Manuel Guasp y Pujol. Sr. D. Manuel Marquez y Pérez. | Alonso Gasco, Sr. D. Federico. |
| Sr. D. Gabriel Medinas. Excmo. Sr. Marqués de la Bastida | Alcántara y Borras, Sr. D. Pedro de 30 |
| Sr. D. Benito Pomar. | Bosch y Medina, Sr. D. Juan. 30 |
| Sr. D. Joaquin Rovira y Rovira. | Banco de Préstamos, el 30 |
| Sr. D. Alejandro Roselló y Pastors | . Bellón, Sr. D. José 3º |

| | Pesetas. | | Pesetas. |
|--|----------|--|----------|
| Baroncelli, Sr. Vizconde Fe- | | Marquez y Pérez, Sr. D. Ma- | |
| lipe de | 30 | nuel | 50 |
| Bosch y Cerdá, Sr. D. Barto- | AT THE | Maspons y Serra, Sr. D Fede- | |
| lomé | 30 | rico. | 30 |
| Bosch de Alomar, Sra. Doña | | Miró y Granada, Sr. D. Jaime. | 30 |
| Concepción | 30 | Montaner, Sr. D. Salvador | 30 |
| Beaus y Thomas, Sr. D. Pedro. | 30 | Montenegro, Excmo. Sr. Con- de de | 20 |
| Blanes, Sr. D. Antonio | 60 | Medinas, Sr. D. Gabriel | 30 |
| Burgues Zaforteza, Sr. Don | | Morey y Arias, Sr. D. Fran- | 3 |
| Juan | 30 | cisco | 30 |
| Casasnovas Sancho, Sr. Don | 30 | Moll y Ferrer, Sr. D. Juan | 30 |
| Francisco | 30 | Marques, Sr. D. Antonio | 30 |
| Costa y Llobera, Sr. D. Mar- | 2 45 | Oliver y Castañer, Sr. D. Juan. | 30 |
| tín | 30 | Pomar, Sr. D. Benito | 30 |
| Costa, Sr. D. Miguel | 30 | Palou y Ripoll, Sr. D. José | 30 |
| Cortés, Sr D. Gabriel | 50 | Pon, Sr. D. Francisco | 30 |
| Canut, Sr. D. Ernesto | 30 | Palmer y Azprer, Sra. Doña | 20 |
| Descallar y Gual, Sr. D. Gui- | | Pascual de Pobil, Sr. D. Luis. | 30 |
| llermo | 30 | Quintana, Sr. D. José | 30 |
| Descallar y Gual, Sr. D. Jorge. | 30 | Ramis de Ayreflor, Sr. D. José | 30 |
| Desvals, Sr. D. Juan Font y Morey, Sr. D. José | 30 | Rovira y Rovira, Sr. D. Joa- | |
| Fortuny y Veri, Sr. D. Tomás. | 30 | quín | 30 |
| Ferrer, Sra. Doña Margarita | 30 | Rubert La Peña, Sr. D. Juan. | 30 |
| Fuster y Descallar, Sr. Don | 3 | Rullan, Sr. D. Tomás | 30 |
| Jorge | 30 | Soler de la Plana, Sr. D. Ra- | |
| Fuster y Descallar, Sr. Don | | món | 30 |
| Juan Antonio | 30 | Salas y Palmer, Sr. D. Manuel. | 30 |
| Fuster y Descallar, Sr. Don | | Servera, Sr. D. Pedro Antonio. | 30 |
| Joaquín | 30 | Socias y Caimarí, Sr. D. Mi- | 20 |
| Fuster y Fernández Cortés, | | guel Sociedad Algodonera Mallor- | 30 |
| Sr. D. Manuel | 30 | quina, La | 30 |
| Feliu y Manera, Sr. D. Gabriel | 30 | Sociedad Agrícola Industrial | |
| Fuenmayor, Sr. D. José Fiol y Salou, Sr. D. Antonio | 30 | y Comercial, La | 30 |
| Garau, Sr. D. Antonio | 30 | Sureda Villalonga, Sr. D. Juan. | 30 |
| Gual de Torrella, Sr. Don | | Villalonga y Fábregues, Señor | |
| Fausto | 30 | D. Francisco | 30 |
| Gual y Gual, Sr. D. Joaquín | 30 | Villalonga y Pérez, Sr. Don | |
| Gelabert, Sr. D. Pedro José | 30 | Manuel | 30 |
| Guasp y Pujol, Sr. D. Manuel. | 30 | Villalonga y Boneo, Sr. Don | 20 |
| Herran, Sr. D. Salvador de la. | 30 | Francisco | 30 |
| Herederos de D. Vicente Juan, | 500001 | Wallis, Sr. D. Juan Edmundo. Wallis, Sr. D. Ignacio | 30 |
| Sres | 30 | Wallis, St. D. Ighacio | 3 |
| Herreros, Sr. D. Francisco | 20 | SOCIOS SUSCRITORES. | |
| Manuel de los Lacy, Sr. D. Rafael | 36 | A THE RESERVE AND ADDRESS OF | |
| Laporte, Sr. D. Jorge | 30 | Ancona Fausé, Sr. D. José | 18 |
| La Isleña, Empresa marítima | 30 | Araan v Triav, Sr. D. Guillermo | 18 |
| Leon Garavito y Guerrero, | | Abudo, Sr. D. Antonio | 20 |
| Sr. D. Luis | 30 | Azprer y Fuster, Sr. D. Fran- | 0 |
| Llado, Sr. D. Enrique | 30 | cisco | 18 |

| r | esetas. | S TE SERVET MALE | Pesetas |
|---------------------------------|--------------|-----------------------------------|---------|
| Aguiló, Sr. D. José | 18 | Julián de la Casa, Sr. D. Luis. | 18 |
| Abrahan y Sorá, Sr. D. Barto- | | Lassaletta y Gómez, Sr. Don | |
| lomé | 18 | Manuel | 18 |
| Barrera y Martín, Sr. D. Eduar- | | Leferbure, Sr. D. Santiago | 18 |
| do de la | 18 | León de Koloszyn, Sra. Doña | |
| Bosch y Estacholí, Sr. D. Do- | the sales of | Amalia | 28 |
| mingo | 20 | León, viuda de Domínguez, Se- | |
| Barceló y Vila, Sr. D. Benito. | 20 | ñora Doña Ramona | 25 |
| Bernard y Yorda, Sr. D. Fran- | | Laporte, Srta. Doña María | 18 |
| cisco | 18 | M. M. de T., Srta. Doña | 18 |
| Berga y Oliver, Sr. D. Miguel. | 18 | Marcel, Sr. D. Antonio | 18 |
| Beans y Galey, Sr. D. Juan | 18 | Moragues y Bernart, Sr. D. Jai- | |
| Baroncelli de Sanón, Sra. Viz- | | me | 18 |
| condesa de | 18 | Moreno y Ferrer de San Jordí, | |
| Bordoy y Rigo, Sr. D. Salvador. | 18 | Sra. Doña Mercedes | 18 |
| Bonet y Coll, Sr. D. Jaime | 18 | Montis Allende Salazar, Sr. Don | |
| Bosch y Lorá, Sr. D. Juan | 18 | José | 18 |
| Bonet y García, Sr. D. Miguel. | 18 | Noguera, Sr. D. Miguel | 18 |
| Busghazt, Sr. D. José | 18 | Oleo, Srta. Doña Catalina | 18 |
| Conrado y Contestí, Sr. Don | a delle | Oliver y Bosch, Sr. D. Luis | 18 |
| José María | 18 | Olivery Bataller, Sr. D. Gabriel. | 18 |
| Campa, Sr. D. Manuel de la | 18 | Palou de Comasema, Sr. Don | |
| Cotoner, Sr. D. Nicolás | 18 | Pablo | 24 |
| Carlos Roca, Sr. D. Agustín | 18 | Pujol y Pujol, Sr. D. Antonio. | 18 |
| Cortés, Sr. D. Emilio | 18 | Puig y Marcel, Sr. D. Juan | 18 |
| Coll y Tord, Sr. D. Antonio | 24 | Pilar y Villalonga, Srta. Doña | |
| Cervera y Porcel, Sr. D. Ber- | | María del | 18 |
| nardo | 18 | Ramis Cerdá, Sr. D. Antonio. | 20 |
| Despuig de Truyols, Sra. Doña | | Ramos de Márquez, Sra. Doña | |
| Luisa | 18 | Concepción | 18 |
| Dabal, Sr. D. Alfredo | 18 | Ramis de Ayreflor, Srta. Doña | |
| Ferragut y Morey, Sr. D. Mi- | | Josefa | 18 |
| guel | 18 | Ramis de Ayreflor, Srta. Doña | |
| Fuster, Sr. D. Antonio | 18 | María | 18 |
| Forteza y Tarongi, Sr. D. Fran- | | Ruiz y Lajarín, Sr. D. Antonio. | 18 |
| cisco | 18 | Roca y Rebasa, Sr. D. Antonio. | 18 |
| Fuster de Coll, Sra. Doña Leo- | | Roselló, Sr. D. Alejandro | 18 |
| nor | 18 | Roca y Homar, Sr. D. Juan | 18 |
| Fiol, Sr. D. Jaime | 18 | Rada, Sra. Doña Marcela | 25 |
| Fiol y Bauzá, Sr. D. Joaquín | 18 | Recio de Fúster, Sra. Doña | |
| Ginard y Bauzá, Sr. D. Barto- | | Manuela | 18 |
| lomé | 20 | Ripoll, Sr. D. Pedro | 20 |
| Ginard y Jofre, Sr. D. Pascual. | 5 | Rullán y Torrelló, Sr. D. Pe- | |
| González Cepeda, Sr. D. José. | 18 | dro A | 20 |
| Ginard y Jofre, Sr. D. Mateo. | 4 | Salón, Sr. D. Miguel | 18 |
| Guasp y Salvá, Srta. Doña Jo- | | Suan y Bermayas, Sr. D. Juan. | 20 |
| sefa | 18 | Salas y Sureda, Srta. Doña Jua- | |
| Garáu y Montaner, Sr. D. Jaime | 18 | na | 20 |
| González Cepeda, Sr. D. Emi- | | Simó Morey, Sr. D. Sebastián. | |
| lio | 18 | Sociedad Colectiva, L. Planas | |
| Gelabert, Sr. D. Luis | 18 | y Compañía, La | 20 |
| Jofre de Villegas, Sra. Doña | 6 | Trubert, Sra. Doña Gabriela. | |
| Pilar | 18 | Tormo de Alonso Gasco, Se | |

| Pesetas, | De una vec, |
|--|--|
| ñora Doña Eduarda 18 | Pesetas. |
| Vives y Juan, Sr. D. Juan J. de. 18 | Binimelis y Roselló, Sr. D. Mi- |
| Villalonga y León, Srta. Doña | mial management of the control of th |
| Carmen de 20 | Briel y Mestre, Sr. D. Antonio. |
| Vives de Planas, Sr. D. Gabriel. 18 | Balle, Sr. D. Bernardo |
| Villalonga y Fortuñy, Sr. Don | Bordón, Sr. D. Francisco |
| Jaime 20 | Bayona, Sr. D. José |
| Villalonga de Truyols, Señora | Barceló y Bosch, Sr. D. Anto- |
| Doña Magdalena 18 | |
| Vega Verdugo, Viuda de Mon- | Bellar y Morey, Sr. D. Juan |
| taner, Sra. Doña Pilar 18 | Pedro 2 |
| Villalonga y Vega Verdugo, | Bertrán, Sr. D. Casimiro 1 |
| Sr. D. Cárlos | Brunet, Sr. D. Tomás |
| Vidal y Deya, Sr. D. Juan 20 | Buxeda, Sr. D. Jaime 0,50 |
| Wallis de Wallis, Sra. Doña | Bueno, Sr. D. Jose María 1 |
| Mercedes 18 | Botella, Sr. D. Angel |
| Zabrafeu, Sr. D. Juan 18 | Brú y Gutiérrez, Sr. D. José 2,50 |
| | Cuadra, Sr. D. Eugenio de la. 10 |
| SOCIOS DONADORES. | Cañellas y Carrera, Sr. D. Juan. 2 |
| | Cabrinet v Cladera Sr. D. Fran- |
| De una vez. | cisco 10 |
| Pesetas, | Capó y Nadal, Sr. D. Luis 2 |
| A. M. S 5 | Coll y Ribas, Sr. D. Guillermo. 2 |
| Alvarez, Sr. D. Juan | Carratalá, Sr. D. José 2,50 |
| Arbona, Sr. D. Antonio 3 | Cuadra, Srta. Doña Josefa de la. 1 |
| Alonso Gasco de Tormo, Seño- | Coll y Peña, Sr. D. Salvador 5 |
| rita Doña María 2 | Cabot, Sr. D. Gregorio 1 |
| Alonso Gasco de Tormo, Se- | Creixol, Sr. D. Francisco |
| ñor D. Manuel 2 | Coll y Peña, Sr. D. Juan 5 |
| Alonso Gasco de Tormo, Se- | Cuadra, Srta. Doña Dolores |
| ñor D. Arsenio 2 | de la 1 |
| Ayuntamiento de Alcudia, el. 10 | Cuadra, Srta. Doña Cármen |
| Alsedo, el Cañonero 55,75 | de la 3 |
| Aguado y March, Srta. Doña | Cuadra, Srta. Doña Manuela |
| María de la Luz 5 | de la 4 |
| Aguado y March, Sr. D. Fran- | Cuadra, Srta. Doña Eugenia |
| cisco 5 | de la 2 |
| Administración de descendien- | Costa y Llobera, Srta. Doña |
| tes del General Barceló, la 80 | Catalina 5 |
| Atienza, Sr. D. Emeterio 3 | Candet, Sr. D. Vicente 5 |
| Artau, Sr. D. Juan Bautista | Cabaleiro, Sr. D. Gregorio 3 |
| Aricosti, Sr. D. Mariano 0,50 | Cuadrado, Sr. D. José María 5 |
| Andreu, Sr. D. Vicente 0,50 | Cristóbal, Sr. D. Francisco 1 |
| Acosta, Sr. D. Pedro | Corberé, Sr. D. José |
| Andreu, Sr. D. José Manuel 3 | Castilla Portugal y Jofre, Se- |
| Bernat Veri Ripoll, Sr. D. An- | ñorita Doña María 5 Cazadores de Mallorca, Es- |
| Brondo Bellet, Sr. D. Nicolás. 5 | |
| | |
| Brondo y Zaforteza, Sr. D. Ni- | Crédito Balear, el 250 |
| colás 5 Bibiloni, Sr. D. Leonardo 5 | Casas, Srta. Doña Concepción. 5 |
| Beunasar y Melia, Sr. D. Bar- | Chorat y Tostado, Sr. D. Ce- |
| | cilio |
| tolome 5 | 233900 |

| Do | una ves | • 1 | e una vez. |
|---|---------|---|------------|
| p | esetas. | | Pesetas. |
| | | Jorquera, Sr. D. Juan | T. |
| Destant, Dr. 2. Jong | 10 | Jorquera, Sr. D. Vicente | 2 |
| Desvalls, Sr. D. Luis | 25 | Koloszyn, Sr. D. Juan | |
| Desvalls, Sr. D. José | 10 | La-Planetta y Rotger, Sr. Don | |
| Domenech, Sr. D. Juan | 3 | José | 5 |
| Delgado de Alvarez, Sra. Doña | | Linares, Sr. D. José | 3 |
| Encarnación | I | Lassalle, Sr. D. Gisberto | 15 |
| Delgado, Srta. Doña Dolores. | 1 | López, Sr. D. Ginés | 3 |
| Descallar y Montis, Sr. Don | 25 | León, Sr. D. Leoncio | ī |
| Guillermo Sr Don | 25 | López, Sr. D. Diego | 0,50 |
| Descallar y Montis, Sr. Don | 25 | Llorens, Sr. D. Pedro | 5 |
| Antonio | 25 | Montis, Sra. Doña Jerónima | 25 |
| Dols, Sr. D. Antonio | 3 | Montis, Srta. Doña Mariana | 5 |
| Domenech, Sr. D. José María. | ī | Montis, Srta. Doña Concep- | |
| Devesa, Sr. D. Diego Damedels, Sr. D. Sebastián | ī | ción | 5 |
| Estades, Sr. D. Enrique | 5 | Montis, Srta. Doña Brígida | 5 |
| España, Sr. D. Fernando de. | 5 | Marquesa Viuda de la Bastida, | |
| Estades y Marcel, Sr. D. An- | | Señora | 50 |
| tonio | 40 | Montis Allende, Sr. D. Ramón. | . 5 |
| Estades de Coll, Sra. Doña | To let | Marqués del Reguer, Sr | 100 |
| Magdalena | 5 | Manzanaro, Sr. D. Felipe | 3 |
| Fortuny, Sr. D. Ignacio | 5 | Más, Sr. D. Mariano | 3 |
| Fuster y Recio, Sr. D. Venan- | | Muñoz, Sr. D. Santiago | |
| cio | 5 | Montava, Sr. D. José | |
| Ferragut, Sr. D. Juan | 5 | Munich, Sr. D. Cándido José. | Di I |
| Felipe Agiiera, Sr. D. Jacinto. | 5 | Murcia, Sr. D. Joaquín | |
| Forteza y Peña, Sr. D. Fran- | | Maner, Sr. D. José | 1 |
| cisco | 2,50 | Martínez, Sr. D. Francisco | |
| Ferrer, Sr. D. Vicente | 3 | Martínez, Sr. D. Francisco | |
| Ferrer, Sr. D. Francisco | 5 | Miró y Peña, Sr. D. José | . 20 |
| Font y Vich, Sr. D. Francisco. | 10 | Martí y Castellví, Sr. D. Adolfo | I |
| Fuster, Sr. D. Ricardo | 5 | Más, Sr. D. Pedro | |
| Font y Morey, Srta. Doña An- | | Morey, Sr. D. Antonio Mordella de Lassaletta, Seño | 5 |
| tonia | 10 | rita Doña Emilia | . 5 |
| Ferrandiz, Sr. D. José | 6 | Moragues de Ripoll, Sra. Doña | a |
| Falcó, Sr. D. Francisco | 3 | Luisa | |
| García, Sr. D. Mariano | 5 | March, Sr. D. Pedro Antonio | |
| Gómez, Sr. D. Rafael | 4 2 50 | Montis y Allende, Sr. D. Ma | |
| Garry, Sr. D. Francisco | 2,50 | nuel | |
| Giralt, Sr. D. José | 3 | Moncada y Vidal, Sr. D. Juan | |
| García, Sr. D. Sebastián | I | Nacher, Sr. D. Vicente | |
| Gómez, Sr. D. José Francisco. García, Sr. D. Francisco | 1 | Navela, Sr. D. José R | . 5 |
| Ginert, Sr. D. Vicente | 0,50 | LAT C. TO Lulida | |
| Garriga, Sr. D. José | 0,50 | Olivares, Sr. D. Juan Bautista | 1. I |
| García, Sr. D. Manuel | 0,50 | TOTAL C. TY D. | 3- |
| García, Sr. D. Juan José | | dro José | . 5 |
| Garriga, Sr. D. Mariano | 1 | Orts, Sr. D. Antonio | . 1 |
| García, Sr. D. Miguel | 1 | Palou y Ripoll, Sr. D. Migue | 1. 5 |
| Hernández, Sr. D. Juan | | Perelló, Sr. D. José | • 5 |
| Ibañez, Sr. D. Angel Vicente. | 5 | Palliser y Roja, Sr. D. Migue | |
| Jofre Ginart, Sr. D. Mateo | 5 | Prieto, Sr. D. Antonio | . 1 |
| | | | |

| | De una vez. | | De una vez. |
|--|--|--|-------------|
| | Pesetas. | | Peselas. |
| Penalva, Sr. D. Manuel | Color | Sacot, Sr. D. Pedro | 0.50 |
| Peña y Miranda, Sr. D. José | 10 | Sureda y Morera, Sr. D. En- | |
| Pintó y Otero, Srta. Doña Ger- | DECIMENT HE WAS DECIMENTED | rique | |
| trudis | 10 | Salleras Palmer, Sr. D. Anto- | |
| Perelló, Sr. D. Joaquín | 4 | nio | |
| Prats, Sr. D. Vicente | 2 | Singa, Sr. D. José | |
| Pamies, Sr. D. Pedro | Charles and the same of the sa | Sala, Sr. D. Jaime | |
| Pavía, Sr. D. José, | | Torrens y Compañy, Sra. Do | |
| Pomar, Sr. D. Rafael | | ña Juana María | |
| Pages, Sr. D. José | | Tortajada, Sr. D. Andrés | |
| Pon, Sr. D. Emilio | 25 | Torrens y Compañy, Sr. Dor | 1 |
| Prácticos del Puerto | 15 | Bartolomé | - 5 |
| Pérez, Sr. D. Felipe | 2,50 | Tomás, Sr. D. Antonio | . 10 |
| Pérez, Sr. D. José | | Tarí, Sr. D. Juan | 2,50 |
| Ques y Andoy, Sr. D. Antonio | | Torres, Sr. D. Miguel | |
| Ruiz, Sr. D. José | | Umbert y Pérez, Sr. D. Juan. | |
| Ramis y Pico, Sr. D. Miguel. | | Voel, Sr. D. Juan | |
| Reines, Sr. D. Lorenzo | | Vicente, Sr. D. Antonio | |
| Regimiento Infantería de Fi | | Valls y Miró, Sr. D. Cayetano | |
| lipinas, el | | Vall y Piña, Sr. D. Antonio | |
| Roca y Boada, Sr. D. Ignacio | | Vera, Sr. D. Juan | |
| Ripoll y Moragues, Srta. Doña | | Villalonga, Sra. Doña María | |
| María Magdalena | | Villalanga Sr. D. Elfas | |
| Ripoll y Moragues, Srta. Doña María de las Mercedes | | Villalonga, Sr. D. Elfas | |
| Rodríguez de Rivera, Sr. Dor | | Ventura, Sr. D. Salvador Vidal, Sr. D. Antonio | |
| Joaquín. Por todos los gas | | Zavaleta, Sr. D. José | |
| tos efectuados en la propa | | Zavareta, Sr. B. Jose | |
| ganda y Junta. | | | |
| Ripoll y Palou, Sr. D. Pedro | | RIVADEO. | |
| Lucas | | KITADES. | |
| Ripoll, Sra D.ª Catalina Ma | | Presidente. | |
| ría | | | |
| Ripoll Peña, Sr. D. Antonio. | . 5 | Sr. D. José María Martín | er Ren- |
| Regi, Sr. D. Juan Bautista | | goechea. | CZ DCII |
| Ramis, Sr. D. Gabriel | . I | goether. | |
| Ripoll, Sr. D. Vicente | . 2 | Vocales. | |
| Rosas, Sr. D. Pedro | . I | | |
| Rubio, Sr. D. Melchor | | Sr. D. Andrés de la Cavall | ería. |
| Román, Sr. D. Juan | | Sr. D. Manuel Antonio Log | |
| Ruiz, Sr. D. Bartolomé | | Sr. D. Ramón Casariego. | |
| Sampol y Ferragut, Sr. D. Ga | | THE RELEASE AND THE SECOND | |
| briel | | Secretario. | |
| Sánchez, Sr. D. Manuel | . 2,50 | | |
| San Mauro, Sr. D. Hilario | · I | Sr. D. Agustín de Torronte | egui. |
| Santapau, Sr. D. Bartolomé. | . 5 | | |
| Silos, Sr. D. Domingo de | | SOCIOS FUNDADORES | |
| Saez, Sr. D. Juan | | AND AND ASSESSMENT OF THE PARTY | Desites |
| Sampera, Sr. D. Roque | | | Pesetas. |
| Soto, Sr. D. José Salvador, Sr. D. Juan | | Casas, Sr. D. Carlos | . 30 |
| Sainz, Sr. D. Justo | | Cucullu, Sr. D. Inocencio | . 30 |
| Danie, Di. D. Justo | THE RESERVE OF THE PARTY OF THE | | |

| | Pesetas. | | De ana vez |
|---|-----------------|--|------------|
| López, Sr. D. Joaquín | . 30 | | Pesetas. |
| Martínez Bengoechea, Sr. Dor | | García, Sr. D. Ramón | |
| José María | | García Barrera, Sr. D. Manuel. | 5 5 |
| | | García Bustelo, Sr. D. Benito. | 5 |
| SOCIOS SUSCRITORES. | | García Marín, Sr. D. Antonio. | 5 |
| | | García Montenegro, Sr. Don | |
| Bordes, Sr. D. Alejo | . 12 | José | 25 |
| Cancio Villaamil, Sr. D. Jose | 6 1 1 1 1 1 2 m | González Gil, Sr. D. Ricardo. | 10 |
| María | | González Lenza, Sr. D. Ramón. | 5 |
| Casariego, Sr. D. Ramón | | Lage, Sr. D. Francisco | 5 |
| Cavallería, Sr. D. Andrés de la | | Lamas, Sr. D. Rafael | 10 |
| Dávila Villamil, Sr. D. Pedro. | | López, Sr D. Pedro López Acevedo, Sr. D. Do- | 5 |
| Fernández, Sr. D. Ramón Gayol, Sra. Viuda de D. Fran | | mingo | 5 |
| cisco | | López Cancio, Sr. D. Fran- | |
| Lopez, Sr. D. Manuel Antonio | | cisco | 10 |
| Martínez, Sr. D. Federico | | López Guapo, Sra. Viuda de | |
| Murias, Sr. D. Antonio | - 14 | D. Francisco | 10 |
| Obanza, Sr. D. Eladio | 12 | López y López, Sr. D. Fran- | |
| Paez, Sr. D. José María | | cisco | 5 |
| Rodríguez Moscoso, Sr. D. José. | | Martínez, Sr. D. Andrés | 5 |
| Sela, Sr. D. José María | | Martínez, Sr. D. Cayetano | 10 |
| Torres, Sr. D. Antonio | | Martinez, Sr. D. Eugenio | 15 |
| Torrontegui, Sr. D. Agustín | 18 | Martínez, Sr. D. secundino Martínez y Martínez, Sr. Don | |
| Veicovo, Sr. D. Justo | 10 | José María | -5 |
| seeved postspanne | | Mazáira, Sr. D. Ramón | 10 |
| SOCIOS DONADORES. | | Méndez, Sr. D. Manuel | 5 |
| | De una vez. | Miranda, r. D. José María | 10 |
| THE RELEASE OF MINISTERS | Pesetas. | Murias, Sr. D. Jesús | 25 |
| 的 是一种,我们可以不是一个一个 | | Nomdedeu, Sr. D. Antonio | 5 |
| Albornoz, Sr. D. Manuel | 5 | Ochoa, Sr. D. Manuel | 10 |
| Alonso, Sr. D. Bernardino | 5 | Pérez, Sr. D. Nazario | 2 |
| Alonso, Sr. D. Justo | 10 | Pérez, Sr. D. Norberto | 5 |
| Alonso, Sr. D. Onofre Alonso y López, Sr. D. Manuel. | 10 | Pérez Vizcaino, Sr. D. Victo- | |
| Barreiro, Sr. D. Leonardo | 5 | riano | 5 |
| Blanco, Sr. D. Manuel | 5 | Picó, Sr. D. José Ramón | 10 |
| Cañiz, Sr. D. Andrés | 5 | Pico de Coaña, Sr. D. Justo | 5 |
| Diaz Maseda, Sr. D. Francisco. | 10 | Prado, Sr. D. Nemesio | 5 |
| Diaz Ron, Sr. D. Marcelino | 10 | Prieto Pasarón, Sr. D. Fran- | |
| Escuder, Sr. D. Sebastián | 10 | cisco | 10 |
| Fernández, Sr. D. Manuel | 5 | Pulpeiro, Sr. D. Aquilino | 10 |
| Fernández Arruñada, Sr. Don | | Pulpeiro, Sr. D. Leoncio | 5 |
| José C. D. Ma | 20 | Ramos, Sr. D. Venancio | 5 |
| Fernández López, Sr. D. Ma- | | Rapa y Rego, Sr. D. Francisco. | 5 |
| nuel Fernández San Julián, Sr. Don | 5 | Reniante, Sr. D. Manuel Rodríguez Moscoso, Sr. Don | |
| Domingo | 5 | Antonio | 5 |
| Fernández Torres, Sr. D. Pas- | | Rodríguez Ramos, Sr. D. An- | a beneat |
| cual | 5 | tonio | 5 |
| Ferraté, Sr. D. José Manuel | 5 | Rodríguez Rego, Sr. D. José | 10 |
| Ferrería, Sr. D. José Antonio. | 10 | Rodríguez Sela, Sr. D. Joaquín. | 25 |
| | | | |

| | De una vez. | | Pesetas. |
|--|-------------|------------------------------------|--|
| | Pesetas. | Cuerpo de prácticos | 12 |
| n n c n r | | Cabo de mar, el | |
| Ron y Barrera, Sr. D. Juan | 5 | Casino de Rivadesella | |
| Ruiz Lao, Sr. D. Estéban | 5 | Frade, Sr. D. Silvestre | |
| Sansón, Sr. D. Plácido | 10 | Fernández, Sr. D. Leandro | |
| Suarez Castavio, Sr. D. Ber- | | Fernández, Sr. D. Benito | 6 |
| nardo | 5 | Gutiérrez, Sr. D. Felipe | |
| Valdivieso, Sr. D. José Vicente. | 25 | | 12 |
| Vinjoy, Sr. D. Aquilino | 15 | Gallud, Sr. D. Francisco | |
| Zapico, Sr. D. Severiano | . 5 | García, Sr. D. Vicente | 12 |
| | | García Pérez, Sr. D. Joaquín. | 18 |
| FA 18 年 日 18 | | Garcia, Sr. D. Laureano | 18 |
| RIVADESELLA. | | González, Sr. D. José | 18 |
| Revable Lebit. | | González Carcedo, Sr. D. Fer- | |
| Presidente. | | nando | 6 |
| 1 / estuente. | | López del Rincón, Sr. D. Ela- | |
| | | dio | 18 |
| Sr. D. José Montoto Covian | · Salfal | Martino, Sr. D. Aquilino | 3 |
| | | Magdalena y González, Señor | |
| Vicepresidente. | I DETURN | D. Demetrio | 18 |
| | | Martínez de Nava, Sr. D. Ro- | |
| Sr. D. Francisco Prieto. | | drigo | 18 |
| | | Martinez, Sr. D. Juan | 6 |
| Vocales. | | Martinez y Martinez, Sr. Don | |
| | | Pedro | 3 |
| Sr. D. Salvador Blanco. | | Oria, Sr. D. Policarpo | 18 |
| Sr. D. Joaquín García Pérez | | Prieto, Sr. D. José Ramón | 12 |
| | | | ** |
| Tesorero. | | Pérez de Villamil, Sr. D. Mar- | |
| 1000 | | celino | 12 |
| Sr. D. Manuel Caso. | | Prieto, Sr. D. Francisco | 18 |
| BI. D. Manuel Caso. | | Quesada, Sr. D. Juan | 18 |
| Secretario. | | Suarez, Sr. D. Félix | 12 |
| Secretario. | | Suarez Rodríguez, Sr. D. Be- | DESCRIPTION OF THE PERSON OF T |
| C D C C. W.d | | nito | 18 |
| Sr. D. Francisco Gallud. | | Vega Crespo, Sr. D. Pedro | 6 |
| The State of the second from the state | | | |
| SOCIOS PROTECTORES. | E F 2410 | SOCIOS DONADORES. | |
| | Pesetas. | of Koth and Supplies to the second | |
| | resetas. | | e una vez. |
| Ayuntamiento de Rivadesella, | | | Pesetas. |
| Excmo | 50 | D. C. D.M. | |
| Fuentes Río, Sr. D. Francisco. | 30 | Díaz, Sr. D. Márcos | I |
| Montoto Covian, Sr. D. José | 50 | Prieto Quesada, Sr. D. Ramón | 20 |
| Homeoto Covinii, Cr Joseph | To Coli | Quesada Prieto, Sr. D. Ramón | 20 |
| SOCIOS SUSCRITORES. | | | |
| 300103 8000111011101 | | ROSAS. | |
| Alonso, Sr. D. Leopoldo | 12 | NUSAS. | |
| | | Presidente. | |
| Alonso, Sr. D. Ramon | 3 | 2 / comente. | |
| Alea, Sr. D. José María | 3 | Sr. D. Federico Milagros. | |
| Blanco, Sr. D. Miguel | 12 | of. D. rederico Minagios. | |
| Barredo, Sr. D. Andrés | 12 | W1 | |
| Blanco y hermanos, Sres | 18 | Vocales. | |
| Caso, Sr. D. Manuel | 18 | | |
| Collado, Sr. D. Hermenegildo. | 12 | Sr. D. Federico Bahola. | |

| Sr. D. Pedro Rivas. | Pesetas. |
|-----------------------------------|--|
| SF. D. Fedio Rivas. | Marell, hijo, Sr. D. Jacinto 12 |
| Tesorero. | Marcó y Sala, Sr. D. Ramón. 12 |
| Tesorero. | |
| Sr. D. Ramon Marti. | Willo, Cl. D. Hilliams. |
| Sr. D. Kamon Waru. | Onta, or. 2 |
| Countania | Pérez, Sr. D. Celso |
| Secretario. | T color, C. T. D. Terrary |
| G D Cabastide Morth | |
| Sr. D. Febastián Martí. | Palmarola, Sr. D. Jaime 3 |
| | Pujol y Ferrer, Sr. D. Jaime 3 |
| SOCIOS SUSCRITORES. | Porred y Domingo, Sr. D. José. 12 |
| Pesetas. | Pf, Sr. D. Salvador 6 |
| | Romañach, Sr. D. Francisco 9 |
| Buscató, Sr. D. Miguel 6 | Ribas, Sr. D. Pablo |
| Bruned, Sr. D. Joaquín 12 | 1 Leonitation J Datami, J |
| Boned, Sr. D. Joaquín 10 | Rahola, Sr. D. Pedro 12 |
| Bonned, Sr. D. Guillermo 6 | Rahola, Sr. D. Federico 12 |
| Berta y Espelt, Sr. D. Narciso. 6 | Rahola, Sr. D. José 12 |
| Balaguer, Sr. D. Buenaventura. 2 | Ral, Sr. D. Jaime 6 |
| Buscarons, Sr. D. Miguel 3 | Ribas, Sr. D. Pablo 2,50 |
| Berta, Sr. D. José 3 | Ribas, Sr. D. Pedro 4 |
| Berta Buscarons, Sr. D. Pedro. 3 | Salamó y Paltrer, Sr. D. Sebas- |
| Brugues, Sr. D. José 6 | tián 2 |
| Berta y Marcó, Sr. D. Juan 6 | Salamó y Berta, Sr. D. Juan 3 |
| Calderó, Sr. D. José 12 | Selles, Sr. D. José 2 |
| Centena, Sr. D. alvador 6 | Suñer y Capdevila, Sr. D. Fran- |
| Cusi, Sr. D. Agustín 2 | cisco |
| Cusi, Sr. D. Pedro 2 | Sala, Sr. D. Juan Bautista 6 |
| Costa, Sr. D. Pacífico 3 | Salamó, Sr. D. Juan 3 |
| Casadevall, Sr. D. Delfin 6 | Sabé, Sr. D. José 6 |
| Chirán, Sr. D. Joaquín 12 | Trull, Sr. D. Ramón 6 |
| Denlofeu, Sr. D. Buenaventura. 6 | Trulls, Sr. D. Alberto 3 |
| Dunjo, Sr. D. Juan 6 | Vives, Sr. D. Juan 12 |
| Danés y Turró, Sr. D. Pedro 3 | Vilar, Sr. D. Abilio 6 |
| Espelt, Sr. D. José 6 | Vilabru, Sr. D. Antonio 3 |
| Espelt y Pujol, Sr. D. Fran- | Verdaguer, Sr. 1. José 2 |
| cisco 3 | Viceconsul de Francia, Sr 12 |
| Espelt, Sr. D. Gregorio 2 | Iglesias, Sr. D. Jaime 1,25 |
| Espelt, Sr. D. Domingo 3 | A PERSON OF THE REAL PROPERTY. |
| Fondecaba, Sr. D. Baudilio 2 | The state of the s |
| Falgas, Sr. D. Miguel 2 | SAN CARLOS DE LA RAPITA. |
| Fornís, Sr. D. José 3 | |
| Falp, Sr. D. Benito 10 | Presidente honorario. |
| Grau, Sr. D. Francisco 6 | |
| Godo, Sr. D. José 2 | Sr. D. Miguel Castellá. |
| Gelaberd y Casals, Sr. D. Pa- | |
| blo 3 | Presidente efectivo. |
| Gratacos, Sr. D. Miguel 3 | |
| Marés v Sanes, Sr. D. Pedro 6 | Sr. D. Acisclo Benabal. |
| Milagros, Sr. D. Federico 12 | |
| Marichalar, Sr. D. Ramón 12 | Vocales. |
| Martí, Sr. D. Ramón 6 | |
| Marin, Sr. D. Antonio 12 | Sr. D. José Rosales Cid. |
| Martí, Sr. D. Sebastián 12 | Sr. D. Vicente García Tarragó. |
| | |

De una vez.

| Tacayara | pe una vez. |
|---|--|
| Tesorero. | Pesetas. |
| Sr. D. José Barberá. | Canicio, Sr. D. Eusebio 5 Casetellá Falcó, Sr. D. Fran- |
| Secretario. | cisco 7,50 |
| | Comi, Sr. D. José 5 |
| Sr. D. Buenaventura Segura. | Fargas, Sr. D. Eusebio 5 |
| | Gasparín Moya, Sr. D. Lo- |
| SOCIOS SUSCRITORES. | renzo |
| Control of the second of the second | García Vallina, Sr. D. Ramón. 2 Ginata, Sr. D. Rafael 2 |
| Pesetas. | Ginata, Sr. D. Rafael 2 Goday Solá, Sr. D. Pablo 15 |
| Benabal, Sr. D. Acisclo 18 | Gallén, Sr. D. Juan 2,50 |
| Barberá, Sr. D. José 10 | García Tarragó, Sr. D. Manuel. 5 |
| Beltrán Fibla, Sr. D. José 10 | García Beltrán, Sr. D. Manuel. 5 |
| Castellá, Sr. D. Miguel 18 | Cavala Tarraga Sr D Fran- |
| Castro Remacha, Sr. D. Antonio. (Me- | cisco 5 |
| dicinas.) | García Tarragó, Sr. D. Vicente. 5 |
| Castella Cid, Sr. D. Manuel 10 | García Turín, Sr. D. José 5 |
| Castellá Obiol, Sr. D. Mariano. 10 | Izquierdo, Sr. D. Antonio 5 |
| Cid, Sr. D. Isidro 10 | López, Sr. D. Vicente 5 |
| Comí Casajust, Sr. D. José 10 | Llanes, Sr. D. Juan 5 |
| García Tarragó, Sr. D. Fran- | Mies, Sr. D. Manuel 5 |
| Claco | Mies, Sr. D. Juan 5 |
| García Tarragó Sr. D. Manuel. 10 García Beltrán, Sr. D. Manuel. 10 | Martí, Sr. D. Francisco 5 |
| García Tarragó Sr. D. Vicente. 10 | Navarro, Sr. D. Pedro 6 |
| Juan Torné, Sr. D. Francisco. 5 | Navarro, Sr. D. Ramón 3 |
| Navarro Torner, Sr. D. Ra- | Pérez Martínez, Sr. D. Pedro. 5 |
| món10 | Puigcerver, Sr. D. Rafael 5 Puigcerver, Sr. D. Mariano, 5 |
| Rodríguez Gallén, Sr. D. Ra- | |
| món | Reverter y Torner, Sr. D: To- más |
| Rosales Cid, Sr. D. José 18 | Rosales Cid, Sr. D. Manuel 5 |
| Segura Adell, Sr. D. Buenaven- | Recaudado por la Junta 12,75 |
| tura 3 | Samo, Sr. D. Ignacio 7,50 |
| Segarra Guardia, Sr. D. Jose. 10 | Segarra, Sr. D. José 5 |
| Samo, Sr. D. Ignacio 10 | Segarra, Sr. D. Agustín 2,50 |
| C. S. Was properly to the state of the | Torner, Sr. D. Ignacio 5 |
| SOCIOS DONADORES. | Tanat, Sr. D. Juan 5 |
| De una v | ez. Tornet, Sr. D. José F 5 |
| Peseta | s. Verger Frexes, Sr. D. Ber- |
| | nardo 5 |
| Añó, Sr. D. Joaquín 5 | |
| Alegret, Sr. D. José 2 | DUEDTO DICO |
| Arbo, Sr. D. Miguel 5 | SAN JUAN DE PUERTO-RICO |
| Beltrán, Sr. D. César 5 | |
| Barberá Queral, Sr. D. José. 7,5 | Presidente. |
| Castellá Balaguer, Sr. D. Mateo | M. D. D. State Commission of the Parket of t |
| teo | Exemo. Sr. D. José de Carranza. |
| Castella Obiol, Sr. D. Mateo. 5 | A V S CARNEDO LA STANSFALTEN NO. |
| Canicio, Sr. D. Francisco 5 | Vicepresidente. |
| Cid, Sr. D. Isidro 5 | STEEL STATE OF THE |
| Carceller, Sr. D. Ramón 5 | Sr. D. Enrique Vijande. |
| | |

| | | Decida |
|--|-----------------------------------|---------|
| Vocales. | Asensio Shemit, Señor Don | |
| Exemo. Sr. D. Justo Skerret. | Eduardo | 30 |
| | Anfosso, Sr. D. Jacinto | 30 |
| Sr. D. Manual Elzaburu | Adell y Olivera, Sr. D. Manuel. | 30 |
| Sr. D. Manuel Elzaburu. | Aibar, Sr. D. Maximino | 30 |
| Sr. D. Gabriel Ferrer. | Blaset Albert, Sr. D. Luis | 30 |
| Sr. D. Laureano Vega. | Cobrero y Cuevillas, Sr. Don | E STEEL |
| Sr. D. José J. Ribó. | Pedro | 30 |
| Sr. D. Ignacio D. Caneja. | | |
| Sr. D. Polux Padilla. | Claudio, Sr. D. José | 30 |
| | Celis Aguilera, Sr. D. José de. | 30 |
| Tesorero. | Caneja, Sr. D. Ignacio D | 30 |
| | Camps, Sr. D. Antonio | 30 |
| Sr. D. Manuel Román. | Casino Español, el | 30 |
| Si. D. Manuel Roman. | Charboiner, Sr. D. José | 30 |
| | Dalmau, Sr. D. Joaquín de | 30 |
| Secretario. | Delgado y García, Sr. D. Fran- | 20 |
| Sr. D. Eduardo Gonzalez Malo. | Egguings Cros Solvings de | 30 |
| | Ezquiaga, Sres. Sobrinos de | 30 |
| | Enseñat, Sr. D. Benito | 30 |
| SOCIOS PROTECTORES. | Elzaburu, Sr. D. Manuel | 30 |
| Pesetas. | Falcon, Sr. D. Ramon | 30 |
| reseas. | Ferrer, Sr. D. Gabriel | 30 |
| yuntamiento de la capital, Ex- | Fernández Arbizú, Sr. D. Juan. | 30 |
| celentísimo 100 | Fernández, Sr. D. Florentino. | 30 |
| yuntamiento de Bayamón, | Furull, Sr. D. Alejandro | 30 |
| Excmo 100 | Ginsti, Sr. D. J. A | 30 |
| yuntamiento de Guayama, | García Saenz, Sr. D. Claudio | 50 |
| Exemo 100 | Gadea y Vilardebó, Sr. D. En- | |
| Dacino | rique | 30 |
| yuntamiento de Aguadilla, | García y Cabrera, Sr. D. Esté- | |
| Excmo 100 | | 30 |
| rédito Mercantil, Sociedad | Guillermety, Sr. D. Fidel | 100000 |
| Anónima, el 100 | | 30 |
| Diputación Provincial, Excma. 100 | González Analla, Sr. D. José. | 30 |
| elián de Tohannis, Excmo. Se- | Guillermety, Sr. D. Juan | 30 |
| nor Marqués de100 | Gardón, Sr. D. Ramón | 30 |
| bispo de Puerto-Rico, Exce- | Hernández Costa, Sr. D. José I. | 30. |
| lentísimo é Illmo. Sr 100 | Jiménez Moreno, Sr. D. De- | |
| kerret, Excmo. Sr. D. Justo 100 | metrio | 30 |
| ijande y Loredo, Sr. D. En- | Jiménez y Sanz, Sr. D. Aure- | |
| rique 100 | liano | 30 |
| amora y Alvarez, Sr. D. En- | Laguna y Saint-Just, Sr. D. José. | 30 |
| | Lazaro, Sr. D. Manuel de | 30 |
| rique 100 | López Sainz, Sr. D. José María. | 30 |
| | Luiña, Sr. D. Venancio | 30 |
| SOCIOS FUNDADORES. | Loño Gómez, Sr. D. Ricardo. | 30 |
| TO BE A STATE OF THE PARTY OF T | Maese y Peña, Sr. D. Manuel. | 30 |
| yuntamiento de Vieques, el. 30 | | 100 |
| yuntamiento de Aguas Bue- | Maturana Martinez, Sr. Don | 20 |
| nas, el 30 | Julio | 30 |
| Ateneo, Sr. Presidente del 30 | Montilla, Sr. D. Emilio | 30 |
| Jonso Herrero, Sr. D. Antonio. 30 | Melón y Compañía, Sr. D. Se- | |
| gustí, Sr. D. Jaime 30 | cundino | 30 |
| lfau y Baralt, Sr. D. Antonio. 30 | O'farrell, Sr. D. Marcos C | 30 |
| thert y Lonez Sr D Manuel. 30 | Padilla y Pérez, Sr. D. Polux J. | 30 |

| | Pesetas | | Peset |
|--------------------------------|----------|--------------------------------|-----------|
| Paniagua y Oller, Sr. D. Fer- | | Claudio y Blanco, Sr. D. Sa- | |
| nando | 30 | turnino | 18 |
| Pérez y García, Sr. D. Rafael. | 30 | Cañellas, Sr. D Miguel | 18 |
| Pelaez, Sr. D. Angel | 30 | Daubón, Sr. D. José Antonio. | 20 |
| Pons Hortal, Sr. D. Martín | 30 | Díaz, Sr. D. Lucas | 18 |
| Puig y Suarez, Sr. D. Pedro | 30 | Daubón, Sr. D. Manuel A | 18 |
| Reinlein y Sequera, Sr. D. He- | | Escudero, Sr. D. Juan R | 18 |
| roldo | 30 | Echeveste, Sr. D. Santiago | 20 |
| Rubert, Sr. D. Guillermo | 30 | Furiaty, Sr. D. Vicente | 20 |
| Regulez y Sanz del Rio, Señor | | Faura, Sr. D. Francisco | 18 |
| Don Alberto | 30 | Franco y Rey, Sr. D. Enrique. | 18 |
| Ribó, Sr. D. José Joaquín | 30 | Fauregui, Sr. D. Antonio | 18 |
| Raymat, Sr. D. Arturo | 30 | González y Malo, Sr. Don | |
| Rubert y Catalá, Sr. D. Juan. | 30 | Eduardo | 18 |
| Ruiz Crespo, Sr. D. Manuel | 30 | Giménez de Armas, Sr. Don | |
| Romero de Areyzaga, Sr. Don | 3 | Francisco | 18 |
| Francisco | 30 | Gallardo, Sr. D. José | 18 |
| Silva Ferrer y Compañía, Sres. | 30 | Gurrea Iglesias, Sr. D. San- | |
| Sociedad Económica de Ami- | 3 | tiago | 18 |
| gos del País, la | 30 | Gambaro, Sr. D. Enrique W. | 18 |
| Soler, Sr. D. Geraldo | 30 | Guerra, Sr. D. Gabriel | 18 |
| Toro y Ramírez, Sr. D. Juan. | 30 | Graña, Sr. D. Manuel | 18 |
| Ubarri, Sr. D. Pablo | 30 | Gallardo Seary, Sr. D. Félix | 25 |
| Vega, Sr. D. Laureano | 30 | Géigel y Zenón, Sr. D. José | 18 |
| Valera, Sr. D. Eduardo | 30 | Gonzálezi Font, Sr. D. Carlos | 18 |
| Vaello Llovet, Sr. D. Miguel. | 30 | Gil, Sr. D. Mariano | 18 |
| Vara, Sr. D. Enrique María | 30 | Guillermety, Sr. D. Vicente | 18 |
| Valdivia, Sr. D. Aniceto | 30 | Graner, Sr. D. Cayetano | 18 |
| Valuativia, Oil Di Timoso III | 9 | Intendente General de Ha- | |
| SOCIOS SUSCRITORES. | | cienda, Excmo. Sr | 20 |
| DOCIAGO DOCIAGO | MENUL HE | Igaravide Freytes, Sr. D. Ar- | |
| Alonso Fremta y Compañía, | | turo | 18 |
| Señores | 20 | Ledesma y Saldaña, Sr. Don | |
| Alzina, Sr. D. Francisco | 18 | José | 20 |
| Aragón, Sr. D. Anselmo | 18 | Lanuza y Barceló, Sr. D. José. | 18 |
| Acuña, Sr. D. Francisco de | | Lafuente Llinás, Sr. D. Pedro. | 18 |
| Paula | 20 | Lancha, Sr. D. Julio | 18 |
| Acosta, Sr. D. José J | 20 | Llovet, Sr. D. Bartolomé | 18 |
| Alcazar y León, Sr. D. Ma- | | Manterola y Alvarez, Sr. Don | |
| nuel del | 18 | Angel | 18 |
| Aguiar, Sr. D. Carlos | 18 | Martínez de Arenzana y Olade, | |
| Adsuar, Sr. D. José J | 18 | Sr. D. Ramón | 18 |
| Bugella, Sr. D. Salvador | 18 | Morates, Sr. D. Manuel | 18 |
| Bastón, Sr. D. Severo | 18 | Marín, Sr. D. Gabriel | 18 |
| Baldrich, Sr. D. Juan José | 18 | Núñez y Segarra, Sr. D. José | |
| Bás y Feijóo, Sr. D. Rosendo. | 18 | Lorenzo | 18 |
| Castillo, Sr. D. José del | 18 | Nieves Segundo, Sr. D. Justo. | 18 |
| Carvajales y Cantero, Sr. Don | | Peñuelas y Fornesa, Sr. Don | The state |
| Luis | 18 | Pedro | 18 |
| Cerecedo, Sr. D. Leopoldo | 18 | Palacios Apellaníz, Sr. D. Ra- | |
| Cavianza, Sr. D. J. Ignacio | 18 | fael | 20 |
| Claudio y Biera, Sr. D. San- | | Paz, Sr. D. Modesto de la | 18 |
| tiago | 18 | Polo, Sr. D. Benito | 18 |

| | Pesetas, | De una ves. |
|---|-----------------|---|
| p ; pi Sr D Ma | | Pesetas. |
| Román Riverá, Sr. D. Ma- | 18 | C. I. C. D. Francis |
| nuel C Rodríguez, Sr. D. Damián | 18 | San Juan, Sr. D. Fermín 10 Tinand, Sr. D. Grato 20 |
| Ramos López, Sr. D. Pío | 18 | Imand, Sr. D. Giato 20 |
| Rivas y Mulet, Sr. D. Miguel. | 18 | |
| Rengel, Sr. D. Luis J | 18 | SANLOCAR DE BARRAMEDA. |
| Rodríguez, Sr. D. Antonio. | 18 | SANLUCAN DE DANNAMEDA. |
| Rengel y Nater, Sr. D. Vicente. | 18 | |
| Rodríguez y Rosy, Sr. D. José. | 18 | Presidente. |
| Reus, Sr. D. Pedro | 18 | |
| Rucabado, Sr. D. Manuel | 18 | Sr. D. Tomás Solanich. |
| Rivera, Sr. D. Miguel | 18 | |
| Rivera, Sr. D. José Domingo. | 18 | Vocales. |
| Salguero y Benavente, Sr. Don | | |
| Victorino | 18 | Sr. D. Manuel España. |
| Sanjurjo, Sr. D. Vicente | 18 | Sr. D. Julio González. |
| Sanchez Apellaníz, Sr. D. Ma- | | Sr. D. Francisco González Lobato. |
| nuel | 18 | Sr. D. Manuel García. |
| Sevilla y Hernaiz, Sr. D. Fran- | | Sr. D. Joaquín Lonar. |
| cisco de | 18 | Sr. D. Bartolomé López. |
| Torres y Borges, Sr. D. Juan | SERVICE COMPANY | Sr. D. Estéban Ruiz. |
| Ramón de | 18 | |
| Tomás, Sr. D. Jaime | 18 | Tesorero. |
| Ugalde, Sr. D. Manuel | 18 | |
| Vázquez, Sr. D. José María | 18 | Sr. D. Juan Antonio Terán. |
| Zorrilla, Sr. D. Venancio | 29 | Camatania |
| SOURCE PONADORES | | Secretario. |
| SOCIOS DONADORES. | | Sr. D. Eduardo Montojo. |
| | De una vez. | St. D. Eduardo Montojo. |
| | Pesetas | |
| | | SOCIO PROTECTOR. |
| Ayuntamiento de Barceloneta. | | |
| Ayuntamiento de Barros. | | Pesetas. |
| Ayuntamiento de San Germán. | | Terán, Sr. D. Juan Antonio 100 |
| Ayuntamiento de Isabela. | | |
| Ayuntamiento de Juncos. | | |
| Ayuntamiento de Lares. Ayuntamiento de Caguas. | | SOCIOS FUNDADORES. |
| Ayuntamiento de Juana Díaz. | | |
| Ayuntamiento de la Carolina. | | Argueso, Sres. Herederos de |
| Alonso, Sr. D. Serafín | 5 | (de una vez) 500 |
| Bula, Sr. D. Manuel | 5 | Isasi, Sr. D. Luis 30 |
| Benedicto y Geigel, Sr. Don | e de la company | Laso, Sr. D. Antonio (de una |
| Joaquín | 2,50 | vez) 500 |
| Cayuela y Cánovas, Excmo. | A PARTY | Lindres, Sr. D. Saturio 30 |
| Sr. D. Andrés | 30 | Manjón, Sr. D. Juan 30 |
| Garabís y Alvarez, Sr. D. An- | | Montojo, Sr. D. Eduardo 84 |
| tonio | 2,50 | Ruano, Sr. D. José 30 |
| Iriarte, Sr. D. Elías de | 20 | Somavía, Sr. D. José 50 |
| Moreno y Santí, Sr. D. Antonio. | 30 | Sociedad del Círculo 50 |
| Noell, Sr. D. Plácido | 10 | Sociedad de la calle de San |
| Obispo de Puerto-Rico, Exce- | | Juan |
| Janticima á Illma Sr | | DOCIECIAL CE L'INCHEUS |

| | | De una vex . |
|--|------------|----------------------------------|
| SOCIOS SUSCRITORES. | | Pesetas. |
| P | esetas. | Nueros, Sra. Doña Pilar 125 |
| | | Navarrete, Sr. D. Patricio 25 |
| Armadores de parejas y los | | Núñez, Sr. D. Secundino 25 |
| demás artes de pescar, una | | Riduejo, Sr. D. Antonio 25 |
| cantidad variable según los | | Rodríguez, Sr. D. Pedro 250 |
| que están en ejercicio. | | Sol, Sra. Doña María Dolores. 50 |
| Ayuntamiento, el Excmo | 25 | Sol, Sr. D. José María 10 |
| Bertemati, Sr. D. José de | 20 | Sociedad del Nuevo Círculo. 50 |
| Colom, Sr. D. Francisco | 20 | Doctedad del Fracto Chedio. |
| Fernández, Sr. D. Carlos | 20 | |
| Filippi, Sr. D. Carlos | 18 | SANTANDER. |
| Gámez, Sr. D. José | 20 | SANTANDEN. |
| García Maldonado, Sr. Don | | Presidente. |
| Justo | 20 | |
| González, Sr. D. Julio | 25 | Sr. D. Ricardo García y Calvo. |
| González, Sr. D. Antonio | 18 | |
| Iturralde, Sr. D. Plácido L | 20 | Vicepresidente. |
| López, Sr. D. Bartolomé | 20 | |
| Leonar, Sr. D. Joaquín | 25 | Sr. D. Jorge Iversen. |
| Morote, Sr. D. Mariano | 20 | 51. 2. Joige 27 clock. |
| Ruiz, Sr. D. Estéban | 25 | Vocales. |
| Romero, Sr. D. Florencio | 20 | |
| Rodríguez, Sr. D. Alejandro | 18 | Sr. D. Enrique Plasencia. |
| Solanich, Sr. D. Tomás | 20 | Sr. D. Bernardo Rovira. |
| Zapata, Sra. Doña Dolores | 20 | Sr. D. Aníbal Colongues. |
| | | Sr. D. Fermín San Miguel. |
| | | Sr. D. Daniel Anavitarte. |
| SOCIOS DONADORES. | | Sr. D. Juan Trueba. |
| | | Sr. D. Eduardo L. Dóriga. |
| De la companya de la | e una vez. | |
| | Pesetas. | Tesorero. |
| Aldama, Sr. Conde de | 60 | |
| Aramburu, Sra. Doña Tomasa. | 25 | Sr. D. Martín de Vial. |
| Díez, Sr. D. Tomás | 5 | |
| Díez, Sr. D. José | 10 | Secretario. |
| Fuentes, Sr. D. Francisco | 25 | |
| González Lobato, Sr. D. Fran- | | Sr. D. Abelardo de Unzueta. |
| cisco | 100 | |
| García del Barrio, Sr. D. Fran- | 54 10 (1) | SOCIOS PROTECTORES. |
| cisco | 25 | Posetas |
| Grandallana, Sr. D. Francisco | DE SKE | Paxetas |
| de P | 20 | Compañía general Trasatlán- |
| Hidalgo, Sr. D. Eduardo | 250 | tica francesa 100 |
| Herrán, Sr. D. José de la | 20 | García Alvaro, Sr. D. José 150 |
| Herrero, Excmo, e Illmo, Se- | | Pérez y Compañía, Sr. D. An- |
| nor Obispo de Córdoba | 100 | gel B 120 |
| Ivison, Sr. D. Ricardo | 125 | Pombo, Sr. Marqués de 120 |
| Isasis, Sr. D. Enrique | 50 | |
| Lacoste, Sra. Doña Juana | 250 | SOCIOS FUNDADORES. |
| López y Reig, Sres | 50 | |
| Miler Sr. D. Francisco | 15 | Abarca y Compañía, Sr. D. Es- |
| Monteagudo, Sr. Conde de | 100 | tanislao30 |

| | Pesetas. | | Posetas. |
|--|----------|--|----------|
| Abascal Pérez, Sr. D. José | 30 | Fernández Baladrón, Sr. Don | |
| Bustamante, Sr. D. Alejo | 30 | Antonio | 24 |
| Cabrero, Sr. D. Antonio | 30 | Fernández Gallostra, Sr. Don | |
| Gargollo, Sr. D. Florentino | 30 | Antonio | 5 |
| G. del Corral, Sr. D. Manuel. | 30 | G. Cires, Sr. D. Gabriel | 5 |
| Hoyo, Sr. D. Pedro | 30 | Gutiérrez, Sra. Doña Antonia. | 3 |
| Iversen, Sr. D. Jorge | 30 | Gutiérrez Colomer, Sr. D. Juan. | 18 |
| Lecuona, Sr. D. Miguel | 60 | Gutiérrez, Sra. Doña Estanis- | |
| Lozano, Sr. D. Agustín | 50 | lada | 15 |
| López Dóriga, Sr. D. José R | 40 | G. Escobedo, Sr. D. Alberto | 15 |
| Mowincke, Sr. D. Matías | 30 | Gamba, Sr. D. Antonio | 10 |
| Menéndez, Sr. D. Marcelino | 30 | Gómez, Sr. D. Cayetano | 12 |
| Ortiz, Sra. Viuda de L | 30 | González, Sr. D. Ramón | 18 |
| Robrero, Sr. Marqués de | 30 | González Diaz, Sr. D. Pablo | 10 |
| Santa Cruz, Sr. D. Ramiro | 30 | Gómez y Aparicio, Sres | 25 |
| Vial, Sr. D. Martín | 30 | Garicano, Sr. D. Manuel | 20 |
| | | Ganzo, Sr. D. Gervasio | 5 |
| SOCIOS SUSCRITORES. | | G. Calderón, Sr. D. Inocencio. | 20 |
| | | Gutiérrez Cueto, Sr. D. Enri- | |
| Arrarte, Sr. D. Casiano | 10 | que | 10 |
| Alday, Sr. D. Alfredo | 18 | González Gordón, Sr. D. Agus- | |
| Aguirre, Sr. D. Alejandro | 5 | tín | 20 |
| Anavitarte, Sr. D. Daniel | 12 | Heras, Sr. D. Raimundo | 5 |
| Abarca, Sr. D. Alfredo | 20 | Hazas, Sr. Marqués de | 20 |
| Albear, Sr. D. Emilio | 18 | Iversen, Sr. D. Inga | 20 |
| Aguirre, Sra. Doña Francisca. | 10 | Illera é hijo, Sr. D. Elfas | 20 |
| Aguirre, Sr. D. Mariano | 20 | López Dóriga, Sr. D. Antonio. | 24 |
| Alonso, Sr. D. Marcelo | 12 | Lecuna, Sr. D. Ricardo | 5 |
| Bustamante, Sr. D. Antonio | 5 | Lavín, Sr. D. Francisco | 5 |
| Blanchard, Sr. D. Lorenzo | 20 | López Dóriga, Sr. D. Eduardo. | 18 |
| Balbontín, Sr. D. Joaquín | 10 | López, Sr. D. Alejandro | 25 |
| Bustamante, Sr. D. Francisco. | 18 | Lopez Herrero, Sr. D. Evaristo. | 5 |
| Barreda, Sr. D. Celestino | 18 | López Dóriga, Sr. D. Enrique. | 10 |
| Botin, Sr. D. Emilio | 10 | Labat, Sra. Doña María | 20 |
| Castanedo, Sr. D. Isidro | 20 | López Dóriga, Sr. D. Ramón. | 20 |
| Cárcoba, Sr. D. Belisario | 10 | Mercadillo, Sr. D. Baldomero. | 22,50 |
| Cantolla, Sr. D. Sandalio | 5 | Movellán, Sr. D. Antonio S | 20 |
| Cagigal, Sr. D. José María | 5 | Martínez, Sr. D. Vicente R | 5 |
| Clemente, Sr. D. Arturo | 24 | Maraña, Sr. D. Sergio | 25 |
| Colonques, Sr. D. Anibal | 10 | Martínez, Sr. D. Pablo María. | 5 |
| Colonques, Sr. D. Justo | 10 | Martínez Peñalver, Sr. D. Ma- | |
| Cornillón. Representante de la | | Morting Sv. D. José Maria | 12 |
| Empresa de Maliaño | 25 | Martínez, Sr. D. José María | 10 |
| Dehesa, Sr. D. Antonio de la. Díaz de la Pedraja, Sr. D. José. | 25 | Nágera, Sr. D. León Ochsoln, Sr. D. Conrado | 12 |
| | 5 (| | 5 |
| Escalante, Sr. D. Cornelio | | Oyarbide, Sra Viuda de | 5 |
| Escalante, Sr. D. Pedro | 5 | Orroño, Sr. D. Edmundo | |
| Eichberg, Sr. D. Emilio Escalante, Sr. D. Amós | 5 | Oyarbide, Sr. D. Eloy Piñeiro, Sr. D. Modesto | 5 20 |
| | 5 | Párroco de la Iglesia de la | The last |
| Elorduy, Sr. D. E | | Anunciación, Sr | A PART |
| Escalante, Sr. D. Agavio | 5 20 | Pérez Bustamante, Sr. D. Fran- | 5 |
| Escajadillo, Sr. D. Vicente Escalera, Sr. D. Manuel | 18 | cisco | TE |
| Escarcia, of T. Manuell | | | 15 |

De una ves.

Pesetas.

| Pelaez, Sr. D. Juan 1 | 0 | | Pesetas. |
|--------------------------------------|--------|-------------------------------|--------------|
| D. C. D. L. | 2 | Harritson y Curner, Sres | |
| D. C. J. J. C. T. T. | 0 - | Lamera, Sr. D. Atilano | 25 |
| TOTAL SECTION OF CO. TO A SECTION OF | 8 | Martínez Zorrilla y Sobrinos, | 5 |
| Pérez y Compañía, Sr. D. Pe- | | | |
| dra | - | Sres | 25 |
| Dian Curre C. D. D. | 5 | Nardiz, Sr. D. Pedro | 25 |
| Duchle Cr D Dicarde | 0 | Obispo, Illmo. Sr | 100 |
| | 3 | Odriozola, Sr. D. Arsenio | 5 |
| Quintana, Sr. D. José | No. | Párroco de San Francisco, Sr. | 10 |
| Quintanilla, Sr. D. Zóilo | | Párroco de la Catedral, Sr | 10 |
| Rodríguez, Sr. D. Patricio | 5 | Pellon, Sr. D. Francisco | 25 |
| Rivero, Sr. D. Leoncio | 5 | Pérez, Sr. D. Genaro | 5 |
| Redounet, Sr. D. José 2 | 0 | Pardo, Sr. D. Leopoldo | 25 |
| Ruiz Zavala, Sr. D. Aurelio | 3 | Pineda, Sr. D. Rufino | 5 |
| Regules, Sr. D. Salvador 20 | 0 | Saro y Compañía, Sres | 15 |
| Regules, Sr. D. José 20 | 0 | | |
| Ruiz Ferreira y Compañía, Se- | | | |
| | 5 | SANTA MARTA | |
| Debinelle Co D Dedenie | 2,50 | | |
| D CH C TO A TO | 5 | DE ORTIGUEIRA | |
| Daille C. D. P. C. | | | |
| Coint Mouth Cu IV Coules | 2,50 | No se han recibido datos. | |
| Casa Wass Ca D Dable | 5 | | |
| | 525 | CA NEWDOD | |
| | 5 | SANTURCE. | |
| Sánchez Porrúa, Sr. D. Inda- | | D . T | |
| lecio | 0 | Presidente. | |
| | 2 | | |
| Suarez Quiros, Sr. D. José | 5 | Sr. D. Guillermo de la Quin | tana. |
| San Miguel, Sr. D. Fermín | 2 | | |
| Torriente, Sr. D. Pedro | 5 | Vocales. | |
| Torriente Díaz, Sr. D. F | 5 | | |
| Toca, Sr. D. Arístides 20 | 0 | Sr. Mayordomo de la Cofra | dia de |
| Trueba, Sr. D. Juan 18 | 8 | Mareantes. | |
| Toca, Sr. D. Manuel 20 | 0 | Sr. D. Pedro Galíndez. | |
| THE C D IN T | 5 | Sr. D. Celestino García. | |
| Unzueta, Sr. D. Abelardo 10 | | Sr. D. Urbano Macho. | |
| TT O TO D | 2 . | | |
| 27:33 | 7,50 | Secretario. | |
| Vial, Sr. D. Vicente 20 | | | |
| 111 1 C T A 1 1C | | Sr- D. Luis de Iza y Aguirre | |
| Wallett, Or. D. Madollo | 2 | or D. East de Est y riguirre | |
| SOCIOS DONADORES. | a post | SOCIOS PROTECTORES. | |
| SOCIOS DONADORES. | NE H | SOCIOS TROTECTORES. | |
| De un | a vez. | | Pesetas. |
| Pesc | etas. | | |
| | | Ayuntamiento de Santurce | |
| | 0 | Cofradía de Mareantes | 100 |
| | 0 | Quintana, Sr. D. Guillermo | |
| Cortiguera, Sr. D. Genaro 2 | 0 | de la | 100 |
| 0 11 7 . 0 | 5 | | |
| 0 0 | 5 | SOCIOS SUSCRITORES. | A CONTRACTOR |
| | 5 | | |
| a range | 0 | Algorri, Sr. D. Gumersindo | 20 |
| | 5 | Aguirre, Sr. D. Bautista | 4 |
| | 3 | 14 | |
| | | | V |

| | Pesetas. | | Passtas. |
|---------------------------------|----------|--|--------------|
| Arrizabalada, Sr. D. Juan José. | 2 | Rotaeche, Sr. D. Juan | |
| | | | 5 |
| Alhambra, Sr. D. Antonio | 5 | Reparaz, Sr. D. Fermín | 5 |
| Cabrera, Sr. D. José | 5 | Santaulari, Sr. D. Luis | 10 |
| Centenera, Sr. D. Ciriaco | 5 | Santaularí, Sr. D. Nicomedes. | 10 |
| Castaños, Sra. Doña Guada- | | Urrestizala, Sr. D. Gregorio | 18 |
| lupe | 10 | Ugalde, Sr. D. Manuel | 5 |
| Castañedo, Sr. D. León de | 5 | Uriona Barrenechea, Sr. Don | |
| Cristóbal, Sr. D. José | 2,50 | Melchor | 1 |
| Clemente, Sr. D. Severiano | 5 | Villanueva, Sr. D. Mariano | 5 |
| Cazcarro, Sr. D. Matías | 2 | | |
| Cabieces, Sra. Doña Amelia de. | | SOCIOS DONADORES. | |
| Díez, Sra. Doña Nicanora | 5 | SOCIOS DONADORES. | |
| | I | | De una vez. |
| Escobar, Sr. D. Gabriel | 5 | | Do una ios. |
| Elorza, Sr. D. Antonino | 5 | | Pesetas |
| Fernández, Sr. D. Juan | 5 | | |
| Fernández, Sr. D. Víctor | 5 | Ayuntamiento de Santurce | 125 |
| Galíndez, Sr. D. Pedro | 25 | Arrillaga, Sra. Doña Josefa | 2 |
| García, Sr. D. Celestino | 20 | Aberasturí, Sra. Doña Grego- | |
| Goyarzu, Sr. D. Manuel | 18 | ria | 1 |
| García, Sra. Doña Timotea | | Calleja, Sr. D. Eduardo | 2,50 |
| García, Sr. D. José | 2,50 | Coira, Sr. D. Domingo | |
| Gibaja, Sra. Doña Catalina | 5 | | |
| | 3 | Echevarría, Sr. D. Angel | |
| Herrasti, Sr. D. Juan José | 5 | Humaran, Sr. D. Francisco | |
| Humazán, Sra. Doña Evarista. | 2 | Iza y Aguirre, Sr. D. Luis de. | 5 |
| Hernández, Sr. D. Antonio | 5 | Junta local, cepillos de la | 11,15 |
| Hernández, Sr. D. Ricardo | 2 | Landeta, Sr. D. Félix | 2,50 |
| Iza y Aguirre, Sr. D. Luis de | 5 | Landeta, Sr. D. Asensio | |
| Larrea, Sr. D. Angel | 18 | Ruiz, Sr. D. Luis | |
| Loidí, Sr. D. Ramón | 5 | Rubín de Celis, Sr. D. Tomás | |
| Llantada, Sra. Doña Benigna. | 10 | Sanz, Sr. D. Juan | |
| Llano, Sra. Doña Teresa | | Uribe, Sr. D. Blas | |
| | 25 | | |
| Macho, Sr. D. Urbano | 18 | Vildósola, Sra. D.ª Carmen de | |
| Murrieta, Sra. Doña Gabina | 25 | Villar, Sr. D. Juan de | 25 |
| Macayo, Sra. Doña Eustaquia. | 5 | THE REPORT OF MANAGEMENT AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE | |
| Mendizábal, Sr. D. Manuel | 5 | SEVILLA | |
| Moñúa, Sr. D. Ventura | I | | |
| Moreno, Sr. D. Nicolás | 5 | Presidente honorario. | |
| Murrieta, Sra. Doña Juana | 5 | | |
| Ortíz, Sr. D. Román | 2 | Excmo. é Illmo. Sr. Almira | ante de |
| Ortíz, Sr. D. Feliciano | 5 | la Armada. | |
| P. de la Encina, Sr. D. Severo. | 5 | | THE SECURITY |
| Palacios, Sr. D. José | 1 | Presidente efectivo. | |
| Pascual, Sr. D. Anselmo | | Trestaente ejettioo. | |
| Padra Homana Sug | 2 | C D A I Thomas C | 1-11- |
| Padró Hermanos, Sres | 5 | Sr. D. Angel Topete y Car | bano. |
| Picatoste, Sr. D. Manuel | 18 | | |
| Quintana y Orcasitas, Sr. Don | | Vicepresidente. | |
| Juan de la | 5 | | |
| Quintana y Zabala, Sr. Don | | Sr. D. Tomás de la Calzada | |
| Juan de la | 25 | | |
| Quintana, Sra. Doña Casilda | SA 1 3 | Vocales. | 1 1000 |
| de la | 25 | | |
| Respaldiza, Sra. Doña Agueda | 5 | Exemo, é Illmo. Sr. Conde | de Casa |
| Renovales, Sr. D. José | 3 | Segovia. | ac Casa |
| redorates, or. D. jose | A TOP OF | Gegovia. | |
| | | STATE OF THE PARTY | |

| P | esetas, | A STATE OF THE PARTY OF THE PARTY. | Pesetas. |
|-------------------------------|-----------|------------------------------------|-----------------------|
| Excmo. é Illmo. Sr. Conde de | e Cas- | Moreno, Sr. D. Juan | 30 |
| tilleja de Guzmán. | | Martínez, Sr. D. José | 30 |
| Sr. D. Manuel Espaliu. | | Núñez de Prado, Sr. D. Isidro. | 30 |
| Sr. D. Pedro Rodríguez de la | Bor- | Rodríguez Vinuesa y Compa- | |
| boya. | | ñía, Sres | 30 |
| Vocal Tesorero. | | Rodríguez de la Borboya, Se- | |
| | | ñor D. Pedro | 30 |
| Sr. D. Andrés Fariña. | | Sociedad protectora de anima- | |
| | THE PARTY | les y plantas | 30 |
| Secretario. | | Santaló, Sr. D. Ricardo | 30 |
| | | Topete y Carballo, Sr. Don | |
| Sr. D. Agapito Llorente y Gon | zález. | Angel | 30 |
| | | Vázquez, Sr. D. Manuel | 30 |
| SOCIOS PROTECTORES. | | | |
| | | SOCIOS SUSCRITORES. | |
| | Pesetas. | | |
| Calzada, Sr. D. Tomás de la | 100 | Ayala, Sra. Doña Regina | 25 |
| *** | 250 | Berlana, Sr. D. José | 18 |
| | 100 | Camargo, Sr. D. Guillermo | 20 |
| | 100 | Cabos de matrícula, los | 15 |
| | 108 | Díaz, Sr. D. Francisco | 18 |
| | 150 | Estefani, Sr. D. Manuel | 12 |
| Segovia Cuadra y Compañía, | 250 | González, Sr. D. Juan | 12 |
| | 100 | González, Sr. D. Matías | 9 |
| | 100 | Leal, Sr. D. José | 9 |
| vinuesa y Compania, pres | .00 | Mesa, Sr. D. Manuel | 9 |
| SOCIOS FUNDADORES. | | Otal, Sr. D. Antonio | 10 |
| SOCIOS FUNDADORES. | | Olivares, Sr. D. Juan José | 9 |
| Arzobispo de Sevilla, Sr. (de | | Olivares, Sr. D. Donato | 9 |
| | 500 | Real González, Sr. D. Joaquín. | τ8 |
| Armero, Sr. D. Antonio | 30 | Romero, Sr. D. José | 10 |
| Avilés, Sr. D. Arturo | 30 | Sánchez, Sr. D. Joaquín | 18 |
| Albentus, Sr. Marqués de | 30 | Sánchez Becerra, Sr. D. Ma- | |
| Aranda, Sr. D. Gaspar de | 30 | nuel | 12 |
| Aceña, Sr. D. Agapito | 30 | Sevilla, Sr. D. Manuel | 12 |
| Boniset, Sr. D. Carlos | 30 | Sánchez, Sr. D. Manuel | 9 |
| Castro, Sr. D. Demetrio | 30 | Trujillo, Sr. D. Francisco | 9 |
| Carrasco, Sr. D. Francisco | 30 | Velarde, Sr. D. Miguel | 18 |
| Castilleja de Guzmán, Señor | 3 | Valdivieso, Sr. D. José | 10 |
| Conde de | 30 | | |
| Conradí, Sr. D. José | 30 | SOCIOS DONADORES. | |
| Fernández, Sr. D. Marcos | 30 | | de una vez. |
| Fernández, Sr. D. Luis | 30 | | - |
| Fariña, Sr. D. Andrés | 30 | | Pesetas. |
| González, Sr. D. Juan | 30 | Alvarez, Sr. D. Juan de Dios. | 5 |
| Gómez, Sr. D. Manuel | 301 | Castro, Sr. D. Demetrio | 25 |
| Giménez, Sr. D. Isidro | 30 | Cabrera y Surga, Sr. D. Luis. | 5 |
| Gracián, Sr. D. Luis | 30 | Creagch, Sr. D. Maximino | 5 |
| Halcon, Sr. D. Ramiro | 30 | Cazadores de Cataluña | 10 |
| Jaudenes, Sr. D. José | 30 | Capitanía del Puerto, cepillo | 25 |
| López, Sr. D. Capitolino | 30 | Fariña, Sr. D. Andrés | 25 |
| Llorente y González, Sr. Don | | Hernández, Sr. D. Pablo | 5 |
| Agapito | 30 | Mac-Andreu y C.a, Sres | .250 |
| 5-1 | 5500 W. V | | WE THE REAL PROPERTY. |

| De una ve | z. De una ver. |
|---|--|
| Pesetas | |
| Montoto, Sr. D. Luis 5 | Díaz Bonachera, Sr. D. Anto- |
| Montoto, Sr. D. José María 5 | nio 2,50 |
| Mauri, Sr. D. Ramón 40 | Díaz Criado, Sr. D. Francisco. 2,50 |
| Moreno y Espinosa, Sr. Don Federico 5 | Fuentes Trujillo, Sr. D. José 5 Guñuelo Solano, Sr. D. Se- |
| Palomo, Sr. D. Francisco de | bastián 5 |
| Boria 10 | Herrera Guerrero, Sr. D. Fran- |
| Sierra Sánchez, Sr. D. Fran- | cisco 2 |
| cisco 10 | Jiménez Avilés, Sr. D. Sebas- |
| | tián 15 |
| TARIFA. | Jiménez Sánchez, Sr. D. José. 15 |
| . Duscidants | Llanos Pérez, Sr. D. Fernando. 5 |
| Presidente. | Lloret Galiana, Sr. D. Cosme. 10 |
| Sr. D. Rafael Morales y Gutiérre | Llorca Igorra, Sr. D. Bautista. 2,50 Z. Misiano, Sr. D. Joaquín 5 |
| Si. D. Raider Mordies y Guide. | Morales, Sr. D. Sebastián 5 |
| Vocales. | Peralta Díaz, Sr. D. Antonio 5 |
| | Pazos Larroche, Sr. D. Juan 10 |
| Sr. D. Juan Brouquisse Vides. | Ramos Trujillo, Sr. D. Martín. 5 |
| Sr. D. Fernando Ceballos Arcos. | Roja Araujo, Sr. D. Antonio. 10 |
| Sr. D. Angel Muñoz Orta. | Román Contreras, Sr. D. José. 10 |
| Sr. D. Rafael Bermúdez Sánchez. | Ruiz de Conejo, Sr. D. Manuel. 10 |
| COCHOS FUDIDADORES | Saez Domínguez, Sr. D. Ma- |
| SOCIOS FUNDADORES. | nucl |
| Pesetas | Santamaría Baldo, Sr. D. Vi- cente 5 |
| Alba Faranda Sr D Ivan | Sotomayor Patiño, Sr. D. Ma- |
| Alba Fruzado, Sr. D. Juan 30 Brouquisse Vides, Sr. D. Juan. 30 | nuel 5 |
| Brouquisse Vides, Sr. D. Juan. 30 Bermúdez, Sr. D. Rafael 30 | Trujillo Contreira, Sr. D. Be- |
| Ceballos, Sr. D. Fernando 30 | nito 5 |
| Morales y Gutiérrez, Sr. Don | Vaello Martínez, Sr. D. Caye- |
| Rafael 30 | tano 5 |
| Muñoz Orta, Sr. D. Angel 30 | Zaragoza Soler, Sr. D. Esta- |
| Pérez Guillén, Sr. D. Justo 30 | Zaragoza Lloret, Sr. D. Manuel. 5 |
| Sarrión García, Sr. D. Fran- | Zaragoza Moret, Sr. D. Manuell |
| cisco 30 | |
| SOCIOS SUSCRITORES. | TARRAGONA. |
| Galiana Lloret, Sr. D. Juan | Presidentes honorarios. |
| Bautista 18 | |
| Morales y Gutiérrez, Sr. Don | Excmos. Sres. Arzobispo, Goberna- |
| José | dores Civil y Militar y Alcalde. |
| SOCIOS DONADORES. | Presidente efectivo. |
| De una v | Sr. Comandante de Marina. |
| Peseta | 17. 4 |
| 。 第二章 第四章 第四章 第二章 第二章 第二章 第二章 第二章 第二章 第二章 第二章 第二章 第二 | Vicepresidentes honorarios. |
| Arcos Díaz, Sr. D. Juan 25 Burrea Gómez, Sr. D. José 2, | Sr. Presidente de la Junta de Agri- |
| Cazalla Moya, Sr. D. Rafael. 10 | cultura, Indústria y Comercio. |
| | |

| 2 | 213 | | |
|--|--|---------------|--|
| Sr. Vicepresidente de la Junta de | | Pesetas. | |
| las Obras del Puerto. | Bridgman, Sra. Doña Victoria. | | |
| | Bridgman, Sr. D. Eduardo | 30 | |
| Vicepresidente efectivo. | Carabia, Sr. D. Emilio | 30 | |
| | Cañellas, Sr. D. Luis | 30 | |
| Sr. D. Miguel Neto. | Canals, Sr. D. José | 30 | |
| | Caballero y Romeu, Sres | 30 | |
| Vocales natos. | Castellarnau, Srta. Doña María | male de | |
| Canadanas y Diputados do la Bro | Antonia | 30 | |
| Senadores y Diputados de la Pro- | Comisión provincial de Tarra- | | |
| vincia, Directores de los periódicos de la localidad, Ingeniero Jefe de las | gona | 30 | |
| obras del Puerto, Segundo Coman- | Consul, Sr. D. Sebastián | 30 | |
| dante de Marina de la Provincia, y | Costa, Sr. D. Juan Bautista | 30 | |
| los Sres. D. Francisco Javier de Salas | Costa Domenech, Sr. D. An- | 3.00 | |
| y D. José Gutiérrez Ossa y el Sr. Co- | tonio | 30 | |
| mandante del buque de Estación. | Carreté, Sr. D. Bautista | 30 | |
| | Casanova, Sr. D. Ignacio | 30 | |
| Vocales. | Cuchi, Sr. D. Tomás | 30 | |
| | Cañellas, Sr. D. Rafael | 30 | |
| Sr. D. Pedro Martí. | Domingo, Sr. D. Francisco | 30 | |
| Sr. D. José María Ricomá. | Escofet Neto, Sr. D. Antonio. | 60 | |
| Sr. D. Agustín Mallol. | Escofet Neto, Sr. D. Salvador. | 30 | |
| Sr. D. Magin Melendres. Sr. D. Antonio Torres. | Fortuny Sans, Sr. D. Juan | 30 | |
| Sr. D. Ramón Salas. | Figuerola, Sr. D. José | 30 | |
| Sr. D. Gustavo Bessa. | Ferriz, Sr. D. Mariano | 30 | |
| | Ferrer y Marí, Sr. D. Pablo Figueras, Sr. D. Antonio | A DESCRIPTION | |
| Secretario. | Féria, Sr. D. José | 30 | |
| | Folch, Sr. D. José | 30 | |
| Sr. D. Ramón Ortells y Julia. | Gobernador Civil de la Pro- | | |
| | vincia, Exemo. Sr | 80 | |
| SOCIOS PROTECTORES. | Guasch, Sr. D. Severo | 30 | |
| Pesetas. | Gabriel y Compañía, Sr. Don | | |
| | Pablo | 30 | |
| Ayuntamiento de Tarragona, | Gonce y Compañía, Sra. Viu- | | |
| Excmo 500 | da de D. Buenaventura | 30 | |
| Banco local de Tarragona 120 Círculo de Tarragona 100 | Gatell, Sr. D. Antonio Garrot Puig, Sr. D. Francisco. | 30 | |
| Círculo de Tarragona 100 | Garrot Puig, Sr. D. José | 30 | |
| SOCIOS FUNDADORES. | Guansé Ballester, Sra. Doña Adela | 30 | |
| Arolas, Sr. D. Baldomero 30 | Gay, Sr. D. Ramón | 30 | |
| Ateneo Tarraconense, Clase | Gasset Hermanos, Sres | 60 | |
| obrera 50 | Gatell y Compañía, Sr. Don | | |
| Alemany y Romany, Sr. D. F. 30 | Juan | 30 | |
| Boule Ker y Compañía, Sres 30 | Hebrartel, Sr. D. Leandro | 30 | |
| Bousoms Muller y Bacot, Sres. 60 | Jover, Sr. D. Luis | 30 | |
| Baldasano y Topete, Sr. Don | Lloveras, Excmo. Sr. D. Si- | | |
| Manuel 30 | Mollel Co. D. Acquetie | 30 | |
| Bellido, Sr. D. Saturnino 30 | Mallol, Sr. D. Agustín | 30 | |
| Bessa, Sr. D. Gustavo 30 | Martí y Ferré, Sr. D. Pedro | 00 | |
| Blasser, Sr. D. Mariano 30 Boada y Tarráts, Sr. D. Juan. 30 | Melendres, Sr. D. M Morera, Sr. D. Avelino | 30 | |
| Boada y Tarráts, Sr. D. Juan. 30 | The second section | | |

| | Peselas. | | Pesetas. |
|---------------------------------|----------|---------------------------------|--------------|
| Martínez Plá, Sr. D. Joaquín. | 30 | Simó, Sr. D. José | 30 |
| Muller, Sr. D. Augusto | 30 | Torres, Sr. D. Antonio | 30 |
| Macandreus y C.a, Sres | 60 | Torres, Sr. D. Pedro Antonio. | 60 |
| Musolas, Sr. D. Juan | 30 | Torrens, Sr. D. Joaquín | |
| Mariné, Sr. D. Antonio | | Vilar, Sucesores de la Viuda | 30 |
| Montagut Fortuny y C.a, Sres. | 30 | de Marcos | 20 |
| | 30 | Vendrell, Sr. D. Fernando | 30 |
| Mas é hijo, Sr. D. Martín | 30 | vendren, St. D. Pernando | 30 |
| Martí y Ferré, Sra. D.ª Josefa. | 30 | | |
| Nelo y Serra, Sr. D. Francisco. | 30 | | |
| Nogués y C.ª, Sr. D. José | 30 | SOCIOS SUSCRITORES. | |
| Netto, Sr. D. Miguel | 60 | | |
| Nogués, Sr. D. José María | 30 | Los pescadores de esta locali- | |
| Nogués y Montagut, Sr. Don | | dad figuran por un tanto | |
| José | 30 | semanal que no es posible | |
| Oliveros Roselló, Sr. D. Celes- | | consignar por ser esta can- | |
| tino | 30 | tidad variable. | |
| Oliva Andreu y C.a, Sres | 30 | Alaban y C.a, Sr. D. Bautista | 18 |
| Orovio, Sr. D. Manuel de | 30 | Agustini, Sr. D. N | 18 |
| Planas, Sr. D. Canido | 30 | Argente, Sr. D. Jaime | 18 |
| Panasach, Sr. D. Jaime | 32 | Alvarez Puente, Sr. D. José | |
| Planas, Sr. D. Daniel | 30 | María | 5 |
| Pedrol, Sr. D. Domingo | 30 | Altés, Sr. D. Rafael | 12 |
| Piera, Sr. D. Salvador | 30 | Arzmuller, Sr. D. Jorge | 25 |
| Pagés y Compañía, Sres | 30 | Borrell Caralt, Sr. D. Pedro | 5,50 |
| Punzoda, Sr. D. Juan | 30 | Barceló, Sr. D. Vicente | 18 |
| Pujol, Sr. D. Joaquín | 30 | Baqués, Sr. D. José | 18 |
| Reyes y Batet, Sres | | Bessa, Sr. D. Francisco de | |
| Rius, Sr. Conde de | 30 | Paula | TE |
| Romeu Vila y Granada, Sres. | 30 | Bel, Sr. D. Rafael | 15 |
| | 50 | Bae Sr D José | 18 |
| Ricomá, Sr. D. José María | 30 | Bas, Sr. D. José | |
| Rodríguez, Sr. D. José María. | 30 | Círculo católico de Tarragona. | 20 |
| Rius de Costa, Sra. Doña | | Cabos de matrícula, los | 18 |
| Emilia | 30 | Cascante, Sr. D. Ricardo | 20 |
| Rius y hermano, Sr. D. Joa- | | Casas, Sr. D. Fernando | 18 |
| quín | 60 | Escriu y hermano, Sr. D. José. | 24 |
| Rius Ballestreri, Sr. D. Joa- | | Escandell Ferrer, Sr. D. Juan. | 18 |
| quín | 30 | Figuerola Roig, Sr. D. Juan | 5 |
| Rius y Montaner, Sr. D. Joa- | | Fontana, Sr. D. Juan | 18 |
| quín | 30 | Figuerola, Sr. D. José | 15 |
| Raurell, Sr. D. Juan | 60 | Figuerola Roig, Sr. D. José | 5 |
| Rabassa, Sr. D. Javier | 30 | Fenech, Sr. D. Marcos | 18 |
| Rosell, Sr. D. Antonio | 30 | García Gora, Sr. D. Ildefonso. | 18 |
| Salvany é hijo, Sr. D. Magín. | 30 | Gabaldá, Sr. D. Eusebio | 18 |
| Salvadó, Sr. D. Arturo | 30 | Gutierrez Ossa, Sr. D. José | 18 |
| Soler, Sr. D. Conrado! | 30 | García García, Sr. D. Gaspar. | 12 |
| Saball Meseguer, Sr. D. Cris- | | Giral Capdevila, Sr. D. José | 5 |
| tino | 30 | Guasch Pascual, Sr. D. Sebas- | |
| Satorras Vilanova, Sr. D. An- | | tián | - |
| tonio | 60 | Guasch Pascual, Sr. D. José | 5 |
| Sociedad Nueva Esperanza. | 30 | Gatell Pascual, Sr. D. Rafael. | 5 |
| Sociedad tarraconense del | 30 | Guiral Piñol, Sr. D. Francisco. | |
| alumbrado por gas | 60 | | 5 |
| | 60 | Guasch Pamies, Sr. D. Sebas- | The state of |
| Segura y Bosch, Sres | 30 | tián | 5,50 |

| Goncé, Sr. D. Domingo. 18 Guancé, Sr. D. Estanislao. 18 Grarcia, Sr. D. Ramón. 18 Hugas Rovira, Sr. D. Francisco Churull, Sr. D. Ramón. 18 López, Sr. D. Domingo Vicente 18 López, Sr. D. Enrique. 18 López, Sr. D. Errancisco Nalls Sole, Sr. D. Juan 5 Valls Sole, Sr. D. Juan 5 Valls Sole, Sr. D. Juan 5 Valls Pújol, Sr. D. Enrique. 5 Valls Pújol, Sr. D. Juan 5 Valls Pujol, Sr. D. José 5 Valls Pujol, Sr. D. José 5 Valls Sole, Sr. D. Juan 5 Valls Pujol, Sr. D. José 5 Valls Sole, Sr. D. Juan 5 Valls Pujol, Sr. D. José 5 Valls Sole, Sr. D. Juan 5 Valls Pujol, Sr. D. José 5 Valls Sole, Sr. D. Juan 5 Valls Pujol, Sr. D. Jann 5 Valls Pujol, Sr. D. Juan 5 Valls Pujol, Sr. D. José 5 Valls Pujol, Sr. D. Juan 18 Valls Pujol, Sr. D. Jann 5 Valls Pujol, Sr. D. Jann 18 Valls Pujol, | | Pesetas. | | Pesetas. |
|---|--|--|---------------------------------|----------------------|
| Guancé, Sr. D. Domingo | Gonce, Sr. D. Juan | 25 | Sevil, Sr. D. José | T Q |
| García, Sr. D. Estanislao | Guancé, Sr. D. Domingo | | Serrano, Sr. D. Silvestre | THE RESERVE |
| García, Sr. D. Ramón | Guancé, Sr. D. Estanislao | | Sangeis, Sr. D. Francisco | But the second |
| Hugas Rovira, Sr. D. Francisco 5 Churull, Sr. D. Ramón 18 Lopez, Sr. D. Domingo Vicente 18 Lopez, Sr. D. Enrique 18 Lopez, Sr. D. Pablo 5 Valls Sole, Sr. D. Antonio 5 Valls Sole, Sr. D. Antonio 5 Valls Sole, Sr. D. Parancisco 5 Valls Sole, Sr. D. Parancisco 5 Valls Prijol, Sr. D. Francisco 5 Valls Sole, Sr. D. Antonio 5 Valls Prijol, Sr. D. Francisco 5 Valls Prijol, Sr. D. Francisco 5 Valls Prijol, Sr. D. Antonio 5 Valls Prijol, Sr. D. Parancisco 5 Valls Prijol, Sr. D. Parancisco 5 Valls Prijol, Sr. D. Antonio 5 Valls Prijol, Sr. D. Parancisco 5 Valls Prijol, Sr. D. Jancio 5 Valls Prijol, Sr. D. J | García, Sr. D. Ramón | | Torres v Villegas, Sr. D. Ma- | 10 |
| Churull, Sr. D. Ramón. | Hugas Rovira, Sr. D. Francisco | | nuel de | 18 |
| Banéz, Sr. D. Domingo Vicente. | Churull, Sr. D. Ramón | | Testand Sr. D. Alberto | |
| Cente | Ibañez, Sr. D. Domingo Vi- | | Valls Pujol, Sr. D. José | |
| Lopez, Sr. D. Enrique. | cente | 18 | Valls Solé, Sr. D. Juan | |
| Moragas, Sr. D. Carlos | López, Sr. D. Enrique | | Valls Sole, Sr. D. Antonio | 3 |
| Mortagas, Sr. D. Carlos. | Llorach Solé, Sr. D. Pablo | | Valls Soler, Sr. D. Pedro | |
| Martity Ferre, Sr. D. Francisco Montalin, Sr. Marqués de Miret y Martimez, Sr. D. Basilio | Moragas, Sr. D. Carlos | | Valls Pedrol, Sr. D. Francisco. | |
| Montalin, Sr. Marqués de | Martí y Ferré, Sr. D. Francisco | -0.02 | | |
| Miret y Martínez, Sr. D. Basilio | Montalin, Sr. Marqués de | | | |
| Salas, Sr. D. Familio | Miret y Martínez, Sr. D. Ba- | | Zaragoza, Sr. D. Pedro. | A STATE OF THE PARTY |
| Morera, Sr. D. Emilio | silio | 18 | | |
| Musté, Sr. D. Agustín | Morera, Sr. D. Emilio | 18 | SOCIOS DONADORES | |
| Mac-Mahon, Sr. D. Jacobo. 18 Nogueroles, Sr. D. Vicente. 18 Ortells y Juliá, Sr. D. Ramón. 18 Paredes y Muñoz, Sr. D. Proilián de. 18 Puig Reverter, Sr. D. Antonio. 18 Puig Reverter, Sr. D. Antonio. 18 Puig Reverter, Sr. D. Daniel. 2 Pijoan Rovira, Sr. D. Daniel. 2 Pijoan y Salvat, Sr. D. Antonio. 18 Puig Reverter, Sr. D. Antonio. 18 Puig Reverter, Sr. D. Daniel. 2 Puig Reverter, Sr. D. Antonio. 18 Puig Reverter, Sr. D. Daniel. 2 Puig Puig Reverter, Sr. D. Panhon. 18 Puig Reverter, Sr. D. Panhon. 18 Puig Reverter, Sr. D. Panhon. 18 Puig Reverter, Sr. D. Panhon. 12 Puig Reverter, Sr. D. Panhon. | Musté, Sr. D. Agustín | 18 | SOCIOS DONADORES. | |
| Nogueroles, Sr. D. Vicente. 18 Ortells y Juliá, Sr. D. Ramón. 18 Paredes y Muñoz, Sr. D. Froilán de. 18 Puig Reverter, Sr. D. Antonio. 20 Pijoan Rovira, Sr. D. Daniel. 2 Pijoan y Salvat, Sr. D. Antonio. 5,50 Planchet, Sr. D. Mariano. 18 Ramón, Sr. D. José. 5,50 Planchet, Sr. D. Mariano. 18 Ramón, Sr. D. Federico de. 20 Rodríguez Trelles, Sr. D. Francisco. 18 Rovira Figuerola, Sr. D. Juan. 18 Rovira Figuerola, Sr. D. Juan. 18 Rovira Figuerola, Sr. D. Francisco. 18 Rovira Figuerola, Sr. D. Francisco. 18 Rovira Figuerola, Sr. D. Daniel. 5 Rovira Valls, Sr. D. Daniel. 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Ramón. 15 Rovira Figuerola, Sr. D. Ramón. 22 Rovira Valls, Sr. D. Daniel. 5 Rovira Y-Figuerola, Sr. D. Ramón. 25 Rovira Y-Figuerola, Sr. D. Ramón. 25 Rovira W-Figuerola, Sr. D. Ramón. 25 Rovira W-Figuerola, Sr. D. Ramón. 25 Rovira W-Figuerola, Sr. D. Ramón. 25 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 25 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 25 Riola y Vilá, Sr. D. José. 18 Salas, Sr. D. Federico. 18 Salas, Sr. D. Javier de. 18 Salas, Sr. D. Javier de. 18 Salas, Sr. D. Ramón. 18 Pesetas: Arzobispo de Tarragona, Ilustrísimo Sr. 250 Aristu, Sr. D. Martín. 12 Bonet, Sr. D. Martín. 12 Bonet, Sr. D. Martín. 12 Bonet, Sr. D. José. 12 Cucurull, Sr. D. Hamón. 12 Feric Donato. 12 Felicha Basa, Sr. D. Pablo. 1,50 Fenech Artells, Sr. D. Pablo. 1,50 Guasch Hugas, Sr. D. José. 3 Guell, Sr. D. Salvador. 12 Liusch Mascaró, Sr. D. Feliciano. 2,50 Mañé Foul, Sr. D. José. 3 Mañé Foul, Sr. D. José. 5 Mestre Romeu, Sr. D. Juan. 5 Miner Belber, Sr. D. Magín 5 Mallol, Sr. D. José. 12 Nogués, Sr. D. Francisco. 12 Nogués, Sr. D. Francisco. 12 Nogués, Sr. D. José. 5 Oliver, Sr. D. José. 5 Papiol y Mañer, Sr. D. Vicente. 5 Papiol y Mañer, Sr. D. José. 5 Papiol y Mañer, Sr. D. José. 5 Papiol y Mañer, Sr. D. José. 5 Papiol y Mañer, Sr. D. Domingo. 12 | Mac-Mahon, Sr. D. Jacobo | 18 | | e una vez. |
| Ortells y Juliá, Sr. D. Ramón. 18 Paredes y Muñoz, Sr. D. Froilán de. 18 Puig Reverter, Sr. D. Antonio. 18 Pijoan Rovira, Sr. D. Daniel. 2 Pijoan y Salvat, Sr. D. Antonio. 25 Pujol Lluch, Sr. D. Antonio. 18 Planchet, Sr. D. Mariano. 18 Romagosa, Sr. D. Antonio. 18 Ramón, Sr. D. Federico de. 20 Rodríguez Trelles, Sr. D. Francisco. 18 Rovira Figuerola, Sr. D. Francisco. 18 Rovira Figuerola, Sr. D. Francisco. 18 Rovira Figuerola, Sr. D. Daniel. 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Daniel. 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Rafael. 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Rafael. 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Rafael. 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Ramón. 5 Rovira Figue | Nogueroles, Sr. D. Vicente | 18 | | - |
| Lán de. | Ortells y Juliá, Sr. D. Ramón | 18 | | Pesetas: |
| Trisimo Sr. 250 | Paredes y Muñoz, Sr. D. Froi- | | Arzobispo de Tarragona, Ilus- | |
| Puig Reverter, Sr. D. Antonio. 20 21 22 23 24 25 25 25 25 26 27 27 27 27 27 27 27 | lán de | 18 | trísimo Sr | 250 |
| Pijoan Rovira, Sr. D. Daniel. 2 2 2 2 5,50 2 2 2 2 2 2 2 2 2 | Puig Reverter, Sr. D. Antonio. | 20 | Aristu, Sr. D. Martín | |
| Pijoan y Salvat, Sr. D. Antonio. Pujol Lluch, Sr. D. Antonio. 5,50 Planchet, Sr. D. Mariano. 18 Planchet, Sr. D. Mariano. 18 Planchet, Sr. D. José. 18 Romagosa, Sr. D. Antonio. 18 Romagosa, Sr. D. Antonio. 18 Ramón, Sr. D. Federico de. 20 Rodríguez Trelles, Sr. D. Francisco. 18 Rovira Figuerola, Sr. D. Juan. 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Raimundo. 15 Rovira Figuerola, Sr. D. Francisco. 15 Rovira Figuerola, Sr. D. Daniel. 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Rafael. 5 Rovira y Figuerola, Sr. D. Ramón. 2 Rovira y Figuerola, Sr. D. Ramón. 2 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 5 Marier Romeu, Sr. D. Juan. 5 Marier Romeu, Sr. D. José. 5 Marier Romeu, Sr. D. José. 12 Nogués, Sr. D. Francisco. 12 Nogués, Sr. D. Francisco. 12 Nogués, Sr. D. José 13 Nogués, Sr. D. José 14 Nogués, Sr. D. José 15 Nogués, Sr. D. Jos | Pijoan Rovira, Sr. D. Daniel | 2 | Bonet, Sr. D. José | |
| Pujol Lluch, Sr. D. Antonio. 18 Planchet, Sr. D. Mariano. 18 Planchet, Sr. D. Mariano. 18 Planchet, Sr. D. José. 18 Romagosa, Sr. D. José. 18 Romagosa, Sr. D. Federico de. 20 Ramón, Sr. D. Federico de. 20 Rodríguez Trelles, Sr. D. Francisco. 18 Rovira Figuerola, Sr. D. Juan. 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Raimundo. 15 Rovira Valls, Sr. D. Daniel. 5 Rovira Valls, Sr. D. Daniel. 5 Rovira Y Figuerola, Sr. D. Ramón. 2 Rubio Rabasa, Sr. D. Raimon. 2 Rubio Rabasa, Sr. D. Raimon. 2 Rovira Valls, Sr. D. Baimon. 2 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 15 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 16 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 17 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 18 Salas, Sr. D. Javier de. 18 Salas, Sr. D. Javier de. 18 Salas, Sr. D. Ramón. 18 Rovira Montaner, Sr. D. Ramón. 18 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 18 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 18 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 19 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 10 Rovira Montan | Pijoan y Salvat, Sr. D. Antonio. | 5,50 | Balcells, Sr. D. Ramón | |
| Planchet, Sr. D. Mariano. Quesada, Sr. D. José. Romagosa, Sr. D. Antonio. Ramón, Sr. D. Federico de. Romoriguez Trelles, Sr. D. Francisco. Rovira Figuerola, Sr. D. Juan. Rossell, Sr. D. Francisco. Rubio Rabassa, Sr. D. Raimundo. Rovira Figuerola, Sr. D. Francisco. Rovira Figuerola, Sr. D. Francisco. Rovira Figuerola, Sr. D. Francisco. Rovira Valls, Sr. D. Daniel. Rovira Figuerola, Sr. D. Rafael. Rovira Figuerola, Sr. D. José. Rovira Figuerola, Sr. D. José. Salas, Sr. D. Javier de. Rovira Montaner, Sr. D. José. Rovira Montaner, Sr. D. José. Salas, Sr. D. Javier de. Rovira Figuerola, Sr. D. Ramón. Rovira Figuerola, Sr. D. José. Salas, Sr. D. Javier de. Rovira Figuerola, Sr. D. José. Salas, Sr. D. Javier de. Rovira Figuerola, Sr. D. José. Salas, Sr. D. Javier de. Rovira Figuerola, Sr. D. José. Salas, Sr. D. Javier de. Rovira Figuerola, Sr. D. José. Salas, Sr. D. Ramón. Rovira Figuerola, Sr. D. Juan. Salas, Sr. D. José. Salas, Sr. D. José. Salas, Sr. D. José. Salas, Sr. D. Ramón. Salas Sr. D. Ramón. | Pujol Lluch, Sr. D. Antonio | 5,50 | Borrás, Sr. D. Eduardo | 12 |
| Quesada, Sr. D. José | Planchet, Sr. D. Mariano | 18 | Cucurull, Sr. D. Francisco | 12 |
| Fenech Artells, Sr. D. Juan 12 | Quesada, Sr. D. José | 18 | Falcha Basa, Sr. D. Pablo | 1,50 |
| Cisco. 18 Rovira Figuerola, Sr. D. Juan. 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Juan. 5 Rubio Rabassa, Sr. D. Raimundo. 15 Rovira Figuerola, Sr. D. Francisco. 5 Rovira Valls, Sr. D. Daniel. 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Rafael. 5 Rovira y Figuerola, Sr. D. Ramón. 2 Rubio Rabasa, Sr. D. Raimundo. 15 Rovira y Figuerola, Sr. D. Ramón. 2 Rubio Rabasa, Sr. D. Raimundo. 15 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 15 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 15 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 15 Salas, Sr. D. Federico. 18 Salas, Sr. D. Javier de. 18 Salas, Sr. D. Ramón. 18 Rovira Piguerola, Sr. D. Javier de. 18 Salas, Sr. D. Ramón. 18 Rovira Montaner, Sr. D. Javier de. 18 Salas, Sr. D. Ramón. 18 Rovira Rovira de. 18 Salas, Sr. D. Ramón. 18 Rovira Montaner, Sr. D. Javier de. 18 Salas, Sr. D. Ramón. 18 Rovira Rovira de. 18 Salas, Sr. D. Ramón. 18 Rovira Rovira de. 18 Salas, Sr. D. Ramón. 18 Rovira Montaner, Sr. D. Javier de. 18 Salas, Sr. D. Ramón. 18 Rovira Rovira de. 18 Salas, Sr. D. Ramón. 18 Rovira Figuerola, Sr. D. José. 19 Salas, Sr. D. Ramón. 18 Rovira Figuerola, Sr. D. José. 12 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 15 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 16 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 16 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 17 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 18 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 19 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo. 10 Rovira | Romagosa, Sr. D. Antonio | 18 | Fenech Artells, Sr. D. Juan | |
| Cisco | | 20 | Ferré Donato, Sr. D. Fran- | |
| Rovira Figuerola, Sr. D. Juan. Rossell, Sr. D. Francisco | | | cisco | 12 |
| Rovira Figuerola, Sr. D. Juan. Rossell, Sr. D. Francisco | cisco | 18 | Font, Sr. D. Domingo | 5 |
| Rubio Rabassa, Sr. D. Raimundo | Rovira Figuerola, Sr. D. Juan. | | Guasch Hugas, Sr. D. José | 3 |
| mundo | Rossell, Sr. D. Francisco | 18 | | 12 |
| Rovira Figuerola, Sr. D. Francisco 5 Rovira Valls, Sr. D. Daniel 5 Roig Reverter, Sr. D. José 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Rafael 5 Rovira y Figuerola, Sr. D. Ramón 2 Rubio Rabasa, Sr. D. Raimundo 2 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo 2 Blo 5 Riola y Vilá, Sr. D. José 18 Salas, Sr. D. Ramón 18 Salas, Sr. D. Ramón 18 Pamies, Sr. D. Domingo 5 Pamies, Sr. D. Domingo 12 Mañé Niu, Sr. D. José 3 Mañé Foul, Sr. D. Pablo 2,50 Márquez Rubio, Sr. D. Juan 2,50 Mestre Casas, Sr. D. Juan 5 Miner Belber, Sr. D. Magín 5 Mallol, Sr. D. José 12 Nogués, Sr. D. Francisco 12 Nogués, Sr. D. José 12 Papiol y Mañer, Sr. D. Vicente 5 Pamies, Sr. D. Domingo 5 | Rubio Rabassa, Sr. D. Rai- | | López Diaz, Sr. D. Manuel | 12 |
| cisco | mundo | 15 | | |
| Rovira Valls, Sr. D. Daniel 5 Roig Reverter, Sr. D. José 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Rafael 5 Rovira y Figuerola, Sr. D. Ramón 2 Rubio Rabasa, Sr. D. Raimundo 15 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo 5 Riola y Vilá, Sr. D. José 18 Salas, Sr. D. Federico 18 Salas, Sr. D. Ramón 18 | | | no | 2,50 |
| Roig Reverter, Sr. D. José 5 Rovira Figuerola, Sr. D. Rafael 5 Rovira y Figuerola, Sr. D. Ramón 2 Rubio Rabasa, Sr. D. Raimundo 15 Rovira Montaner, Sr. D. Pablo 5 Riola y Vilá, Sr. D. José 18 Salas, Sr. D. Federico 18 Salas, Sr. D. Ramón 18 | CISCO | | Llavore, Sr. D. Eduardo | 12 |
| Rovira Figuerola, Sr. D. Rafael | | | Mane Niu, Sr. D. José | 3 |
| fael | Roig Reverter, Sr. D. Jose | 5 | Mane Foul, Sr. D. Pablo | 2,50 |
| Rovira y Figuerola, Sr. D. Ramón | | No. of | | 2,50 |
| món | | 5 | | |
| Rubio Rabasa, Sr. D. Raimundo | | MAN AND | | |
| do | | 2 | Miner Belber, Sr. D. Magin | 5 |
| Rovira Montaner, Sr. D. Pablo | THE PARTY OF THE P | | | |
| blo | | 15 | | |
| Salas, Sr. D. José. | | | Olios C. D. Francisco | |
| Salas, Sr. D. Federico | Piola v Vilá Sr. D. José | 5 | Oliver Cr. D. Jose Domingo | |
| Salas, Sr. D. Javier de 18 Pujol Jané, Sr. D. José 5 Salas, Sr. D. Ramón 18 Pamies, Sr. D. Domingo 12 | | | | |
| Salas, Sr. D. Ramon 18 Pamies, Sr. D. Domingo 12 | Salas Sr. D. Federico | 0.93200 | Puiol land Su D Load | |
| C. C. D. A. W. O. D. T. C. D. T. | Salas, St. D. Javier de | THE PARTY OF THE P | Pomies Sr. D. Domines | |
| Rovita rigueroia, or. D. Agustin 10 Rovita rigueroia, or. D. Jose. 5 | | THE RESERVE AND DESCRIPTION OF THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IN COLUMN TO THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IN COLUM | Povire Figures S. D. Tori | |
| | regard, or. D. Agustin | 10 | Torna Figuerola, Sr. D. Jose. | 5 |

| | De una vez. | | Pesetas. |
|---|--|---|----------|
| | Pesetas. | Castell Hermanos, Sres | 18 |
| Rivera, Sr. D. Cristobal | 12 | Carcaño, Sr. D. José | 18 |
| Rubert, Sr. D. Francisco | 12 | García, Sr. D. Francisco | 6 |
| Solé Rovira, Sr. D. José | | Gil, Sr. D. Pedro | 3 - |
| Solé Rovira, Sr. D. Joaquín Serra, Sr. D. Ramón | 3 | Ibáñez, Sr. D. Luis | 6 |
| Solé Ferré, Sr. D. José | 12 | Marí, Sr. D. José | 3 |
| Sevil, Sr. D. Agustín | 12 | Ortega, Sr. D. Juan | 6 |
| Salvador Dol, Sr. D. Estéban. | 12 | Parodi, Sr. D. Tomás | 6. |
| Telas Gibernau, Sr. D. José | | Pérez Aniorte, Sr. D. Antonio. Sala Hermanos, Sres | 3 |
| Valls Galcerán, Sr. D. Juan Bautista | | Sánchez, Sr. D. Guillermo | 3 |
| Valado Valls, Sr. D. Constan- | 2 | Sanchez, Sr. D. Antonio | 3 |
| tino | | Solano, Sr. D. Manuel | 3 |
| Valls y Vert, Sr. D. Pedro | 4 | Sampere, Sr. D. Ramón Solano, Sr. D. Pedro | 6 |
| Valls, Sr. D. José | 12 | Talavera, Sr. D. Carlos Anto- | 3 |
| A THE RESERVE OF THE | | nio | 18 |
| TORREVIEJA. | | | |
| TORREVIEUA. | | SOCIO DONADOR. | una vez. |
| Presidente honorario. | | | Pesetas |
| Sr. D. Martín Ferreiro. | | Blanco, Sr. D. Ramón | 2,50 |
| Presidente efectivo. | | | 門隨 |
| Sr. D. Rafael Sala. | - | VIGO. | |
| | | Presidente. | |
| Vicepresidente. | T. V. L. I | Sr D. Ivan Tanian Farm | |
| Sr. D. José Valera. | | Sr. D. Juan Tapias Ferrer. | |
| St. D. Jose Valeta. | | Vicepresidente. | |
| Tesorero. | | | |
| Maria de la companya | | Sr. D. Angel de Donestev | e del |
| Sr. D. Antonio Gil. | | Hoyo. | |
| Secretario. | | Depositario. | |
| | | Exemo. Sr. D. Manuel Báre | ena y |
| Sr. D. Carlos Antonio Talav | era. | Franco. | |
| SOCIOS FUNDADORES. | | Vocales. | |
| | | Sr. D. José Ribas Prat. | |
| | Pesetas. | Sr. D. José Barreras y Casella | is. |
| Ballester, Sr. D. Manuel | 30 | Sr. D. Mariano Carsi. | |
| Onteniente, Sr. D. Antonio | 30 | Sr. D. Julio López Morillo. | |
| SOCIOS SUSCRITORES. | 15.2 | Sr. D. Ramón Carreras Iragos Sr. D. Juan Buch Carsi. | 11. |
| | | Sr. D. Miguel Mulleras. | |
| Bernardí, Sr. D. Antonio | 6 | | |
| Cánovas, Sr. D. Luis | 6 | Secretario. | |
| Cid Rodríguez, Sr. D. Francisco | 6 | Sr. D. Rafael Pérez Sala. | |
| | The state of the s | | |

| SOCIOS FUNDADORES. | | | Pesetas, |
|--|-------------|--|----------|
| | Pesetas. | Agulla y Salavarrieta, Sr. Don | |
| 0.00 | I dectas. | José | 22,50 |
| Bárcena, Sr. D. Manuel | 30 | Agulla y Villanueva, Sr. Don | |
| Carreras Iragorri, Sr. D. Ra- | | Francisco | 5 |
| món | 50 | Agulla y Rua, Sr. D. Rafael | 1 |
| Donesteve, Sr. D. José de Padín, Sr. D. Cenón | 30 | Alonso y Martínez, Sr. D. An- | 25 |
| Saavedra, Sr. D. Manuel | 30 | Alonso y Martínez, Sr. D. Ber- | 25 |
| Valladares, Sr. Marqués de | 30 | nardo | 25 |
| | | Alonso y Martínez, Sr. D. Joa- | |
| SOCIOS SUSCRITORES. | | quín | 25 |
| 300100 00000000000000000000000000000000 | | quín | |
| Alonso, Sr. D. Rodolfo | 5 | nuel A | I. |
| Allones, Sr. D. Angel | 20 | Barreiro y Graña, Sr. D. Anto- | |
| Barreras y Casella, Sr. D. José. | 24 | nio | 5 |
| Buch y Carsi, Sr. D. Juan | 20 | Barreiro y Pillado, Sr. D. José. | 2,50 |
| Carsi, Sr. D. Mariano | 20 | Barreiro, Sr. D. José Manuel. | 2 |
| Castilla, Sr. D. Domingo | 18 | Barreiro y Graña, Sr. D. Seratín. | 5 |
| Chao, Sr. D. Eduardo | 20 | Bastos y González, Sr. D. José. Bermúdez y Grana, Sra. Doña | 2,50 |
| Durán, Sr. D. Estanislao | 20 | Francisca | 1 |
| Ferrer, Sr. D. Domingo Godenci y Semadoni, Sres | 18 | Baños, Sr. D. Ramón | 2 |
| González y Compañía, Sres | 10 | Ballesteros y Rodríguez, Señor | |
| López de Neira, Sr. D. Anto- | | Don Manuel A | 2,50 |
| nio | 18 | Barcia, Sr. D. José | 2,50 |
| Mulleras, Sr. D. Miguel | 18 | Barreiro, Sra. Doña Isabel | 1 |
| Novoa López, Sr. D. Antonio. | 18 | Barreiro y Figueroa, Sr. D. Ma- | |
| Novoa, Sr. D. Francisco | 18 | nuel | 25 |
| Pérez, Sr. D. Enrique | 18 | Barreras, Sr. D. Benigno | 5 |
| Pérez Sala, Sr. D. Rafael | 20 | Barreras, Sr. D. Marcelino | 25 |
| Ribas y Prat, Sr. D. José | 20 | Barros y Pazos, Sr. D. José | 2,50 |
| Rodríguez López, Sr. D. Ber- | | Barros, Sr. D. Serafín Bisquert, Sr. D. Juan Bautista. | 2,50 |
| nardo Sensat, Sr. D. Pedro | 15 | Bitros y Silva, Sr. D. Jacobo. | 7,50 |
| Solleiro Negrete, Sr. D. Fran- | 20 | Bolivar y Galup, Sr. D. Jaime. | 7,50 |
| cisco | 24 | Camiña y González, Sr. Don | |
| Tapias Ferrer, Sr. D. Delmiro. | 20 | José | 2,50 |
| Tapias, Sr. D. Francisco | 20 | Camiña y Vizoso, Sr. D. Ma- | |
| Tapias, Sr. D. Juan | 20 | nuel | 2,50 |
| Villoch, Sr. D. Juan Ventura. | 20 | Cangas, Pescadores del distri- | |
| | | to de | 1 |
| SOCIOS DONADORES. | | Clarete y Calvo, Sr. D. Juan. | 2 |
| | | Cordeiro y Alonso, Sr. D. José. | |
| | De una vez. | Costa y Santomé, Sr. D. Do- mingo da | 5 |
| | Pesetas. | Costa y Santomé, Sr. D. San- | |
| Acuña y Fernández, Šr. D. An- | | tiago da | 6 |
| gel | 10 | Costa y Santomé, Sr. D. Juan | |
| Acuña, Sr. D. Juan | 5 | da | 10 |
| Acuña, Sr. D. Rufino | 15 | Curros y Freire, Sr. D. José | 7,50 |
| Aballe Conde, Sr. D. Leonardo. | | Centinela, Marinería de la do- | HARD |
| Arosa, Sra. Doña Dolores | 10 | tación de la trincadura | 11,50 |

| De l | una ves. | P | e una ver. |
|--|---------------|---|----------------|
| Pe | setas. | | Pesetas |
| Caballero y Román, Sr. D. Ma- | NO CONTRACTOR | Fernández Carballo, Sr. D. José. | 1 |
| nuel | 1,50 | Fernández, Sr. D. Nicolás | 10 |
| Carballal y Sobral, Sr. D. Ma- | | Fernández, Sr. D. Pedro C | 25 |
| nuel | 5,50 | Freire y Entrera, Sr. D. José | 1 |
| Cerriño y Hervell, Sr. D. José. | 1 | Freire y Curra, Sr. D. Fran- | altigration to |
| Cepa, Sr. D. Ruperto | 2,50 | CISCO | I |
| Cortizo y Piñeyro, Sr. D. Sil- | | Fuente y Pita, Sr. D. Salvador de la | 20 |
| vestre Costas y Agullas, Sr. D. Juan | ı | Gallego y Olivera, Sr. D. Juan | #7E |
| Costas, Sr. D. Juan | 2,50 | José | 12,50 |
| Costas, Sr. D. Sebastián | 2,50 | García y Soriño, Sr. D. Fran- | diname. |
| Curbera, Sr. D. Agustín | 10 | cisco | 2,50 |
| Curbera, Sr. D. Francisco | 10 | García, Sr. D. Luis | 3,75 |
| Curbera, Sr. D. Guillermo | 5 | Garrido, Sr. D. Ignacio | 1,25 |
| Curbera, Sr. D. Basilio | 10 | Giráldez y Vilariño, Sr. Don | |
| Curbera, Sr. D. Víctor | 10 | Giráldez y Vilariño,Sr. D. Car- | 5 |
| Domínguez, Sr. D. José Manuel. Domenech y González, Sr. Don | 1,25 | los | 1 |
| Juan | 2 | González y Giráldez, Sr. Don | |
| Domínguez, Sr. D. Angel | 2,50 | Alejandro | 5 |
| Domínguez, Sr. D. Jacobo | 10 | González y Plá, Sr. D. Alejan- | |
| Domínguez, Sr. D. José | 2 | dro | 2 |
| Domínguez, Sr. D. Manuel Cle- | | González y Romay, Sra. Doña | |
| mente | . 1 | Cándida | S Louis |
| . Domínguez Lema, Sr. D. Ma- | | González, Sr. D. José Ignacio. | 3 |
| nuel Varala Sr Don | 1 | González y Giráldez, Sr. Don Juan | 15 |
| Echevarría y Varela, Sr. Don Juan | 2 50 | González y Cordeiro, Sr. Don | -3 |
| Enrique, Sr. D. Cesáreo | 2,50 I | Manuel | 1,50 |
| Esteus, Sr. D. Francisco | 25 | Graña, Sr. D. Joaquin Fran- | |
| Escalera, Sr. D. Victoriano M. | 5 | cisco | 5 |
| Faudiño y Lemos, Sr. D. Joa- | | Graña y Agulla, Sr. D. Ma- | |
| quín | 2 | nuel | 2,50 |
| Faudiño y Avilés, Sr. D. José. | 2,50 | Grafia y Bermúdez, Sr. D. Ma- | 2.50 |
| Faudiño y Graña, Sr. D. Se- | | Graña y Gamallo, Sr. D. Ra- | 2,50 |
| gundo Ferral y Faudiño, Sr. D. José. | 15 | món | 5 |
| Faudiño y Beucander, Sr. Don | 2,50 | Galup y Vergés, Sr. D. Nar- | |
| José | 10 | ciso | 2,50 |
| Faudiño y Martínez, Sr. Don | | García, Sr. D. Apolinar | 10 |
| Joaquín | 1 | García, Sr. D. Luis | 5 |
| Fresco, Sr. D. Felipe | 2,50 | Garratón y Blanco, Sr. D. Ci- | |
| Faudiños, Sr. D. Clemente | 10 | priano | 5 |
| Fernández González, Sr. Don | | Garrido y Ruda, Sr. D. José Garrido y Ruda, Sr. D. Nico- | |
| José Fernández, Señor | 1,50 | lás | 5 |
| Don Antonio | ī | Gelpi, Sr. D. Agustín | 1 |
| Fernández y Martínez, Sr. Don | | Gil, Sr. D. Abelardo | 2,50 |
| Francisco | 2 | Gómez Puga, Sr. D. Ramón | 1 |
| Fernández y Palmas, Sr. D. Joa- | | González, Sr. D. Eleuterio | 1 |
| quín | 5 | González Núñez, Sr. D. Ga- | |
| Fernández, Sr. D. José | 2,50 | briel | 2,50 |
| | | | |

| | De una vez. | | De ana vez. |
|--|--------------|--|-------------|
| | Pesetas. | | Pesetas. |
| González Lavandeira, Sr. Don | | Mendoza, Sr. D. Francisco | |
| José | T | Miniño y López, Sr. D. Manuel | |
| González Lago, Sr. D. José | | Molins, Sr. D. Camilo | 20 |
| González Bugarín, Sr. D. Ma | | Molins, Sr. D. Francisco | 30 |
| nuel | I | Monroy y Barreiro, Sr. D. José. | 2,50 |
| González Febrero, Sr. D. Se- | | Monteagudo y Troncoso, Se- | |
| vero | 5 | ñor D. José | Í |
| González, Sr. D. Ventura | 20 | Monteiro, Sr. D. José | |
| Gonzalez y Lago, Sr. D. Ven- | | Moreyra, Sr. D. Pablo | |
| tura | 2,50 | Núñez y Soliña, Sr. D. Eduardo | |
| Haz, Sr. D. Gaspar de | 5 | Núñez y Refojos, Sr. D. José | |
| Jasnardo, Sr. D. Rosalino | 5 | Bermudo | |
| Lagra y Pérez, Sr. D. Juan | 2,50 | Núñez y Bustos, Sr. D. Ramón. | |
| Landesa, Sr. D. Manuel Leonat Molina, Sr. D. Rafael | 5 2 | Naudín, Sr. D. Bernardo Nogueira Malvar, Sr. D. Mi- | 10 |
| Lojo Malvarez, Sr. D. Ramón. | | guel | |
| Lomba, Sr. D. José Bernardo. | 2,50 | Novas, Sr. D. Francisco | 2,50 I |
| López, Sr. D. Alejandro | 7,50 | Novas y Martínez, Sr. D. Lau- | |
| López y Troncoso, Sr. D. An- | | reano | T |
| tonio | 2,50 | Nuñell, Sr. D. Francisco | 50 |
| Lorenzo y Otero, Sr. D. José. | 2 | Olivera y Faudiño, Sr. D. José. | |
| Lorenzo del Río, Sr. D. Ma- | | Olivera y Faudiño, Sra. Doña | |
| nuel | 25 | Juana | 10 |
| Loveira y Loveira, Sr. D. Juan. | 1 | Otero y Fernández, Sr. D. José. | 5 |
| Llanos, Sr. D. Tomás de | 25 | Otero y Novas, Sr. D. Manuel. | 1 |
| Llorente, Sr. D. Hipólito | 25 | Oya, Sr. D. Simeón | 25 |
| Martínez Budiño, Sr. D. Fran- | | Paredes y Dacosta, Sra. Doña | |
| Martínez Iglesias, Sr. D. Fran- | 5 | Pena y Santo, Sr. D. José Ma- | 10 |
| cisco | 2,50 | ría | 1 |
| Martínez y González, Sr. Don | -,3- | Pellado y Martínez, Sr. D. José | |
| Manuel | 5 | Manuel | 1,50 |
| Milán y Portabala, Sr. D. José | 1 - 3 A (7) | Pintos, Sr. D. Ignacio | 1 |
| Antonio | 5 | Piñeiro, Sr. D. Benito | 1,25 |
| Montes, Sr. D. José Ignacio | 2,50 | Pombal y Rodríguez, Sr. D. An- | |
| Marin, Pescadores del Distri- | | gel | 7 |
| to de | 3,75 | Pombal y Otero, Sr. D. Fran- | |
| Muñiz Pérez, Sr. D. Manuel | 1,25 | cisco Antonio | 2,50 |
| Muñiz, Sr. D. Salvador | I | Panert y Besada, Sr. D. Me- | 2 50 |
| M. N | 5 5 | litón | 2,50 |
| Malvido y Bombeta, Sr. D. An- | 2 | Pastor y Parrilla, Sr. D. Tomás. | 1,50 |
| tonio | 1 | Pastoriza, Sr. D. Juan Vicente. | 1 |
| Mandado hermanos, Sres | 2,50 | Patrones de pesca y marinería | |
| Mano, Sr. D. Gaspar | 10 | del distrito de Aldan | 10,39 |
| Mauri Grandós, Sr. D. Pedro. | 1,50 | Idem id. id. de Bayona | 21,71 |
| Martínez Villoch, Sr. D. Fran- | S SUBJECT | Idem id. id. de La Guardia | 75 |
| cisco | 50 | Pelicano, marinería, tropa y fo- | |
| Matos, Sr. D. Eugenio | 15 | goneros de la dotación del. | 15,80 |
| Martínez y Lores, Sr. D. Gre- | | Pérez, Sr. D. Antonio | I |
| gorio | 5 | Pérez Velasco, Sr. D. José | 2,50 |
| Mayor y Sala, Şr. D. Antonio. | 5 | Piñeira, Sr. D. Manuel María. | 5 |

| | de una vez | Do | una vez. |
|---------------------------------|---|--|------------|
| | Pesetas. | I | esetas. |
| N | | Soto y Figueroa, Sr. D. Isidro. | I |
| Piñeyro y Pastorina, Sr. D. Pe- | | Soto y Figueroa, Sr. D. Islato. | |
| dro | 5 | Soto y Figueroa, Sr. D. Manuel | 5 |
| Plá, Sr. D. Agustín | 17 | Suárez de Puga, Sr. D. Melitón. | 2,50 |
| Parallé, Sr. D. Juan | 5 | Suárez de Puga, Sr. D. Ramon. | 1 |
| Pons y Vinent, Sr. D. Juan | 2,50 | Trigo y Figueroa, Sr. D. Fran- | |
| Pons y Vinent, Sr. D. Pedro. | 2 | cisco | 2 |
| Refojos y Villar, Sr. D. José | | Taboada, Sr. D. Quintín | 5 |
| Antonio | I | Tapias, Sr. D. José | 5 |
| Ribero, Sr. D. José Antonio. | 1,25 | Tapias, Sr. D. Juan | 5 |
| Ribera y Bou, Sr. D. Manuel. | | Tertulia recreativa de Vigo | |
| Rodal y Giráldez, Sr. D. Feli- | | Trigo, Sr. D. Francisco | 1 |
| Roda y Alvarez, Sra. Doña Pu- | 5 | Vázquez Acuña, Sr. D. Vicente. | 10 |
| rificación | | Vidal y Bastos, Sr. D. Manuel. | 1,50 |
| Río y Chapela, Sr. D. Manuel | | Valenzuela, Sr. D. Emilio | 25 |
| Rodal Iglesias, Sr. D. José Be | | Varela y Rosales, Sra. Doña | |
| | | Alejandra | 2,50 |
| Reboreda y Carballido, Señor | | Vázquez, Sr. D. Benito | 1 |
| Don José | 2,50 | Vázquez Troncoso, Sr. D. Ra- | |
| Refojos y Pardavila, Sr. D. En | ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,, | món | 1 |
| rique | | Velasco, Sr. D. Valeriano | 20 |
| Rey y Piñeyro, Sr. D. Ramón | . I - | Vergés y Coll, Sr. D. Juan | 2,50 |
| Riobó, Sr. D. Ignacio | | Vergez, Sr. D. Miguel | 20 |
| Ribas Costas, Sr. D. Francisco | | Vicetto y Hermanos, Sres | 25 |
| Romaguera, Sr. D. Jaime | | Vidal y García, Sr. D. Miguel. | 1 |
| Rodríguez Llorente, Sr. D. Ma | | Vilán y Reguera, Sr. D. José | |
| nuel | | María | 2,50 |
| Rodríguez, Sr. D. Román | | Vizo y Feijoo, Sr. D. Antonio. | 1 |
| Rodríguez Martín, Sr. D. Mi | | Iglesias y Graña, Sr. D. José | I |
| guel | | Zúñiga y Pineda, Sra. Doña | |
| Rodríguez Laforet, Sra. Viuda | 1 | Dolores | I |
| de | . 15 | Zurras y Rodríguez, Sr. D. Ma- | |
| Rua, Sr. D. Manuel S. de la. | 2,50 | nuél | 3 |
| Rubido y García, Sr. D. José. | . 5 | | |
| Rubín, Sr. D. Onofre | . 5 | | |
| Santiago, Sr. D. Santiago de. | . 1 | VILLAGARCÍA. | |
| Silva, Sr. D. Manuel | . 1,25 | | |
| Silval, Sr. D. José Benito de. | . 1,25 | Presidente. | |
| Serval Fernández, Sr. D. Ma | | | |
| n 1el | . 1,25 | Sr. D. Ramón Sotelo y Sáno | chez. |
| Soliño y González, Sr. D. Plá | | | |
| cido | . 1,25 | Vocales. | |
| Sotelo y Montes, Sr. D. José. | | | |
| Sala, Sr. D. Florentino | . 3 | Sr. D. Salvador Buhigas. | |
| Salgado Fernández, Sr. D. Ra | | Sr. D. Lorenzo Pérez. | |
| món | | Sr. D. Santiago Sierra. | |
| Sánchez, Sr. D. Ladislao | . 2 | Sr. D. Alejandro Carreño. | |
| Sanjurjo Granja, Sr. D. Teodo | - | Sr. D. Dámaso Carrasco. | I PARTY OF |
| miro | . 1,50 | Company of the state of the sta | |
| Seijo, Sr. D. Nicolás María | | Secretario. | |
| Senra, Sr. D. José | 1 | C. D. Doniel Albarran | |
| Serra, Sr. D. Pascual | . 5 | Sr. D. Daniel Albarran. | |
| | | | |

| | | | Pesetas. |
|------------------------------------|--------------------|---------------------------------|--------------|
| SOCIO PROTECTOR. | | Dezavoire, Sr. D. Juan | 1 |
| | | Estévez, Sr. D. José Antonio. | ī |
| | Pesetas. | Fernández Nóvoa, Sr. D. Juan. | 1 |
| Ossorio de Moscoso, Excelen- | | Franco Pérez, Sr. D. Manuel. | 1 |
| tísimo Sr. D. Alfonso | 300 | Ferreiro García, Sr. D. Juan. | ī |
| tisimo or. D. mionso | 300 | Fernández Galiñanes, Sr. Don | |
| SOCIOS FUNDADORES. | | Antonio | 1 |
| SOCIOS PUNDADORES. | 100000 | Fernández López, Sr. D. Pru- | in this said |
| Pubigge Sr D Salvador | 20 | dancio | |
| Buhigas, Sr. D. Salvador | 30 | dencio | 1 |
| Cobián, Sra. Doña Carmen | 30 | González y Martínez, Sr. Don | + |
| García, Sr. D. Juan | 30 | Francisco | 1,25 |
| Muñoz, Sr. D. José A | 30 | García Gorís, Sr. D. Elíseo | 1,50 |
| Sierra, Sr. D. Santiago | 30 | Garrell, Sr. D. Antonio | 1,50 |
| Vilá, Sra. Doña Luisa | 30 | García Gorís, Sr. D. Eduardo. | 1,50 |
| | | Gago, Sr. D. Rafael | 1,50 |
| SOCIOS SUSCRITORES. | | Gago, Sr. D. Antonio | 1 |
| | | Galiñas Lorenzo, Sr. D. Juan. | 1 |
| Arias, Sr. D. José Manuel | 1,50 | Iglesias Vilavedra, Sr. D. Joa- | |
| Aguiño Benavides, Sr. Don | THE REAL PROPERTY. | quín | 1,50 |
| Félix | I | Lores Prieto, Sr. D. Ramón | I |
| Amado, Sr. D. José | 4,50 | Lores Prieto, Sr. D. José Ma- | |
| Amado, Sr. D. Manuel Ramón | 9 | nuel | 1 |
| Aguín Laborido, Sr. D. Euse- | | Lois y Briones, Sr. D. Manuel. | 0,50 |
| bio J | 1 | Montalvo, Sr. D. Abelardo | 2,50 |
| Bermúdez Sueiro, Sr. D. Mi- | | Maroñas, Sr. D. Luis | 6 |
| guel | I | Martínez Rubianes, Sr. Don | |
| Burgos Alvarez, Sr. D. José | | Víctor | 1,50 |
| Andrés | 1,50 | Martínez Otero, Sr. D. Fran- | |
| Barbeito, Sr. D. Manuel | I | cisco | 1,50 |
| Besada, Sr. D. José | 2,50 | Martínez Rubianes, Sr. D. José | |
| Bandín, Sr. D. Benigno | 4,50 | Antonio | T |
| Carrasco, Sr. D. Dámaso | 18 | Martínez Montes, Sr. D. Abe- | |
| Cruzat y Soler, Sr. D. Mateo | 2 | lino | 1 |
| Cazaldarnos, Sr. D. Adolfo | 1,50 | Martínez, Sr. D. Felipe | 2,50 |
| Castro y Rodiño, Sr. D. José | | Méndez Lis, Sr. D. Manuel | 5 |
| María | | Montes Sanín, Sr. D. Ramón. | 1,50 |
| Carballo Estévez, Sr. D. Ra- | | Martínez Fernández, Sr. Don | |
| món | I | Ramón, | 1,25 |
| Camaño, Sr. D. Ricardo | 4,50 | Mulloni y Cordo, Sr. D. Ma- | |
| Carballo Vidal, Sr. D. Jose | 17.0 | nuel | 1,25 |
| Antonio | 1 | Martínez Fernández, Sr. Don | |
| Caneda Martínez, Sr. D. Ra- | | Serafín | I |
| món | 1 | Martínez y Meléndez, Sr. Don | |
| Caneda Rubiroso, Sr. D. Ja | | Tosé | 1 |
| cobo | | Martinez Fernández, Sr. Don | |
| Carreño Valdés, Sr. D. Alejan | | Manuel | I |
| dro | | Montenegro Pérez, Sr. D. Fi- | |
| Doval Martínez, Sr. D. Mo | | del | 1 |
| desto | | Núñez Díaz, Sr. D. Juan | I |
| Domínguez Alvarez, Sr. Dor | | Núñez Díaz, Sr. D. Ramón | 1 |
| José | I | Otero v Estévez, Sr. D. José | I |
| Domínguez Torres, Sr. D. Ma | | Otero y Estévez, Sr. D. Ra- | |
| nuel | | | 1 |
| THE CO. LANCE STREET, CO. L. C. C. | | | |

| | Pesetas. | | De una ves. |
|----------------------------------|------------|--------------------------------|-------------|
| Otero y Berreco, Sra. Doña | | | Pesetas. |
| María | 1,50 | Cruzat, Sr. D. Mateo | |
| Ortega Valladares, Sr. D. Juan | 1,50 | Ced, Sr. D. José | 2 |
| Otero y Otero, Sr. D. Manuel. | T | Conto Sr D Manual | 2 |
| Prol y Sontullo, Sr. D. Perfecto | r | Conto, Sr. D. Manuel | I |
| Patiño y Amado, Sr. D. Gon- | e Dieso | Domínguez, Sr. D. E | I |
| zalo | 2 | Escobar, Sr. D. Juan | 5 |
| Prieto y Triñanes, Sr. D. Juan. | | Ferreiros, Sr. D. Juan | 9 |
| Pulleiro, Sr. D. Manuel | 0,25 | Fernández, Sr. D. Cipriano | 5 |
| Pérez, Sr. D. Lorenzo | 4,50 | Ferreiros, Sr. D. Pedro | 20 |
| Pereira, Sr. D. Juan Alfonso | 1 | Ferrer, Sr. D. Ventura | |
| | | Ferrer, Sr. D. José | 40 |
| Padín, Sr. D. Miguel | 2,50 | Ferrer, Sr. D. Mamerto | 2 |
| Rodríguez, Sr. D. Santiago | 1,50 | Ferrer, Sr. D. Enrique | 3 |
| Rodríguez, Sr. D. José Do- | | García, Sr. D. José | 5 |
| mingo Padilla Sr Don | 1 | García Escobar, Sr. D. José | 5 |
| Rodríguez Padilla, Sr. Don | | Goday, Sr. D. José | 10 |
| José A | 1,50 | García Teijo, Sr. D. Andrés | I |
| Reyes Durán, Sr. D. Fernando | 1,50 | García, Sr. D. Eduardo | 1 |
| Rodríguez, Sr. D. Félix | 5 | Gorondo, Sr. D. Joaquín | 8 |
| Rodríguez Estéban, Sr. D. Ni- | | Hombre, Sr. D. Segundo | 5 |
| colás | 5 | Herreros, Sr. D. Eduardo | 5 |
| Sánchez, Sr. D. Castor | 20 | Chau, Sr. D. Juan | 2 |
| Sueyro, Sr. D. Angel | 1,50 | Iglesias, Sr. D. José Antonio. | 2 |
| Sueyro Durán, Sr. D. Cándido. | I | Insua y Prol, Sr. D. Cipriano. | 5 |
| Salomón, Sr. D. Evaristo | I | Labarta éhijos | 4 |
| Solla de la Torre, Sr. D. Juan. | 5 | Lestayo, Sr. D. Domingo | 3 |
| Sebarís, Sr. D. José Antonio. | 1 | Lago, Sr. D. Domingo | 3 |
| Triñanes Cubelo, Sr. D. José | | Lago, Sr. D. Juan | 5 |
| María | 0,50 | Lestón, Sr. D. Melamides | 2 |
| Veiga, Sr. D. Gregorio | 6 | Lourido, Sr. D. José | 2 |
| Vidal García, Sr. D. Ezequiel. | 1,50 | López, Sra. Doña Andrea | 2 |
| Vilavedra Graña, Sr. D. José B. | I | Llauger, Sr. D. Juan | 5 |
| Viqueira, Sr. D. Valentín | 5 | Moreno, Sr. D. José Andres | 5 |
| | | Maurino, Sr. D. Manuel | 5 |
| SOCIOS DONADORES. | SKINL | Moreno, Sr. D. Pedro | 2,50 |
| | | Maneiro, Sr. D. Carlos | 5 |
| D | e una vez. | Moreu, Viuda de D. José | 3 |
| | Pesetas. | Martí, Sr. D. Victoriano | 5 |
| | | Méndez, Sr. D. Manuel | I |
| Alvite, Sr. D. Eugenio | 2 | Martínez, Sr. D. José Antonio. | 1 |
| Ameixurá, Sr. D. Manuel | 5 | Martínez, Sr. D. Víctor | 1 |
| Amado, Sr. D. Manuel (por | EHE | Ogando, Sr. D. Eduardo | 1 |
| varios donadores) | 3,25 | Ossorio de Moscoso, Excelen- | |
| Abad, Sr. D. José | 20 | tísimo Sr. D. Alfonso | 250 |
| Brabo, Sr. D. José | 5 | Orense, Sra. Doña Clotilde | 5 |
| Barreras, Sr. D. Francisco | 10 | Otero, Sr. D. José Manuel | 5 |
| Barges, Sr. D. Antonio | 5 | Patiño, Sr. D. José | 5 8 |
| Bilbao, Sr. D. Francisco | 2 | Patiño, Sr. D. Pablo | 8 |
| Barciela, Sr. D. Tomás | 1 | Pérez, Sr. D. Domingo Anto- | |
| Bóo, Sr. D. Manuel | 4 | nio | 2 |
| Bua, Sr. D. Manuel Santiago. | 5 | Pérez, Sr. D. Pedro | 1 |
| Colomer, Sr. D. José | 5 | Piedras, Sr. D. Víctor | 5 |
| Cruzat, Sr. D. Jesús | 5 | Pérez Sude, Sr. D. Pedro | 5 |
| | | | |

| Do una vez | |
|--|--|
| Portals Romani, Sr. D. José 3 | VINAROZ. |
| Parada, Sr. D. Juan 2 | The state of the s |
| Patiño, Sr. D. Gonzalo 2 | Pracidente I |
| Pazos, Sr. D. Perfecto 1 | Presidente honorario. |
| Pescadores de Villajuán 80 Rivas, Sr. D. Vicente 5 | Sr. D. José Rafels García. |
| Rivas, Sr. D. Vicente 5 Rivas, Sr. D. Eduardo 2 | |
| Rua, Sr. D. José María 2 | Presidente efectivo. |
| Rodríguez, Sr. D. Hilario 10 | El señor Comandante de Marina. |
| Río, Sr. D. Andrés Higinio 5 | de Marina. |
| Roig, Sr. D. Miguel 4 Río, Sr. D. José del 3 | Vicepresidente. |
| Río, Sr. D. Jose del | PER LES PARTIES DE L'ARREST DE |
| Roura, Sr. D. Pablo 3 | Sr. D. Salvador Masdemón, |
| Reyno, Sr. D. Ignacio 2 | Vocales. |
| Rodríguez, Sr. D. Antonio Ja- | Politics. |
| cinto 1 Rodríguez, Sr. D. Félix 1 | Sr. D. Teodoro Balaciart. |
| Rodríguez, Sr. D. Juan Anto- | Sr. D. Juan Bautista Delmás |
| tonio r | Sr. D. Vicente Mengual. |
| Rodríguez, Sr. D. Onofre 1 | Sr. D. Juan Bautista Pascual |
| Salgado, Sr. D. Manuel 5 | Sr. D. José Francisco Roca Corrau. |
| Santos, Sr. D. José Antonio 4 | Secretario Johnis |
| Soler, Sr. D. Salvador 5 | Secretario depositario. |
| Soler y Paz, Sr. D. Salvador. 25 Sueiro, Sr. D. Juan Miguel 1 | Sr. D. Luis de Abaria. |
| Sollá, Sr. D. Juan Miguel | |
| Varela, Sr. D. Gerardo 5 | |
| Villoch, Sr. D. Ramon 5 | SOCIO PROTECTOR. |
| Vieta, Sr. D. Joaquín 2,50 | |
| Un donador 5 | Pesetas. |
| VILLANUEVA V CELTON | Diputación provincial de Cas- |
| VILLANUEVA Y GELTRÚ. | tellón |
| Esta Junta está constituyéndose. La | SOCIOS FUNDADORES. |
| Comisión gestora la componen los se- | |
| ñores siguientes. | Antón Ramírez, Sr. D. Jeró- |
| Presidente. | nimo 30 |
| Tresment. | Balaciart, Sr. D. Teodoro 30 Masdemón, Sr. D. Salvador 30 |
| Sr. D. Manuel Santandreu | Fernández Caro Sr D Tari |
| Vocales. | Termindez Caro, St. D. Jose 30 |
| | SOCIOS SUSCRITORES. |
| Sr. D. Juan de Torreros. | ALWar |
| Sr. D. Antonio de Samá | Adell, Sr. D. Vicente 6 |
| Sr. D. Francisco Ferrer. | Adell y Roso, Sr. D. Juan Bau- |
| Sr. D. C. Parellada | tista |
| Sr. D. F. Burguera | Abaria, Sr. D. Luis de (abona |
| Secretario. | el 6 por 100 anual por inte- reses de las cantidades que |
| Secretario. | se le confian como deposita- |
| Sr. D. G. Marqués. | rio.) |
| | |

| | Pesetas. | | Pesetas. |
|--|----------|---|--------------------|
| Bas Carceller, Sr. D. Vicente. | 12 | Roso Pascual, Sr. D. Salvador. | 5 |
| Bas Carceller, Sr. D. Bautista. | 5 | Roso Bas, Sr. D. Sebastián | 3 |
| Brú, Sr. D. Vicente | 3 | Roca Corrau, Sr. D. Domingo. | 3 |
| Boix, Sr. D. Vicente | 3 | Salomó, Sr. D. Antonio | 10 |
| Borrás Valenzuela, Sr. Don | | Sorolla Salomó, Sr. D. Antonio. | 6 |
| Francisco | 6 | Verdera, Sr. D. Sebastián | 3 |
| Brau, Presbítero, Sr. D. Sebas- | | Viscarro, Sr. D. Román | 6 |
| tián | 5 | Valenzuela Serralta, Sr. D. Bau- | |
| Camús Gandi, Sr. D. Bautista. | 3 | tista | 6 |
| Comes, Sr. D. Sebastián | 3 | Valenzuela, Sr. D. Bautista | 3 |
| Carbonell, Sr. D. Manuel | 6 | Ibarra, Sr. D. Joaquín S. de. | 5 |
| Chaler Durán, Sr. D. José | 6 | Zanon, Sr. D. Gregorio | 5 |
| Caballer, Sr. D. Bonifacio | 2 | Zaragoza, Sr. D. Agustín | 3 |
| Caballer Roso, Sr. D. Sebas- | | Zaragoza Martí, Sr. D. Antonio. | TO |
| tián | 3 | 文学 (2) (2) (2) (2) (2) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) | |
| Delmás Rover, Sr. D. Patricio. | 6 | NAMES OF STREET | |
| Delmás, Sr. D. Juan Bautista. | 18 | SOCIOS DONADORES. | |
| Decap, Sr. D. Bautista | 3 | | |
| Esparducer, Sr. D. Agustín | 3 | | |
| Fábregas Costa, Sr. D. Fran- | | | De una vez. |
| cisco | 3 | | Pes tas. |
| Fabregues, Sr. D. Bautista | 3 | A J. H. C. D. Donning | |
| Gonel Guarch, Sr. D. Pablo | 5 | Adell, Sr. D. Domingo | 5 |
| Gonel Domenech, Sr. D. Ju- | | Anónimo | 2 |
| lián | 6 | Ayuntamiento de Vinaroz | 25 |
| Gilf v hermanas | 10 | Abaria, Sr. D. Luis | 125 |
| Gambau Miralles, Sr. D. An- | | Agencia del Banco y sus re- | THE REAL PROPERTY. |
| tonio | 5 | Blasco Simó, Sr. D. Bautista, | 5 |
| Gonel, Sr. D. Silvestre | 6 | ancla valuada en | |
| Jarquier, Sr. D. Pedro | 3 | «Bienhechora» Sociedad, una | 255 |
| Juan, Sr. D. Juan Bautista | 3 6 | cadena valuada en | |
| Juan, Sr. D. Francisco | | Corrons, Sr. D. Casto | 75 |
| Libori, Sr. D. Buenaventura | 3 | Cros Hermanos, Sres | 3 5 |
| Martínez, Sr. D. José | 15 | Comes Nicolau, Sr. D. Joaquín. | 15 |
| Mies, Sr. D. José | 12 | Danfi, Sr. D. Pedro | 3 |
| Mengual, Sr. D. Vicente | 3 | Escribano Ballester, Sr. Don | |
| Montesinos, Sr. D. Pascual | 6 | Juan | |
| Mengual, Sr. D. Francisco | 6. | Escribano Ballester, Sr. Don | |
| Miralles, Sr. D. Francisco Miralles Forner; Sr. D. Bau- | | Tosé | |
| tista | 2 | Escribano Mayó, Sr. D. José | 10 |
| Martínez, Sr. D. Higinio | 3 | Genovés, Sr. D. Juan Bautista. | 5 |
| Oller Lluch, Sr. D. Cristóbal. | 6 * | Meseguer, Sr. D. Juan D | 15 |
| Obiol Piñol, Sr. D. Vicente | 3 | Meseguer, Sr. D. Eduardo | 18 |
| Piquer, Sr. D. Germán | 3 | Personal de la estación telegrá- | |
| Pascual, Sr. D. Antonio | 5 | fica de Vinaroz | 10 |
| Palau, Sr. D. Antonio | 3 | Piñol, Sr. D. Baltasar | |
| Pascual, Sr. D. Bautista | 12 | Puchal, Sr. D. Eusebio | 3 |
| Puchal Agut, Sr. D. Eusebio | 3 | Rivera Roso, Sr. D. Sebastián. | |
| Querol Sr. D. Alejo | 12 | Sorolla, Sr. D. José | 3 |
| Poca Corrau, Sr. D. Francisco. | 12 | Sorolla Alsina, Sr. D. Juan | |
| Divers Segura, Sr. D. Agustin | 5 | Strologo, Sr. D. José María | |
| Rico Morel, Sr. D. Francisco. | 3 | Vidal y Vidal, Sr. D. Antonio. | . 10 |
| | | | |

NOTAS.

- r." Aunque las Juntas de Dénia, Palamós, Rosas y Santa Marta de Ortigueira han sido fundadas después de 1.º de Enero del corriente año, se han puesto las listas de sus correspondientes Socios, así como algunos otros que han ingresado en distintas fechas.
- 2.ª Las cuotas con que contribuyen los Socios fundadores y suscritores de la Junta de Blanes que aparecen en la página 177 y parte de la 178, son anuales, en vez de por una vez, como aparece por errata de imprenta.

REAL ORDEN

EXPEDIDA POR EL MINISTERIO DE MARINA,

AUTORIZANDO Á TODOS LOS INDIVIDUOS QUE PERTENECEN Á LA ARMADA PARA QUE PUEDAN USAR CON EL UNIFORME LA MEDALLA DISTINTIVA DE LA SOCIEDAD.

Excmo Sr.: Con esta fecha digo de Real orden al Presidente de la Junta Superior Consultiva de Marina, lo que copio:—«Excmo. Sr.: En vista del informe que con fecha 21 de Marzo próximo pasado emitió esa Corporación de su digna presidencia, referente á permitir el uso de la medalla distintiva de la Sociedad de Salvamento de Náufragos en el uniforme de socios militares, Su Majestad el Rey (Q. D. G.) se ha servido disponer se autorice á todos los socios militares de los distintos Cuerpos de la Armada para que puedan usar, con el uniforme, la medalla distintiva de dicha humanitaria Sociedad.»—Lo que de igual Real orden traslado á V. E. para su conocimiento, y como contestación á su carta de 18 de Enero próximo pasado.—Dios guarde á V. E. muchos años. Madrid 10 de Abril de 1883.—Rafael R. de Arias.—Sr. Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.

SEÑORES SOCIOS QUE HAN ADQUIRIDO LA MEDALLA DISTINTIVA, Y JUNTAS EN DONDE SE HALLAN INSCRITOS.

CENTRAL.

| | Medallas d |
|---------------------------------|------------|
| Sr. D. Antonio Andía | Plata. |
| Exemo, Sr. Marqués de Vinent | Oro. |
| Excmo. Sr. Duque de la Victoria | Plata. |
| Sr. D. Tomás de Ibarrola | Id. |

| | Kedalias de |
|--|---------------|
| Exemo, Sr. D. José María Soroa | Plata. |
| Sr. D. José Finat y Albert | Id. |
| Excmo. Sr. Duque de Medinasidonia | Id. |
| Excmo. Sr. Marqués de Campo | Oro. |
| Excma. Sra. Doña Elena Ravina, Viuda de Lobo. | Id. |
| Sr. D. Alfonso de Areitio | Plata. |
| Sra. Doña Dolores Moreno, Viuda de Molero | Oro. |
| Exemo. Sr. D. Rafael de la Cruz | Id. |
| Sr. D. Adolfo Carrasco | Plata. |
| Excmo. Sr. D. Eduardo Palou y Flores | Id. |
| Sr. D. Víctor Montaner. | Id. |
| Sr. D. José María Carranza | Id. |
| Sr. D. Guillermo Mac-Pherson | Id. |
| Sr. D. Clemente Ruiz de Porras | Id. |
| Sr. D. Francisco del Valle y Peña | Oro. |
| Srta. Doña Pilar de Lora | Plata. |
| Sr. D. Antonio Martín de Oliva | Id. |
| Sr. D. Nicolás Montijano | Oro. |
| Sr. D. Jesús Antonio Noguerol | Plata. Id. |
| Sr. D. Valentín de Castro Montenegro | Oro. |
| Sr. D. Federico Pintó. | Plata. |
| Sr. D. Juan Sánchez y Massia | Id. |
| Sra. Doña Hortensia Cardel de Ferreiro | Id. |
| Sr. D. Leopoldo Scheidnagel | Id. |
| Exemo, Sr. D. Alfonso Osorio de Moscoso | Id. |
| Sr D. Luis García Martín Excmo. Sr. D. Francisco de P. Jiménez y Gil | Oro. |
| Exema. Sra. Doña Josefa Martínez de Jiménez. | Id. |
| Sr. D. Modesto Adolfo Gracia | Plata. |
| Sr. D. Martín de Rosales | Id. |
| Sr. D. Gabriel Navarro | Oro. |
| Sr. D. Antonio Alcalá | Plata. |
| Excmo. Sr. D. José María Muñoz. | Id. |
| Sr. D. Emilio Reus | Oro. |
| Sr. D. Bruno Zaldo | Id. |
| Sr. D. Dionisio Zaldo | Plata. |
| Sr. D. Eugenio Zaldo | Id. |
| Sr. D. Federico Varela | Id. |
| Sr. D. Arturo Houghton | Id. |
| Excmo. Sr. D. Celedonio del Val | Oro. |
| Excmo. Sr. D. José Polo de Bernabé | Id. |
| Sr. D. Martín Zabala | Id. |
| Sr. D. Francisco Trigo v Samper | Plata. |
| Mr. Thon Hall Junior et C.*, de Londres | Oro. |
| Sr. D. Manuel Baldasano y Topete | Id. |
| Excmo. Sr. D. Gabriel Ravello | Plata. |
| Sr. D. Imeldo Scris | Id. Id. |
| Exemo. Sr. D. Juan Romero y Moreno | |
| Sr. D. Adolfo Lapeiza | Id. |
| Sr. D. Eusebio Gomez Camino | Id. |
| Sr. D. Missael González de la Rosa | Id. |
| Sr. D. Fernando Guillón. | Id. |
| Excmo. Sr. D. Ramón Martínez Pery | Iu. |

| | Medalla |
|--|------------|
| Excmo. Sr. D. Tiburcio Rodríguez | Plata |
| Sr. D. Darío Laguna | Oro. |
| Sr. D. Joaquín Rodríguez de Rivera | Id. |
| Sra. Doña María del A. Díaz del Castillo | Id. |
| Sr. Marqués de Croizier | Plata. |
| Sr. D. Vicente López Puigcerver | Id. |
| Sr. D. José Lanuza y Barcelo | Id. |
| Sr. D. Santiago Clot | Id. |
| Sr. D. Camilo de Arana | Id. |
| Sr. D. Isaac de San Martín y García | Id- |
| Mr. Emile Robín. | Oro_ |
| ALMERÍA. | |
| 5- D C7- D7 | |
| Sr. D. Camilo Bilange | Plata. |
| Sr. D. Juan Cavanillas | Id. |
| Sr. D. Teodoro Rodal | Id. |
| Sr. D. Miguel Ruiz de Villanueva | Id. |
| Sr. D. José Mesa | Id. |
| Sr. D. José Muñoz Lora | Id. |
| Sr. D. Caralampio Ayuso | Id. Id. |
| Sr. D. Antonio Martin. | Id. |
| Sr. D. Francisco Cuenca | Oro. |
| Sr. D. José Torrent | Plata. |
| | A Integ. |
| BARCELONA. | |
| Sr. D. Manuel Mozo | Plata. |
| Sr. D. Francisco Taulina | Id. |
| Sr. D. Vicente de Romero | Id. |
| Sr. D. E. Amengual | Id. |
| Sr D. Félix Espiell | Id. |
| Sr. D. Carlos Salvador | Id. |
| Sr. D. Serafín Canela | Id. |
| Sr. D. Francisco Padrol. | Id. |
| Sres. Hijos de Bofill | Id. |
| Sr. D. Juan Arana | Id. |
| Sr. D. Federico Nicolau, | Id. |
| Sr. D. Feliciano Serra | Id. |
| Sr. D. José María de Romero | Id. |
| BLANES. | |
| Sr. D. Joseph de Prote | Die |
| Sr. D. Joaquín de Prats | Plata |
| Sr. D. Francisco Rovira | Id. |
| CÁDIZ. | |
| Excmo. Sr. D. Federico Lobatón y Aranda | Oro. |
| Sr. D José María Requejo | Plata_ |
| Sra. Viuda de Recur | Oro. |
| Sr. D. Juan Gola | Id |
| | |

| | Medallas de |
|--|-------------|
| Sociedad Económica Gaditana | Plata. |
| Sr. D. Jorge Soto | Id. |
| Sr. D. Manuel del Castillo | Id. |
| Exemo. Sr. D. Federico Fedriani | Oro. |
| Sr. D. José María Uceda | Id. |
| Sr. D. Ginés de Paredes y Chacón | Plata. |
| Sr. D. Roberto Soto | Id. |
| Sr. D. Ramón Auñón | Id. |
| | |
| CARTAGENA. | |
| | |
| Sr. D. José Golmayo | Plata. |
| Sr. D. Romualdo de Sandiez | Id. |
| Sr. D. Daniel Sánchez | Id. |
| Sr. D. Estéban Jiménez | Id. |
| Sr. D. Luis Pagán | Id. |
| Sr. D. Eduardo A. Estrada | Id. |
| Sr. D. Francisco Martínez | Id. |
| Sr. D. Antonio Serrano | Id. |
| Sr. D. Pedro Cazorla | Id. |
| Sr. D. Diego Gilabert | Id. |
| Sr. D. Baldomero Sánchez | Id. |
| Sr. D. Pascual Anastasia | Id. |
| Sr. D. Francisco Hernández Hermosilla | Id. |
| Sr. D. Diego Gilabert | Id. |
| Sr. D. Manuel A. Estrada | Id. |
| Sr. D. Juan Salvador López | Oro. |
| Sr. D. Manuel Guimerá | Plata. |
| Sr. D. Luis Angosto | Id. |
| Sr. D. Francisco Angosto | Id. |
| Sra. Doña Atanasia Lapizburu | Id. |
| Sr. D. Miguel Doggio | Id. |
| Excma Sra. Doña Dolores Ruiz de Pezuela | Id. |
| Sr. D. César Suarez | Id. |
| Sr. D. Alejandro de Béjar | Id. |
| Sr. D. Miguel Cabanellas | Id. |
| Sr. D. Julian Bas | Id. |
| Sr. D. José Jesús Pedreño | Oro. |
| Excma. Sra. Doña Luisa Gálvez de Pedreño | Id. |
| Sr. D. José Meca Morales | Id. |
| | |
| FERROL. | |
| | |
| Excmo. Sr. D. Victoriano Suances | Plata. |
| Sr. D. Isidoro Pérez | Id. |
| | |
| HABANA. | |
| Excmo. Sr. D. Alejandro Arias Salgado | Plata. |
| Sr. D. Manuel H. Hernández | Id. |
| Sr. D. Manuel Triana. | Id. |
| Sr. D. Agustín Delaville | Id. |
| Sra. Doña Nemesia Almendro de Caro | Id. |
| | |

| | Medallas de |
|--|-------------|
| Sr. D. Agustín Arana | Plata. |
| Sr. D. Julio Pérez y Perera. | Id. |
| Sra. Doña Isabel López del Castillo de Mayo | Id. |
| Sr. D. Mariano Matheu y Martínez | Id. |
| Sr. D. Francisco de P. Liaño y Fernandez de Cossio. | Id. |
| Excmo. Sr. Marqués de Sandoval | Id. |
| Sra. Doña Adela Vegel de Vázquez | Id. |
| Sra. Doña Ramona García de Posada | Id. |
| Sr. D. Juan Ferrer y Nicolau. | Id. |
| Sr. D. Francisco Estéban Aldao y Sixto | Id. |
| Sr. D. Jacinto León y García | · Id. |
| | |
| | |
| HUELVA. | |
| Sr. D. Manuel Narvaez y Rosado, | Oro. |
| Sr. D. Francisco Hernández Quintero | Plata. |
| Si. D. Francisco Hernandez Quinteron | |
| | |
| LAREDO. | |
| | |
| Sr. D. Lucas Marsella | Plata. |
| Sr. D. Wenceslao Marsella | Id. |
| | |
| | |
| MENORCA. | |
| Sr. D. Francisco Cánovas | Plata. |
| Sr. D. Antonio Gutiérrez y Victory | Oro. |
| St. D. Antonio Guileitez y victory. | |
| DALMA DE MALLORCA | |
| PALMA DE MALLORCA. | |
| Sr. D. Juan Burgues | Plata. |
| Sr. D. Ramón Soler de la Plana | Id. |
| Sr. D. Juan Beans y Galey | Id. |
| Sr. D. Pedro Beans y Galey | Id. |
| Srta. Doña Josefa Ramis Ayreflor | Id. |
| Sr. D. Manuel Márquez y Pérez | Oro. |
| Sr. D. Federico Alonso Gaseo | Plata. |
| Sr. D. Bartólomé Bosch y Cerdá | Oro. |
| Sra. Doña María Laport | Plata. |
| Sra. Doña Josefa Palmar de Aspres | Id. |
| Sra. Doña Concepción Bosch de Alomar. | Id. |
| Sr. D. Pedro de Alomar. | Id. |
| Sra. Vizcondesa de Baroncelli | Id. |
| Sr. D. Felipe de Baroncelli Excma. Sra. Doña Amalia León de Kolorzym. | Id. |
| Sr. D. José González Cepeda, | Id. |
| Sr. D. Rafael Lacy | Id. |
| Sr. D. Juan Desvals | Id. |
| Sr. D. Jorge Descallar y Gual | Id. |
| Sr. D. José Bellón | Id. |
| Sr. D. Ignacio Wallis | Id. |
| | |

SEVILLA.

| | Medallas de | |
|---|---|--|
| Sr. D. Ramiro Halcón | Plata. Id. Id. Id. | |
| SANTA CRUZ DE TENERIFE. | | |
| Sr. D. Juan Larroche | Plata. Id. | |
| TORREVIEJA. | | |
| Sr. D. Rafael Sala. Sr. D. Francisco García. Sr. D. Manuel Ballester. Sr. D. José Carcaño Sr. D. Ramón Sampere. | Plata. Id. Id. Id. Id. Id. | |
| VALENCIA. | | |
| Sr. D. Federico Loigorry | Plata. | |
| VILLAGARCÍA. | | |
| Sr. D. Lorenzo Perez | Plata. Oro. | |
| VINAROZ. | | |
| Sr. D. Francisco Mengual | Plata. Id. Oro. | |

Nota. La Junta de Palamós ha vendido una medalla, pero la Central aun ignora quién la ha adquirido.

La Junta de Vigo también ha colocado otra medalla, ignorándose quién

es el comprador.

De las vendidas en Puerto-Rico, todavía no se tiene noticia.

Además de las que aparecen enajenadas en la Habana, hay colocado mayor número; pero no se conoce aún el nombre de los socios que las han comprado.

BALANCE GENERAL.

JUNTA CENTRAL.

| | | Pesetas. Cta. |
|---|-----------|---------------|
| Recaudado desde la fundación hasta Junio de 1883. Recaudado desde Junio 1883 hasta la fecha, á saber: | 60.811,78 | |
| (1) Por suscriciones periódicas 11.712,35 Por donativos | | |
| Por beneficio líquido de medallas distintivas en fin | 27.102,29 | |
| de 1883 Por la primera anualidad de intereses del Título de la Deuda francesa, renta del 3 por 100, donado por Mr. E. Robín para premio de este nom- | 925,19 | |
| bre | 500 | 89.339,26 |
| A deducir. | | 9.3391-0 |
| | | |
| Invertido desde la fundación hasta Junio de 1883 Invertido desde Junio 1883 hasta la fecha | 34.915,89 | |
| arvertido desde junio 1903 hasta la fecha | 12.621,73 | 47.537,62 |
| Diferencia | | 41.801,64 |
| Differentia | | 41.001,04 |
| Activo. | | |
| Mobiliario | 811,50 | |
| Medallas de premio | 1.548,76 | |
| Medallas distintivas | 3.610,85 | |
| Deudores por cuenta. | | |
| Banco de España | 8.500 | |
| Junta local de Vinaroz | 2.150 | |
| Junta local de Laredo | 3.250,94 | |
| Junta local de Santander | 1.500 | |
| Junta local de Almería | 3.725 | |
| Junta local de Cartagena | 2.500 | |
| Junta local de Algeciras | 5.000 | |
| Junta local de Santa Cruz de Tenerife | 50 | |
| Junta local de Sanlúcar de Barrameda | 50 | |
| | 2.697,27 | |

⁽¹⁾ Por consecuencia de residir fuera de Madrid muchos Sres. Socios, no ha podido verificarse la recaudación de sus cuotas.

| | Pesetas. Cts. |
|--|--|
| Suma anterior 32.824,32 | |
| Junta local de Torrevieja | |
| Junta local de Menorca | |
| Junta local de Portugalete | |
| Sociedad General de Obras Públicas 518.82 | |
| Caja 984,76 | |
| 7 | 41.801,64 |
| Pasivo. | |
| Premio «E. Robin;» efectivo dispuesto para los que se hagan acreedores á optarlo | 700 |
| acreedores a optatio | 500 |
| Capital efectivo | 41.301.84 |
| | |
| | |
| DEMOSTRACIÓN DE LOS GASTOS GENERALES OCASIO | NADOS |
| DESDE JUNIO DE 1883 Á JUNIO DE 1884. | |
| De escritorio. | |
| | Pesetas. Cts. |
| Por papel de cartas y oficios, libros de registro y general de sus- | |
| criciones, papel ordinario, papel para empaquetar, tinta, tar- jeta-medalla, grabado en acero para papel, etc., etc | (0.0 |
| | 683,80 |
| De correo. | |
| Por sellos de franqueo para cartas, certificados, telegramas, y | Spinson. |
| para remesar diplomas, tarjetas de medallas distintivas, Anua- Rios, etc., y gastos de trasporte por correo y ferrocarril, de | |
| medallas, etc | 657,30 |
| | 037,30 |
| De impresión y tirodo do y con diplomento dos elegar de sin | |
| Por impresión y tirada de 1.000 diplomas; por dos clases de cir- culares, adhesiones, Estatutos, instrucciones, para optar al | |
| premio «E. Robín»; 3.000 ejemplares del Anuario 3.º y papel | |
| para impresión de las instrucciones para el manejo del apara- | |
| rato lanza-cabos | 3.152,53 |
| De Empleados. | |
| Por importe de las nóminas | 3.000 > |
| De Comision de Cobro. | 3.000 |
| | |
| Por la abonada al cobrador | 581,02 |
| Del local de la Oficina. | The state of the s |
| Por alquileres satisfechos | 1.500 > |
| Diversos. | |
| Gastos de cajas para remesar medallas, medallas distintivas ex- | |
| traviadas en el correo, gastos para la recepción de Mr. Robín, | MESSE STORY |
| coste de la escritura de donación hecha por dicho señor, grati- | |
| ficaciones de toda especie, compostura del mobiliario y otros | |
| gastos de difícil aplicacion | 1.547,08 |
| Suma y sigue | 11.121,73 |
| June y 318 10 | 11.121,13 |

| | Pesetas. Cts. |
|--|---------------|
| Suma anterior | 11.121.73 |
| Por indemnización de 125 pesetas mensuales asignadas al Secre- tario general (las que éste renuncia en favor de la Sociedad). | 1.500 |
| | 12.621,73 |

JUNTAS LOCALES.

ALGECIRAS.

| | Pesetas. Cts. |
|--|----------------------|
| Ingresos | 7.797,25 6.239,73 |
| Existencia | 1.557,52 |
| Renta anual 557 | |
| ALMERÍA. | |
| Ingresos | 5.560,52 2.949,86 |
| Existencia | 2.610,66 |
| Renta anual 3.635 | |
| ARECIBO. | |
| Ingresos | 9.000 > |
| Existencia | 9.000 » |
| Renta anual 4.190 | |
| BARCELONA. | |
| Ingresos | 5.431,37 285 » |
| Existencia, | 5.146,37 |
| Renta anual | |
| BLANES. | * |
| Ingresos. Gastos | 1.349,25 |
| Existencia | 1.325,25 |
| Renta anual 421 | |

CADIZ.

| | Pesetas. Cts. |
|--------------------|----------------------|
| Ingresos | 6.559,13 5.994,76 |
| Existencia | 564,37 |
| Renta anual 4.025 | |
| CARTAGENA. | |
| Ingresos | 6.443,49 |
| Existencia | 5-375,39 |
| Renta anual 3.488 | |
| DÉNIA. | |
| Ingresos | » » |
| Existencia | > |
| Renta anual » | |
| FERROL. | |
| Ingresos | 3.603,70 144 » |
| Existencia | 3.459,70 |
| Renta anual 1.092 | |
| HUELVA. | |
| Ingresos | 2.787,13 98,75 |
| Existencia | 2.688,38 |
| Renta anual 899 | |
| LAREDÓ. | |
| Ingresos | 568,50 93,44 |
| Existencia | 475.06 |
| Renta anual 568,50 | |

MENORCA.

| Ingresos | Posetas. Cts. |
|------------------------------|--|
| Existencia | 913 > |
| Renta anual | |
| Ingresos | 8.333,04 8.333,04 |
| Existencia | » |
| Renta anual 712 | |
| PUERTO DE SANTA MARÍA. | |
| Ingresos | * ************************************ |
| Existencia | * |
| Renta anual» PALAMÓS. | |
| Ingresos | 1.084,50 |
| Existencia | 1.064,50 |
| Renta anual | |
| Ingresos | 3.5 ² 2,55 1.267,22 |
| Existencia | 2.255,33 |
| Renta anual 3.318 | in the least |
| PALMA DE MALLORCA. Ingresos | 2.780 • |
| Existencia | 2.780 * |
| Renta anual 5-343 | |

RIVADEO.

| | l'esotas. Cts. |
|--|----------------|
| Ingresos | 612,50 |
| Gastos | 19,50 |
| Existencia | 593 » |
| Renta anual 342 | |
| RIVADESELLA. | |
| RIVADESELLA. | |
| Ingresos | 600 » |
| Gastos | » |
| Existencia | 600 » |
| Renta anual 566 | |
| ROSAS. | |
| HER CONTRACTOR OF THE PROPERTY | |
| Ingresos | 459,75 » |
| | |
| Existencia | 459,75 |
| Renta anual 459'75 | |
| | WINE SHIPPING |
| SAN CARLOS DE LA RÁPITA. | |
| Ingresos | 209,45 |
| Gastos | 63,25 |
| Existencia | 146,20 |
| | |
| Renta anual 204 | |
| SANLÚCAR DE BARRAMEDA. | |
| Ingresos | 12.110,62 |
| Gastos | 10.370,75 |
| | |
| Existencia | 1.739,87 |
| Renta anual | |
| SANTANDER. | |
| Ingresos | 7-235,37 |
| Gastos | 2.985,39 |
| Existencia | 4.249,98 |
| Renta anual | |
| - Nenta antiati | |

SANTA MARTA DE ORTIGUEIRA.

| | Pesetas. Cts. |
|---------------------|---------------------------------------|
| Ingresos | » (1772) |
| Gastos | * |
| Existencia | * * * * * * * * * * * * * * * * * * * |
| Renta anual» | |
| SANTURCE. | |
| Ingresos | 1.288,15 |
| Gastos | 24,23 |
| Existencia | 1.263,92 |
| Renta anual | |
| SEVILLA. | |
| Ingresos | 1.881,75 |
| Remesado á Sanlúcar | 855,87 |
| Existencia | 1.025,88 |
| Renta anual 2.199 | |
| TARIFA. | |
| Ingresos | 888,50 |
| Existencia | 888,50 |
| Renta anual 276 | |
| TARRAGONA. | |
| Ingresos | 8.000 » |
| Existencia | 8.000 » |
| Renta anual 5.504 | |

TORREVIEJA.

| | Pesetas, Cts. |
|----------------------|------------------|
| Ingresos | 433,65 318,05 |
| Existencia | 115,60 |
| Renta anual 207 | |
| VIGO. | |
| Ingresos | 4.175,85 |
| Existencia | 4.175,85 |
| Renta anual | |
| VILLAGARCÍA. | |
| Ingresos | 2.527,75 » |
| Existencia | 2.527,75 |
| Renta anual | |
| VILLANUEVA Y GELTRÚ. | |
| Ingresos | » » |
| Existencia | * |
| Renta anual» | |
| VINAROZ. | |
| Ingresos | 408,50 336,63 |
| Existencia | 71,87 |
| Renta anual 563 | |

RESUMEN GENERAL.

| THE RESERVE THE PARTY OF THE PA | Pesetas. Cts. |
|--|-------------------------|
| Ingresos. Gastos | 195.904,53 89.029,19 |
| Capital de la Sociedad | 106.875,34 |
| Renta anual de la Sociedad por importe de suscriciones. Subvencion del Ministerio de Marina | 60.293,75 |
| Renta total | 100.293,75 |
| | |

Madrid 29 de Junio de 1884.

V.º B.º

El Secretario general, Novo y Cólson.

El Tenedor de libros, José María Soler y Soler.

INSTRUCCIONES

Y NOTICIAS UTILES PARA LAS JUNTAS LOCALES.

Como aclaración al Reglamento para las Juntas locales, se recomienda á éstas tengan presente las indicaciones que á continuación se expresan:

1

A petición de cinco Socios, podrán las locales convocar á Junta extraordinaria.

11

Las Juntas procurarán no elevar más propuestas para premios que las que tengan por orígen salvamento de vidas mediando naufragio de embarcación, excepto en los casos de mérito extraordinario.

Ш

Los donadores por la cantidad de 100 pesetas ó más figurarán siempre en el Anuario; los que hayan contribuido con cantidad menor que la expresada dentro del año, constarán sólo en el Anuario correspondiente, y el total de lo recaudado en años anteriores y por igual concepto en cantidades menores de 100 pesetas, aparecerán bajo una sola partida, con objeto de no hacer demasiado extensas las listas de Socios.

IV

Por consecuencia de consultas elevadas por varias Juntas locales, se advierte que son Socios fundadores de cada una de ellas, los que se inscriban durante el primer año de su creación por la cantidad de 30 pesetas ó más.

V

Como el coste de las medallas distintivas se anticipa por la Central, qué por este motivo hace crecidos desembolsos sin inmediato reintegro, se recomienda á las Juntas locales no soliciten sino el número de las que tengan encargadas y que remitan su importe á la mayor brevedad después de recibidas. La justificación de la venta de medallas se hace por medio del talón que va señalado por el trepado en la tarjeta, cuyo talón recojerán los Secretarios de las Juntas y enviarán á la Central con el producto de la venta.

VI

A tenor de lo determinado en el artículo 16 del Reglamento interior de la Sociedad, y para que la numeración de los recibos sea correlativa, se encarece á las Juntas locales no impriman libros talonarios para la recaudación, que debe hacerse siempre por los que la Central les remita, prévio pedido.

VII

Con objeto de que la Secretaría general de la Sociedad pueda reclamar del Ministerio de Marina la cantidad consignada en el presupuesto de dicho ramo para sostenimiento de material salvavidas, las Juntas cuidarán de remitir á la Central los comprobantes originales de todo el material que adquieran y gastos que hagan en reparaciones, construcción de casetas, entretenimiento, etcétera.

VIII

A fin de que al ordenarse la publicación del Anuario radiquen en la Central los datos pertenecientes á las Juntas locales, se recomienda á éstas envíen, durante los meses de Febrero y Marzo de cada año, listas de sus Socios por categorías, ó sea, protectores, fundadores, suscritores y donadores, y por orden alfabético de apellidos, así como los que componen su Junta Directiva: estas listas se han de cerrar el 31 de Diciembre del año anterior y en ellas deberán constar todos los Socios existentes en dicha fecha. Enviarán, además, el balance de gastos é ingresos, cerrado en igual día, figurando como primera partida de ingreso la existencia de fin del año anterior, á la que se aumentarán los ingresos habidos durante el año, y de este total se deducirán los gastos ocurridos en el mismo período de tiempo.

El Consejo Superior acordó dirigirse á las Sociedades de Salvamento más principales de Europa y América solicitando de ellas los datos que se insertan á continuación, á fin de que en su vista puedan muestras Juntas locales elegir el material y precios más convenientes á sus necesidades:

FRANCIA.

ADMINISTRADOR DELEGADO DE LA SOCIEDAD CENTRAL DE SALVAMENTO FRANCESA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA.

Manifestando que por conducto de S. E. el Embajador de España, remitirá relación de los efectos de que se componen en aquel país las estaciones de salvamento.

«París 12 de Junio de 1884.—Sr. Almirante:—El Sr. Almirante Montaigmac, nuestro Presidente, ha recibido vuestra carta de 29 de Mayo, por la que solicitais de esta Sociedad Central se os envíe lista de todo el material de salvamento que emplea en las costas de Francia, así como también los precios de sus aparatos. El Almirante ha sometido vuestra carta al Comité de Administración, que me ha encargado ponga á vuestra disposición y os envíe todos los documentos que os puedan ser útiles.--Vuestra carta ha sido en muestro poder al día siguiente de nuestra Asamblea general, á la que asistio S. E. el Embajador de España. El Comité ha pensado que le sería grato á S. E. conocer los lazos que unen la Sociedad de Salvamento española con la Sociedad francesa, y decidió remitiros dichos documentos por conducto del Embajador de España. En ausencia del Almirante, nuestro Presidente me apresuro á contestar á vuestra apreciable carta de 29 de Mayo.—Admitid. Sr. Almirante, la seguridad de mis sentimientos más respetuosos.—El Admi nistrador delegado, C. Dore. - Al Sr. Vicealmirante Presidente de la Sociedad de Salvamento Española.»

RELACIÓN DE LOS APARATOS Á QUE SE REFIERE LA CARTA ANTERIOR.

El servicio de Salvamento de la Sociedad central francesa comprende: Estaciones de botes.

Puestos de lanza-amarras, para grandes distancias (cañón).

Idem id. id. para distancias reducidas (fusil).

Puestos de auxilios, con diversos aparatos de salvamento, en los muelles de la mayor parte de los puertos.

El total aproximado de gastos que ocasiona la instalación de estos servi-

ESTACIONES DE BOTES SALVAVIDAS.

| | Francos, Cts. |
|--|---------------|
| Precio del bote | 13.750 |
| Caseta, con diversos accesorios, cerca de Ciertas localidades necesitan para halar el bote, una | 15.000 |
| cabria valuada en | 190 |
| PUESTOS DE LANZA-AMARRAS. | |
| Primera clase, (cañón) flechas, cabos de lanzamiento, etc No se comprende el valor del cañón y sus accesorios, de que provée el Estado. Aparato andaribel instalado en los puestos de primera clase. | 237,80 |
| Con andaribel solamente | 771,80 |
| Con guindaleza, andaribel y accesorios, aumenta Es conveniente añadir á estos gastos el de la caseta para el material. | 495,00 |
| SEGUNDA CLASE, (fusil) flechas, cabos, etc., próximamente El fusil lo facilita el Estado. | 100 |
| PUESTOS DE AUXILIOS (cabos-guías, tablillas, etc.), próximamente. | 40 |
| APARATOS DIVERSOS PARA EL SERVICIO DE MUELLI EN LOS PUERTOS. | S |
| Guía Torrés, su precio | 8,50 |
| Guía Brunel, id | 4,75 |
| Garfio Legrand | 25,00 |
| de las localidades habitadas | 140 |

GASTOS DE PERSONAL.

RESÚMEN de las tarifas que rigen en la Sociedad central para pago al personal del servicio activo de sa lvamentos.

BOTES.

El sueldo del Patrón es de 200 francos, pagaderos por trimestres. El del sota-Patrón es de 100 id. id.

La tarifa para salidas del bote, es la siguiente:

4 francos á cada hombre en las salidas para ejercicios.

8 id. id. en las salidas para salvamento de dia.

15 id. id. id. de noche.

Tambien están acordadas gratificaciones de 5, 10 y 15 francos si lo requieren la importancia del salvamento realizado 6 el riesgo corrido.

A propuesta del Inspector de la Sociedad puede tambien concederse una gratificación de 25 francos al Patrón, por el buen estado de conservación del material de salvamento, acreditado por dicho Inspector.

PUESTOS DE LANZA-AMARRAS.

La tarifa para los individuos del resguardo de Aduanas, que salen al socorro de tripulaciones en peligro con los aparatos de salvamento de la Sociedad, es como sigue:

| Por salvamento de náufrago con el material, cada hombre | 2,50 | de dia. | 3,50 d | le noche. |
|---|------|---------|--------|-----------|
| Si no se salva á nadie | 1,50 | , | 2,50 | » |
| metro de la distancia total recorrida, en | 0,25 | > | 0,50 | » |

También están acordadas gratificaciones de 5 ó 10 francos en las mismas circunstancias arriba dichas.

A propuesta del Inspector, los encargados de la conservación del material en los puestos de 1.ª clase (cañón) pueden recibir, por el buen estado de conservación de este material, acreditado por el dicho Inspector, una gratificación de 20 francos que reparten entre sí.

Las recompensas honoríficas designadas por la Sociedad para salvamentos, consisten:

En medallas de oro de 1.ª y 2.ª clase.

En medallas de plata de 1.ª y 2.ª clase.

En medallas de bronce.

Y en Diplomas de honor.

Concede también objetos especiales, como barómetros, anteojos, gemelos, etcétera, á aquellos salvadores que merecen recompensas, despues de haber obtenido ya los diplomas y medallas antes indicados.

INGLATERRA.

EL SECRETARIO DE LA SOCIEDAD INGLESA DE SALVAMENTO AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA.

Manifestando el precio medio de un bote con su carro, equipo completo, y el de la caseta.

«Londres 4 de Junio de 1884.—Señor: He recibido su carta del 19 de Mayo, y me considero muy honrado al tener ocasión de suministrarle los informes que me pide.—Tengo el gusto de remitirle por el correo dos libros publicados por la Institución, que juzgo han de proporcionar amplios detalles relativos á los aparatos de cohetes. Debo manifestarle que este sistema de salvamento se halla bajo la dependencia del Board of Trade, de cuyas oficinas he podido obtener otro librito explicativo, que también le remito.—En cuanto á las demás noticias que me pide respecto á su organización, será preciso que se dirija V. al Assistant Secretary (Secretario auxiliar) del Ministerio de Marina, Board of Trade Whisehall Gardens, Londón S. W.—El libro verde

que le envío da una idea muy completa de los botes de la Institución y desus pertrechos; pero hay diferencias en el tamaño y forma de los botes, dependiendo estas diferencias del trabajo en que deben emplearse, es decir, según hayan de usarse, á la vela ó á remo. Las mejoras últimamente introducidas en los botes, son: aumento de eslora, que permite más finas amuras y, por tanto, mejor andar y más capacidad; el uso del agua como lastre, con cuatro ó cinco compartimientos, estancos á lo largo de la quilla con puntal de unas 20 pulgadas, cada uno de los cuales se puede llenar ó vaciar fácilmente. Este sistema tiene la ventaja de aumentar el calado y, por consiguiente, la estabilidad en parajes de mucho fondo, sin perder nada en los que tengan menos, puesto que el lastre se puede poner ó quitar en menos de un minuto.—El coste medio de un bote salvavidas con su equipo completo, cinturones salvavidas para la tripulación y carro para su trasporte viene a ser de 650 libras y el de 350 para la caseta.—Recibid, etc.—El Secretario, Carlos Dibdin.»

ALEMANIA.

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD ALEMANA DE SALVAMENTO AL PRESIDENTE.

DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA.

Manifestando que ha dispuesto la remisión de listas de los efectos de que se hallan provistas aquellas Estaciones y ofreciendo sus servicios.

«Bremen 4 de Julio de 1884.-A su Excelencia el Vicealmirante señoz don Francisco de Paula Pavía, Presidente de la Sociedad española de Salvamento de náufragos.-Madrid.-Excmo. Sr.: La muy estimada carta de V. E. de 29 de Mayo último, tuve el gusto de recibirla el día antes de mi ida å Berlín para las sesiones de la Dieta á cuyo Cuerpo me cabe el honor de pertenecer. Ruego, pues, á V. E., disimule la demora en la contestación, habiendo únicamente podido pasar á la oficina orden de remitir á V. E., aunque en idioma alemán, todos los pormenores de los requisitos con que los Establecimientos de esta Sociedad se hallan provistos cuando están completos. Melisonjeo que V. E. habrá podido procurarse facilmente una traducción en castellano de las varias notas mandadas. En caso de necesitar V. E. informes. ulteriores sobre uno ú otro punto ó en la eventualidad de desear algún objeto de los en uso de esta Sociedad, me será sumamente grato atender á susórdenes.—Celebro sobremanera ver extendido al terreno mútuo de los principios de la humanidad, como los persiguen las Sociedades de Salvamentode naufragos, extraños de todo egoismo, las simpatías sembradas entre la noble nación española y los pueblos alemanes ya fomentadas y estrechadas por la visita en Alemania de S. M. el Rey Alfonso, y por la en España de S. A. Imperial el Príncipe heredero de Alemania.—Tengo el honor de ofrecerme á V. E. con la más alta consideración, su muy afectísimo seguro servidor, H. H. Meiers.-Presidente de la Sociedad alemana de Salvamento de náufragos.»

COSTE

DEL EQUIPO COMPLETO DE UNA ESTACIÓN DE BOTE SALVAVIDAS EN ALEMANIA.

Las estaciones de botes salvavidas en Alemania están provistas de bote salvavidas y de tren de cohetes.

Los botes están construidos de hierro acanalado y galvanizado, con tabla central. Sus dimensiones varían entre 6,7 y 8,5 metros de la roda al codaste, con un peso de 850 á 1.150 kilogramos. El carro de trasporte pesa unos 900 kilogramos.

| | Mar | cos. |
|--|--------|----------|
| Precio de un bote normal salvavidas alemán de 8,5 metros de longitud, con dos mástiles, dos bicheros, timón y caña | | |
| | | 2.400 |
| Pertrechos. | | |
| Dos velas redondas y una de trinquete, de la mejor | | |
| lona, núm. 8 | 134,15 | |
| garfios. | 38,60 | |
| Gancho con amante y cabos. | 24,40 | |
| Doce remos del mejor fresno americano, aparejados Escandallo y sondaleza, 8,40. Un ancla, 23. Un pasa- | 109,45 | |
| dor de cabo, 1,40 | 32,80 | |
| llos, 2,50. | 9,10 | |
| Dos tornillos, 1,20. Aparejo de limpieza del bote, 8 | 9,20 | |
| Dos brochas de alquitranar y seis más de todas clases. | 7,95 | |
| Dos frotadores, 2. Una pala, 1,60. Una linterna de se- | | |
| ñales, 9,50 | 13,10 | |
| Dos arpones y cabos de voleo | 9 | |
| Dos baldes de cuero, 24. Una bandera de bote, 10 | 34 | |
| Una boya de salvamento, de corcho | 30 | |
| Una bala de corcho, de voleo, con cabo | 18 | |
| Doce cinturones de salvamento, de corcho | 120 | |
| Un cable de ancla de manilla de 90 metros de largo y | | |
| y 8 centímetros grueso | 147,90 | |
| Un cañón de mano Cordes, para arrojar cabos y cohe- | 14 | |
| tes, completo | 155 | |
| Una caja de cuerda, y cuerda | 12 | |
| Una aguja de bote | 85 | |
| Diferentes lamparas, cajas de estaño, etc., etc., etc., | 16 | |
| Un botiquín de bote | 34,36 | |
| | | 1.054,01 |
| Precio del carro de trasporte | | 1.300 |
| Precio del tren de cohetes (dos carros de cuatro ruedas). | TA SEL | 1.650 |
| | | |

Pertrechos.

| | Mar | 'eo+ |
|---|------------|-------------------|
| Un calabrote | 268 | |
| Un amante | 120 | |
| Tres cabos de cohete | 225 | |
| Un ancla de tornillo (con privilegio-patent) | 37,50 | |
| Una boya de codillos | 30 | |
| Un surtido de hilas | 7 | |
| Un depósito de cohetes | 45 | The second second |
| Un cuadrante | 10 | |
| Una caja de latón para mechas | r8 | |
| Dos tablas de ajuste | 8,20 | |
| Dos banderas de señales | 10 | |
| Un aparejo y motón de rabiza | 42,50 | |
| Una pistola | 11 | |
| Lámparas y diversas cajas de estaño | 16 | 0.0 |
| | | 848,20 |
| Total, | | 7.252,21 |
| | | |
| Precio de cohetes. | | |
| Un cohete de ancla de 8 centímetros con asta y cadena. | | 86,60 |
| Un cohete de salvamento de 8 centímetros | | 29,20 |
| Un cohete de salvamento de 5 centímetros | | 18,80 |
| | The street | Garage No. |
| Son necesarios para el equipo de una Estación de cancla, doce de salvamento (salvavidas) y cuarenta mechas. | cohetes, | cuatro de |
| Inventario. | | |
| Inventario. | | |
| Una bocina mecánica para nieblas como señal de noche | | |
| para convocar á la Estación | | 38 |
| Dos banderas, una cuadrada y otra de punta | | 48 |
| Una caja surtida de pintura al óleo | | 65 |
| Un botiquín grande | No. | 110 |
| Una cala-baos (ó saca-baos) | | 35 |
| Total | | 296 |

Los precios son los que nuestra Sociedad tiene que pagar en caso de averia.—Bremen, Julio 1884.—P. Conrad.—Inspector-Jefe.

ESTADOS-UNIDOS DE AMÉRICA.

EL SUPERINTENDENTE GENERAL DE LAS ESTACIONES DE SALVAMENTO DE LOS ESTADOS-UNIDOS DE AMÉRICA AL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD.

Remitiendo inventario de los efectos que constituyen las Estaciones de salvamento americanas y ofreciendo su cooperación.

«Departamento de la Tesorería.—Superintendencia general.—Servicio de salvamento.-Washington, D. C., 7 de Julio de 1884.-A su Excelencia el Sr. D. Francisco de Paula Pavía, Vicealmirante de la Marina Española, Presidente de la Sociedad de Salvamento de Náufragos.-3 y 5, Cedaceros.-Madrid. - España. - Mi querido Sr.: Tengo el honor de acusar á V. recibo de su amable carta del 27 de Mayo último, en la cual me da las gracias en nombre de la Sociedad de Salvamento de Madrid por el ofrecimiento de servicios que con mucho gusto pude hacer á la Sociedad local de Puerto-Rico.--Ruego á V. se sirva comunicar á los Socios mi aprecio de su gran cortesía. El placer más verdadero es siempre cooperar de algun modo á los fines de todo establecimiento de salvamento en cualquier costa del mundo, y me consideraría muy feliz si en algo pudiera servir á la Asociación de Salvamento de Puerto-Rico ó á su principal en España.—Con mucho gusto incluyo adjunta, segun sus descos, una lista de los efectos suministrados para el equipo completo de las tres clases de Estaciones que existen en las costas de los Estados Unidos. Los precios agregados á los artículos respectivos son los tratados el año último, que naturalmente varían de año en año, aunque no de un modo considerable.-Como á la Sociedad puede ser agradable el conocer algo del carácter de las Estaciones á las cuales se aplican estos suministros, envío copias de los planos y detalles de cada una; y considerando que un informe general respecto al servicio Americano puede asímismo ser bien recibido, remito con aquéllos un artículo extraido de la Enciclopédia de Appleton para 1878, el cual contiene la relación más completa que se ha hecho de la historia, organización y métodos de operaciones de esta clase de establecimientos. Dicho trabajo, como preparado por el Sr. W. D. O'Connor, Superintendente general Auxiliar del servicio, puede ser considerado como auténtico en sus datos y conclusiones.—Con expresiones sinceras de benevolencia para la Sociedad española de Salvamento de náufragos, y seguridades de alta consideración para V. personalmente, tengo el honor, etc.-(Firmado). - S. J. Kimball. - Superintendente general. »

NOTICIA SOBRE LAS ESTACIONES DE SALVAMENTO DE LOS ESTADOS-UNIDOS DE AMÉRICA.

INVENTARIO DE LOS EFECTOS QUE CONSTITUYEN LAS DIFERENTES ESTACIONES DE SALVAMENTO.

Las Estaciones en este país son de tres clases:

I. Estaciones de salvamento, distinguidas principalmente por el uso del

bote de resaca en lugar del bote salvavidas y el invariable empleo de tripulación regular.

II. Estaciones de botes salvavidas, en las cuales se emplean lo mismo el bote de dirección propia (self-righting) y de seguridad ó precaución (self-bailing) que el de marejada ó resaca (surf-boat), provistas con medios mecánicos para lanzar aquél.

III. Casas de refugio, ahora exclusivamente destinadas á la costa de la Florida, las cuales son simplemente Estaciones de previsión, al cargo de guardas con sus familias, y cuyo objeto es el proporcionar alimentos y refugio á los náufragos, que en otro caso perecerían por el hambre y los peligros de aquella desolada costa, conformada por lo demás de tal manera, que hace entera mente fácil el escape á la orilla desde los buques encallados.

La clase y pormenor de los equipos suministrados á estas tres clases de Estaciones, con los precios de los respectivos artículos, es la siguiente:

| EQUIPO PARA ESTACIÓN SALVAMENTO. | DE | | Pesos faertes, |
|---|---------------------|--|-------------------|
| Aparejos. | | Una guindaleza 1 ½ pulgadas. Una guindaleza 3 pulgadas. Una carretilla de salvamento | |
| | Pesos fuertes. | (Life-car) | 230 |
| Un ancla, bote, 60 libras Un ancla, arena | 7,80 | fia carruaje completo Doce proyectiles para id | 70,53 |
| Una luz (faro) de costa completo | 12 | Dos remos de 17 piés Cuatro remos de 16 piés | 24,48 |
| Una boya de (breechs) Un motón (block) para id. (co- | 6,99 | Seis remos de 15 piés | |
| locado) | 30,14 | Un frasco de pólvora Un pañol (magazine) de pól- vora | 2,50 |
| modelo Beebe Un carruaje de bote | 250 | Doscientos cabos (fricción) Un alambre (fricción) | 2,40 |
| Un arpón de idem Una hacheta de idem | 7,75 | Un pico | 0,90 |
| Un anclote de idem Cuatro bicheros de idem | 65 4,96 | rados) de Merrimán Una caña de tiro arrollada | 100 |
| Una brújula de idem Un cable de idem | 38 1 | número 4 Una caña de tiro arrollada | 8,90 |
| Una caja grande de adujar Una caja chica de idem | 7,40 | número 7 Una caña de tiro arrollada | 23,90 |
| Diez cinturones de corcho sal- vamento | 28,90 | número 9 | 2,75 |
| Una percha | 2,50 10,80 40 | Un garfio de tiro (ó garabato). Doce jarcias (Tackles) blocks de 12 pulgadas | 1 |
| Un palo fuerte (heaving stick). Una caña ó pedal fuerte para | 0,70 | Dos idem de 8 idem Una tabla de ajuste (Tally- | 5,76 |
| pescar (heaving linc) Una caña de halar (látigo) | 0,50 | board) núm. 1 | 0,40 |
| Una caña de halar | 20 | Un cáñamo embreado | 12,70 |

| Fornituras. | | | Pesos faertes. |
|---|-------------------|---------------------------------|-------------------|
| | Pesos | Un hierro para soldar | 0,60 |
| | fuertes. | Un hierro para herraje | |
| Una barrena de ½ pulgada | 30 | Cinco linternas de Walton pa- | 1,25 |
| Una barrena de una pulgada. | 55 | ra señales | 11 |
| Una barrena de taladrar (bit) | 33 | Dos linternas para patrullar. | 11 |
| de un octavo pulgada | 0,05 | Una linterna reflector para vi- | 7,50 |
| Una idem id. de 1 pulgada | 0,11 | vienda | 0.48 |
| Una idem id. de ‡ pulgada | | Un alimentador de lámpara | 2,48 |
| Una idem de 1 ½ pulgadas | 0,33 | Un cucharon | 0,25 |
| Una idem de 2 pulgadas | 0,75 | Una lámpara de comedor | 0,09 |
| Una lesna | 1,10 | Una corredure de puesta con | 1,70 |
| Una hacha, madera | 0,15 | Una cerradura de puerta con | 2.50 |
| Una idem, ancha | 0,80 | botones | 2,70 |
| Surtido de leños | 2,25 | Un pasador | 0,33 |
| Unas abrazaderas de freno, | 16,84 | Un arrancador, (Monkey- | 0.00 |
| carpinteros | 1 70 | Wrench) 12 pulgadas | 0,70 |
| Seis escobas de frotar | 1,50 | Una rodilla y palo | 0,27 |
| Cuatro escobillas de pintar | 0,95 | Un juego de medidas | 0,40 |
| Dos escobillas de lavar en | 2,97 | Un molinillo de café | 0,50 |
| blanco | 0 | Alicates | 0,50 |
| blanco Seis cubos de hierro galvani- | 1,48 | Una palma, costura | 0,24 |
| zado | - 00 | Un juego de medir pólvora, y | |
| zado | 2,88 | embudo | 1 |
| Dos cubos para agua | 0,96 | Una pinza chata | 0,50 |
| Dos cubos para encerar | 3,80 | Una caja botiquín | 30 |
| Tres cinceles, surtidos | 1,04 | Doce pernos (pins), toletes, de | |
| Un reloj | 2,90 | hierro | 2,70 |
| Una escuadra de carpintero | 1,10 | Doce pernos (pins), toletes, de | |
| Una caja de cartuchos (patrol- | | madera | 0,69 |
| man) para señales de noche. | 2,50 | Un cántaro para melazas | 0,39 |
| Un compás, líquido, bote | 38 | Un cántaro para agua, (albato). | 0,50 |
| Un compás, carta, bote | 10 | Un cantaro para agua (loza) | 0,45 |
| Un compás, carpinteros | 0,17 | Unas tenacillas | 0,35 |
| Tres limas, surtidas | 0,58 | Un reflector para lámpara, de | |
| Un embudo de estaño | 0,07 | respeto | 0,30 |
| Un anteojo binocular | 18 | Una sierra de corte cruzado | 1,40 |
| Un anteojo marino, día y no- | | Una sierra de látigo | 3,20 |
| che | 10,75 | Un azadon | 0,60 |
| Dos barrenas | 0,10 | Una pizarra | 0,65 |
| Una piedra de afilar | 3,25 | Un macho (de herrero) | 1,20 |
| Un mazo de mano | 0,25 | Una piedra, aceite | 0,75 |
| Una sierra de mano, corte | | Una garlopa | 1,75 |
| cruzado | 1,40 | Un achicador de pala | 1,15 |
| Una sierra de mano para rom- | | Dos palas | 1,90 |
| per | 1,70 | Dos esponjas, de bote | 0,90 |
| Cinco libras de material para | | Un juego de banderas para se- | |
| señales Halliar | 3 | ñales, (código internacional). | 21,00 |
| Un martillo de uña | 0,40 | Un juego de banderas para se- | |
| Una hacheta | 0,55 | ñales, L. S. S | 7,20 |
| Un morral de goma | 1,50 | Un gallardete estrellado | 2,92 |
| Puntas Liverpool, para tubos | | Una bandera americana | 2,25 |
| de estufa | 7,50 | Dos destornilladores | 0,28 |
| Un hierro para calafatear | 0,381 | Dos carretones de ruedas | 3,48 |
| | COLUMN TO SERVICE | | |

| | | | Pesos fuertes. |
|---|----------|----------------------------------|--|
| Ajuar. | | ** | |
| | Pesos | Un cedazo para harina | 0,20 |
| | fuertes. | Un cedazo para ceniza | 0,20 |
| Veinte mantas, nuevo modelo. | 48 | Una sierra para madera | 0,60 |
| Tres vasijas de lavar | 0,69 | Doce salseras | 1,20 |
| Dos tazas para mixturas | | Dos escupideras | 1,40 |
| Doce tazas para sopa | 0,50 | Una estufa para carbón de pie- | |
| Un cepillo para polvo | 1,20 | dra, con juego completo de | |
| Seis taburetes | 0,27 | útiles para guisar | 39 |
| Doce silles | 4,50 | Una estufa para calentar (leña). | 11,50 |
| Doce sillas | 16,40 | Una mesa, diez piés de largo. | 9 |
| Dos cuezos | 1,60 | Una lámina de zinc, 12 libras. | 2,16 |
| Doce tazas de estaño | 60 | | |
| Doce tazas de estano Doce tazas de porcelana | 0,55 | Abastos y suplementos. | |
| Seis plates pera verdure | 1,20 | Doce manger de bache | |
| Seis platos para verdura | 3,60 | Doce mangos de hacha | 3,50 |
| Dos platos para tortas Un trinchante | 0,25 | Seis escobas (corn) | 1,62 |
| Door tonodoron do mare | 0,14 | Seis escobas (hickory) | 0,60 |
| Doce tenedores de mesa | 3 | Seis ladrillos de baño (Bath | |
| Un tenedor de presa | 0,70 | brick) | 0,21 |
| Una regilla (Griddle) | 9,45 | Doce luces de Coston, núm. 3. | 8 |
| Unas parrillas | 0,45 | Cuatro tarros para aceite | 3,40 |
| Doce cuchillos de mesa | 3 | Cinco libras hilo de algodón | |
| Un cuchillo de trinchar | 0,80 | para costuras | 0,90 |
| Un cuchillo de cortar | 0,17 | Cordajes: surtido de todas me- | |
| Un cuchillo de separar | 0,65 | didas estimado en | The state of the s |
| Una cuchilla de tajo | 0,30 | Tres codos de tubos de estufa. | 0,60 |
| Una cuchilla de zapatero | 0,10 | Quince globos de todas clases | . 64 |
| Unas tijeras para lampara | 0,30 | para lámparas | 4,67 |
| Un alimentador para lámpara. | 0,25 | Siete ovillos de torcida | 0,35 |
| Una mecha de seguridad | 0,28 | Veinticinco libras de albayalde. | 1,87 |
| Diez-colchones de corteza ras- | | Doce libras cuero de aparejos. | 7,20 |
| trillada | 31 | Una caja cemento de goma | I |
| Un macho de aplanar | 0,85 | Diez libras (marline-merlin) | 1,40 |
| Un macho de igualar | 0,75 | Media gruesa mechas de se- | |
| Un puchero de hierro (dos ga- | | guridad | 1,28 |
| lones) | 0,50 | Treinta libras clavos de todas | |
| Un puchero de hierro (tres ga- | | clases | 1,90 |
| lones) | 0,65 | Quince libras clavos para bote. | 2,45 |
| Una vasija de estaño | 0,21 | Doce agujas para vela | 0,21 |
| Una sartén | 0,45 | Cinco galones aceite de linaza. | 3,45 |
| Un cesto para basura | 0,18 | Quince galones aceite para se- | |
| Dos cazos para salsas | 1,28 | ñales | 12,90 |
| Un puchero para té | 1,20 | Cuarenta galones aceite Kero- | |
| Un puchero para café | 1,60 | sene | 6 |
| Seis platos de estaño | 0,18 | Diez libras de pólvora | 2,70 |
| Doce platos de porcelana | 1 | Cinco libras esmeril | 0,15 |
| Diez almohadas de pluma | 17,10 | Dos asas de lámpara Coston | 5 |
| Una caja para especias | 0,03 | Doce hojas de papel de arena. | 0,10 |
| Setenta libras tubos de piedra | | Doce lápices de pizarra | 0,06 |
| (stone pipe) | 12 | Cuatro cepillos de estufa | 0,80 |
| Doce cucharas | 0,80 | Una libra tachuelas de cobre. | 0,40 |
| Doce cucharillas | 0,45 | Una libra hierro galvanizado | |
| Dos cucharones | 0,20 | (tachuelas) | 0,25 |
| | | | |

| Pesos | Ajuar. |
|---|---|
| fuertes. | Pesos fuertes. |
| Una libra hilo acarreto de al- | Diez y ocho sillas 24,60 |
| godón | Quince catres 75 |
| Una libra hilo acarreto de cá- | Dos tazas de estaño 0,10 |
| ñamo | Unas parrillas 0,45 |
| Adicional para fletes, acarreo, | Quince colchones de corteza |
| etcétera, estimado en 200 | rastrillada 46,50 |
| TOTAL 2.111,80 | Dos pucheros de hierro (dos |
| | galones) |
| | galones) |
| EQUIPOS PARA ESTACIÓN DE BOTES | Cuatro vasijas de estaño 0,76 |
| SALVAVIDAS. | Dos vasijas de un galón 1 |
| Aparejos. | Dos vasijas de 4 galón 0,75 |
| Un bote salvavidas de direc- | Tres sartenes |
| ción propia (self-righting) y | Treinta y seis platos de estaño. 1,08 |
| de seguridad y precaución | Quince almohadas de pluma. 25,65 |
| (self-bailing) 1.135 | Abastos y suplementos. |
| (Los demás efectos son iguales á | Seis escobas (corn) |
| 10s de las Estaciones de Salvamento.) | Cordaje de todas medidas, es- |
| FOURDO BADA PERACIÓN | timado en 25 |
| EQUIPO PARA ESTACIÓN DE REFUGIO. | Cincuenta libras albayalde 3,62 Veinte libras clavos de toda |
| | clase |
| Aparejos. | Cinco galones aceite de linaza |
| Pesos fuertes. | cocido 3,45 |
| Un motón (block) de ocho pul- | Cinco galones aceite de seña- |
| gadas 1,92 | les 4,30 |
| Un motón doble de ocho pul- | Una libra hilo acarreto de al- |
| gadas 3,52 Un bote metálico 230 | godón |
| Un hacheta de bote | TOTAL. 510,15 |
| Un anclote (5 libras, 13 onzas) 2,65 | |
| Dos garfios 2,48 | Provisiones. |
| Cuatro remos de ocho piés 2,88 | Cuatro barriles de carne salada. |
| Fornituras. | Cuatro barriles de galleta (herméti- |
| | camente cerrados y blanqueados). |
| Un hacha de madera 0,80 | Cincuenta libras de café en botes |
| Seis cepillos de frotar 0,95 | cerrados (tostado en grano). |
| Dos cubos hierro galvanizado. 0,96 | Cuatro medios barriles de puerco |
| Dos cubos hierro para betún. 3,80 Dos barrenas 0,10 | salado. Ciento cincuenta libras de azúcar |
| Cinco libras, un juego de ma- | en tarros perfectamente acondiciona- |
| terial para señales Halliard. 3 | dos. |
| Un martillo de uña 0,40 | |
| Un hierro para limar, U. L. L. | El término medio de coste de |
| S. S 1,25 | una Estación de Salvamen- |
| Dos linternas para ronda 3,48 | to, sin las fornituras, es de. 3.000 |
| Un pasador | Combinado con el coste de |
| Una aduja (Marline coil) 0,50 | V para la Estación de hate sal- |
| Una caja de botiquín 30 Una sierra de corte cruzado 1,40 | Y para la Estación de bote sal- vavidas, hay que añadir el |
| Una pala | |
| 2195 | |

NOTA Y PRECIO DE LOS UTENSILIOS DE QUE SE HALLAN PROVISTAS LAS ESTACIONES DE SALVAMENTO.

| | Pesos fuertes. |
|---|----------------|
| Un bote de 28 piés de quilla, 32 de eslora, 9 ½ de manga, de cedro, clavado en cobre, con cajas y tubos de aire, en el cual | |
| bogarán ocho remos, con capacidad para 25 personas, en | 400 |
| Veinte remos, en | 26,60 |
| Veinte chalecos salvavidas, en | 20 |
| Un carro para el bote, en | 100 |
| Dos canastas salvavidas, en | 14 |
| Dos motones de rabiza (patentes) en | 5 |
| Dos cuadernales patentes para un aparejo, en | 6 |
| Ocho lámparas blancas (prueba de huracán) en | 6 |
| Cuatro id. colocadas id, en | 3 |
| Una campana de bronce, con su montura, en | 36 |
| Una ancla de 150 libras, en | 12 |
| Un Código Internacional de 46 por 6 (Coston) en Un lanzacabos (sistema Lile) provisto de todo lo necesario, | 47,25 |
| como guías, etc., en | 450 |
| (500 metros cada una) en | 76 |
| Luces de Coston, como cohetes, luces de bengala y otras | 115 |
| Total | 1.316,85 |
| | |

DATOS (i)

ACERCA DE LA HISTORIA Y CREACIÓN DE LAS ESTACIONES DE SALVAMENTO DE LOS ESTADOS-UNIDOS DE AMÉRICA.

De los numerosos é interesantes datos que debemos á la amabilidad de S. E. el Superintendente general Mr. S. J. Kimball, resulta que la institución del Servicio de Salvamento de náufragos fué organizada oficialmente por el Gobierno de los Estados Unidos de América el año de 1877 y es la única que existe de esta clase, al contrario de las demás instituciones de otros países, que no cuentan con más recursos que los proporcionados por donativos y suscriciones particulares.

A los Estados-Unidos corresponde, pues, el honor de haber organizado un verdadero sistema de socorro para los náufragos de sus costas, sostenido con la protección y recursos de su Gobierno.

El esfuerzo público del país venía ya practicando la humanitaria tarea desde mucho tiempo atrás, aunque naturalmente con escaso resultado, y la primera Asociación regular dedicada á aquel objeto fué la Sociedad humanitaria de Massachussets, en 1789, que empezó por colocar algunas barracas

⁽¹⁾ Extractados de la relación original norte-americana á que hace referencia el Sr. Superintendente.

en la costa, llegando á poder establecer en 1807 la primera estación de bote salvavidas, en Cohasset.

Al organizarse separadamente de un modo regular y definitivo el Servicio de Salvamento en 1878, despues de largas vicisitudes y reformas desde el año de 1854 en que por primera vez llegó á ser ley, contaban los Estados-Unidos con:

Una línea telegráfica entre el cabo Henry y el de Hatteras, comunicando con Washington, y una red telefónica en construcción entre doce Estaciones de la Carolina del Norte.

Notables cañones de bronce, lanzacabos, de dos modelos, invención del teniente Mr. Lyle, uno pesando 202 libras con su proyectil, de 695 yardas de alcance, y otro pesando también en junto solamente 102 libras, que lanza el cabo á una distancia de 477 yardas.

Un código de señales para la comunicación entre los buques en peligro y las estaciones de Salvamento, tanto de día como de noche, además de numerosas luces, boyas y otras señales pertenecientes al Servicio de Faros.

Ciento noventa y seis estaciones para una extensión de 10.000 millas que existen de costa (de las que 2.500 pertenecen á los Lagos) divididas en doce Departamentos y clasificadas como sigue:

Estaciones completas de Salvamento.

Estaciones de botes salvavidas.

Casas de refugio, representadas por cómodas y espaciosas instalaciones, de cuya naturaleza, equipo y coste nos ocupamos en otro lugar de este Anuario.

El personal del Servicio de Salvamento se compone de:

Un Superintendente general (Mr. S. J. Kimball).

Un Superintendente general adjunto (Mr. W. D. O'Connor).

Un Inspector de Estaciones, Capitán J. H. Merryman, y el Capitán J. M. Gowan, actuando como Superintendentes de la construcción de Estaciones, cuidando de los edificios, sus reparaciones y compra del equipo de las nuevas. Un Inspector adjunto en cada Distrito está encargado de las Estaciones, equipos y tripulación necesaria.

Los Distritos están mandados por un Superintendente nombrado prévio exámen.

Los guardas de Estaciones (keepers) se examinan por un tribunal compuesto del Inspector local, un cirujano de los hospitales de Marina y un perito de costa, siendo aquellos destinos confiados á personas de condiciones muy especiales de aptitud y pericia. El guarda, que tiene á su cargo todo el personal y material de la Estación, asume también el carácter de Inspector de Aduanas para todo lo respectivo á la propiedad que se salve. Elige además la tripulación que le corresponda, cuyo nombramiento propone á la superioridad.

El Servicio de Salvamento de náufragos, por sus relaciones con el comercio, pertenece al Departamento de la Tesorería.

NOTA IMPORTANTISIMA.

La Secretaría general hace saber á todas las personas que bajo cualquier concepto han contribuido hasta 31 de Diciembre del año anterior en favor de la Sociedad, que en el presente Anuario deben estar consignados sus nombres y las cantidades respectivas. Así pues, todo el que habiendo contribuido no aparezca consignado, puede tener por seguro que persona extraña á la Institución haya tomado su nombre y no cumplido con la debida equidad. Para evitarlo en lo sucesivo, se recomienda con eficacia á todas las caritativas personas que individual ó colectivamente hagan donaciones, no las entreguen sino mediante el recibo talonario indispensable, que proceda de la Junta Central ó de cualquiera de las Juntas locales.

Ruégase del mismo modo á los donadores que pudieran hallarse comprendidos en la omisión citada, se dirijan á esta Secretaría general expresando lo que juzguen procedera e, para hacer

una investigación siempre oportuna.



